# Le "Daily Mirror" dit que l'Italie demandera la paix d'ici 24 heures

EDITION FINALE

# LE SOLEIL

*Le quotidien ayant le plus fort tirage dans la ville et le district de Québec*

**On demande du vieux fer**
Contribuez à l'effort de guerre du Canada, en donnant le vieux fer au Comité de
**RECUPERATION**

62e ANNEE — No 179 EDITION QUOTIDIENNE QUEBEC, SAMEDI 31 JUILLET 1943 TIRAGE CERTIFIE PAR L'A. B. C. PRIX : TROIS CENTINS

# Les nazis occupent le nord de l'Italie

## Manifestations de paix dans la ville de Hambourg

**Heinrich Himmler s'est rendu à Hambourg pour réprimer des manifestations de paix provoquées par les raids alliés, annonce Radio-Moscou.**

Londres, 31. — (P. A.) De grands bombardiers américains ont exécuté une violente attaque sur l'avionnerie Fieseler à Cassel hier, quelques heures après un autre formidable raid nocturne sur Hambourg, où, suivant la radio soviétique, le chef de la police secrète allemande, Heinrich Himmler, s'est rendu pour réprimer des manifestations de paix provoquées par les bombardements précédents.

La dépêche de Stockholm diffusée par Radio-Moscou au sujet de ces manifestations disant : "Les manifestants ont demandé la cessation immédiate de la guerre et se sont montrés déterminés à lutter ouvertement contre Hitler. Les autorités ne savaient que faire devant cette situation. Plusieurs personnages officiels ont même fui la ville".

Au moins 52 chasseurs ennemis ont été détruits au cours de l'expédition sur Cassel, 27 par les bombardiers et 25 par les chasseurs américains qui escortèrent les bombardiers une partie du parcours au retour. Les Américains ont perdu 11 grands bombardiers, un bombardier moyen, trois bombardiers légers et sept chasseurs.

Le formidable bombardement effectué sur Hambourg dans la nuit

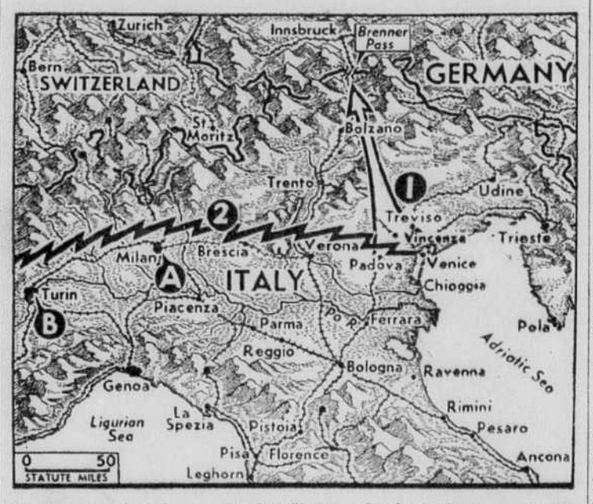
(Suite à la page 17, 2e col.)

### Officiers italiens devant leur vainqueur en Sicile



Un général italien et un officier de la marine italienne sont interrogés par le général sir Bernard Law MONTGOMERY, commandant de la 8e armée britannique (à droite), après avoir été faits prisonniers en Sicile. (International News)

### Véritable chaos dans le nord de l'Italie




**Des émeutes, des grèves et des batailles rangées font régner en ce moment un véritable chaos dans le nord de l'Italie. Le maréchal Badoglio aurait envoyé deux corps d'armée de Padova et de Vincenza (1) au col du Brenner, apparemment pour empêcher l'Allemagne d'envoyer d'autres troupes en Italie sur une ligne allant de Turin à Venise (2). Des grèves, des émeutes et des manifestations pour la paix ont eu lieu à Milan (A) et à Turin (B) ainsi que dans d'autres villes.**

**Selon des dépêches de Berne et de Madrid, des troupes allemandes entrent en grand nombre dans le nord de l'Italie afin d'occuper cette partie du pays, en conformité avec leurs plans de défense contre les Alliés.**

### PREDICTION DU "DAILY MIRROR"

New-York, 31. — (P. C.) Radio-Berlin a fait entendre une phrase lourde de signification hier en disant que l'Allemagne tournait "ses regards avec un intérêt tout particulier vers le nord de l'Italie".

Le speaker a dit que dans le nord de l'Italie, "suivant des nouvelles de source neutres, la situation n'est pas encore éclaircie, car des éléments communistes y causent sans cesse de nouveaux troubles".

Ce thème adopté par la propagande nazie précède peut-être l'occupation complète par les Allemands du nord de l'Italie, où des troupes allemandes entrent déjà en grand nombre suivant des dépêches de Berne et de Madrid.

**DANS L'ATTENTE**

Londres, 31. — (P. C.) On a appris ce matin que les membres du cabinet britannique et les chefs des services combattants avaient reçu ordre de ne pas s'éloigner durant la fin de semaine, apparemment à cause de développements attendus au sujet de l'Italie.

Un journal de Londres, le "Daily Mirror", a paru ce matin avec la manchette suivante : "L'Italie sera peut-être sortie de la guerre demain".

**SEANCES D'URGENCE**

Le cabinet de guerre du premier ministre Churchill fut convoqué d'urgence à 1 heure et demie hier matin, ce qui fit naître la rumeur que l'Italie avait hissé le drapeau blanc.

Cependant, on a dit en haut lieu à une heure avancée hier soir qu'aucune demande italienne d'armistice n'était encore arrivée dans la capitale.

Une deuxième séance du cabinet de guerre fut convoquée au cours de la journée hier et la nature des délibérations n'a pas été révélée.

**BATAILLES EN ITALIE**

Les nouvelles reçues des pays neutres et les postes émetteurs de l'Axe continuent de laisser prévoir de graves développements en Italie. Une dépêche de Madrid dit que les troupes du maréchal Badoglio ont eu de nouveaux engagements dans le nord de l'Italie avec des renforts de troupes allemandes, qui se rendent là au dire de Radio-Berlin comme de sincères alliées des Italiens.

Une autre dépêche de Madrid dit que les Allemands montent la garde autour de cinq sous-marins italiens qu'ils ont trouvés jeudi à Flu-

(Suite à la page 17, 1ère col.)

## L'harmonie règne au sein des Nations alliées

**Londres, 31. (P. A.).— La Grande-Bretagne, les Etats-Unis et la Russie soviétique agissent en parfaite harmonie en ce qui concerne la situation italienne, a-t-on appris aujourd'hui et on présume que les termes d'un armistice exposés à l'Italie seront approuvés par les trois puissances.**

**Cette manifestation de l'unité alliée fut connue alors que le premier ministre Winston Churchill a ordonné à tous les membres du cabinet britannique et les chefs des services combattants de rester à leur poste durant la fin de semaine en vue de développements possibles en ce qui concerne la crise italienne.**

## Avance des Canadiens au cours de violents combats en Sicile

**Tandis que les Américains poursuivent une puissante offensive contre l'aile nord de la ligne de l'Axe dans le nord-est de la Sicile, les troupes canadiennes avancent dans le centre en livrant des combats acharnés — Côte de l'Italie canonnée par des navires britanniques.**

Au Q. G. des Alliés en Afrique du Nord, 31 — (P.A.) — Une puissante offensive américaine contre l'aile nord de la ligne de l'Axe dans le nord-est de la Sicile se poursuivait à un rythme accéléré sur un terrain accidenté, en direction du détroit de Messine, et les Canadiens avançaient dans le centre en livrant des combats acharnés.

Les Américains, ayant reçu du lt-général George S. Patton l'ordre de "ne pas cesser de frapper", pénétraient dans les positions ennemies et menaçaient de crever le front de l'Axe, qui est appuyé, dans le nord, sur le port de San Stefano et, dans le sud, sur le port de Catane.

Le communiqué émané hier du Q. G. disait que les troupes américaines avaient avancé "à plusieurs endroits" jeudi, que les Canadiens progressaient au centre en dépit d'une vigoureuse résistance et que les troupes britanniques avaient eu de petits engagements avec l'ennemi devant Catane.

Les aviateurs alliés pilonnent les ports et les routes de la partie de la Sicile encore aux mains de l'ennemi et, jeudi, ils ont aussi attaqué des navires dans la mer Tyrrhénienne et des aérodromes en Italie près de Naples et de Rome.

(La BBC a dit que des croiseurs et des contre-torpilleurs britanniques avaient canonné des voies ferrées et des ponts sur la côte de l'Italie au sud de Crotone jeudi sans rencontrer d'opposition.)

San Stefano, qui est déjà tourné par la chute de Nicosia, 19 milles dans l'intérieur, était encore officiellement aux mains des nazis aux dernières nouvelles hier soir, mais les troupes américaines étaient rendues aux portes de la ville.

Les Américains sont maintenant en mesure d'effectuer un mouvement tournant en s'appuyant sur les Canadiens pour attaquer le mont Etna par derrière.

## La campagne progresse de façon satisfaisante dans le Pacifique

**Cette assurance est donnée par le général MacArthur aux troupes australiennes et américaines, qui entrent aujourd'hui dans le deuxième mois de leur offensive, dans le sud-ouest du Pacifique — Les pertes japonaises et alliées durant le premier mois.**

Q. G. allié dans le sud-ouest du Pacifique, 31. — (PA) Les forces américaines et australiennes ont commencé aujourd'hui le deuxième mois de leur offensive dans le centre des Iles Salomon et en Nouvelle-Guinée avec l'assurance donnée par le général MacArthur que la campagne progresse de façon satisfaisante et suivant les plans tracés.

Les troupes américaines qui ont débarqué sur l'île de la Nouvelle-Georgie le 30 juin dernier, sont rendues à moins de 1,900 verges de l'importante base aérienne de Munda, après avoir combattu violemment et avancé lentement au milieu de la jungle durant un mois.

Le général a déclaré que tout approvisionnement a cessé de parvenir à cette base ennemie dans les Salomons, par suite du bombardement continuel effectué par l'aviation et la marine.

Les tentatives des Japonais pour approvisionner et renforcer Munda leur ont coûté au moins 20 navires de guerre, au cours de ce mois. Ceci comprend au moins 15 destroyers, trois croiseurs, un chasseur de sous-marins et un ravitailleur d'hydravions. Les pertes navales américaines comptent un croiseur et deux destroyers.

Les Japonais ont aussi perdu plus de 400 avions et plusieurs cargos. Durant la même période, les Alliés ont perdu environ 100 avions.

Les troupes australiennes et américaines combattant en Nouvelle-Guinée, à 700 milles à l'ouest des Salomons, ont effectué une avance considérable, dans l'autre phase de l'offensive du Pacifique. Hier, elles enfonçaient les Japonais à Bobdubi, à 5 milles seulement de la vaste base aérienne ennemie de Salamaua, sur la côte nord-est.

En dépit des avances effectuées sur terre en Nouvelle-Georgie et en Nouvelle-Guinée, rien n'indique encore la prise de Munda ou de Salamaua. Les Japonais sont fortement retranchés dans des tranchées, des caves et des nids de mitrailleuses.

## Nouvelle technique des nazis contre les bombardiers alliés

**Des pilotes canadiens qui sont allés au-dessus de Hambourg disent que les Allemands s'efforcent de combattre les bombardiers alliés en utilisant un plus grand nombre de projecteurs.**

(Far Sydney Gruson, de la Presse Canadienne)

Avec le groupe de bombardiers du C.A.R.C. en Angleterre, 31. — Les aviateurs canadiens qui ont participé au dernier des formidables raids effectués cette semaine sur le grand port allemand de Hambourg ont dit hier soir que les Allemands s'efforçaient maintenant de combattre les bombardiers alliés à cet endroit en utilisant un plus grand nombre de projecteurs.

"Il semblait y avoir trois fois plus de rayons la nuit dernière que lors du deuxième raid, et les Allemands ont une nouvelle technique, a dit le chef d'escadrille John Mahoney, d'Ottawa.

"Ils déplacent les projecteurs lentement, comme si chacun avait son secteur du firmament à fouiller. Il n'y a pas de rapides balayages et les projecteurs travaillent apparemment pour les chasseurs de nuit."

L'officier pilote Gordon Barnholden, de Moose Jaw (Saskatchewan) a exprimé l'avis de tous ses camarades en disant : "Hambourg semble complètement brûlé et je pense qu'il ne serait pas profitable d'être propriétaire foncier à cet endroit."

## Invasion possible de l'Italie centrale

**Berne, 31 (P.C.) — Le commandant de la 5e armée italienne a publié une proclamation avisant la population du danger d'un invasion alliée possible de l'Italie centrale nommément dans le Latium, en Toscane et en Ombrie. Il a déclaré que l'état d'urgence continuait d'exister.**

## Augmentation de salaires refusée

Washington, 31 (P.A.) — L'Office du travail en temps de guerre a refusé d'accorder une augmentation générale de salaires à plus d'un million d'employés des 188 chantiers maritimes en opération à travers les Etats-Unis. On effectuera cependant une revue des classifications.

## Raid en Allemagne

**Londres, 31. (P. C.) — La Royal Air Force a bombardé de nouveau des objectifs en Allemagne, a-t-on annoncé à bonne heure ce matin.**

## La Russie dit aux neutres de ne pas donner asile aux fascistes

**Faisant écho au président Roosevelt, le gouvernement russe avertit à son tour les pays neutres de ne pas donner asile à "Mussolini" ou à d'autres criminels de la guerre — Notes à la Turquie et à la Suède.**

Londres, 31. (P.C. — Le gouvernement russe, faisant écho au président Roosevelt, a averti les neutres hier de ne pas donner asile à "Mussolini, à des fascistes en vue ou à d'autres criminels de la guerre" dans des notes présentées à la Turquie et à la Suède.

Radio-Moscou a dit que les ambassadeurs russes à Ankara et à Stockholm avaient reçu instruction de présenter ces notes contenant la "demande" du gouvernement soviétique de ne pas accorder leur protection aux chefs de l'Axe.

Voici comment les notes remises aux gouvernements turc et suédois étaient conçues:

"En ce qui concerne les développements survenus en Italie et la possibilité que Mussolini et des fascistes en vue ou d'autres criminels de la guerre tentent de se cacher en territoire neutre pour se soustraire à la responsabilité des crimes commis par eux, le gouvernement de l'U.R.S.S. adresse aux pays neutres la demande de n'accorder asile à aucune de ces personnes".

Le gouvernement russe, a ajouté le speaker, "considérera l'octroi d'un tel asile ou de toute aide ou assistance aux fascistes comme une violation des principes pour lesquels les Nations Unies combattent et qu'elles sont déterminées à faire respecter par tous les moyens en leur pouvoir".

Radio-Moscou a dit qu'une note semblable avait été envoyée par la Grande-Bretagne aux pays neutres.

## Les troupes russes ont fait de nouveaux gains près d'Orel

**Elles ont délogé les Allemands de plus d'une vingtaine de localités — La radio allemande avertit le peuple qu'il ne doit plus s'attendre à des communiqué spéciaux et que la guerre est devenue un rude travail — 36 chars et 21 avions allemands détruits hier.**

Londres, 31. (PC)— La radio allemande, dans une description de la lutte sur le front russe, a dit au peuple allemand hier soir que la guerre était devenue un rude travail et qu'il ne fallait plus s'attendre à des communiqués spéciaux.

Le haut commandement allemand publiait des communiqués spéciaux à jet continu pendant la période de la guerre-éclair. L'émission d'hier soir a été enregistrée par la Presse Associée.

"Vous autres chez nous, a dit le speaker, vous ne devez plus vous attendre à des communiqués spéciaux. Vous autres chez nous, vous devez vous rendre compte que la guerre est devenue un rude travail et vous devez lire vos nouvelles du front de l'Est avec une nouvelle conception. Staline a transformé la lutte en une bataille de chars, une bataille d'usure.

"Vous n'avez aucune idée de l'immense étendue des champs de mines ici. Le travail accompli par nos soldats... pour faire sauter les mines enterrées de verge en verge le long des routes avec les plus grandes précautions aurait mérité des fanfares de victoire chez nous. Vous devez entendre ces fanfares, même si on ne les joue pas."

**NOUVELLES AVANCES**

Londres, 31. (PC)— Un communiqué spécial du haut commandement soviétique a annoncé hier soir que les troupes russes convergeant sur Orel avaient gagné jusqu'à six milles dans différents secteurs au cours de la journée, et délogé les Allemands de plus d'une vingtaine de localités.

Une grande activité des groupes de reconnaissance se poursuit du côté de Belgorod, dit le communiqué, et, dans le bassin du Donetz au sud-ouest de Vorochilovgrad, une forte contre-attaque allemande soutenue par des chars s'est brisée sur les lignes russes.

Le communique ne signale que des reconnaissances et des engagements locaux sur le front de Léningrad.

Sur tous les fronts jeudi, les Russes ont endommagé ou détruit 21 chars allemands et descendu 17 avions allemands.

Des prisonniers allemands ont dit qu'ils avaient été transportés par avion de Stettin, en Allemagne, 24 heures seulement avant d'être engloutis par les armées russes, qui ont tué au moins 4,000 Allemands hier autour d'Orel.

Dans les batailles marquées d'attaques et de contre-attaques qui font rage au nord, à l'est et au sud d'Orel, les soldats allemands combattent avec l'ordre "d'empêcher la défaite complète de l'armée allemande." Au cours de la journée, hier, les Russes ont détruit 36 chars et 21 avions allemands.

## Ouvriers italiens en grève en Allemagne

**Londres, 31. (P.C.) — Demandant en criant d'être renvoyés dans leur pays, les ouvriers italiens en Allemagne ont déclenché une grève générale, a annoncé aujourd'hui la radio de Moscou, citant une dépêche venant de Genève.**

**Les troubles parmi les ouvriers italiens ont éclaté à Cologne, Klagenfurt, Dresden, Dormund et Munich, dit-on. Le "Soviet Monitor" a capté ici l'émission.**

## "Les diables à tache rouge"

**Nissoria, Sicile, 27. (P. C. - retardée) — Les Allemands appellent maintenant les troupes de la 1ère division canadienne combattant en Sicile "les diables à tache rouge". Cette tache est un brillant rectangle rouge porté près de l'épaule. Un prisonnier a dit à un officier canadien aujourd'hui : "Nous voyons arriver les diables rouges et nous tirons du mortier autant que nous pouvons. Mais les taches rouges continuent quand même d'approcher sous le feu."**

## Le Régiment royal Canadien en avant

Avec les Canadiens en Sicile, 28 (dépêche retardée).— Le Régiment Royal Canadien, une unité de l'est du Canada, a combattu en tête durant l'avance des Canadiens en Sicile et a livré de féroces batailles.

## Navire ennemi coulé

Quartiers alliés en Afrique du Nord, 31. (P.C.)— Des navires torpilleurs ont coulé un gros navire marchand ennemi toué par un remorqueur dans le golfe de Patti sur la côte nord de la Sicile le 25 juillet alors que les Alliés ont repris leurs activités navales.

## Raid en Italie

Quartiers alliés en Afrique du Nord 31. (P.C.)— Des croiseurs et destroyers alliés, se joignant à l'aviation pour détruire les communications ferroviaires dans le sud de l'Italie, ont bombardé d'importants ponts de chemins de fer près de Locri, a-t-on annoncé aujourd'hui.

## Les Allemands n'ont pas su prévoir l'invasion en Sicile

**Des rapports officiels démontrent que les Allemands ont manqué de tactique sur tous les points, spécialement dans la période qui a précédé l'invasion — Ils ont négligé d'étudier la stratégie alliée et de préparer des contres-mesures en conséquence.**

Q. G. allié en Afrique du Nord, 31. (PA)— L'aviation allemande a souffert d'un manque de cerveaux, et non pas d'avions, au cours des phases préliminaires et au début de l'invasion de la Sicile, ont démontré des rapports officiels.

Les Allemands ont manqué de tactique sur tous les points. Ils n'ont pas assez effectué d'envolées de reconnaissance, perdant ainsi la chance de briser la plus faible partie de l'invasion alliée, le moment de l'invasion. Ils ont aussi négligé de couvrir les forces de terre allemandes ou d'empêcher l'avance des troupes alliées. Mais ce qui plus est, les Allemands ont négligé d'apprécier et d'évaluer la stratégie et les tactiques des Alliés avant l'invasion.

Il était clair que dans toute la Méditerranée, il n'y avait qu'un seul point où les Alliés pouvaient attaquer tout en ayant la protection d'un "parapluie d'avions". C'était en Sicile. Conséquemment, nous nous attendions à trouver la Sicile remplie de chasseurs allemands et italiens et particulièrement de bombardiers-chasseurs. Or, il y avait environ 400 appareils ennemis sur l'île, au moment de l'invasion, soit un nombre beaucoup trop faible pour repousser la puissance moderne des Alliés.

De plus, il était encore évident que les Alliés préparaient une opération de grande envergure, puisque les avions alliés ont bombardé la Sicile sans arrêt jusqu'au moment de l'invasion, pilonnant surtout les villes côtières et les aérodromes. La sécurité aérienne ayant été assurée dans cette région, les navires d'invasion alliés étaient prêts à prendre la mer.

Une situation presque incompréhensible dans les tactiques de défense existes devint apparente durant les premiers jours qui suivirent le débarquement. Il y avait des forces blindées en nombre suffisant en Sicile. Mais elles étaient divisées à peu près également en extrême-ouest et dans le centre et le sud de la Sicile. On attendait probablement l'invasion par l'ouest.

Les experts alliés ne peuvent s'expliquer la négligence du haut commandement allemand d'identifier les tactiques alliées et de préparer des contre-mesures en conséquence. On se demande aussi pourquoi les Allemands n'ont effectué à peu près aucune opération de reconnaissance.

## Raid sur Remscheid

**Londres, 31. (P.C.).— Les Alliés continuant leur offensive aérienne ont attaqué un nouvel objectif la nuit dernière quand la Royal Air force et le Corps d'aviation Royal canadien ont bombardé Remscheid, centre industriel allemand sur la lisière de la Rhur.**

**C'est le premier raid de la guerre sur Remscheid mais ce centre a subi un lourd assaut alors que Hambourg a subi sa septième attaque en une semaine jeudi dans la nuit. Des bombardiers de l'escadrille canadienne "Moose" ont volé avec la R. A. F. au cours de ce raid.**

**Des formations de bombardiers ont traversé la Manche aujourd'hui pour se rendre en France occupée et des explosions ont été entendues et la côte française semblait en éruption tout particulièrement Boulogne. Des Mosquitos et des Beaufighters ont aussi attaqué des aérodromes et des objectifs ferroviaires.**

## Les civils allemands doivent quitter l'Italie

**A la frontière italienne, 31. (P.A.) —Les civils allemands vivant en Italie ont été avisés ce matin par leurs consuls de retourner en Allemagne immédiatement par suite des conditions instables résultant de la chute de Benito Mussolini.**

## Silence de la radio allemande

**Londres, 31. — (P.A.) Le Deutschdlandsender', le principal poste émetteur sur ondes longues de l'Allemagne, s'est tu la nuit dernière, signe que les bombardiers alliés étaient de nouveau au-dessus de l'Allemagne.**

## Don de Hitler à Mussolini

**Londres, 31. — (P.C.) Radio-Berlin a annoncé hier qu'Hitler avait envoyé à Mussolini, comme cadeau à l'occasion de son 60e anniversaire de naissance jeudi, les ouvrages complets de Nietzsche "avec une dédicace cordiale" de la main du Fuhrer. Si ce cadeau a été livré à Mussolini, celui-ci l'a reçu à l'endroit inconnu où il est gardé prisonnier par le gouvernement du maréchal Badoglio.**

## L'Allemagne manque de soldats

**Stockholm, 31. — (P.A.) Une dépêche de Berlin annonçait hier que les soldats allemands servant les batteries de D.C.A. et de projecteurs en Allemagne étaient remplacés actuellement par des ouvriers et qu'ils seraient envoyés aux fronts. Cette mesure donne une nouvelle preuve du fait que l'Allemagne a besoin de renforts sur le front russe et dans tout le reste de l'Europe.**

## Mussolini n'était pas pressé

**Berne, 31 — (P.A.) — Suivant la "Gazetta del Popolo" de Turin, le roi Victor-Emmanuel dut envoyer des officiers de l'armée chercher Mussolini pour l'amener au palais lorsqu'il demanda au Duce de démissionner. Après que le Grand Conseil fasciste eut voté contre lui dimanche, Mussolini était censé démissionner, mais il se contenta d'aller à une exposition agricole, où il distribua des prix.**

*NOUVELLES DE LEVIS*

# M. Euclide Lemieux, président de la Commission Scolaire de Saint-David

**Il a été nommé à la séance tenue mardi soir dernier au cours de laquelle plusieurs questions furent discutées — Nommé percepteur des douanes et accises du port de Lévis — Travaux de la route Trans-Canada — Il a succombé à ses blessures — Le travail de révision du rôle d'évaluation à Lauzon — En faveur de la St-Vincent de Paul de Bienville.**

Une assemblée de la Commission Scolaire de St-David a été tenue, mardi soir dernier, en la salle de la Commission, sous la présidence de M. Euclide Lemieux. Tous les commissaires étaient presents, à l'exception de M. Théophile St-Laurent.

Le secrétaire fit rapport que le 5 juillet, M. Théophile St-Laurent a été réélu par acclamation à la charge de commissaire pour un nouveau terme et a donné lecture de la prestation de son serment d'office.

M. Euclide Lemieux a été nommé président de la Commission pour la nouvelle année scolaire. Il a été félicité par ses collègues et les a remercié, disant qu'avec leur coopération il allait continuer à travailler aux meilleurs intérêts de la municipalité scolaire et de l'instruction des enfants.

Le secrétaire a soumis son rapport préliminaire sur les opérations financières de la Commission pour l'année scolaire terminée le 30 juin dernier et ce rapport a été approuvé.

Le secrétaire a fait rapport qu'il avait commencé la préparation du budget pour établir le taux de la cotisation scolaire, mais qu'il n'a pu le compléter sans savoir la décision de MM. les Commissaire, vu que la Commission par la nouvelle loi de la fréquentation scolaire abolissant la perception du mensuel des enfants aux classe se trouve à perdre un revenu de $800 environ et que les dépenses vont augmenter par le salaire plus élevé accordé au personnel enseignant et probablement par l'engagement de nouvelles institutrices nécessitées par l'ouverture de nouvelles classes. MM. les Commissaires ont décidé de se rendre auprès du Surintendant de l'Instruction Publique afin d'exposer la position financière de la Commission et demander un octroi pour permettre de rencontrer les dépenses avec les revenus. Le secrétaire a donné lecture à MM. les commissaires de la lettre du Surintendant de l'Instruction Publique concernant la fréquentation scolaire obligatoire et l'abolition de la perception du mensuel à partir de septembre prochain.

Après l'adoption des comptes et la discussion de quelques autres questions de régie interne, l'assemblée fut levée et ajournée sine die.

**Solennité de la fête de sainte Anne.**

Demain, dans les différentes églises de la rive sud, sera célébrée la solennité de la fête de sainte Anne. Cette fête de la grande thaumaturge a été célébrée lundi dernier et a donné lieu à de belles cérémonies religieuses en la basilique de Ste-Anne de Beaupré et il y a eu plusieurs miracles.

**Nommé percepteur des douanes et accises**

M. Ernest Blanchet, de Lévis, vient d'être nommé percepteur des douanes et accises au port de Lévis, en remplacement de feu M. Aurèle Gelly. M. Blanchet qui depuit 18 ans agissait comme officier examinateur au bureau de Lévis et remplaçait M. Gelly depuis la mortalite de ce dernier, est nommé officiellement percepteur du bureau lévision et est en charge du personnel Nos félicitations.

**Au chantier Davie, à Lévis**

La goélette "St-Paul du Nord" qui était entrée au chantier Davie, à Lévis pour subir des réparations à sa coque, vient d'en sortir pour continuer son service dans le bas du fleuve.

La goélette "Ivan C" est entrée au chantier Davie, à Lévis pour subir des réparations à sa coque.

**Travaux de la route Trans-Can.**

Les travaux de la route Trans-Canada dans la partie de Lauzon et de Lévis avancent rapidement. Les ouvriers de M. Veracchio qui a le contrat pour ces travaux sont rendus à la route St-Henri, dans Lévis. Il va falloir déplacer une maison de M. L'Hébreux qui se trouve sur le tracé de la route et on continuera ensuite en direction de l'ouest jusqu'au Pont de Québec. La partie de Lauzon est pratiquement terminée et on a commencé à faire le pavage de cette section. Lorsque ce tronçon de la route Trans-Canada qui a une largeur de 80 pieds sera terminée, cela fera l'un des beau chemin que l'on puisse voir et servira à dégongestionner la circulation du trafic dans ces deux villes.

**Pas de séance du conseil à Lévis**

Les membres du conseil municipal de Lévis ne siégeront probablement pas la semaine prochaine. La séance sera tenue mercredi soir de la semaine prochain, alors que M. le maire J.-Adélard Bégin aura probablement des choses intéressantes à dire concernant le bois de chauffage, car il doit avoir une entrevue à ce sujet avec le sous-régisseur des bois de chauffage afin que la population de Lévis ne manque de ce combustible l'hiver prochain.

**Il n'y a eu rien de volé**

Nous avons parlé jeudi dernier d'un vol commis au restaurant de M. Wilfrid Joncas qui tient aussi une station de service rue Wolfe, à Lévis. M. Joncas qui nous téléphona mercredi matin, alors qu'il venait de constater l'efraction nous déclara que les maraudeur s'étaient introduits dans son établissement et avaient pris de la marchandise, mais il constata ensuite que l'on n'avait rien pris pour la bonne raison qu'après avoir brisé une vitre pour entrer, les individus furent dérangés par un ou des passants, dans la nuit de mardi et s'empressèrent de déguerpir. On a fait prendre les empreintes digitales sur les morceaux de vitre et tout indique que l'on ne tardera pas à mettre la main sur les auteurs de cette tentative de vol.

**Il a succombé à ses blessures**

Jeudi soir dernier, est décédé à l'Hôtel-Dieu de Lévis, M. Alphonse Goupil, époux de dame Germaine Labrecque, de St-Lazare, des suites d'un accident. Le défunt, âgé de 29 ans et 4 mois, outre son épouse laisse pour pleurer sa perte, deux fils, MM. Florian et Réal Goupil et une fille Mlle Liliane Goupil, de St-Lazare; son père, M. Samuel Goupil; sa belle-mère, Mme Jérémie Labrecque; son frère, M. Napoléon Goupil, tous de St-Lazare; ses soeurs, Mme Eugène Goupil, née Maxima, Mme Lucien Dumas, née Bernadette, de St-Lazare, Mme Paul Paquet, née Simone, de Lauzon, la Rév. Sr St-Gilbert, née Délima, du couvent de St-Damien, et Mlle Thérèse Goupil, de St-Lazare.

M. Alphonse Goupil était occupé à dételer son cheval, jeudi matin lorsqu'il prit l'épouvante et la voiture vint se briser sur un mur en ciment. Un morceau de la voiture vint frapper M. Goupil à la figure et lui pénétra dans un oeil pour s'enfoncer dans la tête. Il fut transporté à l'Hôtel-Dieu de Lévis où dans la soirée il succombait à ses blessures. Le corbillard - automobile de la maison Maurice Gilbert, de Lévis, a transporté les restes mortels à St-Lazare, où ils sont exposés et les funérailles auront lieu lundi matin. Nous présentons à la famille si cruellement éprouvée par ce deuil nos plus sincères condoléances.

**Le rôle d'évaluation dans Lauzon**

Le travail de révision du rôle d'évaluation dans la ville de Lauzon est pratiquement terminé. Les évaluateurs ont fait un travail assez considérable vu que la construction et les réparations sont très nombreuses dans cette ville où la rareté des logements se fait sentir. Les évaluateurs ont dû visiter cette année les cent maisons de la Wartime Housing Ltd et les bâtisses érigées sur la grève de la Succ. Murphy. Il ne reste que l'évaluation des chantiers maritimes à faire la semaine prochaine et tout sera alors terminé. Il s'agira de copier les notes prises dans le livre du rôle d'évaluation qui sera déposé pendant 30 jours pour examen des contribuables puis le conseil siégera pour prendre en considération les plaintes. Le rôle d'évaluation sera ensuite homologué et entrera en force pour l'année 1943-44. L'évaluation des chantiers maritimes est une chose assez compliquée vu que sur les terrains de ces compagnies, il y a des bâtisses et des machineries appartenant à la Wartime Merchant Shipping et que le gouvernement fédéral vient de faire enregistrer un plan d'expropriation de tous les terrains et bâtisses de la G.-T. Davie & Sons Ltd et que la nouvelle compagnie portera le nom de Quebec Shipyards Ltd.

**Quête pour la St-Vincent de Paul**

Lundi prochain, le 2 août, si la température est favarable, les dames de la Société St-Vincent de Paul de Bienville passeront à domicile pour recueillir des aumônes qui sont nécessaires au maintien de cette oeuvre de charité. On demande de se montrer généreux envers ceux qui sont pauvres en se rappelant que Dieu a promis de récompenser au centuple les personnes qui donneront pour les pauvres, ne fusse qu'un verre d'eau.

**Prochains mariages**

Lundi matin prochain, en l'église de Lauzon, sera célébré le mariage de M. Roger Lachance, fils de M. et Mme Ulric Lachance du Christ-Roi, avec Mlle Jacqueline Bégin ,fille de M. et Mme Ernest Bégin, de Lauzon.

Lundi matin prochain, en l'église de Ste-Jeanne d'Arc, sera célébré le mariage de M. Fernand Bégin, militaire, fils de M. Nérée Bégin, du Christ-Roi, avec Mlle Cécile Raymond, fille de M. Pierre Raymond, de Ste-Jeanne-d'Arc.

**Activités de l'Unité Sanitaire**

Voici les principales activités de l'Unité Sanitaire de Lévis pour la semaine prochaine :

Lundi, 2 août : Lévis, de 10 heures à midi et de 2 à 4 heures p.m., clinique antituberculeuse (examen gratuit des poumons) par M. le Dr Laberge.

Lundi, 2 août : Christ-Roi, de 2 à 3 heures p.m., au lieu habituel, clinique de bébés et immunisation contre la diphtérie.

Mardi, 3 août : Breakeyville, de 1.30 à 2 heures p.m., au lieu habituel, clinique de bébés et immunisation contre la diphtérie.

Mardi, 3 août : Charny, de 2 à 3 heures p.m., clinique de bébés et immunisation contre la diphtérie.

Mercredi, 4 août : Pintendre, clinique de bébés et immunisation contre la diphtérie, comme suit, le matin : De 9.30 à 10 heures, à l'école du rang Nord-Est ; de 10 à 10.30 heures, à l'école du rang de la rivière ; de 10.30 à 11 heures, au village, dans le soubassement de la sacristie ; de 11 à 11.30 heures, à l'école de la côte des Couture ; de 11.30 à midi, à l'école du rang Arlaka.

Mercredi, 4 août : St-David, clinique de bébés et immunisation contre la diphtérie, de 2 à 2.30 heures p.m., à l'école paroissiale ; de 2.30 à 3 heures p.m., à l'école de la Passe Gibson.

Jeudi, 5 août : Hospice Guay, clinique dentaire par M. le Dr Paul Goulet, chirurgien-dentiste.

Jeudi, 5 août : Bienville, de 2 à 3 heures p.m., clinique de bébés et immunisation contre la diphtérie.

Jeudi, 5 août : Lauzon, clinique de bébés et immunisation contre la diphtérie, de 3 à 4 heures p.m., à l'hôtel de ville ; de 4 à 4.30 heures p.m., à l'école de la rue St-Joseph.

Vendredi, 6 août : St-Lambert, clinique de bébés et immunisation contre la diphtérie, comme suit : Le matin, de 9.30 à 10 heures, à l'école du rang St-Augustin; de 10 à 10.30 heures, à l'école No 10, du 4e rang ; de 10.30 à 11 heures, à l'école No 7, du rang St-Aimé ; de 11 à 11.30 heures, à l'école No 9, du rang Belvèze; de 11.30 heures à midi, à l'école du rang Ste-Catherine. L'après-midi, de 1 à 1.30 heure, à l'école du village ; de 1.30 à 2 heures, à l'école du rang Boisfranc ; de 2 à 2.30 heures, à l'école No 3, du rang St-Patrice ; de 2.30 à 3 heures, à l'école No 4, du rang St-Patrice.

Samedi, 7 août : Lévis, de 9 à 11 heures du matin, clinique dentaire par M. le Dr Paul Goulet, chirurgien-dentiste.

A. Bélanger, M.D.,
Médecin hygiéniste.

**Les prières du Rosaire ce soir**

Ce soir, à 7 heures, en l'église Notre-Dame de Lévis, on fera la récitation du Rosaire pour demander à Dieu le rétablissement de la paix dans le monde.

**Funérailles ce matin**

Ce matin, à 9 heures, en l'église de Lauzon, ont eu lieu les funérailles de dame Paule-Irène Lemieux, épouse de M. Pierre Aubert, décédée mercredi dernier, à l'âge de 25 ans et 2 mois. Après la cérémonie funèbre les restes mortels furent conduits au cimetière St-Joseph et inhumés dans le terrain de la famille.

Ce matin, à 9 heures, en l'église de St-Jean-Chrysostime, ont eu lieu les funérailles de M. Paul-Emile Cantin, fils de M. et Mme Lévi aCtnin, décédé mercredi dernier, à l'hôpital Laval, à l'âge de 27 ans et 4 mois. Après la cérémonie funèbre les restes mortels furent conduits au cimetière paroissial et inhumés dans le terrain de la famille.

## Brillante soirée recréative au camp de Valcartier



Cette photographie a été prise, jeudi soir, au cours de la soirée récréative au camp de Valcartier sous les auspices de la division des huttes militaires des Chevaliers de Colomb. On aperçoit les artistes qui ont figuré au programme ainsi que les personnalités qui ont rehaussé de leur présence cette brillante représentation. Le colonel J.-A. Dupuis a prononcé une allocution à la fin de la soirée.

## ALBANEL

**Mariages**

Jeudi le 15 juillet, M. Patrick Ouellet, épousait Mlle Simone Tardif, institutrice, MM. J. Ouellet et C. Tardif, de St-Edmond, accompagnaient les nouevaux époux.

Samedi, le 10 juillet, M. Fernando Gaudreau épousait Mlle Yvonne Lessard, institutrice. Les témoins étaient MM. Alphé Gaudreau et Simon Gagné.

Samedi, le 10 juillet, M. Alma Laprise, épousait Mlle Cécile Fortin d'Arvida.

Mercredi le 7 juillet M. Arthur Plourde cultivateur de Gérardville, fils de M. Elizée Plourde d'Albanel, unissait sa vie à celle de Mlle Yvette Bolduc, fille d'Adjutor de Gérardville.

Le mariage fut béni par le cousin du marié, le Révd. Pierre-Marie Tremblay, Dominicain d'Ottawa. Le chant fut exécuté par les dames et demoiselles de Gérardville. Les mariés avaient pour témoins leurs pères.

Le déjeuner fut pris sous les arbres chez M. Elizée Plourde, et le diner sous la tente chez M. Adjutor Bolduc.

M. l'abbé Ludger Brisson, curé de Gérardville, prit part aux deux repas.

Nos meilleurs voeux de bonheur à tous ces heureux couples.

## BEAUMONT

**M. et Mme Albert Patry sont fêtés.**

M. Albert Patry, président de la Commission Scolaire de Beaumont, et Mme Patry, ont été, dimanche dernier, l'objet d'une fête intime, à l'occasion du dixième anniversaire de leur mariage.

Les parents et les amis se réunirent le soir, par surprise, pour fêter les jubilaires. Une magnifique adresse fut lue par leur nièce, Mlle Suzanne Patry, de Québec, et présentation d'une splendide gerbe de fleurs, fut faite par leur fille Denise. Plusieurs cadeaux de valeur leur furent donnés. Quoique ému, M. Patry remercia ses hôtes avec facilité. La soirée se continua avec entrain, avec des amusements divers

**Va-et-vient**

M. et Mme Aimé Chabot sont de retour d'une promenade faite à Carleton-sur-Mer, Co. Bonaventure.

—M. et Mme Armand Patry et leurs enfants, sont retournés à Drummondville après un séjour d'une semaine, chez leurs parents.

**Prochain mariage**

On annonce pour le 24 juillet le mariage de M. Rosaire Roy, fils de M. et Mme Sifroid Roy avec Mlle Simonne Hudon, fille de M. et Mme Joseph Hudon, également de Beaumont.

—Aussi celui de M. Charles-Eugène Taillon, fils de M. et Mme Hercule Taillon, avec Mlle Elianne Hudon, fille de M. et Mme Joseph Hudon, également de Beaumont. La bénédiction leur sera donnée à Beaumont.

## Graduée



**Mademoiselle JEANNINE ROY, fille de M. et madame Oscar Roy, de Donnacona, qui a terminé brillamment ses études au Couvent des SS. de la Charité, de Plattsburg, N. Y. Mademoiselle Roy, qui n'est âgée que de seize ans, s'est classée la première de sa promotion.**


**AYEZ UN REGARD FASCINANT**



Rien de plus facile! Employez la crème onctueuse dont la formule vient de Paris:

**BEAULASH**

Elle fait pousser rapidement Cils ou Sourcils et vous donne un regard fascinant.

**TRAITEMENT COMPLET . . . 75¢**
**(Frais de poste 10¢ en plus)**

**Pour renseignements et commandes:**
**LABORATOIRES COQUETTE**
294-D, Ste-Catherine Ouest - HA. 4877
Montréal

**CHOCOLATS CHARLES VERMIFUGES**



Votre enfant a des vers s'il a les yeux cernés, s'il souffre de démangeaison au nez et à l'anus, s'il a mauvaise haleine, s'il est irritable et s'il maigrit visiblement. Donnez-lui les CHOCOLATS CHARLES VERMIFUGES et les vers disparaîtront. L'enfant recouvrera ses forces, sa santé, et sa gaîté d'autrefois.

Dans toutes les pharmacies
50c la boîte de 15 chocolats

**8 AGRANDISSEMENTS**

Envoyez-nous vos films ou dix négatifs pour obtenir non seulement un ou deux agrandissements gratis mais tous vos portraits agrandis double grandeur. Seulement 10c plus 5c de poste et taxe.

PHOTO POSTALE
Boite postale 522. Sherbrooke, Qué.

**GRATIS OU 30% EN ARGENT**



8 pièces de Pyrex "Fire King", ou 30% en argent. Plusieurs autres belles primes seront données GRATUITEMENT aux personnes qui vendront 12 images religieuses et plus à 30 cents chacune. Demandez 12 images et notre catalogue de beaux cadeaux gratis. Ecrivez à

**ALLEN NOUVEAUTES**
DEPT S., ST-ZACHARIE, QUE

**BEAUTE DE LA FEMME**



seul produit de ce genre qui engraisse et développe la poitrine dans 30 jours. Garanti inoffensif. Aucune pilule ou drogue à prendre. Envoyez 5 sous pour brochurette

Culture de Beauté Orientale
Casier Postal 50
Station "N"
Montréal, P. Q.

Marque de Commerce S

**GRATIS**



MONTRE BRACELET POUR DAMES et MESSIEURS

POUR LA VENTE DE 24 BOUTEILLES DE PARFUM VIENNA SEULEMENT DE 10¢ A 30¢ CHACUNE AUSSI Set de toilette, sacoche, lampes de PRIMES

MONTRE GARANTIE

DEMANDEZ NOTRE NOUVEAU CATALOGUE

La Parfumerie SOUVENIR
25, D'ARGENSON - QUEBEC

CANADA EN PROSPERITE




ESQUISSE EXTRAITE D'UNE SÉRIE DE DESSINS REPRÉSENTANT L'ARMÉE MÉCANISÉE CANADIENNE



*"L'entrainement que reçoivent nos soldats leur enseigne à se battre avec un maximum d'efficience. Notre devoir, à nous, est de leur fournir le meilleur matériel de guerre possible, et en quantités plus que suffisantes. De part et d'autre, la tâche ne sera consommée que lorsque l'ennemi se sera rendu—sans conditions."*

*Le président,*

A. C. Campbell

# Nos tirailleurs "roulent carrosse"!

QUAND LES FANTASSINS se portent de l'avant mais sont retardés par quelque embuscade ennemie, leur commandant appelle à la rescousse, par signaux ou TSF, les *troupes de choc*—les habiles et audacieux tireurs des sections motorisées. Arrivant en un clin d'œil dans leurs rapides *Universal Carriers* blindés, ces braves (en noire tenue de combat) se jettent dans la mêlée avec une téméraire désinvolture que rend plus impressionnante encore la prodigieuse précision de leur travail d'équipe.

Dirigé sur une position ennemie, le feu d'ensemble d'une section motorisée (trois véhicules, neuf hommes, un commandant) égale celui d'un peloton d'infanterie tout entier. Considérant l'extrême motilité d'un front de bataille moderne, ces *Carriers* sont pour ainsi dire les grandes vedettes de l'attaque. A peine ont-ils fait, à tel endroit, lâcher pied à l'adversaire, qu'ils le culbutent à tel autre et le mettent en déroute.

Chaque membre de ces formations sait manier avec maîtrise une voiture automobile, un poste de radiotélégraphie, ainsi que la carabine, le mitrailleur Bren, le fusil anti-tank et le mortier de 2″, tous partie de l'équipement standard. Non moins utiles pour dissimuler certaines manœuvres par un rideau de fumée, les *Universal Carriers* ont souvent pour mission de transporter hommes et provisions au travers d'un terrain accidenté qui démantèlerait bientôt un véhicule moins sûr ou moins puissant.

Le Canada peut s'attendre à de remarquables faits d'armes de la part des héroïques tirailleurs des sections motorisées.

• • •

La Sté canadienne Ford fabrique plus de cinquante types de véhicules de combat et le *Universal Carrier*, affecté à une multitude de tâches essentielles, est un de ceux-là. Il a déjà joué un rôle important dans les raids de commandos et diverses autres opérations des Nations Unies.

**FORD MOTOR COMPANY OF CANADA, LIMITED.**

AUTOMOBILES V-8 FORD ET MERCURY; CAMIONS, TRACTEURS ET AUTOBUS FORD.

DE TOUTES LES SOCIÉTÉS DE FABRICATION DE VÉHICULES MILITAIRES, DANS L'EMPIRE BRITANNIQUE, LA STÉ FORD EST LA PLUS IMPORTANTE.

*La Presse Canadienne, la Presse Associee, l'Agence Reuters, affiliees aux plus importantes agences des autres pays, constituent la meilleure source d'informations dans le monde entier.*

*Seul parmi les journaux français de l'après-midi de Québec "Le Soleil" est desservi par ces grandes agences.*

# LE SOLEIL

"LE SOLEIL", le plus grand médium de petites annonces classées à Québec, vous assure des résultats immédiats. Signalez toujours 7131 pour une petite annonce qui rapporte.

62e ANNEE — No 179 | QUEBEC, SAMEDI 31 JUILLET 1943 | TIRAGE CERTIFIE PAR L'A. B. C.

## L'hon. A. Godbout nomme les juges du mérite agricole des colons

**MM. Pierre Turgeon, Augustin Rainville et Albert Sirois apprécieront les mérites des concurrents des trois sections de la province — Sur la rive sud lundi.**

MM. Pierre Turgeon, commandeur de l'Ordre du Mérite Agricole, St-Anselme, comté de Dorchester, M. Augustin Rainville, lauréat de la médaille d'argent du Mérite Agricole, St-Prime, comté du Lac St-Jean et M. Albert Sirois, B.S.A., professeur à l'Ecole Supérieure d'Agriculture de Ste-Anne de la Pocatière, ont été nommés juges du Mérite Agricole chez les colons. La nomination a été faite par l'hon. Adélard Godbout.

Dès lundi prochain les juges parcoureront les comtés de la deuxième région, dit rive sud du St-Laurent, où 84 concurrents se disputeront les décorations et prix du Mérite Agricole, section des colons.

On se rappelle que lors de la journée du Mérite Agricole des cultivateurs tenue à l'Exposition Provinciale l'année dernière, l'Honorable premier ministre de la province, ministre de l'Agriculture et ministre de la Colonisation, déclarait que son plus cher désir était de voir revivre pour les défricheurs le Mérite Agricole, section des colons, discontinué en 1939 avec l'ancien régime.

La province est divisée en trois régions pour les fins du concours du Mérite Agricole, section des colons.

**La première région comprend:** — l'Abitibi et le Témiscamingue.

**La deuxième région comprend:** — Gaspé, Bonaventure, Matane, Matapédia, Kamouraska, Témiscouata, Rimouski, l'Islet, Montmagny, Bellechasse, Dorchester, Lévis, Beauce, Frontenac, Compton, Wolfe, Mégantic, Lotbinière, Nicolet, Arthabaska, Drummond, Richmond, Sherbrooke, Stanstead, Brome, Shefford, Bagot, Yamaska, Richelieu, St-Hyacinthe, Rouville, Missisquoi, St-Jean Iberville, Verchères, Chambly, Laprairie, Napierville, Beauharnois, Huntingdon, Chateauguay, (soit tous les comtés situés au sud du St-Laurent).

**La troisième région comprend:** — Le Lac St-Jean, Chicoutimi, Saguenay, Charlevois, Montmorency, Québec, Portneuf, Champlain, St-Maurice, Maskinongé, Berthier, Joliette, Montcalm, l'Assomption, Laval, Terrebonne, Deux-Montagnes, Soulanges, Vaudreuil, Argenteuil, Labelle, Papineau, Hull Pontiac, (soit tous les comtés situés au nord du St-Laurent, excepté l'Abitibi et le Témiscamingue).

Cette année c'est la deuxième région de la Province qui bénéficie du concours du Mérite Agricole, section des colons. Région qui comprend tous les comtés de la rive sud du St-Laurent, de Huntingdon à Gaspé. Les comtés où se trouvent des colons sont compris dans quatre districts de colonisation, soit ceux de Québec, Rimouski, Témiscouata et Gaspé.

Les concurrents sont repartis en deux sections:

**Première section:**— Seuls auront droit de participer à ce concours pour la médaille de bronze et le diplome de Grand Mérite, les colons qui sont en mesure de présenter les qualifications suivantes:

a) Etablis sur un lot depuis ou après 1935;

b) Ayant ouvert eux-mêmes leur lot (par conséquent sont exclus les colons qui se sont établis sur un lot déjà commencé);

c) Ayant un lot avec minimum de 18 acres de terre défrichées, dont au moins 8 acres faites à la charrue;

d) Ayant érigé les constructions les plus indispensables sur leur lot, telles que maison, grange étable, et une construction accessoire, soit une remise à bois ou à grains ou à machines, soit un poulailler, soit une porcherie;

e) Ayant les animaux et les instruments aratoires les plus appropriés à la bonne exploitation de leur lot;

f) Qui obtiendront lors du jugement 75% ou plus des points alloués.

**Deuxième section:**— Seuls auront droit de participer à ce concours pour la médaille d'argent et le diplome de Très Grand Mérite, les colons qui ont déjà obtenu la médaille de bronze et le diplome de Grand Mérite dans un concours précédent, à la condition que ces colons conservent lors de la deuxième épreuve 85% ou plus des points alloués.

Aucun droit d'entrée à ce concours ne sera exigé, soit pour la première ou la deuxième section.

Celui qui a déjà obtenu une décoration ou un diplome ne peut concourir une deuxième fois pour le même degré, mais il peut le faire pour la décoration ou le diplome supérieur. Ceux qui auront concouru à deux reprises et avec succès pour le Mérite Agricole dans la section des colons pourront participer plus tard dans un concours des cultivateurs, et ce, suivant les règlements du Ministère de l'Agriculture.

Dix prix de $75.00 à $5.00 sont accordés dans la **première section** aux colons ayant conservé 75% ou plus des points alloués et ayant mérité la médaille de bronze et le diplome de Grand Mérite.

Dans la **deuxième section** neuf prix de $150.00 à $25.00 seront accordés aux colons ayant conservé 85% ou plus des points alloués et ayant mérité la médaille d'argent ou le diplome de Très Grand Mérite.

Les nouveaux commandeurs et lauréats du Mérite Agricole, section des colons seront proclamés en même temps que les commandeurs et lauréats du Mérite Agricole des cultivateurs lors de l'exposition provinciale, qui aura lieu en septembre prochain.

### Inspection de cadets à Lévis



**Le colonel G.-E.-A. Dupuis, M.C., officier commandant du 35e Groupe d'Eléments de brigade de réserve; s'est rendu hier au College de Lévis pour passer en revue un groupe de cadets-instructeurs qui y suivent un cours depuis quelque temps. (Photo du haut) Le colonel Dupuis serre la main du cadet-instructeur J. Bernier, de Sainte-Anne de Beaupré. (En bas) Photo prise pendant la parade qui suivit l'inspection.**
(Photo de l'Armée)

### Morts tragiques

Montréal, 31. (P.C.) — Antoine Ratia, 63 ans, George Reed, 3 ans, et Andrée St-Laurent, 3 ans, ont été frappés à mort par des camions, hier, dans des accidents séparés.

## La formation d'un conseil d'aviculture

Un comité consultatif de l'Industrie avicole vient d'être crée pour répondre au désir de l'hon. Adélard Godbout, premier ministre de la province et ministre de l'Agriculture. L'objet de cet organisme sera de coordonner le travail de propagande et d'enseignement qui se poursuit dans la province dans ce domaine de la production animale.

Ce comité a tenu sa première réunion hier dans la salle des conférences de l'edifice du ministère de l'Agriculture, sous la présidence de M. C.-E. Benoît, chef de la division avicole provinciale. M. J.-A. Proulx, directeur des services techniques y représentait le sous-ministre de l'Agriculture. En cette qualité, il a tracé en quelque sorte le programme d'action de ce nouvel organisme qui agira dorénavant comme aviseur des autorités du ministère en ce qui a trait à la politique à suivre pour promouvoir la production avicole chez nous.

Le comité est formé du chef de la division avicole, de M. Abel Raymond, inspecteur de district des productions avicoles, représentant le ministère fédéral de l'Agriculture, de M. Henri Lauzière, agronome régional de Québec, Montmorency-Charlevoix et Portneuf, Bernard Chagnon, instructeur avicole de la région des Bois-Francs, E. Gauthier, instructeur avicole de Joliette; R. Camirand, représentant du Service provincial de l'Industrie animale et du professeur P.-E. Bernier, de l'Ecole d'Agriculture de Ste-Anne de la Pocatière qui agit comme secrétaire de ce nouvel organisme.

Les questions étudiées au cours de cette première assemblée peuvent se résumer ainsi: Possibilité de soumettre les couvoirs coopératifs du Québec sous le système des couvoirs approuvés du gouvernement fédéral; moyens plus radicaux à prendre pour en arriver à l'élimination plus rapide du pullorum chez les troupeaux accrédités par les couvoirs; possibilité d'obliger les couvoirs privés d'obtenir un permis d'exploitation du gouvernement provincial; fédération des couvoirs coopératifs et enfin organiser la sélection des troupeaux selon une méthode qui permettrait de mieux répartir le travail entre les intructeurs avicoles.

## Le gouvernement de la province fonde un orphelinat agricole

**La nouvelle institution sera érigée à Montfort, comté d'Argenteuil, et sera aménagée pour accueillir 300 enfants — A la demande de S. Exc. Mgr Alexandre Vachon et de l'hon. Georges Dansereau.**

Un nouvel orphelinat industriel et agricole accueillera bientôt environ 300 garçons de l'archidiocèse d'Ottawa et de la région ouest de la province. Cette institution, due à la générosité du gouvernement de la province et à la prévoyance de l'Archevêque d'Ottawa, S. Exc. Mgr Alexandre Vachon, sera située à Montfort, comté d'Argenteuil, où elle prendra la place de l'ancien Institut Notre-Dame de Montfort, désaffecté depuis quelques année.

A la demande de S. Exc. Mgr Alexandre Vachon, et de l'actif député provincial du comté, l'hon. Georges Dansereau, ministre des Travaux publics, le premier ministre de la province, l'hon. Adélard Godbout, a bien voulu recommander à son collègue, l'hon. Henri Groulx, ministre de la Santé et du Bien-Atre social, et à tous les membres du cabinet, la réorganisation de cette maison hospitalière, sise dans l'un des endroits les plus pittoresque et les plus sain de la province.

Tout récemment, le gouvernement décidait donc d'accorder un octroi de $175,000 à l'Orphelinat Notre-Dame des Monts, à Montfort, pour lui permettre de recevoir convenablement les enfants que l'on voudra bien lui confier.

Les directeurs du nouvel institut, choisis par l'archevêque d'Ottawa, seront : M. l'abbé Charles-Edouard Bourgeois, directeur général de l'Assistance à l'enfance sans soutien pour la ville des Trois-Rivières, directeur de l'Orphelinat St-Dominique des Trois-Rivières et de l'Orpelinat Ste-Thérèse de Val Tétreau, près de Hull et le R. P. Jovite Filion, des Missionnaires de la Compagnie de Marie, supérieur actuel de Montfort. Une corporation religieuse, la communauté des RR. PP. de Ste-Croix, sera chargée de mener à bonne fin cette oeuvre éducationnelle et sociale.

Les personnes qui s'occupent d'oeuvres sociales dans la métropole et aux environs, savent combien les orphelinats existants sont remplis. Dans bien des cas, ils sont forcés de refuser l'admission des enfants. La nouvelle institution de Montfort servira à décongestionner les maisons trop achalandées. On y acceptera les garçons de 12 à 16 ans à qui on s'efforcera de donner une orientation agricole ou industrielle de premier choix. Les professeurs verront à la santé morale et physique de leurs élèves. Sur une propriété d'une superficie de mille acres, dont le ministre de l'agriculture, l'hon. M. Godbout, fera bientôt une ferme de démonstration, les enfants apprendront à cultiver la terre. Des spécialistes du gouvernement leur enseigneront l'agronomie, l'aviculture, l'horticulture, en somme toutes les branches de la science agricole, théorie et pratique.

La ferme-école sera le pendant d'une école d'arts et métiers où on enseignera la menuiserie, la charpenterie et le sciage. Il y aura les départements du tailleur, du pressage, de la buanderie, de la bonneterie, du tricotage, celui de l'imprimerie et de la reliure, de la cordonnerie et de la fabrication des chaussures, de la boulangerie et de la pâtisserie, de la beurrerie, de la mécanique.

Les fondateurs veulent faire profiter leurs pupilles des données les plus modernes de la pédagogie, puiser aux sources américaines et européennes d'oeuvres sociales, établir dans les limites de la province, un petit "boys town" ou orphelinat-village-catholique. On fera de ces jeunes garçons, des hommes qui pourront faire honneur à leur patrie, à leur religion et à leur race. Le nouvel orphelinat ouvrira ses portes le 1er octobre.

### Lettre de M. Duplessis à l'hon. A. Godbout

L'honorable Maurice Duplessis vient de faire parvenir une lettre au premier ministre, l'honorable Adélard Godbout, dans laquelle il dit que l'Opposition ne peut participer, même partiellement, à la mise en application de la loi du service civil, ajoutant qu'elle avait voté contre cette loi qu'elle trouve injuste. Le premier ministre Godbout demandait au chef de l'Opposition de désigner quelques noms de candidats pour le poste de membre de la Commission du Service civil provincial.

### Secousse sismique ressentie en Alaska

Sitka, Alaska, 31.—(P.A.) Le séismographe local a enregistré des secousses sismiques ici mercredi et jeudi et les observateurs estiment qu'il avait localisé quelque part près de Kobe, au Japon.

### L'heure de la marée

Samedi, le 31 juillet, 1943
MAREE HAUTE:
7 h. 33 a.m.
8 h. 01 p.m.
Dimanche, le 1er août, 1943
MAREE HAUTE:
7 h. 33 a.m.
8 h.01 p.m.




(Voir avis de décès en page 17)

### Général nazi tué

Moscou, 31. (P.A.) — Une dépêche Tass de Genève dit que les Allemands ont annoncé la mort du major général Hunnersdorf, donne comme chef du quartier général des forces allemandes blindées, qui avait été blessé dans la région de Belgorod.

### Mascotte



**Les Prévôts ont arrêté dernièrement un déserteur dans la region du Lac St-Jean, et malgré ses protestations l'ont ramené aux quartiers généraux de la 36e Compagnie du Corps de Prévôté à la Citadelle, où il sera dorénavant affecté pour toutes fins y compris ration. En effet, l'appréhendé qui porte le numéro matricule E 0043 repond au nom de Pte. "Sprigneux" et remplira jusqu'à nouvel ordre les fonctions de mascotte regimentaire moyannant bonne conduite.**
(Photo de l'Armée)

## M. Alfred Gagné a été enseveli vivant dans la mine Beaver

**Une explosion de dynamite dans un puits de cette mine de Thetford projette sur lui une quantité considérable de terre et de minerai — Transporté à l'hôpital, il a succombé peu après.**

Thetford-les-Mines, 31. — (D. N. C.) M. Alfred Gagné, 40 ans, a été enseveli vivant dans un puits de la mine Beaver, de l'Asbestos Corporation jeudi et a succombé hier à ses blessures, à l'hôpital St-Joseph. M. Gagné travaillait à quelques centaines de pieds sous terre avec M. Charles Hainse. C'est une explosion de dynamite qui causa l'accident. M. Gagné était marié et père de deux jeunes enfants.

M. Hainse, ne voyant pas revenir son compagnon, revint sur ses pas et découvrit M. Gagné au bas de la première échelle conduisant à un autre puits. M. Gagné avait les deux jambes fracturés et perdait abondamment son sang par une large blessure à la gorge.

Aidé de quelques autres compagnons, M. Hainse réussit à remonter le blessé à la surface, où M. le Dr Edouard Chabot lui prodigua les premiers soins. M. l'abbé Boissinot, de la paroisse St-Maurice de Thetford, fut aussi appelé et administra les derniers sacrements à M. Gagné.

L'ambulance de la maison Dussault transporta le blessé à l'hôpital de St-Joseph, où il expirait hier matin.

Le Dr C.-B. Delâge, coroner, a tenu une enquête à la morgue Dussault, hier soir, à 5 heures. Un verdict de mort accidentelle fut rendu. Les jurés étaient MM. Léo Bernier, Alcide Tétrault, Adrien Lauzier, Napoléon Gamache, Polydore Rioux et Agénor Bilodeau.

M. Gagné laisse son épouse, née Elizabeth Blouin, et deux enfants en bas âge ; son père et sa mère, M. et madame Jos. Gagné, de St-Adrien d'Irlande ; et plusieurs frères et soeurs.

La dépouille mortelle est actuellement exposée à sa résidence, 131, rue Johnson. Les funérailles auront lieu lundi matin, à 9 heures, en l'église St-Maurice de Thetford.

A la famille en deuil, "Le Soleil" présente ses sincères condoléances

## Les hommes mariés de 25 à 30 ans seraient bientôt appelés

**On s'attend également à ce que l'âge minimum soit abaissé à 18 ans et demi ou même 18 ans— L'armée a réclamé 40,000 hommes au cours des derniers trois mois.**

Ottawa, 31. — (P.C.) Maintenant que le nombre d'hommes disponibles dans les classes et catégories désignées pour le service militaire obligatoire est presque épuisé, on prévoit que d'autres groupes seront prochainement appelés.

Le fait que de nouvelles classes seraient mobilisées n'a pas été officiellement annoncé, mais on sait que les hommes des classes et catégories désignées qui n'ont pas encore été appelées ne pourront jamais suffire aux besoins du ministère de la défense.

Les décrets de mobilisation lancés jusqu'ici s'appliquent aux célibataires et aux veufs sans enfants nés de 1902 à 1923 et aux hommes mariés ou veufs avec enfants, nés de 1917 à 1923.

On s'attend qu'il y ait extension aux deux extrémités, c'est-à-dire à ce que l'âge minimum soit abaissé de 19 à 18 ans et demi ou même 18 ans, et à ce que les hommes mariés de 25 à 30 ans soient appelés. On ne croit pas que la limite actuelle de 40 ans pour les célibataires soit modifiée.

Au cours des trois derniers mois, croit-on, l'armée a demandé plus de 40,000 hommes. Le Service sélectif a rempli cette réquisition moins 900 hommes, mais vu que la réserve s'épuise constamment, il deviendra de plus en plus difficile d'atteindre des objectifs semblables à moins que de nouveaux groupes d'hommes ne soient désignés pour la mobilisation.

Les hommes mariés de 25 à 30 ans comprennent très probablement un nombre considérable d'hommes ayant des occupations essentielles. En outre, les aptitudes physiques des appelés baissent généralement à mesure que l'âge monte.

Le ministre de la défense Ralston a évalué à 177,000 hommes le total des besoins des forces armées pour l'anneé financière en cours, mais, à cause du retour de certains hommes à la vie civile, on calcule que le gain net sera d'environ 150,000.

**En achetant des certificats d'épargne de guerre vous vous préparez de meilleurs jours.**

## Le sergent Daigle promu sous-lieutenant

Le sergent quartier maitre Nazaire Daigle, a été promu second lieutenant. Le lieutenant Daigle remplira maintenant les fonctions d'officier d'admnistration au centre d'entrainement de Montmagny.

Né à Saint-Aubert de l'Islet le 28 janvier 1913, il fit ses études au collège de Ste-Anne de la Pocatière et au collège Sacré-Coeur à Victoriaville. Entré dans l'armée depuis le 4 juillet 1940, il fut tout d'abord commis au bureau régimentaire du camp et il était promu sergent d'état-major le 20 mars 1941 et commis senior le 1er avril 1942.

Dans le civil le lieutenant Daigle était employé au Service de l'Hôtellerie du Parlement à Québec.

## Un accident causé par un échafaudage

Trois ouvriers ont fait une chûte et un quatrième a réussi à se protéger, hier après-midi, lorsqu'un échafaudage sur lequel ils travaillaient s'est écroulé. Deux d'entre eux sont plus blessés. Ce sont MM. Roland Bélanger et J.-André Guillotte. Le troisième, M. Napoléon Maheux, s'en est tiré avec des blessures plutôt légères tandis que le quatrième, M. P.-Emile Bélanger, s'est maintenu à un échafaudage voisin.

Les quatre ouvriers sont à l'emploi de M. Lionel Bélanger, entrepreneur de Ste-Thérèse. Ils travaillaient à la construction de M. Charland, rue Vitré, lorsque l'accident se produisit. MM. Bélanger et Guillotte ont reçu les soins du docteur Bellemare. Les quatre ouvriers étaient à poser de la brique lorsque l'échafaudage céda sous leur poids. Ils se trouvaient alors à la hauteur du troisième étage.

Les trois hommes furent précipités à terre. On se porta immédiatement à leur secours et l'ambulance de la maison Arthur Cloutier & Fils, mandée sur les lieux, conduisit les blessés chez le Dr Bellemare, angle de la rue Vitré et de la Canardière.

Le Dr Bellemare, assisté des ambulanciers de la maison Arthur Cloutier & Fils, prodigua les premiers soins aux trois hommes, qui ne voulaient pas se faire conduire à l'hôpital, et dut faire cinq points de suture à l'un d'entre eux, qui souffrait d'une large coupure à la tête. Un autre, fortement ébranlé, se plaint de douleurs à la cage thoracique. Les trois autres souffrent surtout de contusions ou de coupures plus ou moins graves. Heureusement, aucun des trois hommes n'a été sérieusement blessé.

## Réception aux étudiants des cours d'été

Une réception civique a eu lieu hier après-midi au Palais Montcalm en l'honneur des étudiants qui suivent des cours de l'été de l'Université Laval pendant les vacances. Les étudiants ont été reçus par Son Honneur le maire de Québec, M. Lucien Borne.

M. l'abbé Alphonse-Marie Parent, directeur des cours d'été, a présenté les étudiants au premier magistrat de Québec, rappelant quelle réputation jouissait la ville de Québec comme centre de culture française auprès des étudiants étrangers. Mademoiselle Harriet Bell, de Buffalo, N.-Y., et M. George Klinck, de Toronto, se sont faits les interpètes de leurs camarades et ont résumé leurs impressions sur la ville de Québec. Ils ont rendu hommage à l'hospitalité canadienne-française et exprimé le désir de revenir à Québec afin de faire plus ample connaissance avec ses citoyens.

Son Honneur le maire Borne remercia les étudiants et leur directeur de ce triple hommage à la ville de Québec. Il exprima sa joie de rencontrer ces étudiants qui viennent des provinces de langue anglaise et des Etats-Unis, pour bénéficier de l'enseignement de Laval. Il fit allusion au conflit actuel, faisant remarquer que les Québecois font tout leur devoir. Il salua particulièrement les étudiants canadiens de langue anglaise et souhaita que leur passage fasse beaucoup pour resserrer les liens de bonne entente. Il rendit aussi hommage au magnifique effort de guerre du pays d'un bon nombre des étudiants, les Etats-Unis. M. Borne parla en français et en anglais.

M. l'abbé Parent présenta ensuite tous les étudiants au maire qui serra la main de chacun et leur adressa quelques mots.

**POWER, BIENVENUE, LESAGE & TURGEON**
AVOCATS
111 Côte de la Montagne
Tél.: 2-4021

TELEPHONE :
Bureau 4-1003. Rés. 4-6653
**NOEL DORION, C.R.**
AVOCAT
EDIFICE FLORENCE
59 St-Joseph, Québec.

**GAZ STOMACAUX**
causent d'intolérables douleurs!
Obtenez du soulagement avec
**Double-O-Pepsin**

### RECUPERATION

L'Industrie de Guerre a besoin de tous vos objets de rebuts, métaux, caoutchouc, papier, etc.

Lorsque vous en aurez une quantité suffisante, téléphonez à LE COMITE DE RECUPERATION, No 2-2396 et un camion ira chercher, dans le plus bref délai possible, le fruit de votre contribution. Merci à l'avance.

## L'hon. C.-D. Howe fait une revue de l'effort de guerre canadien

**Le ministre des Munitions et Approvisionnements souligne l'ampleur de notre effort de guerre — Le ministre estime que 80 pour cent de la guerre est passée en ce qui concerne le facteur temps.**

Port Arthur, Ont., 31. — (P.C.) L'hon. C.-D. Howe, ministre des Munitions et Approvisionnements, a déclaré ici, hier, au cours d'une allocution prononcée à un dîner, qu'il croyait que la guerre, en ce qui concerne le facteur temps, était maintenant passée dans la proportion de 80 pour cent.

M. Howe a cependant prévenu son auditoire que la balance de 20 pour cent "serait très dure" et il a demandé aux Canadiens de se montrer patients s'il arrive que de nouvelles restrictions viennent en vigueur sur le front intérieur.

Le ministre a révélé que les avionneries canadiennes avaient construit 10,500 appareils de divers modèles depuis le début de la guerre et que la construction se faisait actuellement au rythme de 400 avions par mois. 12 ou 13 navires marchands sont construits chaque mois dans les chantiers maritimes canadiens. De plus, M. Howe a dit que l'armée canadienne outre-mer était bien entrainée, avait les renforts voulus et qu'elle était bien équipée. "Elle jouera un rôle de premier plan d'ici la fin de la guerre", a dit le ministre.

M. Howe a ajouté que la destruction des sous-marins ennemis se faisait au taux d'un par jour ou presque et que l'Allemagne n'était pas en mesure de soutenir bien longtemps de telles pertes.

## Décisions prises par le conseil

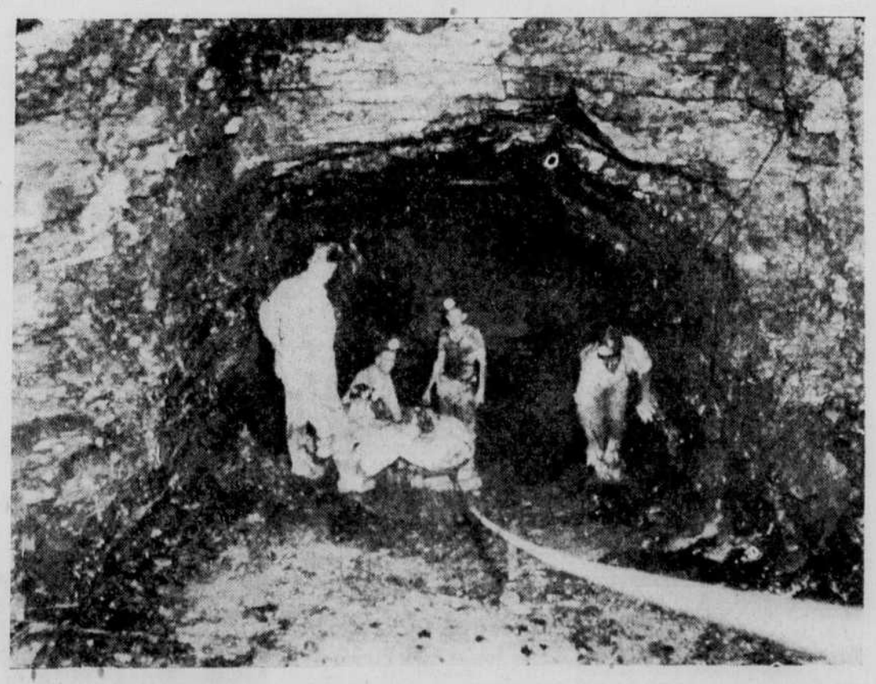
Le conseil de ville a décidé, hier après-midi, un emprunt de $493,300 relativement au fonds de pension des employés municipaux, tel qu'autorisé par la Législature provinciale, lors de la dernière session. Cette somme servira à rembourser les compagnies d'assurances et permettra d'obtenir de meilleurs taux.

Une somme de $10,000 a aussi été mise à la disposition du département de l'aqueduc, hier après-midi, par le conseil de ville pour extensions et nouveaux services d'aqueduc et de drainage. Ces travaux devront cependant être exécutés dans les rues où le revenu de la taxe d'eau garantit le 6 p.c. du coût des travaux.

Pour l'exécution de ces travaux, le conseil a autorisé le trésorier à émettre des bons du trésor ou à contracter à la banque des emprunts sous forme de découverts de comptes. Le tout sera sujet à ratification par la Commission municipale de Québec.

**Avez-vous fait votre part ? Répondez à l'attente de votre patrie en achetant des bons d'épargne de guerre.**

### Tragédie dans une houillère aux Etats-Unis



**Des membres d'une équipe de sauveteurs sont occupés à installer une pompe à l'entrée de la mine de charbon exploitée par l'Ollett Coal Company à Pittsburgh pour tenter de sauver la vie de six camarades emprisonnés sous terre par une inondation des galeries.** (International News)

**ON DEMANDE**
STENOGRAPHE, Grade I A, Bilingue, pour :
CHANDLER
SALAIRE : $900, plus une indemnité de vie chere, moins les déductions ordinaires.
QUALITES REQUISES : Au moins un an d'expérience générale de bureau comprenant des devoirs de stenographie ou de Secretaire ; bonne apparence, initiative et courtoisie ; bonne connaissance des langues française et anglaise.
Les formules d'inscription doivent être envoyées au Représentant de la Commission du Service Civil, 111, Côte de la Montagne, Québec, AU PLUS TARD LE 11 AOUT, 1943.
CETTE ANNONCE A ETE AUTORISEE PAR LE DIRECTEUR DU SERVICE SELECTIF.

*Fais ce que dois*

# LE SOLEIL

*Organe libéral*

Henri Gagnon, *président et directeur général*

QUEBEC, 31 JUILLET 1943

## Une meilleure solde aux CWACS

Sans doute pour reconnaître une fois de plus la valeur des services rendus par le Corps féminin de l'Armée canadienne et aussi pour inciter un plus grand nombre de jeunes filles à faire partie de l'active équipe des CWACS, le ministre de la Défense Nationale à Ottawa, le colonel Ralston, a annoncé cette semaine une augmentation substantielle de la solde qui est allouée quotidiennement aux "soldates". La nouvelle échelle des salaires payés aux membres de la section féminine de l'armée permet en effet de constater que leur solde atteindra désormais quatre-vingt pour cent de celle qui est accordée aux hommes en uniforme, alors qu'avant le premier juillet, la paye des femmes en kaki ne s'élevait qu'aux deux-tiers de celle octroyée à leurs frères d'armes. Ainsi, en vertu du nouveau barême de la solde, une simple CWAC gagne maintenant pas moins de $1.05 par jour alors que celle qui peut se hisser au rang de lieutenant-colonel, retire $8.00 par jour également.

Pour faire taire les antipatriotes et les misogynes qui s'insurgent contre ce qu'ils appellent l'intrusion des femmes dans l'armée et sont prêts à charger ces dernières de tous les crimes de l'humanité coupable, il est peut-être opportun de rappeler que le Corps féminin de l'armée a été dès le moment de son organisation, soit en août 1941, reconnu par un arrêté ministériel en conseil comme un service officiel. Depuis lors, ce groupement dont le rôle consiste à remplacer les soldats dans l'exécution de tâches non combattantes, a endigué dans ses rangs plus de onze mille recrues réparties dans des compagnies et des pelotons, et disséminées à travers les onze districts militaires du Canada. Ces recrues qui pratiquent les métiers les plus divers, depuis celui de cuisinière jusqu'à celui d'aide de laboratoire ou d'opératrice de radio, sont assujetties à la même discipline que leurs compagnons d'armes et ont pris l'engagement en endossant l'uniforme kaki, de *servir* au Canada et n'importe où dans le monde pendant toute la durée de la guerre, et même pendant les mois qui suivront, s'il le faut.

L'activité intense qu'elles déploient dans les diverses sphères qui leur sont assignées est éminemment précieuse pour le succès de la guerre. Félicitons les quartiers généraux de la Défense Nationale d'avoir bien voulu, en augmentant la solde des CWACS, reconnaître l'importance de leur tâche et la sincérité de leurs efforts pour la Victoire finale.

## L'Italie n'a rien à décider

Il est certain que la chute de Mussolini aura des conséquences morales et militaires très intéressantes pour les Alliés, car l'Allemagne en est rendue à un point où, malgré les 300 divisions qu'elle possède encore en propre, elle ne peut plus dissimuler l'extrême fragilité du système périphérique de défense qui lui est imposé en Europe, et où son bras n'est plus le seul que redoutent ses petits alliés. Les suites morales de la mort du fascisme sont totalement imprévisibles parce qu'elles se traduiront en faits à l'improviste et sous des formes capricieuses. Mais les conséquences militaires possibles sont étroitement circonscrites par la géographie physique de l'Italie et peuvent s'énumérer.

Ou l'Italie capitulera, ou elle continuera la guerre aux côtés de l'Allemagne, ou bien elle sera plongée dans une anarchie complète. Hors ces trois éventualités, qui pourront se mêler à doses variables, il n'y a aucune issue possible pour les successeurs de Mussolini. Capituler pour l'Italie n'est pas aussi simple que les Anglo-saxons affectent délibérément de le croire. Ayant pour alliée et pour voisine une nation infiniment plus forte qu'elle, l'Italie ne peut capituler que dans la mesure où l'Allemagne lui permettra de le faire. Cela veut dire que l'Allemagne prendra, par la force au besoin, les mesures qu'elle jugera nécessaires pour assurer la protection des défilés alpins.

Que le gouvernement italien décide de continuer la guerre, ou que le désordre devienne assez complet pour faire disparaître toute autorité légale en Italie, et les généraux d'Hitler feront quand même exactement la même chose que dans le cas d'une capitulation : installer leurs troupes derrière le Pô. Et l'on se heurte ainsi à une vérité dominante, que Badoglio et ses ministres contemplent peut-être avec horreur en ce moment : *l'Italie n'a rien à décider*. Il y a longtemps que la propagande anglo-saxonne portait une équivoque diabolique lorsqu'elle s'adressait aux Italiens. Cette équivoque apparaîtra bientôt dans toute sa railleuse et cruelle beauté.

Vont gémir et pleurer les belles filles, les femmes dolentes, les vieillards, les enfants et les tristes soldats de la péninsule ! Ils sont placés entre la hache et le billot.

La seule influence que le nouveau gouvernement italien peut exercer désormais sur le cours de la guerre repose dans l'emploi qu'il fera de ses troupes d'occupation dans les Balkans. S'il a vraiment rappelé ces troupes, l'Allemagne se trouve d'ores et déjà en présence d'une situation excessivement dangereuse pour elle. On peut se demander si la sinistre symphonie jouée aux oreilles du peuple italien en ce moment n'a pas pour but d'ouvrir toutes grandes les portes des Balkans. Mais toutes les campagnes militaires en préparation peuvent brusquement devenir inutiles. L'Allemagne est forcée d'étreindre dans ses bras le cadavre en décomposition du fascisme, et les miasmes qui se dégagent de cette charogne engendreront peut-être une énorme surprise pour le monde.

## *En feuilletant le "SOLEIL"*

### IL Y A CINQUANTE ANS

**(Le 31 juillet 1893)**

Le maire Desjardins, de Montréal refusa de recevoir officiellement l'amiral Magnaghi parce qu'il représente le gouvernement italien. Sa conduite est blâmée par la presse en général et par la masse des citoyens. Le maire représente la ville entière et non pas une religion.

* * *

Le gouvernement siamois a accepté enfin dans leur intégrité tous les termes de l'ultimatum français.

* * *

Six maisons de banque ont failli dans l'Oregon, l'Iowa, et le Missouri.

* * *

On vient de créer une nouvelle ligne de steamers entre Rouen et Québec qui ferait escale au port de La Pallice. Commencés en 1881 les travaux de ce port viennent de se terminer. Ils ont coûté $5,000,000.

* * *

Récemment l'église baptiste de East-Avenue a servi à trois services religieux différents. L'église catholique de Saint-Marme ayant été détruite par le feu, l'église baptiste a été offerte au R. P. McGuire qui y a célébré la messe. Un troupeau de méthodistes n'ayant pas de pasteur dans le moment s'est joint à l'office des baptistes.

### IL Y A VINGT-CINQ ANS

**(Le 31 juillet 1918)**

Le feu vient de détruire les vieilles usines du Quebec Railway situées près de la station voisine de Sainte-Anne de Beaupré. Plusieurs wagons ainsi que la remise pour les locomotives ont été consumés. Les dommages se chiffrent à plusieurs milliers de dollars.

* * *

La grève des facteurs n'est pas encore réglée et à Winnipeg seulement il y a plus de deux millions de lettres qui attendent d'être triées et qu'on est incapable de livrer ou d'envoyer.

* * *

Le feld-maréchal von Eichorn, commandant en chef des forces allemandes, en Ukraine, est assassiné.

* * *

Deux aviateurs ont fait une envolée de Paris à Saint-Nazaire et ils sont revenus en cinq heures et 50 minutes. La distance parcourue est d'environ 475 milles.

* * *

Une terrible tempête électrique avec une pluie torrentielle et un vent d'une extrême violence balayant tout devant lui s'est abattue sur Plessisville. Le temps était pesant comme du plomb et la nuit couvrit la ville. Le tonnerre tomba à plusieurs reprises.

## QUE SAVEZ-VOUS EN HISTOIRE DU CANADA ?

**QUESTIONNAIRE**

**A—Quel fut le missionnaire qui fit pénétrer le plus de petits Indiens au paradis ?**

**B—A quels châtiments s'exposaient les faux-monnayeurs en Nouvelle-France ?**

**C—Le sol canadien était-il considéré comme fertile au début du régime anglais ?**

* * *

**REPONSES**

A—Ce "record" si enviable appartint sans aucun doute au Père Jacques Frémin, s.j., qui occupa le poste de supérieur des missions iroquoises. Il avait acquis une très haute sainteté. L'on rapporte que durant les trente-cinq ans que dura son apostolat il baptisa près de dix mille enfants à l'article de la mort. Il avait ainsi peuplé une partie du ciel à lui seul, et il dut recevoir un accueil chaleureux lorsqu'il s'y présenta à son tour !

B—Le châtiment que la France imposait à ceux qui contrefaisaient la monnaie de l'Etat fut des plus sévères. En Europe, au temps de la féodalité, on leur arrachait les yeux. Plus tard, on les faisait mourir. Sous Charles V et François 1er la mort leur était imposée au moyen d'un chaudron d'eau bouillante. En Nouvelle-France, la cour condamna Louis Mallet et Marie Moore, sa femme, à être pendus pour avoir fabriqué et mis en circulation de la fausse monnaie.

C—On prétendait, au début du régime anglais, que le sol du Canada possédait peu de fertilité. Faut-il croire que le mal provenait surtout d'un relâchement dans le travail des champs ? On prétend, dans les rapports officiels, que la production était loin de contrebalancer les sommes consacrées à l'achat de marchandises importées de Grande-Bretagne. Les habitants éprouvaient ainsi de graves difficultés à payer les achats qu'ils contractaient chez les riches marchands anglais des villes.

## Garde imposante à Plage-Laval

Montréal, 31. (D. N. C.) — La localité de Plage-Laval sera gardée à vue par la police, aujourd'hui et demain. M. J.-Omer Brière, échevin et président du comité de police de cette ville, vient en effet de déclarer que "tous les agents de police de Plage Laval, au nombre de sept, seront ces jours-là armés de revolvers et de bombes lacrymogènes. Des agents spéciaux de la police provinciale seront aussi sur les lieux. M. Joseph-H. Fine, président du comité conjoint des relations extérieures du Canadian Jewish Congress, vient de déclarer que Moe Herscovitch, ancien boxeur, champion aux Olympiques et joueur de rugby, a été battu à coups de poings et qu'il perdra probablement un oeil, à la suite de cette bagarre.

## Correspondants de guerre en Sicile

Avec les forces canadiennes en Sicile centrale, 22. (Dépêche retardée). — (P.C.-Câble). - Un groupe de correspondants de guerre canadiens attendent en Afrique du Nord le moment de rejoindre les forces canadiennes en Sicile. Au début de l'offensive, le nombre des correspondants a été limité en Sicile mais le général sir Bernard Montgomery, au cours d'une entrevue accordée aujourd'hui, a déclaré que les correspondants de guerre canadiens pouvaient maintenant se rendre en Sicile et qu'ils auraient toutes les facilités requises pour leur travail.

## Hydravions géants

Vancouver, 31. (P.C.) — De gigantesques hydravions de transports ne seront pas plus longtemps dans le domaine de la théorie mais sont actuellement en construction dans un port de la côte américaine du Pacifique, ont déclaré hier des délégués à une conférence de l'association des autorités des ports de la côte du Pacifique. Des chiffres révélant la forme et la capacité de ces avions ont été donnés par W.-R. Martin, président de la Commission du Port de Long Beach, Californie.

## Le rôle du C. A. R. C.

Ottawa, 31. (P. C.) — Des Spitfires du C.A.R.C., décollant d'une base avancée en Sicile, sont activement engagés dans le travail d'escorte des bombardiers attaquant les positions ennemies dans le territoire de Catane, et exécutant des envolées de patrouilles derrière les lignes ennemies. Ce résumé du travail de la force aérienne alliée au cours de la campagne de Sicile, était contenu dans un communiqué hebdomadaire émis hier par les quartiers généraux de l'aviation alliée.

## Un vol de $16,380

Montréal, 31. (P.C.) — Martin Hoffer de Londres, a été condamné hier par le juge Omer Legrand à six mois de prison pour un vol de $16,380 à la suite d'une partie de poker avec Edward Rose de Nouvelle-Orléans, dans un hôtel de New-York, en 1940. Hoffer a plaidé coupable la semaine dernière à l'accusation de vol portée contre lui. Rose avait remis à Hoffer deux chèques au montant de $16,380, l'un à la fin de la partie, et l'autre après que l'accusé eut déclaré qu'il ne pourrait se faire rembourser le dit chèque parce qu'il n'était pas rempli selon les règles. Hoffer, dit Rose, ne détruisit pas le chèque original comme il l'avait promis.

## Assassinat d'un nègre

Détroit, 31. (P. A.) — Le procureur William-E. Dowling a dit hier que deux des quatre jeunes gens détenus par la police lui avaient raconté un assassinat commis de sang-froid sur un nègre, au cours des récentes querelles de race survenues à Détroit, le 21 juin.

La police détient aussi Léo Tipton, un nègre, qui, selon Dowling, aurait été une figure dominante dans ces querelles. Le procureur a dit que Tipton s'est servi d'un microphone pour s'adresser à une foule de 500 nègres, le 20 juin, leur criant : "venez tous ; il y a une querelle à Belle-Ile, et les blancs ont tué une négresse et son bébé." Il sera accusé d'avoir fomenté le trouble.

## Salaire des débardeurs

Ottawa, 31. (P. C.) — La garantie de salaire fournie par le gouvernement du Dominion pour les débardeurs travaillant à Halifax, sera payée après le 7 septembre, au lieu du 1er août, comme auparavant, a annoncé hier le département du travail. Ce délai est "purement mécanique" a dit un officiel, et il vient seulement du fait que les listes de paie ont été plus longues à faire qu'on ne s'en attendait tout d'abord. Cete garantie de salaire a pour but de maintenir un nombre constant de travailleurs sur les quais, dans les ports d'importance vitale en temps de guerre.

## Pertes du C. A. R. C.

Ottawa, 31. (P.C.) — Le C.A.R.C dans sa 641e liste de disparus au cours de la guerre, mentionne les noms de 42 hommes, dont cinq tués en service actif outre-mer, 33 manquant à la suite d'opérations aériennes, et un autre tué accidentellement au Canada La section des disparus outre-mer contient aussi les noms de trois hommes rapportés antérieurement manquant et considérés maintenant comme prisonniers de guerre en Allemagne.

# Les soldats canadiens en Afrique brûlent de se jeter dans la mêlée

**Plusieurs Canadiens français figurent dans ces unités transportées d'un port britannique en Afrique pour prêter main-forte à nos troupes déjà engagées dans la lutte — Le voyage.**

(Rédigé pour la Presse Canadienne par Maurice Desjardins)

Quelque part en Afrique du Nord, 31. — (P.C.) Les renforts canadiens ont été étonnés de l'absence complète des moustiques en arrivant en Afrique. On leur avait tellement parlé de ces bestioles que tous s'attendaient de les voir fondre sur eux dès qu'ils toucheraient la terre africaine.

"Peut-être juillet n'est-il pas leur mois !" avança le soldat Daniel Carignan, de St-Hyacinthe. Vers la fin du voyage, il y avait eu distribution générale de pilules contre la malaria et d'onguent anti-moustiques.

J'avais même l'impression que certains soldats étaient prêts à tirer de leur havresac la fameuse boite d'onguent à la vue du premier moustique.

Mais les "petits kakis" n'ont guère eu de difficulté à trouver un autre sujet de conversation — la guerre en Sicile, où les Canadiens font si belle figure. Dans leur impatience d'aller rejoindre leurs camarades au front, les renforts en sont presque arrivés à oublier la chaleur.

Car il fait chaud.

Même les Arabes, qui saluèrent sur les quais l'arrivée des Canadiens, maugréent contre la vague de chaleur qui sévit actuellement. Le thermomètre marque 90 degrés Fahrenheit sur les rives de la Méditerranée, et une vingtaine de degrés de plus dans l'intérieur. Comme la chaleur n'atteint son zénith que vers la mi-août, il est facile de s'imaginer les réflexions des Canadiens qui viennent de quitter la fraiche Albion.

"Mais, c'est une chaleur sèche", dit le sergent Maurice Juteau, de Montréal, "et elle s'endure passablement bien".

Dans les huttes cylindriques où ils sont cantonnés, les renforts continuent à afficher la même impatience qui s'empara d'eux lorsqu'ils apprirent, quelques heures avant d'arriver au terme de leur voyage, que les Canadiens avaient participé à l'ouverture du deuxième front.

"Nous voulons aller prêter main-forte aussitôt que possible à ceux des nôtres qui ont commencé à se battre en territoire italien", déclare le lieutenant Paul Landry, de Moncton, N.-B. Son copain, le lieutenant Alfred (Blackie) Blanchard, de Charlottetown, I.P.E., a hâte de conduire les hommes de son peloton à la bagarre.

"Je me sens frais et dispos après notre admirable croisière méditerranéenne", dit Blanchard.

La croisière, ou plutôt le voyage à bord de gros transports de troupes, se fit dans des conditions idéales. Le soleil ne cessa pas un instant de darder ses rayons. C'était à celui des passagers qui deviendrait le plus basané.

Pendant que certains, accoudés au bastingage pour mieux respirer le vent du large, admiraient le spectacle changeant de l'océan, d'autres allaient chercher un livre à la bibliothèque et s'installaient sur le dos, face au soleil, sur les ponts.

Une partie du voyage se fit dans des eaux dangereuses. Le soir, après l'occultation des lumières, les gardes avaient la consigne de faire feu sur quiconque montrant le feu d'une cigarette. Mais l'ennemi, occupé ailleurs sans doute, ne montra pas le nez.

Les seules détonations entendues furent celles de quelques grenades sous-marines lancées par nos navires en guise d'exercice. Ajoutons les quelques volées tirées par les équipes de D. C. A. vérifiant le bon fonctionnement des canons.

Les seuls vrombissements d'avions que l'on entendit furent ceux des appareils d'escorte.

Les hommes s'étaient embarqués dans un port britannique immédiatement à leur descente de chemin de fer. Je vis des files imposantes de soldats, chargés comme des mulets, s'engouffrer dans plusieurs bateaux.

Après quelques jours d'attente à bord, les ancres furent levées un matin avant l'aurore, pendant que les hommes dormaient encore dans leurs hamacs.

Le gros convoi de renforts se mit en mouvement. Au lever, chacun courut sur le pont. La terre, déjà, n'était plus visible.

Afin de déjouer l'ennemi, le convoi traça un parcours si capricieux que les correspondants de guerre canadiens, lorsqu'ils durent baptiser leur journal-bulletin polycopié, décidèrent de le nommer "Zig-Zag".

La vie de cette publication humoristique fut courte ; une seule édition en fut publiée. La belle température rendait paresseux.

Pendant que les conjectures se multipliaient quant à la destination du convoi, une petite routine s'organisait à bord.

Chaque matin, il y avait l'exercice de sauvetage. Au début, c'étaient des bousculades, mais bientôt l'ordre s'établit. Les hommes, divisés en sections, se dirigeaient promptement à l'endroit désigné, munis de leur paletot, de leur bidon rempli d'eau et de leurs rations de secours. La ceinture de sauvetage, sorte de double oreiller rembourré et faisant parfois office d'excellent coussin, ne nous quitta pas un instant, ni même à l'heure des repas.

Les militaires doués de talent musical eurent l'occasion de se faire valoir au cours de concerts d'amateurs organisés par les services auxiliaires. Quand, dans le mess, on se réunissait pour chanter des airs canadiens, le lieutenant Al Doucet, de Charlottetown, accompagnait au piano.

Pour se rafraichir, les passagers prirent des bains d'eau de mer et absorbèrent des déluges de limonade.

Les préparatifs du départ, en Grande-Bretagne, se firent dans le plus grand secret. Les détachements désignés furent d'abord consignés dans des camps. Les soldats, après avoir arraché leurs insignes régimentaires, durent marquer sur leur havresac un dessin spécial indiquant le bateau où une place les attendait.

Un beau matin, des centaines de gros camions vinrent les prendre pour les conduire à la gare. Après un long voyage en chemin de fer, ils arrivèrent enfin à un port où les bateaux du convoi les attendaient.

Les renforts canadiens passèrent directement de leur wagon à la passerelle du navire.

## Chronique ouvrière

**SECURITE SOCIALE**

Le président du Cuba a signé un décret nommant une Commission interministérielle, dans laquelle tous les ministères du gouvernement et tous les partis politiques sont représentés, afin d'élaborer un plan de sécurité en se fondant sur les principes suivants :

Le droit de travailler pendant les années productives d'une façon utile et créatrice; le droit à une rémunération équitable, adéquate pour couvrir les nécessités de la vie, en échange de travail, d'idées et d'autres services socialement précieux; le droit à une alimentation, un habillement, un logement et des services médicaux adéquats ; le droit à la sécurité, libéré de la crainte de la vieillesse, du besoin, de la dépendance, de la maladie, du chômage et des accidents ; le droit de vivre dans un régime de libre initiative, libéré du travail obligatoire, du pouvoir privé irresponsable et de l'autorité publique arbitraire; le droit d'aller et de venir, de parler ou de se taire, libéré de l'espionnage d'une police politique secrète; le droit à l'égalité devant la loi et à l'égalité d'accès à la justice; le droit à l'instruction nécessaire pour être un bon travailleur et citoyen, se développer et atteindre le bonheur personnel; le droit au repos, aux loisirs et à la possibilité de jouir de la vie en prenant part à une civilisation en progrès.

**LA CHAUSSURE**

Tous les membres des diverses sections de l'Union protectrice des travailleurs en chaussures sont invités à une grande assemblée générale qui aura lieu lundi soir, à 8 heures, à 17, rue Caron. On étudiera un projet de vacances payées et autres questions syndicales.

## Accusé de manslaughter

Montréal, 31. (P.C.) — Walter Farrow de Montréal a reçu ordre hier de comparaitre le 5 août prochain devant le juge C.-E. Guérin, pour subir son enquête préliminaire sur une accusation de manslaughter. Farrow est aussi accusé de n'avoir pas arrêté après un accident dont il fut la cause. Il a comparu en cour après que son automobile eut écrasé à mort mercredi dernier, Rosette Trioli, 18 ans. Farrow fut arrêté peu de temps après qu'un jury du coroner eut rendu un verdict de mort accidentelle dans le cas de la jeune Trioli.

# Vie édifiante des Sauvages d'Abedjwan

**M. le chanoine Trudel, accompagné d'autres excursionnistes, visite des missions indiennes en Haute-Mauricie et revient édifié de la vie exemplaire des Sauvages. — Paysages d'une grande beauté.**

Shawinigan, 30. (DNC)— M. le chanoine Hervé Trudel, v.f., curé de la paroisse St-Pierre, vient de rentrer d'une excursion d'une dizaine de jours qu'il a faite en Haute-Mauricie, et au cours de laquelle il a visité les missions indiennes. M. le chanoine Trudel a voyagé avec son vicaire, M. l'abbé Raymond Cossette, M. Arthur Régnière, M. Georges Champagne et M. Donat Lord. Il nous a déclaré, à son arrivée, qu'il avait fait un merveilleux voyage, et qu'il avait été témoin de choses vraiment édifiantes.

M. le chanoine Trudel a voyagé avec son précieux appareil cinématographique. Son voyage et celui de ses compagnons les a portés jusqu'en Abitibi, et le dernier endroit où ils se sont arrêtés a été la mission d'Obedjwan, où Mlle Madeleine Julien, l'inlassable propagandiste du Centre Catholique, de Shawinigan, fait actuellement la classe aux Indiens, durant les trois mois de l'été. Ces Têtes de Boules, descendants des Atikamègues, constituent un emission dont la conduite est exemplaire, nous a déclaré M. le chanoine Trudel. Leur missionnaire est le Père Meilleur, un Oblat, et tous connaissent le zèle qu'il déploie pour ses Indiens, et la vénération qu'ont ceux-ci pour lui.

Le voyage a été très beau, nous dit M. le chanoine. 'Nous avons vu des paysages nouveaux et d'une grande beauté. Nous nous sommes rendus jusqu'au haut de La Tuque, voyageant tantôt en bateau, tantôt en autobus, et tantôt faisant du portage, le long du St-Maurice. On s'arrêta successivement au Rapide Blanc, un joli endroit, qui pourra devenir une belle petite ville, à la **Windigo et à Sanmaur, pour finalement** arriver à la mission indienne de Obedjwan. Nous avons vu le merveilleux barrage Gouin et le lac artificiel qu'il a formé. Sur notre chemin, nous trouvions des forêts, encore vierges, et où les arbres conifères et bouleaux poussent si denses, si drus qu'ils ne peuvent devenir très gros. Les beautés de la nature sont partout sauvages et grandioses, nous dit M. le chanoine Trudel. Les films qu'il a tournés rendront, croit-il, une reproduction plus fidèle de ce qu'il a vu et admiré, avec ses compagnons durant les dix jours de leur voyage.

**Bouffées de chaleur**

malaises ou étourdissements soulagés avec

LAMBLY

POUDRE CONTRE LE MAL DE TETE

## Obsèques d'une religieuse

St-Hyacinthe, 31. (P.C.) — Les funérailles de la Révérende Mère Marie du Sacré-Coeur, ancienne supérieure-générale des Soeurs Grises au Canada, ont eu lieu hier matin. Elle avait été élue supérieure-générale après avoir agi comme supérieure de l'Asile de Lewiston, Maine.

## Plafond des prix de certains fruits

Ottawa, 31. (P. C.) — La Commission des Prix a annoncé hier soir que le prix des pêches, des raisins et des poires sera soumis à un plafonnement lors de leur arrivée sur le marché et que des mesures vont être prises pour assurer le cannage d'une partie de la récolte des fruits.

# Les partis en lice en Ontario exposent chacun leur programme

**Dans un manifeste, le premier ministre Nixon expose un programme en quinze points; celui du colonel Drew comporte 22 articles et celui de la C. C. F. 15 articles.**

Par la Presse Canadienne

Les résultats de ses neuf années au pouvoir, du parti libéral, augmentés d'un programme en 15 articles, pour la guerre et les années d'après-guerre, continuent le manifeste que le premier ministre Nixon et ses artisans présenteront aux lecteurs durant la campagne en vue des élections générales de l'Ontario, qui seront tenues le 4 août. Voici un résumé de ce programme:

1.— Application de toutes les ressources provinciales à l'effort de guerre.

2.— Coopération avec le gouvernement fédéral dans la poursuite de la guerre.

3.— Exigence du rétablissement des droits provinciaux, après la guerre.

4.— Une administration économique et efficace des finances provinciales.

5.—Application très rigide de toutes les lois pour la protection du travail.

6.— Maintien des services sociaux existants, et introduction des changements nécessaires qui seront financièrement possibles.

7.— Continuation d'une politique de santé.

8.—Consultation du gouvernement fédéral afin d'éviter les difficultés constitutionnelles dans l'adoption de la médecine d'était sur une échelle nationale.

9.— Assistance financière continue aux municipalités.

10.— Aide aux agriculteurs, dans toute la mesure du possible, par l'obtention de prix qui leur assureront un profit raisonnable.

11.— Encouragement et développement des entreprises privées et de l'initiative privée dans les affaires et l'industrie.

12.— Poursuite de la revision des cours d'études dans les écoles, quand la guerre sera terminée.

13.— Subventions scolaires aux municipalités.

14.— Révision des taux d'électricité.

15.— Développement de plans de réhabilitation des membres des forces armées, et des employés dans les industries de guerre.

**Le parti conservateur**

Des dispositions concernant la réorganisation de l'après-guerre et le maintien des institutions britanniques sont insérées dans le programme de 22 articles présenté aux électeurs d'Ontario en vue des élections qui auront lieu le 4 août prochain, par le parti progressif conservateur, dont le chef est le lieutenant-colonel George-A. Drew. Voici un résumé de ce programme:

1.— Le maintien des institutions britanniques.

2.— Coopération avec le gouvernement fédéral dans l'effort de guerre.

3.— Encouragement donné à l'initiative privée dans tous les domaines.

4.— Organisation projetée de la production alimentaire.

5.— Législation ouvrière minière.

6.— Assistance à l'industrie minière.

7.— Etablissement d'une régie forestière de l'Ontario, pour contrôler les richesses forestières de la province.

8.— Etablissement d'une commission du logement, dans le but de préparer un programme du logement.

9.— Revision des taux d'impôts sur les immeubles.

10.— Revision du système d'éducation.

11.— Protection médicale, dentaire et hygiénique assurée à tous.

12.— Préparation de travaux publics d'après-guerre, dans le but de procurer du travail.

13.— Réajustement des taux d'électricité, et élimination de l'influence politique dans le contrôle de l'Hydro.

14.— Développement d'un projet de réclamations sur les terres.

15.— Réduction des impôts.

16.— Etablissement d'un système de service civil.

17.— Abolition de toute loi qui refuse à l'individu le droit de défendre sa personne et sa propriété devant les tribunaux.

18.— Augmentation des allocations aux mères nécessiteuses et des pensions de vieillesse.

19.— Organisation suffisante pour assurer une quantité suffisante de combustible, de lait et d'autres nécessités essentielles à la vie, à des prix raisonnables.

20.— Priorité accordée dans le service public à tous ceux qui auront servi dans les forces armées.

21.— Protection légale assurée aux membres des forces armées, contre les conséquences économiques de leur service.

22.— Etablissement d'un comité dans le but d'étudier la réorganisation de l'après-guerre et de préparer des projets de sécurité sociale.

**Le parti C.C.F.**

Le développement de projets pour l'emploi de tous les travailleurs, la propriété publique et le contrôle des monopoles sont quelques-uns des items au programme de 12 articles présenté aux électeurs de l'Ontario en vue des prochaines élections générales, qui auront lieu le 4 août, par le "Co-opérative Commonwealth Federation" dont le chef est E.-B. Joliffe. Voici un résumé de ce programme:

1.— Du travail pour tous les travailleurs après la guerre.

2.— Utilisation totale des ressources naturelles et développement de nouvelles industries après la guerre.

3.— Libération du peuple, des mains des monopoles qui contrôlent actuellement le commerce et l'industrie.

4.— Propriété publique et contrôle des monopoles.

5.— Encouragement aux coopératives et réorganisation des commissions de commerce afin de donner pleine représentation aux fermiers.

6.— Adoption d'une loi des syndicats ouvriers capable de garantir les droits du travail aux marchés collectifs.

7.— Augmentation de pensions de vieillesse à $30. par mois; augmentation des allocations aux mères nécessiteuses.

8.— Les services d'hygiène modernes à la portée de tous.

9.— Egalité des droits à l'éducation au moyen de bourses et de subventions aux municipalités.

10.— Refonte des lois d'impôts sur les immeubles.

11.— Abolition du favoritisme.

12.— Réduction des prix du pain et du charbon au moyen d'entreprises municipales.

13.— Distribution municipale du lait.

14.— Réduction des taux de l'Hydro.

15.—Etablissement d'un programme de logement "dans la mesure permise par la main d'oeuvre et les matériaux.

PAPIERS À CIGARETTES

OK D'UN BLANC PUR

Province de Québec

## MINISTERE DES TRAVAUX PUBLICS

## SOUMISSIONS

**Re : Pont sur la rivière Ashouapmouchouan, à St-Félicien, comté Roberval. Route No 55.**

Avis est par le présent donné que des soumissions cachetées portant à l'endos : "SOUMISSION POUR PONT A ST-FELICIEN", seront reçues au bureau du soussigné d'hui au 10 août 1943 à midi, pour la construction du pont susdit en acier et béton.

Des prix séparés devront être soumis :

1o. Pour la superstructure métallique et ses garde-corps.

2o. Pour le pont et ses approches sauf l'item ci-dessus.

Les travaux seront exécutés conformément aux plans et devis préparés par le ministère des Travaux Publics et qui sont présentement déposés au bureau de M. O. Desjardins, ingénieur en chef du ministère, où des copies pourront être obtenues.

Les soumissions devront être présentées sur des formules régulières fournies par le ministère.

Chaque soumissionnaire devra attacher à sa soumission un chèque visé par une banque à charte, fait payable à l'ordre de l'honorable ministre des Travaux Publics, Québec, au montant de 10% du prix de la soumission, et lors de l'adjudication du contrat, l'entrepreneur devra fournir une police de garantie de 50% du prix du contrat.

Le ministère ne s'engage pas à accepter la plus basse ni aucune soumission et se réserve le droit d'accorder des contrats séparés.

La publication non autorisée de cet avis ne sera pas payée par le ministère.

IVAN-E. VALLEE,
Sous-ministre,
Hôtel du Gouvernement,
Québec.

QUEBEC, ce 22 juillet 1943.

24-28-30j.

PAUL JONCAS, M.A. - I.C. - A.G. - I.F.
PAUL MALOUIN, A.G.
ARTHUR MASSE, B.A. - A.G. - I.F.
LOUIS JONCAS, B.A.-B.Sc.A.-I.C.-A.G.

**Joncas & Malouin**

ING. CIVILS, ARPENTEURS-GEOMETRES, ING.-FORESTIERS

Suite 504-505 — Edifice Quebec Power
Québec — Tél.: 8018

E.J. CHARTIER & CIE ENR.

MARCHAND DE CHARBON

22, RUE ST-ROCH
TELEPHONE 2-6895

# Echos Mondains

## Le monde officiel

L'attaché naval de la République de l'Argentine et madame Alberto-D. Brunet, de Washington, D. C., accompagnés de leurs enfants, sont arrivés à Ottawa mardi et passeront quelque temps au Château Laurier.

L'honorable Joseph C. Grew, ancien ambassadeur des Etats - Unis au Japon et madame Grew font un séjour au Seigniory Club. L'honorable Grew a donné une causerie intitulée : "Expériences au Japon", au profit de la Croix-Rouge, ces jours derniers. Il fut présenté par l'honorable sénateur N.-P. Lambert, d'Ottawa, et remercié par le Dr G. Gavin Miller, de Montréal.

## RECEPTIONS

Mademoiselle June Blais reçoit à déjeuner, au Château Frontenac, ce midi.

Mademoiselle Ruth Carrier, de Bienville, a reçu, ces jours derniers, à une soirée intime en l'honneur de mademoiselle Rose Bernier, G.M.G., à l'occasion de son prochain mariage avec le docteur Rosaire St-Pierre.

## MARIAGES

M. et madame J.-Albert Roy, de Québec, annoncent le mariage de leur fille Lucienne à M. Jean Bergeron, fils de M. et madame Albert Bergeron. La bénédiction nuptiale leur sera donnée en l'église de St-Coeur de Marie, samedi le 14 août à 9 heures. Pas de faire-part.

Ce matin, à 8 heures, en l'église de L'Islet a été bénit le mariage de Jehanne, fille de M. et Mme Henri Laberge, avec M. Paul-H. Lamarre, fils de M. Léonce Lamarre, décédé, et de madame Léonce Lamarre, également de L'Islet.

Pendant la messe un programme de chant fut exécuté par la chorale des Enfants de Marie, ainsi que M. Lucien Masson et Mlle Rolande Després. Mlle Gilberte Dionne touchait l'orgue.

A l'issue de la cérémonie il y eut réception à l'Auberge du Faubourg, à St-Jean-Port-Joli, après quoi les nouveaux mariés partirent en voyage à Montréal et Ottawa.

Mme veuve Joseph Carbonneau annonce pour le 9 août prochain le mariage de sa fille Gilberte, à M. J.-E. Hamel, fils de M. J.-O.-D. Hamel, de Québec. Pas de faire-part.

M. et Mme L.-Omer Cantin annoncent pour le 17 août prochain le mariage de leur fille Jacqueline avec M. Yvan Boisseau, fils de M. et Mme Alf. Boisseau, de Québec. Pas de faire-part.

## NAISSANCES

M. et madame Eddie Lasnier (née Jeannette Boucher), de Montréal, autrefois de Québec, annoncent la naissance d'un fils, né le 24 juillet, à l'hôpital Ste-Justine, et baptisé sous le prénom d'André.

### Récent mariage



Madame JEAN THIVIERGE, née Mariette Boiteau dont le mariage a eu lieu récemment.

M. et madame Paul-Henri Juneau (Madeleine Bouchard) font part à leurs parents et amis de la naissance de leur fils André, né le 28 et baptisé le 29 juillet, à l'hôpital St-François d'Assise. Parrain et marraine, M. Lauréat Tanguay et madame A. Bouchard, grand-oncle et grand'mère de l'enfant. Porteuse, madame Frédéric Juneau, grand'mère de l'enfant.

(Suite à la page 8, 1ère col.)

## SAINTE-SOPHIE

**Naissance**

Dimanche le 18 juillet, M. et Mme Roger Caron ont fait baptiser leur premier bébé sous les prénoms de Marie-Lise-Nicole. M. et Mme Donat Gagnon, grands-parents, ont été les parrain et marraine.

## SAINT-FABIEN, Panet

**Intronisation de M. l'abbé Donia Nadeau**

Le 18 juillet, à 3 heures de l'après-midi, a eu lieu l'intronisation de M. l'abbé Donia Nadeau. Une grande foule des paroissiens attendaient leur nouveau curé avec grande hâte.

A son entrée à l'église fut chanté le Veni Creator. A la suite, M. l'abbé Hilaire Chouinard, vicaire forain et curé de Ste-Germaine, présidait la cérémonie d'intronisation. Le Te Deum fut chanté et notre nouveau curé, M. l'abbé Donia Nadeau, parla à ses nouveaux paroissiens.

On remarquait MM. les abbés Léopold Roberge, supérieur du collège de Lévis, Léonidas Verreault, curé de St-Léon de Standon, Eugène Dumas, curé de St-Jean-Chrysostome, Gédéon Duval, curé de St-Camille, Alzire Tardif, professeur au collège de Lévis, Jules Emond, professeur au collège de Lévis, Olivier Langlois, professeur au collège de Lévis, Vincent Fortin, curé de St-Just Bretonnières, Roger Dorval, curé de Notre-Dame du Rosaire, A. Bilodeau, curé de Ste-Euphémie, Napoleon Gariépy, curé de Ste-Lucie.

Les paroissiens étaient contents de rencontrer leur nouveau curé et tous lui souhaite de rester longtemps parmi nous.

## BERTHIER EN BAS

(De notre correspondant)

**Baptême**

M. le Capt. Ludger Blais et Mme Blais, née Gilberte Roy, font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille baptisée sous les prénoms de Marie, Elise, Hélène. Parrain : M. Gustave Roy ; marraine : Mme Georges Roy, oncle et tante de l'enfant.

**Mariage**

Le 10 juillet, Mlle Jeannette Bouffard unissait sa destinée à celle de M. Lauréat Gaudreau, de Montmagny.

M. Xavier Bouffard accompagnait sa fille, M. J.-O. Gaudreau servait de témoin à son fils. Après la bénédiction nuptiale, qui fut donnée par M. l'abbé Léopold Guillemette, de Montréal, cousin de la mariée. Les invités se rendirent ensuite au Manoir Vimy où un succulent repas leur fut servi. Les heureux époux partirent ensuite en voyage de noces à Montréal.

Nos meilleurs souhaits de bonheur.

**Va-et-vient**

Mlle Rita Boucher, de Limoilou, et son ami M. Maurice Renault, de Québec, sont venus passer une semaine de vacances chez Mlle Anna Boucher.

—Mlle Palma Gaumond, de Québec, a passé une huitaine de jours chez sa cousine, Mlle Séverine Boucher et chez d'autres parents.

—Mlles Georgette et Monique Boucher étaient de passage à Berthier dimanche.

**Décès**

C'est avec regret que nous apprenons la mort de Mme Henri Gingras, qui était retenue au lit depuis six mois par une longue maladie. Elle était âgée de 48 ans. Nos condoléances.

### Récent mariage



M. et madame HENRI BELANGER (née Georgette Larose) dont le mariage a eu lieu récemment.

## ST-RAYMOND

**Naissances**

Marie-Angèle-Denis-Suzanne, enfant de M. et Mme Wilfrid Rochette (Alice Paquet). Parrain et marraine, M. et Mme Joseph Paquet (Angélina Moisan), oncle et tante.

— Joseph-Georges-Omer, enfant de M. et Mme Elphège Rochette (Lucienne Leclerc). Parrain et marraine, M. et Mme Lucien Leclerc (Rose-Aimée Langlais), oncle et tante.

— Joseph-Cyrille-Clément, enfant de M. et Mme Cléophas Moisan (Lucienne Trudel). Parrain et marraine, M. et Mme Cyrille Moisan (Fédora Pagé), oncle et tante.

— Joseph-Octave-Jacques, enfant de M. et Mme Lauréat Beaupré (Diana Moisan). Parrain et marraine, M. Paul-Aimé et Mlle Claire Robitaille, cousin et cousine.

— Marie-Claudette-Marguerite, enfant de M. et Mme Maurice Paquet (Yvonne Rouillard). Parrain et marraine, M. et Mme Adrien Rochette (Marguerite Paquet), oncle et tante.

— Joseph-Marcel-Gratien, enfant de M. et Mme Paul-Emile Plamondon (Cécile Cantin). Parrain et marraine, M. et Mme P.-E. Cantin (Alice Cantin), oncle et tante.

— Joseph-Lionel-Réjean, enfant de M. et Mme Gaudiose Dion (Yvonne Déry). Parrain et marraine, Lionel et Gilberte Dion, frère et soeur de l'enfant.

— Joseph-Georges-René, enfant de M. et Mme Arthur Vézina (Rita Drolet). Parrain et marraine, M. et Mme Georges Gignac (Gilberte Vézina), oncle et tante.

**Décès**

Est décédée, à l'âge de 8 ans, Annette, enfant de M. et Mme Charles-Edouard Voyer (Fernande Alain). M. l'abbé Marcotte donna la bénédiction de la sépulture.

Les porteurs étaient : MM. Maurice Voyer, André Moisan, Maurice Girard et Henri Paquet. Nos sympathies à la famille en deuil.

**Va-et-vient**

M. et Mme John Long, M. et Mme Roméo Rancourt, Mlles Régina et Marguerite Long et M. Marcel Long, tous de Québec, rendaient visite, dimanche dernier, à M. et Mme Claude Tardivel (Thérèse Long).

— Mlle Gemma Cantin, de Québec, passe une quinzaine chez ses parents, M. et Mme Cyrille Cantin.

— Mme François Paré, sa fille Lauretta, ses deux fils, Paulin et Frs-Albert et Mlle Yolande Beaupré sont de retour d'un voyage chez des parents à St-Jean-Deschaillons.

— Mlles Marguerite Long et Françoise Paquet, de Québec, ont passé une huitaine chez M. et Mme Claude Tardivel (Thérèse Long).

— Mme Jules Couture, de Loretteville, Mlle Blanche Dubois, M. Robert Couture, aussi de Loretteville, M. et Mme Eugène Cayer, Mme A. Dubois et son petit-fils Jean-Luc Pérusse, étaient en visite récemment chez M. et Mme François Paré.

—M. et Mme Bernard Plamondon (Jeanne Berthiaume), de Québec, étaient en voyage de noces chez Mme Vve Ludger Plamondon, mère du marié, la semaine dernière.

— Le Cher Frère Camille, directeur de l'Académie St-Sauveur, M. Henri Vézina, sergent-major régimentaire de Joliette, Mme Vézina et leurs enfants, Mme Paul Vézina et Mlle Yvette Martel étaient tous en visite chez M. et Mme Georges Vézina.

— Mlle Georgette Morin, son frère, M. Rodolphe Morin ainsi qui M. Paul Bleau sont en visite chez Mme Ap. Morin.

— Mlle Geneviève Morin et son frère, M. Adrien Morin sont de retour d'un voyage à Ste-Claire, Dorchester, où ils ont visité leurs nombreux parents.

## ST-ELZEAR, Bce

**Chez les Lacordaires**

A l'assemblée de juillet ont eu lieu les élections dans nos Cercles d'abstinence totale. Les résultats furent les suivants: chez les Lacordaires, président, M. J.-A. Drouin; vice-président, M. Josaphat Marcoux; secrétaire, M. Ulric Marcoux, tous réélus; le nouveau maître de cérémonies est M. Tancrède Berthiaume.

Chez les Jeanne-d'Arc furent élues, présidentes, Mlle Thérèse Blais, vice-présidente, Mlle Simonne Morin (réélue) secrétaire, Mlle Marguerite Blais; maîtresse de cérémonies, Mlle Rose-Anne Perreault.

Il y eut réception de plusieurs nouveaux membres, tandis que les anciens recevaient l'insigne du 3ème et du 2ème degré.

**Va-et-vient**

M. et Mme Philippe Laverdière, de Montréal, en visite chez leur parents.

—M. Robert Blais est parti pour le noviciat des Pères Dominicains, à St-Hyacinthe, nos voeux de persévérance.

—Mlle Rita Labbé, de Lévis, a passé quelques jours chez son oncle, M. le curé Eusèbe Labbé.

—Mlle Laura Grenier de passage chez M. Valère Larochelle ces jours dernuiers.

**La campagne de récupération des rebuts se poursuit et tous les Canadiens sont invités à y participer.**

### Nouveaux mariés



M. et madame RENE BOUCHARD, (Cécile Paradis) dont le mariage a été célébré récemment en l'église de St-Malo.

### Récent mariage



M. et madame EMILIEN LAPOINTE née Elise Huot, dont le mariage fut célébré le 15 juin dernier.

## STONEHAM, TEWKESBURY

**Euchre**

Le 20 juin, à Tewkesbury, a eu lieu un euchre organisé par quelques jeunes filles. Les recettes magnifiques ont été au profit de la chapelle. Gracieux merci au dévouement de tous.

**Examen**

Les 21 et 22 juin ont eu lieu les examens de fin d'année scolaire et la distribution des prix. Dans quelques classes, la petite séance a été magnifique. Nous souhaitons bonnes vacances à tous.

**Vacances**

Plusieurs citadins sont arrivés dans nos parages pour passer la belle saison dans nos Laurentides et jouir du spectacle de la belle rivière Jacques-Cartier.

**Parade**

Le 24 juin, en l'honneur du patron des Canadiens français, les citoyens de nos deux localités ont organisé une modeste parade de chars allégoriques. Après la messe de neuf heures les chars suivants défilèrent : le petit saint Jean-Baptiste, la Bénédiction, Dollard des Ormeaux, les Contes de Fées, le Bûcheron ; ceux de Tewkesbury : l'Ecole Canadienne et le Brayage du Lin. Celui-ci suivit la parade de Québec. Dans l'après-midi, il y eut diverses attractions et le soir, discours suivis de feux joyeux. Honneur donc à nos belles traditions.

**Va-et-vient**

Mlle Marie-Ange Anctil, institutrice, est en vacances dans sa famille, à St-Rochdes-Aulnaies.

— M. et Mme Edouard Fournier étaient en visite chez M. Edmond Bureau, récemment.

**Malade**

M. Antonio Barbeau, de Tewkesbury, est sérieusement malade. Nous lui souhaitons une prompte guérison.

## --La plus importante victoire de l'armée canadiene en Sicile

(Suite de la dernière page)

Sur le front, j'ai entendu des prisonniers nazis, qui se chiffrent maintenant à plus de 300 pour la bataille d'Agira seulement, raconter à des officiers canadiens qu'ils ne pouvaient résister à la pression de l'artillerie et de l'infanterie des Canadiens. Un vétéran de la bataille de Stalingrad a dit que le bombardement était terrible sur la route d'Agira.

Dans leur avance sur Agira, l'infanterie et les chars d'assaut canadiens ont détruit des positions ennemies à l'est de Nissoria, dans une violente attaque nocturne qui faisait suite à un intense barrage d'artillerie. Aidé par une forte formation de bombardiers-chasseurs, les Canadiens ont avancé plus de six milles dans une poussée diurne pour atteindre la banlieue d'Agira.

Le barrage d'artillerie, dans la nuit du 26, a éclipsé tout ce qui l'a précédé, dans le secteur canadien. De 8 heures du soir jusqu'à près de 11 heures, tous les canons qui se trouvaient dans ce secteur ont lancé des explosifs sur les Allemands. Des régiments tout entiers faisaient feu simultanément.

La victoire qui a permis aux Canadiens d'avancer jusqu'aux confins d'Agira terminait trois jours de violente bataille pour la possession des montagnes et de la route, juste à l'est de la petite localité de Nissoria.

Le barrage d'artillerie a littéralement étonné les Allemands. Quelques-uns des prisonniers ne pouvaient même pas parler. D'autres se sont rendus d'eux-mêmes aux lignes canadiennes, étourdis et rendus sourds par le fracas des obus.

L'infanterie légère canadienne de la princesse Patricia et les Seaforth Highlanders supportés par des chars d'assaut, avançaient à la suite du barrage. Les Irlandais ont envahi les montagnes qui arrêtaient les Canadiens depuis trois jours et s'en sont emparés durant la nuit. Alors les Seaforths ont avancé à portée de carabine d'Agira.

Comme la capture d'Agira commençait, je me suis rendu sur les hauteurs surplombant la ville, où j'ai questionné quelques hommes.

Les Seaforths ont préparé la voie à l'assaut en repoussant les Allemands à l'entrée de la cité, au cours d'attaques effectuées mardi et mercredi matin. Le régiment d'Edmonton a aussi attaqué et s'est emparé de positions importantes autour d'Agira, s'infiltrant dans la ville pour espionner l'ennemi. Mais il fut rapporté que les Allemands étaient enserrés dans la ville et les membres de l'Edmonton Regiment sortirent de la ville pendant qu'on organisait un autre barrage d'artillerie. Une indication subséquente révéla cependant que la majeure partie des Allemands avaient fui.

Le barrage cessa et deux groupes des Princess Pats entrèrent dans la ville. Ils avancèrent le long des murs, rampant pour éviter le tir des sapeurs. Tous les Allemands de la ville se sont rendus ou ont été tués.

La bataille d'Agira marquait la deuxième action des Seaforths dans le centre de la Sicile. Ils avaient aussi participé à l'assaut sur Léonforte.

En faisant le tour du champ de bataille d'Agira, aujourd'hui, on voit de l'équipement allemand à tous les détours, de même que des lots de prisonniers. Aux soins stratégiques, il y avait cinq canons antitanks détruits, peints en jaune et avec un canon mesurant 12 pieds. Des obus allemands, de petites armes et des munitions ennemies étaient éparpillés aux alentours. Ici la victoire des Canadiens fut évidemment complète.

Le pays dans lequel les Canadiens ont avancé est encore plus montagneux et plus accidenté que le territoire de Léonforte. La Tunisie n'est rien à côté de cela. Les régiments doivent se servir de mules pour transporter leurs bagages dans ces montagnes.

Un régiment canadien-français, le Royal 22e, le régiment de l'ouest de la Nouvelle-Ecosse et les régiments Carleton et York, du Nouveau-Brunswick, avancent rapidement dans un autre secteur, où ils font des prisonniers en grand nombre.

## DESBIENS, Lac St-Jean

**Carnet social**

Mme Thomas de Vernes, de Burlington, E. U., chez M. et Mme J.-B. Pruneau.

— Mme Célestin Boivin, du Lac-aux-Sables, visite ses parents de Desbiens.

— MM. Jos. et Fabien de Vernes de passage à Desbiens à l'occasion des funérailles de leur père, M. Louis de Vernes.

— M. Rodrigue Gosselin, de Val d'Or, chez ses parents, M. et Mme Charles Gosselin.

— M. et Mme Léon Goulet et leurs enfants, de Shawinigan Falls, les invités de M. et Mme Thomas Sasseville ainsi que chez M. et Mme Pierre Parker.

— M. Joseph Larouche, de St-Joseph d'Alma, en promenade chez sa fille, Mme Albert Sasseville.

— M. Roméo Girard, militaire de Québec, maintenant cantonné à Chicoutimi, passe quelque temps dans sa famille.

— M. Willie Audet passe la fin de semaine dans sa famille.

— M. et Mme Ernest Doucet, récemment mariés à Jonquière, visitent M. Jacques Doucet, M. et Mme Léon Doucet ainsi que M. et Mme Arthur Doucet.

— M. Jacques Doucet est parti pour Downey, Nouveau-Brunswick, où il visitera sa fille, Mme Martin Friolet.

— Mme Jos. Boivin à St-François de Sales à l'occasion du décès de sa belle-soeur, Mme Jos. Cloutier.

**Triduum à Ste-Anne**

Les Dames de Ste-Anne ainsi que le reste de la population de Desbiens ont bénéficié d'un triduum à la fête de sainte Anne, prêché par le Rév. Père Fontaine, rédemptoriste. Chaque matin il y eut messe et sermon et le soir sermon et salut du Saint Sacrement. Lundi, jour de la fête, une belle procession se déroula à l'extérieur pour honorer notre grande sainte dont la dévotion est en honneur dans la paroisse.

**L'aide à l'Acadie**

La collecte à cette fin a rapporté le montant de $75.00.

### Nouveaux époux



Le 24 juin a été bénit en l'église St-Jean-Baptiste de Québec, le mariage de mademoiselle JULIETTE GRENIER, fille de monsieur Ernest Grenier à monsieur RAOUL TREMBLAY, fils de M. et madame Raymond Tremblay.

## THETFORD-MINES

**Mariage Couture-Clark**

Samedi le 10 juillet en la Basilique de Québec a été béni le mariage de Mlle Blanche-Clara Couture, fille de M. et Mme Gédéon Couture de Thetford-Mines à M. Georges Warwick Clark, de Québec, fils de feu Late-George Clark de St-Jean, N.-B.

**Etat civil St-Maurice**

Marie-Rose-Benoite-Micheline, fille de M. et Mme Maurice Couture, née Marie-Jeanne Lemay. Parrain et marraine, Albert Lemay et Rose-Aimée Gagné, oncle et tante de l'enfant.

Edwige-Rachel-Colette, fille de M. et Mme Arsène Henri, née Jeanne-d'Arc Brochu. Parrain et marraine : Ludger Lamontagne et Edwige Brochu.

Marie-Francine-Mérise, fille de M. et Mme Maurice Lavallée, née Juliette Doucet. Parrain et marraine : Georges Lavallée et Georgianna Marois, grands-parents de l'enfant.

Joseph-Gérard-Jean-Paul, fils de M. et Mme Adrien Garneau, née Blanche Nadeau. Parrain et marraine : Onésime Nadeau et Alice Roy de St-Gervais Bellechasse grands-parents de l'enfant.

Joseph-Serge-Yvon, fils de M. et Mme Wilfrid Dostie, née Marie-Jeanne Dussault. Parrain et marraine : Léo Bernier et Yvette Dussault, oncle et tante de l'enfant.

Joseph-Normand-Dalma, fils de M. et Mme Ernest Champagne, née Clara Dostie. Parrain et marraine : Gérard Routhier et Isabelle Dostie, oncle et tante de l'enfant.

Marie, Olivine, Monique, fille de M. et Mme Gérard Bouchard, née Laurette Armsley. Parrain et marraine : Ludger Armsley et Olivine Roy, grands-parents de l'enfant.

Joseph, Paul-André, Marcel, fils de M. et Mme Vincent Côté, née Lucille Carrier. Parrain et marraine : Paul-Emile Blanchet et Rachel Carrier, oncle et tante de l'enfant.

**Décès**

Le 11 a été inhumée Dame Joseph Turcotte, née Joséphine Lafrance dit Dubois, cédée à l'âge de 54 ans 11 mois.

**Mariages**

Daniel Poirier, de St-Alphonse, fils de Joseph Poirier et d'Eva Aubert décédés à épouse Jacqueline Turcotte, fille de oJseph Turcotte et de Joséphine Lafrance décédée de St-Maurice.

Gérard Verreault, de St-Alphonse, fils de Eugène Verreault et de Zélire Dulac, décédés, a épousé Agnès Routhier, fille d'Alfred Routhier et d'Armoza L'Heureux de St-Maurice.

Henri Poiré, de St-Alphonse, fils de Geo. Poiré et de Marie-Laure Mercier, de Saint-Alphonse a épousé Marie-Jeanne Gamache, fille de Napoléon Gamache et de Léonie Dodier de St-Maurice.

Joseph-Alphonse,Fabre, de St-Alphonse, fils de Ferdinand Fabre et de Rosanna Michaud de St-Alphonse a épousé Irène Laprise, fille d'Arthur Laprise et de Marie-Anna Boisselle de St-Maurice.


**Le Dr O. Saint-Amand**
DENTISTE
sera absent jusqu'au 2 août

LE DOCTEUR
**J.-A. TOUSIGNANT**
sera absent
du 24 juillet au 9 août

**Les avis de naissances, mariages, quelle que soit la formule, publiés dans les "Echos mondains" coûtent $1.50 l'insertion.**

**Toute commande devra être accompagnée de ce montant.**

**AVIS**

Je désire aviser ma clientèle, qu'en raison de l'incendie qui a eu lieu récemment, le Salon Unic sera fermé pour permettre d'effectuer les réparations. Surveillez les journaux pour la date de réouverture qui sera annoncée d'ici une dizaine de jours.

*SALON UNIC Enr.*

298 rue St-Jean (Mme Michaud, prop.) Tél. : 2-2375

★ 638

**Les yeux brillants de bébé**

*Par LAURA WHEELER*

No 638

Peut-il être quelque chose de plus doux que des enfants et fleurs dans des couleurs pastel sur couverte de carosse ou sur des toiles délicates de bébé ? Juste un point rapide et facile de contour et des petites fleurs délicates. Il y a de grands et petits motifs. Le patron contient un calque de treize motifs variant de 7 1-2" x 9 1-2 à 1 1-4 x 1 1-2 ; points; liste de matériel requis.

**Adresser votre commande comme suit : SERVICE DES PATRONS LE SOLEIL QUEBEC, P. Q.**

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur, s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Le prix de ce patron est de 25c. Seuls les bons de poste ou les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ou de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

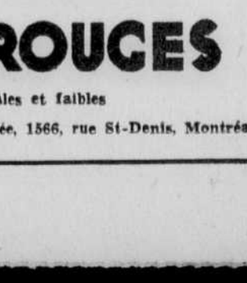
**N. B.— Les instructions servies avec ces patrons fabriqués par une maison anglaise ne sont fournies qu'en anglais.**




*Consultations: 2h. à 4h.30 p.m.*
DOCTEUR
**MARTHE PELLAND**
MALADIES NERVEUSES
402 St-Jean, Tél. Bureau 2-5598 Résid. 2-1287

**FIANCÉS...**
• Bagues de fiançailles
• Montres, grande variété
• Argenterie • Coutellerie
• Bijouterie • Vaisselle
• Cadeaux de noces
*TERMES si désirés — suivant les règlements de la Commission des Prix et du Commerce.*
TEL. 9111
**BEST BIJOUTERIE 339 rue St-Joseph**

**"ROSE OU BLEU"...**



. . . layette, maillot, berceau enrubanné . . . garçon ou fille . . . peu importe, mais tout le bonheur du monde dans les yeux de la future petite femme qui se prépare au grand événement.

Mais il n'y a pas que le trousseau à préparer ; la maman doit aussi s'entourer de précautions, car la force, la vigueur, la santé qu'elle souhaite tant pour son petit, c'est elle qui les lui donnera à condition qu'elle soit elle-même forte, calme, vigoureuse, en santé. Pourquoi ne pas renforcir son organisme dès les premiers mois de l'attente ?

Avant la naissance de chaque enfant, lors des relevailles, pendant la convalescence, pendant la période de lactation, des milliers de mamans prennent les bonnes PILULES ROUGES ; elles sont pour elles un puissant soutien, un tonique producteur de riche sang rouge, de force et de vigueur qu'elles transmettent à leur enfant.

Depuis près de 50 ans, les bonnes PILULES ROUGES ont aussi fait du bien à des milliers d'autres femmes dans les cas de : faiblesse, pâleur, manque d'appétit, fatigue, douleurs de dos, de reins, périodes douloureuses ou irrégulières, troubles internes essentiellement féminins (symptômes ou conséquences de l'ANEMIE) ; pourquoi les bonnes PILULES ROUGES ne vous feraient-elles pas de bien à vous aussi ?

**"J'étais dans l'attente d'un bebé, j'étais plus faible que d'habitude, j'avais souvent mal à la tête, une pesanteur aux reins et j'étais toujours fatiguée. J'ai pris des PILULES ROUGES et dès le début du traitement, je me suis trouvée plus forte et mieux en général. J'ai continué mon traitement jusqu'à l'époque de la naissance de mon bébé et j'ai eu une maladie facile ; peu de temps après j'étais sur pied ; c'est aux PILULES ROUGES que j'attribue cela . . ."**

**(Signé) — Mme Julien Martel, Roxton Falls, P. Q.**

**Témoin (Signé) — Y. P.**

**Pilules Rouges par la poste : 50c la boite ou 3, $1.25.**

**PILULES ROUGES**

**pour les femmes pâles et faibles**

**Cie Chimique FRANCO Américaine Ltée, 1566, rue St-Denis, Montréal.**

**MARISE DUCLAU et sa famille** — Le calumet de paix. — Par McEvoy et Striebel




**SERVICE D'OPTIQUE "ELITE" Enrg.**
Exécution des ordonnances de
MM. les Oculistes et Optométristes
**Choix de Lunettes Modernes**
PIERRE VALENTINE,
Opticien d'Ordonnance,
15 de la Canardière. Tél.: 3-6040

# Dans nos théâtres

## Comme quoi il est fort avantageux de lire les petites annonces des journaux

Voici un exemple qui pourrait inciter tous les jeunes hommes et toutes les jeunes femmes du pays à commencer à lire les colonnes d'annonces des journaux.

Le jeune Farley Granger, âgé de dix-sept ans, était un lecteur-amateur de petites annonces et voyez où il est rendu aujourd'hui.

Récemment il voit dans la section des petites annonces l'avis suivant: "On demande garçon de plus de 17 mais moins de 18 ans; expérience théâtrale désirable mais pas essentielle. Envoyer photo et courte biographie."

Granger fait parvenir les renseignements désirés au numéro donné de la case, et la première chose qu'il apprend c'est qu'il est titulaire d'un contrat cinématographique de sept ans et d'un rôle de vedettes vis-à-vis de Theresa Wright dans le film "The North Star", réalisation Samuel Goldwyn que doit prochainement distribuer le studio RKO Radio.

Le bureau de distribution des rôles de Goldwyn avait fait insérer l'annonce après une recherche futile de trois mois aux fins de trouver un personnage juvénile offrant les aptitudes voulues pour devenir acteur prometteur de cinéma.

(Communiqué)


RIALTO
AUJOURD'HUI
Enfin ! ! . . . la plus populaire histoire d'amour de notre époque . . . est mise en musique et parée de brillantes couleurs. Elle chante à ravir !
Jeanette MacDONALD
Brian AHERNE
in
Smilin' Through
SECOND FILM
Jack Benny "Charley's Aunt"
Mat. 12c — Soir 25c — Taxe comprise

FRANÇAIS COMM. DEMAIN
TROIS GROS FILMS
CHS. BOYER MARGUERITE SULLIVAN
"APPOINTMENT FOR LOVE"
BOB HOPE MADELEINE CARROLL
"MY FAVORITE BLONDE"
DON BARRY
"WYOMING WILDCAT"

CINEMA DE LEVIS
AUJOURD'HUI A MARDI
BARBARA STANWYCK
Joel McCrea - Brian Donlevy
'GREAT MAN'S LADY'
ANDREW SISTERS
"HOW'S ABOUT IT"

ACADEMIE
AUJOURD'HUI A LUNDI
Madeleine RENAUD Henri ROLLAN
"PRIMEROSE"
Geo. Monigomery, Maureen O'Hara
Récit de valeur et d'amour
"TEN GENTLEMEN FROM WEST POINT"
Mardi : BITTER SWEET avec Jeannette MacDonald, Nelson Eddy
Aussi : "RIDERS OF TIMBERLINE"


## Au Princesse



Loretta Young, partenaire d'Alan Ladd, dans le film "China", actuellement à l'écran du Princesse.


EMPIRE D'AUJOURD'HUI A JEUDI
DEUX BONS FILMS
Vous souvenez-vous de Sydney Greenstreet et Peter Lorre dans "Casablanca" ? Les voici de nouveau dans un film excitant.
GEO. RAFT
fait face à la nouvelle menace No 1 de l'écran
SYDNEY (le gros) GREENSTREET
Background to Danger
SUCCES WARNER !
with PETER LORRE • Brenda Marshall • Directed by RAOUL WALSH
2ème film : "THE MYSTERIOUS DOCTOR"

CARTIER MAGNIFIQUE PROGRAMME AUJOURD'HUI A MARDI
LE PREMIER GRAND FILM sur LES HEROS DU JOUR ! UN RECIT DES AVENTURES DONT LEUR VIE DEBORDE !
COMMANDOS STRIKE AT DAWN
AVEC PAUL MUNI
dans son rôle le plus dynamique
Anna LEE Lillian GISH Sir Cedric HARDWICKE
Tourné sur l'île de Vancouver, avec comme vedettes des commandos canadiens—les plus rudes combattants du monde.
—AU MEME PROGRAMME—
La nouvelle "coqueluche" de l'écran s'amuse dans Washington en guerre!
LOIS ANDREWS
James ELLISON • Chs. RUGGLES
dans "DIXIE DUGAN"
Extra "YOUNG and BEAUTIFUL"
SPECIAL !
FILM SPECIAL DU DEBARQUEMENT Des TROUPES ALLIEES EN SICILE
transporté ici en bombardier grâce aux démarches du gouvernement canadien.
Continuel tous les jours de 1 à 11 P. M.—MAT. 25c — SOIR 35c — Taxe incluse


## Au Cambrai



Don Ameche et Mary Martin dans une scène de "Kiss the Boys Goodbye" qui sera à l'affiche de ce théâtre toute la semaine.

## Horaires des cinémas

**CAPITOL** : Représentation continue aujourd'hui et demain, de 1.30 à 11.05 hrs. Sujets courts à 1.30, 3.55, 6.15, 8.40 hrs. "Heart of a Nation en français à 2.05, 4.30, 6.55, 9.20 hrs.

**CARTIER** : The Commandos Strike at Dawn 2.40, 6.00; 9.20 hrs. Dixie Dugan 1.20, 4.40, 8.00 hrs. Nouvelles, 2.25, 5.45, 9.05 hrs. Continuel tous les jours de 1.00 à 11.30 hrs.

**CANADIEN** : Achille 1.00, 4.24, 7.38 hrs. Ultimatum, 3.00, 6.14, 9.38 hrs. Actualités 2.30, 9.08 hrs. Continuel tous les jours de 1.00 à 11.30 hrs.

**CINEMA DE PARIS** : Werther 12.38, 3.49, 6.30, 9.41 hrs. Education de Prince, 1.55, 5.06, 8.17 hrs. Nouvelles Fox 3.19, 7.47 hrs. Reportages et annonces 3.29, 7.57 hrs. Sortie à 11 hrs. Dimanche, mêmes heures.

**CAMBRAI** : Son of Fury 1.00, 4.35, 8.15 hrs. Cartoon, 2.38, 7.40 hrs. Nouvelles 2.45, 7.45. Kiss the boys Goodbye 3.00, 6.15, 9.50 hrs. Comédie, 4.25, 8.00 hrs. Dimanche mêmes heures.

**EMPIRE** : Background to Danger, 1.00, 3.55, 6.50, 9.45 hrs. Sujets courts, 2.20, 5.15, 8.10 hrs. Mysterious Doctor, 2.45, 5.40, 8.35 hrs. Continuel de 1.00 à 11.30 hrs tous les jours.

**FRANCAIS** : Riders of the Timberline, 1.00, 7.00. Don Winslow of the Navy, Ep. 9, 2.00, 8.00 hrs. Tuttles of Tahiti, 2.20, 8.20 hrs. Gentleman after dark, 3.50 et 9.50 hrs. Dimanche: Wyoming Wildcat, 1.00, 7.00 hrs. Nouvelles Movietone, 1.55, 7.55 hrs. Appointment for Love, 2.10, 8.10. My Favorite Blonde, 3.40, 9.40. Dimanche soirée à 6.45 hrs.

**IMPERIAL**: Whistling in Dixie 1.00, 3.48, 7.00, 9.48 hrs. Who Done It? 2.28, 8.28 hrs. Dimanche, continuel. Whistling in Dixie, 2.35, 5.23, 8.11 hrs. Who Done It? 1.00, 3.48, 6.36, 9.24 hrs.

**PRINCESSE** : Colt Comrades, 1.00, 4.04, 7.00, 10.04 hrs. China 2.45, 6.45 hrs. Dimanche, continuel. Colt Comrades, 1.00, 4.04, 7.05, 10.07 hrs. China, 2.45, 5.44, 8.48 hrs.

**RIALTO** : Charlie's Aunt, 1.40, 6.40, 10.05 hrs. Smiling Through 3.15, 8.25 hrs. Nouvelles, 1.30, 8.00 hrs. Dimanche, continuel. Charlie's Aunt 12.45, 4.10, 7.35 hrs. Smiling Through 2.30, 6.00, 9.25 hrs. Nouvelles, 2.05, 5.30, 8.55 hrs. Sortie à 11.05 hrs.

**VICTORIA** : I Cover the Waterfront 3.00, 5.45, 8.35 hrs. Keep'Em Laughing, 1.25, 4.15, 7.05, 9.55 hrs. Nouvelles 2.45, 5.35, 8.25. Cartoon 1.15, 4.10, 7.00, 9.45 hrs. Continuel de 1.15 à 11.15 hrs.

**CINEMA DE LEVIS**: How's About It, 7.00, 9.45 hrs. Nouvelles Movietone, 8.00 hrs. Great Man's Lady, 8.15 hrs. Dimanche matinée 1.30, soirée 6.30 hrs.

**ACADEMIE DE MUSIQUE** : Chasse à l'homme, 7.00 hrs. Comédie 7.20 hrs. Primerose, 7.45 hrs. Ten Gentlemen from West Point, 9.00. Dimanche matinée 1.30 hr, soirée 6.30 hrs (en soirée Ten Gentlemen sera répété)

**THEATRE CANADA** : Broadway Big Shot, 7.00, 10.00 hrs. Nouvelles 8.00 hrs. Comédie 8.10 hrs. Casablanca 8.20 hrs.

### AU CARTIER — "COMMANDOS STRIKE AT DAWN"

Le célèbre et remarquable artiste de la scène et de l'écran Paul Muni nous revient aujourd'hui sur l'écran du théâtre Cartier, après une absence prolongée. Muni, depuis plusieurs mois, ou plutôt juste avant de tourner "Commandos strike at Dawn", pour les studios Columbia, joua plusieurs mois sur le Broadway à New-York dans quelques pièces dont "Counsellor at Law". Muni, un des plus grands artistes du cinéma ,nous revient dans une autre intéressante composition. Il remplit en effet, dans "Commandos strike at Dawn", le rôle d'un Norvégien et les critiques ont acclamé encore une fois son interprétation. "Commandos strike at Dawn" a été mis en scène par John Farrow. La distribution outre Paul Muni comprend aussi air Cedric Hardwicke, Lillian Gish, Robert Cotte et Anna Lee. Le deuxième film au programme est "Dixie Dugan", avec James Ellison et Charlotte Greenwood. Un film d'Actualités tourné spécalement sur la descente des troupes alliées en Sicile a été expédié par bombardier au Canada, sur la demande du gouvernement fédéral, est aussi au même programme. — (Communiqué)

### CINEMA DE PARIS — "WERTHER"

Le film "Werther" qui prend l'affiche aujourd'hui au Cinéma de Paris, mérite de retenir l'attention de tous les cinéphiles amateurs de belles histoires romantiques. L'immortel amour de Werther pour Charlotte imaginé et conté par Goethe et qui donna naissance à un opéra-comique fameux est aujourd'hui une fresque cinématographique réellement magistrale. Dans ce film le trio Richard-Willm, Galland et Annie Vernay conquerra tous les coeurs. Disons l'histoire en peu de mots. Werther, jeune référendaire de justice à Walsheim, petite ville du Duché de Hesse et poète par vocation s'éprend de Charlotte, fille du bailli et fiancée sans qu'il le sache, à Albert, collègue et ami de Werther. Charlotte, fidèle à sa parole, épouse sans amour Albert et tente d'oublier Werther. Celui-ci essaie de noyer son chagrin dans la débauche. Pour terminé cette histoire insoluble, Werther, qui se croit incapable d'arracher Charlotte à Albert s'enlève la vie dans un moment de désespoir. Pierre Richard-Willm est comme à son habitude tout à fait remarquable et l'on peut dire que c'est l'un des grands rôles de sa brillante carrière qu'il nous donne. Annie Vernay est toute fraiche, gentille et l'on ne saurait imaginer une autre Charlotte. Jean Galland est un Albert sévère et froid qu'il sait toutefois humanier avec intelligence. "Werther" est donc le grand film de la présente saison. Le second film est "Education de Prince", avec Louis Jouvet et Elvire Popesco et le Serge Grave. Cette amusante satire est d'un humour constant. Le public sera sous le charme d'un dialogue très fin, spirituel au possible cependant qu'une action très vive multiplie les coups de théâtre. — (Communiqué)


THEATRE CANADA LEVIS
AUJOURD'HUI A MARDI
L'esprit de la MARSAILLAISE VIT ENCORE
Humphrey Bogart - Ingrid Bergman - Paul Henreid
CASABLANCA
Claude Rains - Conrad Veidt - Sydney Greenstreet - Peter Lorre
Un film captivant rempli d'imprévu
aussi
"BROADWAY BIG SHOT"
avec
RALPH BYRD et VIRGINIA VALE


## Narrateur et vedettes de "Heart of a Nation"



Charles Boyer, narrateur, Michèle Morgan et Raimu, vedette de "The Heart of a Nation" (Le Coeur de la France) dont la première canadienne a eu lieu au Capitol hier soir et dont les représentations se continueront jusqu'à lundi soir.

## Eric von Stroheim au Canadien



Dita Parlo et Eric von Stroheim dans une scène du film "Ultimatum" aujourd'hui au Canadien.

## Au Victoria



Claudette Colbert, Ben Lyon et Ernest Torrence dans "I Cover the Waterfront", un des magnifiques films qui sera à l'affiche de ce théâtre jusqu'à jeudi soir.

## Pierre Richard-Willm au Paris



Le bel artiste romantique Pierre Richard-Willm dans une scène du film "Werther", avec Annie Vernay. Ce film est aujourd'hui à l'affiche du Cinéma de Paris.

## Deux bons films à l'Empire



Peter Lorre, Brenda Marshall et George Raft dans une scène de "Background to Danger", principale attraction à l'Empire d'aujourd'hui à jeudi. Au même programme vous verrez "The Mysterious Doctor".


Au Cinéma CARTIER
Commençant Aujourd'hui




Scène de "The Commandos Strike At Dawn", qui a pour vedette Paul Muni. Ce film est actuellement à l'affiche en programme double et plusieurs autres sujets spéciaux.

## Au Français



Charles Boyer et Margaret Sullivan sont les vedettes de Appointment for Love, au Français demain avec deux autres productions.

### VICTORIA — "KEEP'EM LAUGHING"

Depuis jeudi, se continuant jusqu'au 5 août ,le cinéma Victoria a à l'affiche un substantiel programme de films qui ne manqueront pas d'attirer les foules. Comme premier film, vous avez "Keep'em Laughing", avec Jack Benny comme vedette. C'est un film musical rempli de comédie, de mystère et d'amour, dont l'action se passe à bord d'un transatlantique. Benny est brillamment supporté par Gene Raymond, Frank Parker, les soeurs Boswell, Patsy Kelly et nombre d'autres. Le film renferme 4 chansons à succès. Au même programme, le Victoria présente "I Cover the Waterfront", avec Claudette Colbert, Ben Lyon et Ernest Torrence. Voilà un film étrange, peuplé de mystère et rempli d'aventures. Il nous parle de la vie animée des ports et des drames poignants qui souvent s'y déroulent. Cette atmosphère maritime confère au film un intérêt intense. Ce programme demeurera à l'affiche jusqu'à jeudi, 5 août. — (Com.)

### IMPERIAL — "WHO DONE IT?"

Les amateurs de comédie bouffe et particulièrement les admirateurs de Bud Abbott et Lou Costello sont servis à souhait où passe à l'écran le neuvième film de ces deux comédiens, cette édition intitulée : "Who Done It?". Dans celle-ci les deux compères sont presque continuellement en scène, contrairement à pluseurs de leurs oeuvres précédentes où les figurants et les danseuses donnaient des intermèdes entre les scènes cocasses. Dans "Who Done It?" toute l'action ,ou à peu près, se déroule dans un gratte-ciel où se trouvent les bureaux et les studios d'un importants poste radiophonique. Au moment où doit débuter un sketch sur une histoire de meurtre, le directeur du poste, dès qu'il commence à parler au micro, est électrocuté sur sa chaise et tout le monde s'accorde à voir là l'oeuvre d'une main criminelle. D'abord pris de panique, les deux comédiens qui se trouvent sur les lieux décident par la suite de travailler de concert pour tâcher de découvrir l'auteur du meurtre. Il s'ensuit une série de situations toutes plus cocasses les unes que les autres, mettant souvent aux prises nos deux héros avec les limiers authentiques. Les scènes où le gros Costello se tient en équilibre sur des fils électriques à quelques cents pieds de terre ou sur la corniche d'un des derniers étages du gratte-ciel sont certainement parmi les plus ébouriffantes de toute sa carrière cinématographique. La seconde attraction au programme, est "Whistling in Dixie" avec Red Skelton et Ann Rutherford. — (Communiqué)

### CAMBRAI — "SON OF JURY"

Depuis hier jusqu'au 6 août inclusivement, le théâtre Cambrai présente un programme qui plaira par sa diversité et sa couleur. Il s'agit de deux films fort différents, de quoi satisfaire les plus exigeants. Avec "Son of Jury", le film, c'est la vie sur mer au début du 9e siècle, c'est un drame qui englobe les sept océans et trois continents. On y vit des aventures fantastiques vécues dans les mers du sud et sur les plages d'îles enchanteresses. Les héros y vivent une idylle mouvementée, entrecoupée de combats et de surprises. La distribution comprend Tyrone Power, Gene Tierney, George Sanders, Francis Farmer et Roddy McDowall. Entièrement différente, la comédie Paramount "Kiss the Boys Goodbye" nous présente Don Ameche, Mary Martin, Oscar Levant, Connie Boswell et Rochester, danseur et chanteur nègre. C'est un potpourri de musique, de chansons, de blagues, de danse, bref le genre que tant de cinéphiles aiment et recherchent. Il ne faut pas manquer ce programme qui demeurera à l'affiche du Cambrai jusqu'à vendredi prochain inclusivement. — (Com.)

### CANADIEN — "ULTIMATUM"

"Ultimatum", mot tragique s'il en est un. Ultimatum, c'est le rappel des jours sombres de 1914 et de jours encore plus tragiques de 1939. "Ultimatum" c'est aussi le titre d'un beau film qui prend l'affiche aujourd'hui au Canadien. L'action du film débute quelques jours avant le drame de Sarajevo qui précipita l'Europe puis le monde dans la sanglante guerre que l'on sait. Ce court laps de temps fut si chargé de tension, d'inquiétudes, de drames et de surprises que l'action du film en prend du fait même une force dramatique accrue. Le public aura l'impression de revivre des heures qu'il a connues, car l'histoire d'"Ultimatum" est une sorte de mirour où chaque famille et chaque individu peuvent aujourd'hui retrouver leurs émotions et leurs craintes actuelles. "Ultimatum" est aussi un film superbement joué. Au premier plan il faut nommer Eric Von Stroheim, remarquable artiste qui trouve ici un rôle en or et tout à fait dans ses cordes. Dita Parlo, artiste pathétique s'il en est une. On se souvient du film "La Grande Illusion" retrouve ici un succes égal à ce dernier film. Abel Jacquin et une foule de bons artistes apportent à cette oeuvre un bel enthousiasme et une conscience professionnelle qui ne suscite aucune réserve. Mais n'oublions surtout pas le jeune artiste Bernard Lancret, la véritable vedette du film. Remarquable de jeunesse, de sincérité, d'allant et de fougue cet artiste tient le film tout le long de l'action. C'est de beaucoup son meilleur rôle. Le second film sera "Achille", avec Pierre Brasseur et Max Dearly. — (Communiqué)


CINÉMA de PARIS
Pierre RICHARD-WILLM ET ANNIE VERNAY DANS "WERTHER"
EN PROGRAMME DOUBLE AVEC
ELVIRE POPESCO
LOUIS JOUVET
ROBERT LYNEN
DANS "L'Education de PRINCE"

A L'AFFICHE JUSQU'A LUNDI SOIR
Représentation continue aujourd'hui et demain de 1 heure 30 à 11 hrs 05 : "HEART OF A NATION", en français à : 2 h. 05, 4 h. 30, 6 h. 55 et 9 h. 20.
LE FILM QUE HITLER NE PUT PAS DETRUIRE !
Trois jours avant que les Allemands n'entrerent dans Paris, "The Heart of a Nation" fut complété . . . Hitler en ordonna la destruction mais une copie fut rescapée et sortie en contrebande de la France. La voici !
L'HISTOIRE D'UNE FAMILLE FRANCAISE . . . ses romances, ses joies, ses larmes . . . à travers trois générations envahies par les Allemands ! Faites l'impossible pour venir voir cette unique production française, la dernière à sortir de la France !
THE HEART OF A NATION
(LE COEUR DE LA FRANCE)
FILM PARLANT FRANÇAIS avec TITRES ANGLAIS
Introduit et commenté par CHARLES BOYER
mettant en vedette
RAIMU, MICHELE MORGAN, LOUIS JOUVET
LUCIEN NAT • SUSY PRIM
CAPITOL
A FAMOUS PLAYERS THEATRE
Autres attractions : "Canada Carries on : "Dog Trouble" — News

VICTORIA
Aujourd'hui à jeudi
Mat. 18c—Soir 26c—Plus taxe
Continuel de 1.00 à 11.20
JACK BENNY
DANS
KEEP 'EM LAUGHING
Adapté de
TRANSATLANTIC MERRY-GO-ROUND
avec
GENE RAYMOND • CONNIE BOSWELL
FRANK PARKER • PATSY KELLY
2ième superbe attraction : —
I COVER the WATERFRONT
Claudette COLBERT

CAMBRAI d'Aujourd'hui à Vendredi
TYRONE POWER
SON OF FURY
The Story of Benjamin Blake
with
GENE TIERNEY
GEORGE SANDERS
FRANCES FARMER
RODDY McDOWALL
Produced by DARRYL F. ZANUCK
A 20th Century-Fox Picture
AUTRE ATTRACTION
Paramount presents
DON AMECHE and MARY MARTIN in "KISS THE BOYS GOODBYE"
(But they always come back for more)
MATINEE 11c—SOIREE 22c—Plus taxe

CANADIEN
COMMENÇANT AUJOURD'HUI
LA GUERRE DES NERFS,
LA GUERRE ÉCONOMIQUE,
LA GUERRE des FRONTIÈRES,
LA GUERRE d'HIER et d'AUJOURD'HUI !
Tout cela se résume dans
Ultimatum
avec
DITA PARLO
ABEL JACQUIN
ERIC VON STROHEIM
BERNARD LANCRET et AIMOS
PRODUCTION FORESTER-PARANT
EN PROGRAMME DOUBLE AVEC
PIERRE BRASSEUR
"UN OISEAU RARE"
Achille
ANDRE BERLEY
SIMON HELLIARD
MLLE. ARLETTY

# Dans nos théâtres

**EMPIRE — "BACKGROUND TO DANGER"**

Aujourd'hui jusqu'à jeudi, l'Empire présente un programme exceptionnel de film d'intrigue et de mystère, programme que les amateurs de sensations ne devront pas manquer. C'est tout d'abord "Background to Danger" avec George Raft, Sydney Greenstred, Brenda Marshall et Peter Lorre. Nous assistons à un drame d'intrigues internationales, de meutres, de sabotage, de chasse à l'homme. Nous y voyons les efforts faits par l'Allemagne pour rompre les relations entre la Russie et la Turquie. Inutile d'insister d'avantage sur l'intérêt et l'actualité de ce film. Comme 2e film, l'Empire présente "Mysterious Doctor", qui met en vedette John Loder, Eleanor Parker, Bruce Lester et plusieurs autres acteurs de qualité. Ce film de Warner se passe en Angleterre dans le pays minier de Cornwall et raconte l'histoire d'une mine supposée hantée et des superstitions qui s'y rattachent. L'on y voit aussi les efforts faits par les Nazis pour empêcher cette mine d'être exploitée pour l'effort de guerre anglais. L'on aura jusqu'à jeudi pour voir ce magnifique programme. — (Communiqué)

## Au Rialto



Jeanette MacDonald, vedette du magnifique film musical en couleurs "Smilin' Through" à l'affiche du Rialto jusqu'à mardi soir.

## Au Théâtre Canada



Humphrey Bogart dans Casablanca, avec un autre grand film commençant aujourd'hui.

## L'aide aux fermiers

Ottawa, 30. (P.C.) — M. Arthur MacNamara, directeur du Service sélectif national, a déclaré aujourd'hui qu'il est possible que le projet d'envoyer des soldats sur les fermes soit mis à exécution dès la fin de la semaine prochaine. Les provinces ont été invitées à collaborer à ce projet et à date, sept provinces, y compris Québec, ont répondu à l'invitation. L'Ontario n'a pas encore donné sa réponse.

## A l'Impérial



Bud Abbott et Lou Costello dans une scène du mystérieux film "Who Done It", actuellement à l'écran de l'Impérial.


**PRINCESSE**

Intéressant film d'actualité interprété par les populaires artistes,

Alan LADD, Loretta YOUNG et William BENDIX dans

**"CHINA"**

Aussi en primeur :

**"COLT COMRADES"**

avec WILLIAM BOYD

Ep. 2 — "King of the Mounties"

**IMPERIAL**

Ces deux célèbres comédiens ont l'indispensable qualité de toujours se renouveler. Voyez-les cette fois, en "détectives" épatants...

BUD ABBOTT et LOU COSTELLO dans

**"WHO DONE IT"**

Autre aventure comique :

**"WHISTLING IN DIXIE"**

avec

RED SKELTON et ANN RUTHERFORD

**ECOUTEZ**

*LE REPORTER*

— du —

**"SOLEIL"**

tous les jours

*(dimanche excepté)*

à CHRC à 10h. 30 A.M.

et à

CKCV 12h. 45 et 10h. 15 P.M.


# CHRONIQUE de la RADIO

## Ecoutez, aujourd'hui

SAMEDI, 31 JUILLET

8.00 CHRC—L'EVENEMENT-JOURNAL
9.30 CKAC—Variétés musicales
10.00 CBV-CBF—Programme musical
10.30 CHRC—Radio-Journal LE SOLEIL
11.05 WABC—La Philharmonique de New-York
11.15 CKCV—Variétés lyriques
11.30 CBV—Divertissements
11.45 CHRC—L'heure agricole
12.00 CBV-CBF—Orchestre de Norman Black
12.15 CBM—Peter Dawson, baryton
12.15 CKAC—La jeunesse rurale au micro
12.30 CHRC—Chansonnettes françaises
12.45 CKCV—Nouvelles du SOLEIL
1.00 CBV-CBF—Programmes Eveready
1.00 CKAC—Le bulletin des fermiers 4
1.15 CHRC—Revue musicale
1.30 CBF-CBV—La revue des hebdomadaires avec Raymond Douville
1.30 CKAC—Radio concert CKAC
3.30 CHRC—Pot Pourri musical
3.35 CBV-CBF—Les chansons de Liza
4.00 CBV-CBF—Concert du samedi sous la direction de Joseph Stopack
4.30 CKCV—Chansonnettes françaises
4.35 CKAC—Musique de danse
5.00 CBV-CBF—Relais de Toronto
5.15 CKCV—Musique variée
6.00 CKAC—Chansonnettes
7.00 CBV—Programme musical
7.00 CHRC—La bonne chanson
7.15 CBM—Songs to remember
7.30 CBF-CBV—Nouvelles françaises de la B.B.C.
7.45 CHRC—Roch Poulin, pianiste
8.00 CBF—Orchestre, Relais de Halifax
8.00 CHRC—Le tour de mon pays
8.15 CBF-CBV—Orchestre des Boston Pops
9.00 CKAC—Les secrets du Dr Morhanges
9.00 CHRC—Les montagnards laurentiens
9.00 CBF-CBV—Sérénade
9.45 WABC—Saturday night serenade
10.00 CKAC—Récital de chant, David Rochette
10.30 CKCV—Nouvelles du SOLEIL
10.30 CBF-CBV—Rêverie
10.45 WABC—Eileen Farrell, soprano
10.45 CHRC—Le jazz symphonique
11.00 CBF—Programme musical
11.00 CHRC—L'EVENEMENT-JOURNAL
11.15 CKAC—Orchestre de danse
PROGRAMMES D'ANGLETERRE
5.15—London calling
6.45—Nouvelles
7.30—Programme musical
9.00—Nouvelles
9.45—La guerre et les femmes

## Ecoutez, demain

DIMANCHE, 1er AOUT

9.15 WABC—Marjorie Lawrence, soprano, avec la philharmonique de New-York dirigée par le Dr Fritz Reiner
9.30 CBF—Concert dominical
10.00 CBV-CBF—Concerto no 1 pour piano Mendelssohn, joué par Jean Maria Sanroma et l'Orchestre des Boston "Pops"
10.30 CHRC—L'heure de la messe.
11.30 CBF-CBV—Revue musicale
12.00 CKAC—L'heure de la mélodie
12.00 WABC—Salt Lake Tabernacle
1.00 CBV-CBF—Programme musical
1.30 CBV-CBF—Musique de Chambre, Jean de Rimanoczy, violoniste
1.35 CKAC—Disques pour tous
2.00 CHRC—Salut Jacieze
2.00 WABC—Helena Bliss, Lucille Fleetman, sopranos, Edward Roecker, bariton et l'orchestre de Ben Feld
2.30 CBV-CBF—Sérénade dominicale
3.00 CKCV—Programme de recrutement
3.00 CKAC-CHRC—La Philharmonique de New-York
3.00 CBM-CBF—Les chefs-d'oeuvre de la musique
3.30 CHRC—Extraits d'opérettes
4.30 CBF-CBV—L'orchestre symphonique Chautauqua
4.30 WABC—The Pause that Refreshes on the Air, Judy Garland artiste invitée
5.00 CBV-CBF—Programme musical
5.00 CKCV—Chansons française
5.00 WABC—Family Hour, avec Gladys Swarthout
5.30 CHRC—Extraits d'Opéra
6.00 CBF—La H. M. Can. Grenadier Guards Band avec le capitaine J. J. Gagnier
6.15 WABC—Dear John
6.30 CBF-CBV—Radio-Journal
6.45 CHRC—Chansonnettes françaises
6.45 CBF—Neuvaine à St-Joseph
7.00 CBF-CBV—Quentin McLean, organiste
7.45 CKAC—Pensées musicales
8.00 CKCV—Les exploits de Jean Nolin
8.00 WABC—Walter Cassel, baryton
8.00 CBV-CBF—Actualités de la semaine
8.30 CBV-CBF—Concert miniature
8.30 CHRC—Jeannette Morency-Pelletier, soprano
9.00 CBV-CBF—François Rozet, diseur dans "Femme d'artiste" d'Alphonse Daudet
9.00 CHRC—L'espion gaspésien
9.30 CBF-CBV-CBM—L'Album de musique familière; avec Frank Munn, Jean Dickenson, Vivian della Chiesa et l'orchestre de la N.B.C.
9.30 WABC—Texaco Star Theater
9.45 CHRC—Paul Fecteau, baryton
10.15 CBF-CBV—Concert populaire avec J. Victor Laderoute, ténor
10.15 CBV-CBF—Concert du dimanche soir
10.15 WABC—Soldiers with Wings
10.15 CKCV—Nouvelles du SOLEIL
10.30 CHRC—Moment musical
11.00 CBV-CBF—Programme musical
11.00 CHRC—L'EVENEMENT-JOURNAL
11.15 CHRC—Musique symphonique
PROGRAMMES D'ANGLETERRE
5.15—London Calling
6.30—Les Canadiens en Angleterre
8.45—Chansons anglaises
10.00—Orchestre

## Ecoutez, lundi

2 AOUT

8.00 CHRC—L'EVENEMENT-JOURNAL
9.30 CKAC—Sans cérémonie
10.45 CBV-CBF—Pierre Guérin
11.15 CBF-CBV—La métairie Rancourt
11.15 CKAC—Chansonnettes
11.45 CHRC—L'heure agricole
12.00 CBF-CBV—Jeunesse dorée
12.15 CBF-CBV—Quelles nouvelles avec Jovette
12.30 CKAC—Grande Soeur
12.35 CBV-CBF-CBJ—Le réveil rural
12.45 CKCV—Nouvelles du SOLEIL
1.00 CBF-CBV—Rue principale
1.30 CBV-CBF—Vers le Soleil avec Tante Lusie
1.45 CBF-CBBV—De fil en aiguille
2.00 CKCV—Les dernières nouveautés sur disques
2.00 CHRC—Chansonnettes
2.30 CBF-CBV-CBM—Récital conjoint
3.30 CKAC-WABC—Johnny Gart et son trio
4.30 CBV-CBF—Programme musical
5.00 CHRC—La métairie Rancourt
5.30 CBV-CBF—La fée des fleurs
6.00 CKAC—Vie de famille
6.10 CHRC—La femme et l'actualité
6.30 CBV-CBF—Causerie de Jean-Louis Gagnon
6.30 WABC—Jeri Sullivan chante avec l'Orchestre de Paul Baron
7.00 CBF-CBV-CBM—Un homme et son péché
7.15 CHRC—Le soldat Roland Lebrun
7.15 CBF-CBV—La vie commence demain
7.30 CKAC—Nazaire et Barnabé
7.30 CBV-CBF—Nouvelles de la B.B.C.
7.30 CKCV—Au royaume de la chanson
7.45 CKAC-CHRC—Notre monde ouvrier
7.45 CBV-CBF—La fiancé du commando
8.05 CBV-CBF—Le défilé de la victoire
8.30 WABC—"Guay nineties Revue"
8.30 CBV-CBF—"L'Envers du décor" avec Fernand Albany, et Charles Dechamps.
8.45 CHRC—Le guide du jardinier
9.00 CBV-CBF—L'heure de l'Opéra. "La Traviata" de Verdi. Direction: Jean Beaudet avec Caro Lamoureux, Jacques Gérard et Lionel Daunais
9.00 CKAC—Romance
9.45 CKCV—Germaine et ses chansons
10.00 CHRC—Au foyer
10.00 WABC—"Screen Guild"
10.15 CKCV—Nouvelles du SOLEIL
10.15 CBF-CBV—L'Amérique et la guerre. Causerie de R. A. Benoit
10.30 WABC—Orchestre de Guy Lombardo
10.30 CBV-CBF—L'Artiste chez lui
11.00 CHRC—L'EVENEMENT-JOURNAL
11.15 CKAC—Chansons de Jean Brook
PROGRAMMES D'ANGLETERRE
6.45—Nouvelles
7.15—Musique de Schumann
8.00—Causerie
9.00—Programme Big Ben
10.00—Radio-Théâtre

## Bourse de Montréal

Cours fournis par L.-G. BEAUBIEN & CIE, 70 rue St-Pierre, Québec. Tél. : 2-1521

Séance du 30 juillet 1943

| Ventes | Titres | Perm. Préc. | Haut | Bas | Perm. |
|---|---|---|---|---|---|
| 170 | Aluminium | 115½ | 115½ | 114 | 114 |
| 150 | Alg Steel | 10½ | 10½ | 10½ | 10½ |
| 92 | Asbestos | 25¼ | 25½ | 25¼ | 25½ |
| 300 | Bath Pap A | 13¾ | 13¾ | 13¾ | 13¾ |
| 71 | Bell Tel | 155 | 155 | 155 | 155 |
| 501 | Braz Trac | 25½ | 25¾ | 25½ | 25½ |
| 200 | B C Pow A | 29 | 29 | 29 | 29 |
| 25 | Bruck Silk | 8 | 8 | 8 | 8 |
| 535 | Build ProA | 16½ | 16½ | 16½ | 16½ |
| 30 | Can Car | 10½ | 10½ | 10½ | 10½ |
| 310 | Do Pr | 30½ | 30½ | 30¼ | 30¼ |
| 140 | C Celanese | 36½ | 37 | 36½ | 36¾ |
| 15 | Can Cement | 8 | 8 | 8 | 8 |
| 100 | C Ind Alc A | 5⅜ | 5½ | 5⅜ | 5½ |
| 75 | Can Nor Pow | 11¼ | 11¼ | 11 | 11 |
| 1515 | C P R | 11⅜ | 11⅝ | 11¼ | 11⅜ |
| 76 | C Steamship | 13 | 13 | 13 | 13 |
| 16 | Do Pr | 34½ | 34½ | 34½ | 34½ |
| 25 | Cocksh Plow | 13 | 13 | 13 | 13 |
| 215 | Cons Smelt | 45½ | 45½ | 45½ | 45½ |
| 125 | Dist Seagr | 36 | 36 | 36 | 36 |
| 75 | Dom Bridge | 29 | 29¼ | 29 | 29¼ |
| 430 | Dom Bridge | 9¾ | 9⅞ | 9¾ | 9⅞ |
| 260 | Dom Tar | 9 | 9¼ | 9 | 9⅛ |
| 125 | Dryden P | 7⅞ | 7⅞ | 7⅞ | 7⅞ |
| 50 | Found Co | 15¾ | 15¾ | 15¾ | 15¾ |
| 25 | Gat Power | 10¼ | 10¼ | 10¼ | 10¼ |
| 12 | Do Pr | 92 | 92 | 92 | 92 |
| 950 | G Steel W | 12¾ | 12¾ | 12¾ | 12¾ |
| 70 | Do Pr | 108½ | 109 | 108½ | 109 |
| 200 | Gyp L & Al | 7¼ | 7¼ | 7⅛ | 7⅛ |
| 90 | Ham Bridge | 6¾ | 7 | 6½ | 7 |
| 325 | How Smith | 15 | 15 | 15 | 15 |
| 20 | Hud B Min | 31½ | 31½ | 31½ | 31½ |
| 900 | Imp Oil | 16¾ | 16¾ | 16¼ | 16¼ |
| 150 | Imp Tob | 12 | 12 | 12 | 12 |
| 100 | Int Nickel | 36¾ | 36¾ | 36¾ | 36¾ |
| 50 | Int Petrol | 23¼ | 23¼ | 23¼ | 23¼ |
| 65 | L of the W | 25½ | 25½ | 25½ | 25½ |
| 250 | Massey Har | 9⅛ | 9⅛ | 9⅛ | 9⅛ |
| 555 | Mont Power | 26½ | 26¾ | 26½ | 26½ |
| 150 | Nat Brew | 34 | 34 | 34 | 34 |
| 350 | N Steel Car | 58½ | 59 | 58½ | 58½ |
| 34 | Noranda | 48 | 48 | 48 | 48 |
| 215 | Power Cor | 10¼ | 10¼ | 10 | 10 |
| 75 | Price Bros | 18 | 18 | 18 | 18 |
| 45 | Quebec Pow | 15½ | 15½ | 15¼ | 15¼ |
| 205 | Shawinigan | 18¾ | 18¾ | 18½ | 18½ |
| 300 | St Law Corp | 3⅝ | 3⅝ | 3½ | 3½ |
| 25 | St Law P Pr | 45 | 45 | 45 | 45 |
| 40 | Steel of Can | 68 | 68 | 68 | 68 |
| 582 | Win Elec A | 7¼ | 7¼ | 7 | 7 |
| | BANQUES : | | | | |
| 16 | Montréal | 156 | 156 | 155¾ | 156 |
| 3 | N-Ecosse | 254 | 254 | 254 | 254 |

## Bourse de New-York

Cours fournis par BARRY & McMANAMY, 79 rue St-Pierre, Québec. Tél. : 2-7006

Séance du 30 juillet 1943

| Titres | Perm. Préc. | Haut | Bas | Perm. |
|---|---|---|---|---|
| Allied Chemical | 153¼ | 153¼ | 153¼ | 153¼ |
| American Can | 85¼ | 87⅜ | 85⅜ | 85¾ |
| Am Smelting | 41¾ | 41 | 40¾ | 41 |
| Amn T & T | 155¼ | 156 | 155¼ | 155½ |
| Anaconda Copper | 27⅜ | 27½ | 26¾ | 26¾ |
| Atchison Ry | 62 | 61⅝ | 59½ | 59½ |
| Bethlehem Steel | 61⅜ | 62¼ | 61 | 61 |
| Canada Dry | 23⅛ | 24⅛ | 24⅛ | 24⅛ |
| Chrysler | 78¼ | 79 | 77 | 77 |
| Com. Solvents | 14 | 14 | 13½ | 13½ |
| Curtis Wright | 8 | 7⅝ | 7⅜ | 7⅜ |
| Do "A" | 20½ | 20¼ | 20¼ | 20¼ |
| Douglas Aircraft | 62½ | 62⅜ | 62⅜ | 62⅜ |
| Dupont de Nem | 149½ | 148¼ | 143½ | 143½ |
| Gen Electric | 37 | 37½ | 36⅝ | 36¾ |
| Gen Motors | 52¾ | 52⅞ | 51⅞ | 51⅞ |
| Goodyear Tire | 39¾ | 39⅝ | 37⅞ | 37⅞ |
| Int Nickel | 31¼ | 31¼ | 30¾ | 30¾ |
| Int Paper | 12⅛ | 11¾ | 11¼ | 11¼ |
| Do Pr | 59¾ | 58⅞ | 58 | 58 |
| Kennecott | 31⅜ | 31⅞ | 31½ | 31½ |
| Montgom Ward | 46⅜ | 48 | 45⅛ | 45⅛ |
| N Y Central | 17 | 17¼ | 16½ | 16½ |
| Radio Corp | 10½ | 10⅜ | 10 | 10 |
| Republic Steel | 18⅜ | 17½ | 17½ | 17½ |
| Stand Oil of N J | 57¼ | 57⅞ | 56½ | 56½ |
| United Aircraft | 33⅜ | 33¼ | 32¼ | 32¼ |
| U S Rubber | 44 | 43¾ | 42⅝ | 42⅝ |
| U S Steel | 55½ | 55¾ | 54⅝ | 54½ |
| Westing Electric | 93¾ | 93⅛ | 92 | 92 |

## Valeurs étrangères à New-York

Séance du 30 juillet 1943

| | Off. | Dem. |
|---|---|---|
| Argentine 4½ 71 | 92 | 93 |
| Australia 5 55 | 93⅛ | 93¾ |
| Belgium 6 55 | 98 | 100 |
| Bolivia 7 58 | 14¾ | 15¼ |
| Brazil 5 51 | 67¼ | 68¼ |
| Do 6½ 57 | 41 | 42 |
| Do 7 52 | 41 | 42 |
| Buenos Aires 4⅜ 77 | 75¼ | 76 |
| Chile 6 61 | 20 | 20¼ |
| Colombia 3 70 | 45½ | 46½ |
| Denmark 4½ 62 | 61 | 64 |
| Minas Geras 6½ 58 | 25 | 27 |
| Norway 4½ 58 | 95 | 100 |
| Peru 6 60 | 17¾ | 18 |
| Rio de Jan 6½ 53 | 28 | ... |
| San Paulo 7 40 | 78 | 70 |
| Serbs C R and S 7 62 | 16 | 18½ |

En achetant des certificats d'épargne de guerre vous vous préparez de meilleurs jours.

# Nouveau fléchissement sur le marché de New-York -- Les stocks industriels avancent à Montréal

**Les pertes d'un point ou plus sont nombreuses, à Wall Street—Bell Telephone touche une cime, sur le marché de Montréal — Titres aurifères en hausse, sur la Bourse de Toronto.**

Revue des marchés mobiliers

Le marché de New-York a eu une faiblesse subite, hier, et les gains enregistrés au cours du ralliement de jeudi ont été effacés. Le cours moyen de 60 titres représentatifs de la Presse Associée a perdu 1 point à $49.9. Les ventes se sont élevées à 1,224,770 parts à rapprocher de 1,023,590 actions au cours de la séance précédente. Les valeurs canadiennes ont été légèrement faibles. Pacifique Canadien, Dome et International Nickel ont cédé des fractions. Distillers Seagram, Hiram Walker et International Hydro-Electric ont été fermes cependant que Lake Shore a cédé une fraction. U. S. Steel a reculé de 1 1-8 point, de même que Chrysler, U. S. Rubber, Deere, Air Reduction et Southern Pacific. Des pertes d'un point ou plus ont également été enregistrées par General Motors, Goodyear, Youngstown Sheet, Goodrich ; J. I. Case a retraité de 3 1-2 points ; Douglas Aircraft, United Aircraft, Santa Fe ont baissé de 2 1-4 points ; Union Carbide, Johns-Manville, Standard Oil of New Jersey, Texas Co. et Pepsi-Cola ont aussi reculé. American Telephone se'st montré résistant toute la journée pour terminer la séance avec une avance de 1-4 point à 155 1-2. Bethlehem Steel fut ferme au début de la séance, mais faiblit par la suite. Des 937 stocks individuels transigés, 145 ont avancé et 657 ont encaissé des pertes. Le seigle a effectué un recul prononcé, sur la Bourse des grains de Chicago. La tendance était irrégulièrement à la baisse, sur le marché des obligations américaines.

• • •

Les valeurs industrielles se sont raffermies, à Montréal, mais les services publics, les papeteries et les titres aurifères ont cédé du terrain. Le volume n'a pas été très élevé. Les ventes se sont chiffrées par 31,400 actions. Cockshutt Plow, Massey Harris, Dominion Engineering, Hamilton Bridge, Industrial Alcohol "A" et Dominion Bridge se sont ralliés. National Steel Car a cédé un gain et Cub Aircraft a transformé un gain en perte. Dominion Tar, Niagara Wire, Foundation, Gypsum. Robert Mitchell, International Bronze et Fleet Aircraft ont également reculé. Bell Telephone a touché un nouveau sommet dans les services publics et Montreal Power et Winnipeg Electric ont aussi avancé. Power Corporation, Brazilian Traction, Quebec Power, Shawinigan, Beauharnois. Gatineau et Utilities "A" ont cédé du terrain. Pacifique Canadien et Canada Steamship ont reculé, dans les transports. Howard Smith commun, Donnacona et St-Lawrence Paper privilégié, ont avancé dans les papeteries et Fraser Voting Bathust "B", et St-Lawrence Corporation, Howard Smith privilégié. Consolidated Paper et Abitibi commun et 6 pour cent parivilégié ont fléchi. Bruck Silk et National Breweries ont réalisé des gains dans legroupe des divers.

Les mines d'or ont réalisé des gains sensibles, sur la Bourse de Toronto. Bidgood-Kirkland a monté d'un cent dans un virement de 107,000 parts; Adjon a haussé de 4 cents dans un virement de 97,500 actions et Bankfield a gagné 3 cents dans un virement de 46,500 actions. Chesterville-Larder a monté de 10 cts à $2.05.

Kerr-Addison a gagné 15 cents à $7.85. Lake Shore et McIntyre ont avancé de 1-4 à 1-2 cent et des gains de 5 à 10 cents ont été réalisés par Aunor, Beattie, Canadian Malartic, Hard Rock , Kirkland Lake, Lake Dufault, Northern Canada, Pickle Crow, Pioneer, Toburn et Sylvanite. Madsen a gagné 4 cents et MacLeod-Cockshutt a baissé de 3 cents. Hudson Bay et Noranda ont réalisé des gains légers.

## Bourses des céréales

A WINNIPEG

| | Ouv. | Haut | Bas | Ferm. |
|---|---|---|---|---|
| BLE: | | | | |
| Juillet | 109⅝ | 109⅞b | 108⅞ | 109 b |
| Octobre | 109½-⅝ | 110⅛ | 109¼ | 109⅜b |
| Décembre | 108¾-⅞ | 109⅛ | 108⅛a | 108¼ |
| Mai | 110⅛-⅜ | 110⅞ | 109⅜ | 109⅝ |
| AVOINES: | | | | |
| Juillet | | | | 51½b |
| Octobre | | | | 51½b |
| Décembre | | | | 51½b |
| ORGE: | | | | |
| Juillet | | | | 64¾b |
| Octobre | | | | 64¾b |
| Décembre | | | | 64¾b |
| SEIGLE: | | | | |
| Juillet | | | | 94¼ |
| Octobre | 95 | 95½b | 94 | a 94¾ |
| Décembre | 94¾ | 94¾ | 93⅛a | 93¾b |
| Mai | 95¼ | 95⅞ | 94⅜ | 94⅞a |

A CHICAGO

| | Ouv. | Haut | Bas | Ferm. |
|---|---|---|---|---|
| BLE: | | | | |
| Septembre | 144¾-45 | 145¼ | 144 | 144⅛-¼ |
| Décembre | 146½-¾ | 146¾ | 145¾ | 145⅞-¾ |
| Mai | 148¼ | 148½ | 147⅜ | 147½ |
| AVOINES: | | | | |
| Septembre | 70⅜-½ | 71 | 69¾ | 70-70⅛ |
| Décembre | 70⅜ | 71 | 69⅝ | 69¾ |
| Mai | 71⅛ | 71¼ | 70 | 70⅛ |
| SEIGLE: | | | | |
| Septembre | 102⅞-¾ | 103¼ | 100½ | 100⅞-01 |
| Décembre | 104¾-⅞ | 105⅜ | 103⅛ | 103⅜-½ |
| Mai | 107⅛-08 | 108½ | 106⅝ | 106⅞ |

Mesdames, vous qui tenez les cordons de la bourse dans la nation, vous devez penser plus que jamais au prix et à la qualité de vos achats.

PRODUITS DE LA FERME

## Le beurre se vend 33 1-8 cts la livre

Montréal, 31. — (P.C.) — Le beurre du Québec, 92 points, cotait 33 1-8 sous la livre au comptant, hier, sur le Canadian Commodity Exchange. Les ventes: 300 boîtes.

Les prix suivants ont été communiqués par le ministère fédéral de l'Agriculture :

Oeufs: lassés: A-gros, 43 à 43 1-2 sous; A-moyens, 41 1-2 à 42 sous; A-poulettes, 35 à 35 1-2 sous; B, 33 à 33 1-2 sous; C, 30 à 31 sous. Arrivages: 744 caisses.

Beurre de fabrique, première qualité, prix des commerçants, 35 sous; première qualité en tinette, prix des commerçants, 34 1-2 sous; arrivages courants, beurre pasteurisé du Québec No 1, 32 7-8 sous; No 2, 41 7-8 sous livré à Montréal; prix de gros du beurre pasteurisé du Québec No 1, 33 3-8 sous; No 2, 32 3-4 sous. Aucun arrivage.

Fromage : arrivages courants, fromage blanc de l'Ouest et du Québec, 20 sous franco; prix de gros du fromage blanc de l'Ouest et du Québec, 20 11-16 à 21 sous. Arrivages: 7,306 boîtes.

Patates nouvelles du Québec, $1.75 à $1.80; Virginie, $2.50 à $2.75 le sac de 100 lbs; petites, $2 à $2.50; Virginie, $4.50 le baril de 165 livres.

## Le dollar canadien

**Ottawa, 31. — (P. C.) La Commission de contrôle du change étranger avait fixé, hier, les taux suivants pour les fonds américains et la livre sterling : fonds américains $1.10 acheteur et (1.11 vendeur, soit l'équivalent à New-York d'un escompte de 9.91 pour cent à l'achat et de 9.09 pour cent à la vente, et livre sterling $4.43 acheteur et $4.47 vendeur. A New-York, le dollar canadien et la livre sterling sont demeurés stationnaires à $0.90 13-16 et $4.04 respectivement.**

## Curb de Montréal

Cours fournis par L.-G. BEAUBIEN & CIE, 70 rue St-Pierre, Québec. Tél. : 2-1521

| Ventes | Titres | Perm. Préc. | Haut | Bas | Perm. |
|---|---|---|---|---|---|
| 1000 | Abitibi Com | 2⅞ | 2⅞ | 2¾ | 2¾ |
| 370 | Do Pr 6% | 24¼ | 24¼ | 23½ | 24 |
| 50 | Bathurst B | 3½ | 3½ | 3½ | 3½ |
| 125 | Beauharnois | 11 | 11 | 11 | 11 |
| 555 | B A Oil | 22 | 22 | 22 | 22 |
| 35 | C & D Sugar | 22½ | 22½ | 22½ | 22¼ |
| | Can Brew | 4¼ | 4¼ | 4¼ | 4¼ |
| | Do Pr | 41 | 41 | 41 | 41 |
| 631 | Cons Paper | 5½ | 5½ | 5¼ | 5¼ |
| 125 | Can Vickers | 7 | 7 | 7 | 7 |
| 100 | Dom Englin | 32 | 32 | 32 | 32 |
| 210 | Donnacona A | 6¾ | 6½ | 6⅜ | 6⅜ |
| 20 | Ford A | 23⅞ | 23⅞ | 23⅞ | 23⅞ |
| 190 | Fraser V T | 18¼ | 18¼ | 18 | 18¼ |
| 200 | Fleet Air | 5 | 5 | 4⅞ | 4⅞ |
| 75 | Int Util A | 11½ | 11½ | 11½ | 11½ |
| 100 | Do B | 30 | 30 | 30 | 30 |
| 25 | Mas H Pr | 21¼ | 21¼ | 21¼ | 21¼ |
| 100 | Mitch Rbt | 20 | 20 | 20 | 20 |
| 25 | Walker Br | 170 | 170 | 170 | 170 |
| 15 | Walkers | 54½ | 54½ | 54½ | 54½ |
| | MINES : | | | | |
| 5000 | Beaufor | 7 | 7 | 7 | 7 |
| 1100 | Bidgood | 57 | 59 | 57 | 59 |
| 200 | Can Malartic | 55 | 55 | 55 | 55 |
| 300 | Normetal | 98 | 98 | 98 | 98 |
| 300 | Perron | 100 | 100 | 100 | 100 |
| 2000 | Slad Malar | 47 | 47 | 47 | 47 |
| 300 | Siscoe | 59 | 59 | 59 | 59 |
| 200 | Sullivan | 85 | 85 | 85 | 85 |
| | HUILES : | | | | |
| 25 | Royalite | 25½ | 25½ | 25½ | 25½ |

Total des ventes: 19,000 actions industrielles; 13,400 actions minières.

## Curb de New-York

Séance du 30 juillet 1943

| | Haut | Bas | Ferm. |
|---|---|---|---|
| Alum Ltd | 94⅛ | 93 | 93 |
| Am Cyanamid B | 43½ | 42½ | 43 |
| Am Gas | 27 | 26 | 26¾ |
| Brazilian | 21¾ | 21 | 21 |
| City Service | 14¾ | 13½ | 14⅛ |
| El Bond Share | 8¼ | 7½ | 7⅝ |
| Humble Oil | 73 | 71 | 71 |
| Niagara Hudson | 3 | 2¾ | 2⅞ |
| St Regis Paper | 3⅞ | 3⅛ | 3¾ |

# Obligations canadiennes

Cours fournis par l'Association des Courtiers en Obligations du Canada, de Montréal, et transmis à Québec par fils privés de la Presse Canadienne.

SEANCE DU 30 JUILLET 1943

| | Off. | Dem. |
|---|---|---|
| OBLIG. du DOM.: | | |
| 1¾ Mai 46 | 99¾ | 100½ |
| 2 1 Juin 44 | 100½ | 101½ |
| 2 15 Dec 46 | 100⅜ | 101 |
| 2¼ 1 Mai 48 | 100½ | 100¾ |
| 2½ 1 Juin 43 | 100 | 101 |
| 2½ 15 Nov 44 | 101⅜ | 102⅛ |
| 3 perps | 94½ | 95½ |
| 3 1 Ju 50-53 | 100 | 101 |
| Do 53-58 | 99⅜ | 100⅜ |
| 3¼ 1 Ju 49-69 | 102¾ | 103½ |
| Do 56-66 | 102¼ | 103¼ |
| 3¼ 15 N 48-51 | 103½ | 104 |
| 3½ 15 O 44-49 | 104¼ | 102¾ |
| 4 15 Oct 43-45 | 100½ | 101 |
| Do 47-52 | 105⅜ | 107⅜ |
| 4½ 15 Oct 44 | 103⅝ | 104¼ |
| 4½ 1 Fev 46 | 106½ | 107½ |
| 4½ 1 N 46-56 | 106¾ | 107¾ |
| Do 47-57 | 107¾ | 108½ |
| Do 48-58 | 108¾ | 109½ |
| Do 49-59 | 109¾ | 110½ |
| 5 15 Oct 43 | 100¾ | ... |
| EMP. de GUERRE: | | |
| 3 15 Ju 50-51 | 102⅜ | 103⅛ |
| 3 1 Oct 49-52 | 101½ | 103 |
| Do 49-53 | 101 | 102 |
| 3¼ 1 Fev 48-52 | 104 | 104¾ |
| 3 1 Mar 52-54 | 101 | 102 |
| 3 1 Nov 53-56 | 100¼ | 101 |
| GAR. par le DOM.: | | |
| CNR 2¾ 44 | 100¼ | 101 |
| Do 2¾ 46 | 100⅞ | 101¾ |
| Do 3 44 | 101¼ | 102¼ |
| Do 3 45-59 | 101 | 102 |
| Do 3 48-52 | 100⅜ | 101¾ |
| Do 3 54-59 | 99½ | 100½ |
| Do 3 58-63 | 100⅜ | 101¼ |
| Do 4½ 51 | 124 | ... |
| Do 4½ 56 | 128½ | ... |
| Do 4½ 57 | 129½ | ... |
| Do 4¾ 55 | 130 | ... |
| Do 5 54 | 117½ | 119 |
| Do 5 49-69 | 129 | ... |
| CN WISS 5 55 | 131½ | ... |
| GTP 3 62 | 109½ | ... |
| M Har 5 49-69 | 129½ | ... |
| PROVINCIALES: | | |
| Alberta 4 54 | 84 | 87 |
| Do 4½ 56 | 87 | 90 |
| BC 4½ 53 | 120 | ... |
| Do 5½ 45 | 103¼ | 105¾ |
| Man 4½ 56 | 117 | ... |
| Do 6 47 | 107½ | 109½ |
| NB 3 51 | 97 | 100 |
| Do 4½ 61 | 115½ | ... |
| NS 3 50 | 99 | 102 |
| Do 4½ 60 | 119⅜ | ... |
| Ont Hy 3¼ 50-53 | 140½ | 102½ |
| Ont 3 47-50 | 99½ | 101 |
| Do 3½ 49-51 | 102½ | 105 |
| Do 4½ 49 | 107 | 109 |
| Ont 3 51 | 98¼ | 101 |
| Do 3¼ 49 | 101 | 103 |
| Do 3½ 51-53 | 100½ | 103 |
| Do 3½ 60 | 100½ | 102½ |
| Do 4½ 45-50 | 100 | 102 |
| PEI 3 45 | 99½ | 102 |
| Sask 4½ 51 | 104 | 106 |
| Do 5 58 | 100 | 103 |
| MUNICIPALES: | | |
| Calg 4½ 62 | 99½ | 102¼ |
| Edmon 4½ 67 | 99 | 102 |
| Halif 4½ 52 | 107 | 110 |
| Mont 5 54 | 100½ | ... |
| Do 4½ 71 | 100½ | ... |
| MCS 4 48 | 99 | 101½ |
| Mtl Met 4½ 62 | 102½ | 104½ |
| Do Met 4 47 | 99½ | 102 |

| | Off. | Dem. |
|---|---|---|
| Quebec | 103 | 105 |
| Regina 3 45 | 98 | 101 |
| St-Jean 4½ 71 | 106 | 108 |
| Three R 4 55 | 99½ | 101½ |
| Toronto 4½ 45 | 103 | ... |
| Winn 4½ 60 | 119½ | ... |
| Vanc 4½ 53 | 109½ | ... |
| TRANSPORTS: | | |
| Can Atl Ry 4 55 | 108 | ... |
| CPR 3½ 51 | 101 | 103 |
| Do 4 49 | 104½ | 106½ |
| Do 4½ 46 | 111 | ... |
| Do 4 perps | 96 | 38 |
| Do 4½ 60 | 110½ | ... |
| Do 5 54 | 114 | 116 |
| Can SS 5 57 | 104½ | 106½ |
| UTILITES: | | |
| Alg CHB 5 59 | 35½ | 37½ |
| Ass T and T 5½ 55 | 90½ | 93 |
| Bell Tel 5 57 | 125½ | ... |
| Do 5 60 | 131 | ... |
| B C Pow 4¼ 60 | 102 | 104 |
| BC Tel 4½ 61 | 107 | 109½ |
| Cal Pow 5 60 | 111¼ | ... |
| Do 5 64 | 106 | ... |
| CN Power 5 53 | 107½ | 109½ |
| Dom G and E 6½ 45 | 110 | ... |
| Gat P 3¾ 69 A | 107 | ... |
| Do B | 101 | 103 |
| Gat P 5 49 | 101½ | 103½ |
| Gt Lak 4¼ 56 | 101½ | 103½ |
| Do 5 57 | 101½ | 104 |
| Int Hy El 6 44 | 71 | 74 |
| Int Pow 6 55 | 102½ | 102½ |
| Do 6 57 | 103½ | ... |
| Do 6½ 57 | 107 | ... |
| Mar El 4½ 56 | 101 | ... |
| Maclar 4 59 | 103¼ | 105¼ |
|

# Echos Mondains

## VILLEGIATURES

Mesdemoiselles Pauline Morin et Marie-Claire Blondeau, de Montréal, sont en villégiature aux Eboulements, à l'hôtel Beauséjour.

Le lieutenant et madame A.-N. Francis, de Montréal, et leurs fillette, Mary-Joan, sont les hôtes de M. et madame A.-E. Francis, à Cap-à-l'Aigle.

Mademoiselle Germaine Samson, de Québec est arrivée à la Pte-au-Pic.

M. Napoléon Beauchamp, de Montréal, passe quelques jours avec sa famille actuellement en villégiature à la Pointe-au-Pic.

## DEPLACEMENTS

Madame René Mathieu, de l'avenue Murray, accompagnée de ses deux enfants, Claudette et José, est de retour d'un séjour d'un mois au Manoir l'Ermitage, au Lac St-François.

Madame Clarence Gagnon passe les mois d'été à la Baie St-Paul.

M. et madame Louis-Philippe Boucher et mademoiselle Laetitia Filion sont de retour d'un voyage dans la Gaspésie et les provinces maritimes.

M. et madame Albert Papillon, de Montréal, passent quelque temps à Québec.

Madame Adjutor Charest et mademoiselle Jacqueline Charest sont de retour du Lac Saint-Charles, ou elles ont passé une quinzaine.

Madame Albert Guyot est partie pour Trenton, où elle rejoindra son mari, l'officier-pilote Albert Guyot.

Mademoiselle Muriel Hall est de retour d'un voyage à l'Ile Verte.

Le brigadier et madame Wilfrid Mayor, d'Ottawa, ont fait un séjour ici.

Madame Henry Gill et ses enfants qui ont passé le mois de juillet à St-André-sur-Mer retourneront à Ottawa samedi prochain.

Mme Douglas Blais, de Montréal, est de retour d'Aylmer, où elle était l'invitée de Mme Hugues Lapointe.

Mme H. Bisson, de Montréal, et ses filles, Marina et Germaine, sont parties pour Norway Bay, où elles passeront quelques semaines.

Mme C.-G. Hepburn, de Montréal, fait un séjour à Georgeville, Québec.

Mademoiselle Jeannine Bégin est de retour du Lac St-Jean, où elle a passé quelques semaines, l'invitée de M. et madame T. Garant. Au cours de son voyage, elle a aussi visité Dolbeau, Arvida, Chicoutimi et les principales villes de la région.

Mesdemoiselles Pauline Morel et Jacqueline Foster sont de retour de Château d'Eau, où elles ont passé quelques jours, les invitées de mademoiselle Berthe Légaré.

M. et madame Henri Parent, de Côte-des-Neiges, Montréal, étaient de passage à Québec, ces jours derniers, les invités de madame Omer Brunet.

Madame Gérard Charlebois et mademoiselle Agnès O'Neil passent quelque temps à l'hôtel Rocher Blanc, à Sacré-Coeur de Rimouski.

M. Antonio Lévesque, de Montréal, passe quelque temps en ville, l'invité de sa tante, madame Louis-J. Michaud.

## Récent mariage



Madame (docteur) ROGER GUIMONT, née Jeannette Légaré, de Jac-Cartier dont le mariage a été célébré à St-François d'Assise le 30 juin.

## Enquête à Montréal

Montréal, 31. (P.C.) — Me Bernard Rose, C.R., a été nommé commissaire pour enquêter sur les problèmes ouvriers aux usines de Ayers Limited, à Lachute, et Knitters Limited, à Marieville, P.Q. La principale question dans les deux usines est la demande de reconnaissance des United Textile Workers of Canada, affiliés au Congrès canadien des Métiers et du Travail.

## Coupons détachés

Montréal, 31. (P.C.) — William Baer, de Montréal, subira son procès le 4 août prochain sur une accusation d'avoir été trouvé en possession de coupons détachés de rationnement d'essence. Il a plaidé non coupable hier à l'accusation portée contre lui.

## "Claire Voyant"

**Nos lecteurs voudront bien prendre note qu'à cause d'un retard incontrôlable, l'histoire illustrée de "Claire Voyant" ne parait pas aujourd'hui. Elle sera continuée dans le plus bref délai possible.**

## Accident d'aviation

Winnipeg, 30. (P.C.) — Un communiqué de l'aviation canadienne a annoncé aujourd'hui qu'un pilote et quatre cadets de la R. A. F. avaient perdu la vie hier dans un avion d'entrainement qui s'est abattu à neuf milles à l'ouest de l'école élémentaire d'aviation No 38, à Estevan, en Saskatchewan. Les noms seront publiés plus tard.

## Exhumation du corps de Jean Tanguay

Selon les instructions du département du procureur-général, on a exhumé hier après-midi, les restes mortels de Jean Tanguay, ce jeune homme qui a été mortellement blessé, il y a quinze jours, sur la route nationale, à l'Ancienne-Lorette. Le docteur André Simard, médecin légiste, fera l'autopsie du cadavre aujourd'hui même afin de déterminer d'une façon plus précise les blessures qui ont causé la mort du jeune homme.

## Grève sur une question de race

Baltimore, 31. (P.A.) — Plusieurs milliers de travailleurs ont quitté leur travail hier à la Bethlehem Steel Company fournisseur pour les chantiers maritimes comme résultat d'une controverse concernant la présence d'étudiants nègres à une école d'entrainement pour riveteurs, et le chantier a été fermé jusqu'à lundi.

## A Sherbrooke

Sherbrooke, 31. (P.C.) — Une commission de conciliation présidée par le juge Boulanger a décidé hier que les employés de la Canadian Ingersoll Rand Company ici voteraient pour décider s'ils seront représentés par l'Association des employés de Circo, syndicat formé par la compagnie elle-même, ou par les United Steel Workers of America, syndicat affilié au C.I.O.

## Sous-marin ennemi coulé

Le Cap, 31. (P.C.) — Les autorités navales ont annoncé hier que le contre-torpilleur britannique "Active" avait coulé un grand sous-marin ennemi près du Cap. Le contre-torpilleur portait à ce moment les survivants d'un cargo torpillé.

## Don du Pape

Londres, 31. (P.C.) — Un porte-parole de la légation apostolique a révélé hier que le Pape Pie XII avait mis 10,000 livres ($44,500) à la disposition des autorités catholiques en Grande-Bretagne pour la reconstruction éventuelle des églises catholiques détruites par les bombes.


**ABSENT**

**Dr. Emile Beaulieu, dentiste, sera absent de son bureau du 31 juillet au 10 août.**


## Récent mariage



M. et madame ADELARD BOULIANNE (Lauretta Fortin) dont le mariage a eu lieu récemment.

## Une première au Capitol

**La présentation du film français "The Heart of A Nation" attire un public très nombreux et enthousiaste — Une belle oeuvre qui montre le vrai visage de la France.**

Le film tourné en France à la veille de l'occupation de Paris, sous le titre d'Untel père et fils, et qui fut sauvé miraculeusement de la destruction allemande puis apporté en Amérique et terminé à Hollywood, a été présenté en première canadienne dans la capitale du Canada français hier soir, et les Québécois remplissaient à craquer le théâtre Capitol pour rendre hommage aux grands artistes Raimu, Michèle Morgan, Louis Jouvet, Suzy Prim, Lucien Nat ainsi qu'à Charles Boyer, le narrateur et à Julien Duvivier, le directeur de cette belle fresque racontant la vie d'une famille française de 1871 jusqu'à nos jours. Cette production a reçu un accueil enthousiaste tant pour sa qualité intrinsèque que pour sa valeur sentimentale et elle sera montrée dans toutes les grandes villes du Canada et dans tous les pays où la France est aimée. Nous avons déjà donné une idée assez complète de l'intrigue et il serait trop long de la répéter ici.

Duvivier, Michèle Morgan et Charles Boyer apprenant que "The Heart of A Nation" serait montré d'abord à Québec, ont envoyé des télégrammes dont voici la teneur :

Apprenant prochaine première Heart of A Nation à Québec, je souhaite que cette simple histoire de quelques braves gens de France trouve le chemin du coeur canadien et rencontre dans l'accueil du public le même amour que mes collaborateurs et moi avons mis à la dire. Merci et bonne chance. JULIEN DUVIVIER

Je suis de tout coeur avec vous pour la première d'Untel père et fils, avec mes voeux sincères pour le succès du film. Amicalement. MICHELE MORGAN

J'apprends que Heart of A Nation est représenté ce soir à Québec. Permettez-moi de vous adresser à cette occasion mes voeux de grand succès. Je suis sûr qu'en voyant se dérouler ces images, le public canadien se sentira étroitement rapproché des douleurs de l'admirable peuple français qui va bientôt recevoir le prix de sa fidélité et de ses inoubliables sacrifices. Sincèrement. CHARLES BOYER

Au nombre des invités à cette fête française, on remarquait, outre les personnages officiels mentionnés hier : M. et madame Boris Hambourg, madame Elliott, M. Smith, tous de Toronto; M. et madame Maurice Hébert, le col. et madame Adj. Amyot, le col. D.-B. Papineau, le lt-col. J.-L. Boulanger, le brigadier et madame Blais, le capt. et madame M. Gauvreau, le squadron-leader et madame Vadeboncoeur, M. et madame R.-A. Benoit, M. et madame Jean Bruchési, M. et madame Jean Sénécal, M. L.-P. Lavallée, M. et madame Antoine Lemieux, M. et madame Jos. Couture, M. et madame Pierre Asselin, M. et madame Maurice Meunier, M. et madame Pierre Chaloult, M. et madame J.-C. McGee, M. Vincent Brosseau, M. Raymond Cormier, M. et madame L.-P. Pigeon, M. et madame Ernest Gohier, M. et madame Adrien Morin, M. et madame O.-A. Bériau, le col. et madame G.-E. Marquis, le lt-col et madame Léon Lambert, M. et madame Paul Rainville, M. et madame Antoine Roy, M. et madame Emile Morin, M. et madame Paul Drouin, M. et madame J.-A. Forest, M. et madam J.-Ant. Grenier, M. et madame J.-A. Lesage, M. et madame Victor Doré, le Dr Alfred Morisset, M. et madame L.-A. Richard, M. et madame Ivan Vallée, M. et madame Gérard Tremblay, M. et madame O'Connel-Maher, M. et madame L. Désilets, M. et madame Louis Coderre, M. et madame B.-O. Filteau, le Dr et madame Jean Grégoire, M. et madame Avila Bédard, M. et madame J.-A. Bergeron, M. et madame Léo Brown, le Dr et madame A. Labrie, M. et madame A.-J. Dolbec, M. et madam A.-O. Dufresne, M. et madame Alexandre LaRue, M. et Mme J.-Marc Denault, le col. et madame Bell, M. Auguste Viatte, M. et madame J.-P. Després, le lt-col. et madame J.-L. Petitclerc, Mlle R.-H. Hudon, le général et madame Tremblay, le lt-col. et madame P. Ouellet, le capt. et madame Paul Plante, M. F.-L. Guyon, M. et madame Maurice Valiquette, M. et madame N. Thivierge, M. Paul Lepage, le R. Père Delos, M. Ludger Faguy, le capt. Marcelle Paradis-Paul, M. et madame E. Boucher, M. et madame E. L'Heureux, M. et madame Henry Bray, M. et madame Harry Quart, Mme Briggs, M. et madame J.-J. Fitzgibbons, M. et madame J.-R. Nairn, M. et madame M. Stein, M. et madame Guy Poliquin, M. et madame R.-W. Bolstad, M. et madame Neal, Wing-commander Marcel Dubuc, le col. J.-P.-J. Godreau, M. L.-J. Paquin, M. J.-A. Grenier, M. J.-A. Lesage, etc.

## Prochain mariage



On annonce le prochain mariage de mademoiselle Madeleine Verret, fille de M. et madame Albert Verret à M. Rolland Morel, fils de M. et madame Odilon Morel. La bénédiction nuptiale leur sera donnée le 14 août à l'église St-Charles de Limoilou, Québec.

## Tâche confiée à M. Arthur Lagueux

M. Arthur Lagueux, ex-gouverneur du 193e district du Rotary International, et ancien président du club Rotary de Québec, vient d'être élu président du Comité d'extension de cette organisation pour les Etats-Unis, le Canada, Terre-Neuve et les Bermudes.

En tant que président de ce comité, M. Lagueux aura la tâche de diriger et d'encourager l'organisation de nouveaux clubs Rotary dans ce territoire. Le succès qu'il a remporté durant l'année écoulée comme gouverneur du 193e district, en fondant 13 nouveaux clubs, le qualifie bien pour sa nouvelle fonction.

Nos meilleures félicitations à ce distingué Québecois.

**En achetant des certificats d'épargne de guerre vous vous préparez de meilleurs jours.**

## Belle fête en l'honneur de l'abbé Leblond

M. l'abbé Alfred Leblond, directeur général de l'O. T. J., à l'occasion de son anniversaire de naissance, a été l'objet d'une marque non équivoque de l'attachement que lui portent et ses employés et les gardiens et gardiennes de tous les terrains de jeux. Une fête intime a réuni les uns et les autres hier soir au chalet du parc Victoria. Le cadeau des gardiens ainsi que des directeurs techniques fut présenté par M. E. Rancourt, doyen parmi les directeurs, tandis que M. Elzéar Poitras, gérant de l'Oeuvre, se faisait l'interprète des employés pour remercier M. l'abbé Leblond de toutes ses bontés à leur égard et lui présentait également un cadeau en souvenir de leur reconnaissance.

M. l'abbé Leblond exprima sa gratitude aux uns et aux autres et profita de l'occasion pour insister sur le rôle patriotique que doit jouer un gardien. Il souligna également le magnifique dévouement de ses employés et les engagea à continuer das cette voie. Enfin, il rappela l'absolue nécessité de l'unité et de la collaboration comme facteur de succès dans une oeuvre telle que l'O. T. J.

Dans l'assistance, on remarquait M. l'abbé Léo Bouillé, aumônier de la jeunesse diocésaine, M. l'abbé Raymond Mercier, directeur ecclésiastique du parc Ferland, M. l'abbé Talbot dont on célébrait en même temps l'anniversaire de naissance ainsi que la plupart des anciens directeurs ecclésiastiques et laïques des terrains de jeux de la ville.

## Au Château

Pierre Marchand et ses musiciens du XVIIIe Siècle joueront cet après-midi, dans le Salon Bleu, au Château Frontenac, le programme suivant:

1—Sélection, The Fortune Teller . . . . . Heribert
2—Mélodie, Un peu d'Amour . . Silésu
3—Valse, Invitation à la danse . . . . . Weber
4—Intermezzo, Two Guitars . . . . . Horlick
5—Sélection, No! No! Nanette . . . . . Youmans
6—Humoresque . . . . . Dvorak
7—Sérénade, Mandolinata . . . . . Paladilhe

## Etat de panique en Bulgarie

**New-York, 30. (P.C.)— La British Broadcasting Corporation rapporte aujourd'hui que la situation est de plus en plus tendue à Sofia, capitale de la Bulgarie, "où la Gestapo n'est plus en mesure de contrôler la foule". L'émission de la B.B.C., captée ici par la Columbia Broadcasting System, disait que le chef du mouvement fasciste en Bulgarie a été battu par ses compatriotes.**

**Le Parlement bulgare a été la scène d'un violent débat, hier soir, alors que les députés s'en sont pris à la politique "dictatoriale" du régime Philoff et qu'ils ont demandé la paix.**

**Selon la B.B.C., la panique règne à Sofia et l'on s'attend à une révolution d'un moment à l'autre. Les citoyens de Sofia se tiennent dans les rues et des affiches sont posées sur les murs des édifices publics. On demande aux Bulgares de suivre l'exemple de l'Italie.**

## Mort subite à Ste-Anne de Beaupré

M. Eusèbe Simard, employé du Quebec Railway, domicilié à Ste-Anne-de-Beaupré, est décédé subitement, hier après-midi, à Ste-Anne. C'est le chef de gare de Ste-Anne qui a fait la découverte de M. Simard.

Le docteur Paul-V. Marceau, coroner du district de Québec, a été prévenu de cette mort soudaine par le docteur A. Simard.

M. Simard était un citoyen avantageusement connu et estimé de Ste-Anne.

## Mort de Monsieur Albert Brousseau

Nous apprenons avec regret la mort de M. Albert Brousseau, survenue jeudi dans la nuit, après quelques jours de maladie seulement, à l'âge de 44 ans et 11 mois. Le défunt faisait partie du Conseil 446 des Chevaliers de Colomb.

Il laisse dans le deuil: ses frères, M. J.-Arthur Brousseau et M. Adéodat Brousseau; sa belle-soeur, madame J.-Arthur Brousseau, et deux neveux, Gaston et Jean-Jacques Brousseau.

La dépouille mortelle est actuellement exposée chez M. J.-A. Brousseau, 177 Grande-Allée. Les funérailles auront lieu lundi matin, à 9 heures, en l'église du St-Coeur de Marie, et l'inhumation se fera au cimetière St-Charles.

A la famille en deuil "Le Soleil" présente ses sincères condoléances.

**Avez-vous fait votre part ? Répondez à l'attente de votre patrie en achetant des bons d'épargne de guerre.**


**Tél.: Jour 2-3002 Soir 5577**

**Dr H.-A. HOULE**

Chirurgien-Dentiste

Jour — 76 rue St-Joseph

Soir — 550, Ch. Ste-Foy

QUEBEC


## Nouvelle épousée



Madame ARMAND ROSS, née Pauline Lafrance dont le mariage a été célébré en l'église Jacques-Cartier le 19 juillet.





COMBIEN de femmes seraient jeunes, même après la quarantaine, sans les malaises et les douleurs qui sont la rançon de leur sexe . .. Et combien d'entre elles retrouveraient la joie de vivre si elles prenaient régulièrement des pilules FEMOL !

FEMOL est mieux qu'un simple calmant: ce concentré végétal *va à la source du mal*, soulage la douleur, tonifie les organes particuliers au sexe féminin et leur permet de remplir normalement leurs fonctions naturelles. Ne souffrez plus inutilement tous les mois ou aux époques difficiles de votre vie. Adoptez FEMOL aujourd'hui même !

2-8

FEMOL

CONCENTRÉ PUREMENT VÉGÉTAL

*Joignez-vous à la foule des femmes heureuses*





Le PARFUM TULIPE NOIRE de CHENARD PARIS

Un parfum joyeux, discret, mais persistant. C'est l'indispensable auxiliaire du charme féminin.

Le flacon : .30 ou .50
Etuis de luxe : $1.00, $1.50 et $2.50

LOTION TULIPE NOIRE
l'idéal complément de la toilette féminine.
La bouteille $1.25

CANADA DRUG CO. MONTREAL



Marceau

*créateur de jolies coiffures bien féminines*

*présente*

la coiffure

**"Up or Down"**



Un chic style de coiffure que vous pouvez porter soit RELEVEE soit BAISSEE, à votre gré. Il suffit de quelques coups de peigne pour obtenir une coiffure relevée, et vous voilà coiffée pour la soirée. En quelques autres coups de peigne, vous laissez retomber votre chevelure et vous voilà coiffée pour le jour.

- COUPE
- PERMANENT à la crème Sans machinerie
- SHAMPOOING à l'huile
- MISE EN PLIS

Val. réelle de $9. ... pour **4.50**



*Coiffure spéciale*

● SHAMPOOING ● MISE EN PLIS ● COUPE **1.75**

Salon Marceau Méthode

ROGER MARCEAU

375½, rue Saint-Jean Téléphone: 3-6522


## Votre patron, Madame

par Anne Adams



No 4982

Charmant n'est-ce pas cet ensemble ? La robe d'encolure tout à fait originale est caractérisée par les plis de la jupe, le corsage uni et la manche découpée par le bas. Le manteau est droit, de couleur contrastante ; les revers seulement sont de même matériel que la robe.

GRANDEURS : 12, 14, 16, 18, 20, 32, 34, 36, 38, 40, 42 ; la grandeur 16 demande, pour la robe et les revers, 3 verges 5-8 de matériel de 39 pouces de largeur et 1-8 verge de couleur contrastante pour la boucle. Le manteau nécessite 1 verge 1-4 de matériel de 54 pouces de largeur.

**Adresser votre commande comme suit : SERVICE DES PATRONS LE SOLEIL QUEBEC, P. Q.**

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur, s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Le prix de ce patron est de 25c. Seuls les bons de poste ou les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ou de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nuos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

N. B.— Les instructions servies avec ces patrons fabriqués par une maison anglaise ne sont fournies qu'en anglais.

Section de nouvelles générales, radio, théâtres, finances, sport

# LE SOLEIL

"LE SOLEIL", le plus grand médium de petites annonces classées à Québec, vous assure des résultats immédiats. Signalez toujours 7131 pour une petite annonce qui rapporte.

62e ANNEE — No 179 | DEUXIEME SECTION | QUEBEC, SAMEDI 31 JUILLET 1943 | PAGE NEUF

## La prise de Leonforte par les Canadiens après un dur combat

**Les troupes canadiennes ont livré leur plus atroce bataille en Sicile à l'occasion de la prise de Leonforte — Récit de Ross Munro, correspondant de guerre de la Presse Canadienne qui accompagne les Canadiens en Sicile.**

(Par Ross Munro, de la Presse Canadienne)

Leonforte, Sicile, 24. (Dépêche retardée). — Le long des rues encombrées de débris et dans les maisons en ruines de cette ville sise sur le flanc d'une montagne, les troupes canadiennes ont livré leur plus atroce bataille en Sicile, et elles ont brillamment complété l'opération en délogeant tous les Allemands jusqu'au dernier.



ROSS MUNRO

Après avoir ébranlé les nazis par des attaques pendant la journée et la nuit de mercredi (21 juillet), les troupes canadiennes attaquèrent Leonforte au milieu de la matinée jeudi (22 juillet, avec l'appui d'un grand nombre de canons de campagne. Une bataille sanglante et confuse fit rage toute la journée par une chaleur étouffante.

**LE 22e REGIMENT ?**

Un régiment canadien qui se rendit fameux pendant la dernière guerre s'est montré digne de ses plus belles traditions. A la tombée de la nuit, toute résistance allemande avait cessé dans Leonforte et nous occupions des hauteurs au nord de la ville.

J'ai parcouru toute la ville pendant que les Canadiens continuaient leur avance au-delà de Leonforte et, le long de la rue principale de même que dans de sinistres ruelles, j'ai vu des preuves qu'on s'était battu sauvagement de part et d'autre sans faire quartier.

**MONCEAUX DE CADAVRES**

Des monceaux de cadavres allemands aux intersections des rues attendaient d'être enterrés et d'autres soldats allemands morts près de leurs mitrailleuses aux abords de la ville. Des centaines d'Allemands durent être tués autour d'ici, car ils résistèrent jusqu'à ce qu'ils eussent été débordés par les Canadiens.

La première compagnie à entrer dans la ville était commandée par le capitaine Rowan Coleman, de Montréal, qui servit avec la 1ière armée britannique en Tunisie l'hiver dernier. Les chars avancèrent d'abord et l'infanterie suivit le long de la route qui gravit la montagne en serpentant, descend dans une coulée où les sapeurs canadiens avaient reconstruit un pont sous le feu la nuit précédente, puis remonte graduellement jusqu'à Leonforte, qui était remplie d'Allemands à ce moment.

Le capitaine Coleman et ses hommes avancèrent debout, assis ou couchés sur les canons antichars et les camions qui les remorquaient. Certains étaient accrochés aux tubes de canons qu'on dépêchait en toute hâte pour donner un soution immédiat à l'infanterie et aux chars.

Les Allemands tiraient au fusil et à la mitrailleuse sur les Canadiens le long de la route sur une distance d'un mille environ.

Les chars canadiens débouchèrent dans la ville au milieu d'un nuage de poussière et l'infanterie sauta des canons antichars et des véhicules aux abords de la ville pour se répandre dans les rues.

Les chars canadiens s'enfoncèrent dans une ruelle donnant sur la rue principale. Presque aussitôt, trois chars allemands arrivèrent de l'autre extrémité de la rue principale pour attaquer l'infanterie avec leurs mitrailleuses et leurs canons à tir rapide. Ces chars se jetèrent dans une embuscade. Un char canadien attendit pour ouvrir le feu que le premier char fût à 20 verges, puis il cribla sa tourelle d'obus.

J'ai vu ce char détruit dans Leonforte ce matin (24 juillet), carbonisé la tourelle à 50 verges des débris Les autres chars allemands battirent rapidement en retraite et l'infanterie canadienne continua le nettoyage des rues.

Les Allemands se mirent alors à canonner la ville à de fréquents intervalles. Les obus qui tombaient et les corps-à-corps qui se livraient un peu partout transformèrent la petite ville en un enfer. Au centre de la ville, l'infanterie dégagea deux compagnies qui s'étaient trouvées cernées là la veille et qui avaient combattu les Allemands toute la nuit.

Les survivants des deux compagniesé taient assiégés dans trois maisons lorsqu'ils furent délivrés. Coleman a dit qu'ils étaient sortis des maisons en remerciant joyeusement leurs sauveurs

Une compagnie solitaire d'infanterie se fraya un chemin jusqu'à la gare l'autre côté de la ville. Un autre groupe contourna la ville par le nord et parvint aussi à la gare.

Parmi les officiers servant sous Coleman dans cette action, il y avait les lieutenants R.-W. Potts, de Saskatoon, et le lieutenant Colin McDougall, de Montréal.

Les chars canadiens furent bloqués par des mines ennemies au nord de la ville et la compagnie de Coleman tint bon jusqu'à ce que le reste l'eurent rejointe. Le major J.-R.-C. Sutherlan, de Georgetown (Ontario), amena sa compagnie dans des camions et ces hommes se frayèrent un chemin jusque sur la crête surplombant la ville. Un peloton commandé par le lieutenant Rex Carey, de Victoria, attaqua et détruisit trois nids de mitrailleuses et un canon antichars.

La compagnie de Sutherland fut délogée à deux reprises de la Crête, mais elle attaqua de nouveau chaque fois et repoussa finalement les nazis.

Sur ces hauteurs, il y avait beaucoup de cadavres allemands. Une autre compagnie, commandée par le capitaine Don Bain, de Montréal, participa aussi à l'attaque de Leonforte et eut peut-être le plus dur combat à lixrer. Elle prit une autre crête près de la ville.

Le premier peloton, commandé par le lieutenant W.-L. Smith, de Toronto, prit possession dans un vignoble et fut attaqué par deux chars allemands, mais résista avec succès.

Paquet de Québec, arriva avec sa compagnie dans la ville pour compléter le nettoyage. Cette compagnie élimina les derniers tirailleurs des maisons et mit fin à la confusion.

Les Canadiens qui ont pris Leonforte ont été très surpris de la jeunesse de leurs prisonniers, dont certains avaient 16 et 17 ans seulement. Les prisonniers ont dit qu'ils avaient été très impressionnés par les barrages d'artillerie des Canadiens, et un vétéran du front russe a déclaré que ces barrages se comparaient à ceux qu'ils avait subis à Stalingrad.

Les civils, qui restèrent cachés dans les caves et les montagnes pendant la bataille, commencent maintenant à revenir à Leonforte.

Les deux compagnies qui passèrent une nuit (celle du 21 au 22 juillet) cernées au centre de Leonforte. En plus d'un colonel, ces compagnies comprenaient le major Bill Cromb, le major Bill Bury et le capitaine Ed. Pritchard, tous d'Edmonton. Le commandant de la brigade crut pendant plusieurs heures que ces deux compagnies étaient anéanties.

## L'Agriculture

**Mesure de haute importance**

**Inventaire des semences de graines fourragères disponibles pour l'an prochain.**

Au début de la saison, les cultivateurs du Québec ont été invités à produire, autant que possible, sur la ferme, les graines de semences fourragères dont ils auront besoin l'an prochain.

Ce conseil était fort à propos. L'appel a reçu un accueil sympathique chez plusieurs groupements agricoles et un grand nombre de cultivateurs en particulier. Il y a même des sociétés d'agriculture qui ont pris l'initiative d'organiser des concours de production de graine de trèfle et de luzerne et d'offrir une prime de quelques sous la livre de ces semences acceptées par les classificateurs fédéraux.

Pourquoi donc, cette année, faire pression aussi forte auprès des cultivateurs pour qu'ils produisent ces semences eux-mêmes ?

On se rappelle qu'au printemps, plusieurs cultivateurs ont eu de grandes difficultés à se procurer de la graine de trèfle. Le marché canadien en était dépourvu, vu le manque de récolte l'année précédente et une demande très considérable pour les graines de plantes fourragères. Le gouvernement fédéral a dû prendre les mesures nécessaires pour importer à son propre compte de ces semences et en assurer une distribution équitable, à prix fixés, par les canaux réguliers du commerce.

Ces difficultés ne devraient pas se répéter l'an prochain. Aussi, le ministère de l'Agriculture, de Québec, croit-il prudent de procéder immédiatement à l'inventaire de la récolte. C'est une mesure qui aura pour effet de tirer la situation au clair en ce qui concerne nos disponibilités en semences fourragères.

En connaissant notre avoir et nos besoins, il sera plus facile d'aviser aux moyens à prendre pour satisfaire à la demande locale et extérieure.

Le problème tel qu'il se pose est clairement exposé dans une lettre adressée aux agronomes par M. Adrien Morin, sous-ministre adjoint de l'Agriculture : "On demande pour le marché d'exportation 1,500,000 livres de trèfle rouge et 1,250,000 livres de trèfle d'Alsike.

D'autre part les acheteurs américains sont anxieux de mettre la main sur la production canadienne afin de profiter de ce marché d'exportation qui s'avère très avantageux. En face du danger de se voir arracher nos semences, on voit mieux la grande nécessité de recourir à cette mesure de prudence qui consiste à procéder, sans plus de délai, à l'inventaire de nos ressources dans ce domaine de la production agricole.

Les agronomes, est-il dit encore, devront rencontrer les comités paroissiaux de production agricole intensive, afin que les moyens nécessaires soient pris pour établir un estimé très juste des semences dont nous aurons besoin en regard de la quantité de ces graines que nous récolterons.

Il y a lieu de croire que, réalisant la gravité de la situation, les comités paroissiaux s'occuperont de procéder à ce recensement des semences disponibles dans leur localité. Ils feront oeuvre très utilitaire.

Il importe, par ailleurs, que les producteurs facilitent la tâche des agronomes et des comités en fournissant les chiffres les plus précis possibles, concernant la quantité de graine de mil, de trèfle rouge, de trefle d'Alsike et de luzerne qu'ils prévoient récolter.

Faut-il le répéter ? Si nous ne prenons pas nos précautions immédiatement afin de satisfaire à nos besoins d'abord, il y a neuf chances sur dix que nous manquions de semences de graines fourragères le printemps prochain. La situation serait plus grave qu'elle l'a été en 1943.

FRS. FLEURY,
Service de l'Information,
Ministère de l'Agriculture,
de Québec.

## Réception à Ralston

Dondres, 31. (P. C. - Câble) — Le Col J.-L. Ralston, ministre de la Défense au Canada, a visité hier les forces canadiennes présentement cantonnées en Grande-Bretagne. Le col Ralston se tient au courant du travail accompli jusqu'à date par la 1ère division canadienne combattant en Sicile. Il a lunché hier avec le lt-gén. A.-G.-L. McNaughton, commandant de l'armée canadienne, et le lt-gén. Kenneth Stuart, chef de l'état-major général.

## Un salon de photographie à l'Exposition

L'Exposition Provinciale de Québec, abritera, en septembre prochain, sous les galeries de son Palais Central, le 2e Salon Provincial de Photographie.

L'initiative d'un Salon Provincial de Photographie date d'une année seulement. Mais le succès remporté en 1942 assure la Commission d'un résultat à tout le moins égal en 1943. Quatre-vingt-huit exhibits constituaient l'an dernier le 1er Salon et les critiques saluerent ce début avec satisfaction.

Ce 2e Salon sera sous le patronage de l'honorable Hector Perrier, secrétaire provincial. Les juges en seront MM. T.-H. Dupras, Russell King et Paul Audet. Le Salon est organisé par le comité de l'éducation et des arts, composé de MM. Alphonse Désilets, Gordon Heitshu, Philippe Méthé, Gérard Morisset, Jules-A. Noël, Omer Parent, Aimé Plamondon, l'abbé Albert Tessier et Paul Rousseau.

L'Exposition a déjà publié les formules d'inscription, contenant les règlements du Salon. Chaque concurrent ne pourra soumettre plus de six photographies. Le coût de l'inscription est d'un dollar. Les photos devront être montées sur carton, d'une dimension uniforme de 16 pouces par 20. Le concours est ouvert aux résidents de la province seulement. On a jusqu'au 15 août pour s'inscrire.

A moins d'avis contraire, l'Exposition pourra se permettre de publier ou de reproduire toute photo qui aura été acceptée.

## A. Goupil a succombé à ses blessures

M. Alphonse Goupil, de St-Lazare a succombé jeudi soir dernier aux blessures qu'il a subies lorsqu'un éclat de bois lui entra dans la tête après que sa voiture à traction animale eut été s'écraser sur un mur de béton, jeudi matin.

M. Goupil était occupé à dételer son cheval lorsque l'animal prit soudainement peur et s'élança à toute vitesse. La voiture à laquelle il était encore vint s'écraser contre un mur de béton. Un éclat de bois vola et vint frapper M. Goupil à la figure, lui entrant dans un oeil pour s'enfoncer dans la tête.

On transuorta immédiatement le blessé à l'Hôtel-Dieu de Lévis où, malgré les soins vigilants qui lui furent prodigués, il expirait dans la soirée. Le corbillard automobile de la maison Maurice Gilbert, de Lévis, a transporté les restes mortels à St-Lazare, où ils sont actuellement exposés.

M. Goupil, qui était âgé de 29 ans et 4 mois, était l'époux de dame Germaine Labrecque. Le défunt laisse, en outre, deux fils: Florian Goupil et Réal Goupil, et une fille, Liliane Goupil; son père, M. Samuel Goupil; sa belle-mère, Mme Jérémie Labrecque; son frère, M. Napoléon Goupil, tous de St-Lazare; ses soeurs, Mme Eugénie Goupil, née Maxima; Mme Lucien Dumas, née Bernadette, de St-Lazare; Mme Paul Paquet, née Simonne, de Lauzon; la révérende soeur St-Gilbert, (Délima), du couvent de St-Damien; et mademoiselle Thérèse Goupil, de Saint-Lazare.

Les funérailles de M. Goupil auront lieu lundi matin, à St-Lazare. A la famille si douleureusement éprouvée, "Le Soleil" présente ses sincères condoléances.

## Paroles d'un véritable héros

Montréal, 31. — (P. C.) Des autorités des quartiers-généraux de l'école d'entrainement no 5 du C. A. R. C. ici, ont reçu hier une lettre qu'écrivit le sergent-mitrailleur Alphée Boisvert peu de temps avant d'être tué, et dans laquelle il raconte ses impressions au sujet de la guerre. Boisvert fut tué en action au-dessus d'Essen, en juillet 1942.

"Si c'est notre partage de faire le sacrifice suprême pour la défense d notre pays", écrit Boisvert, "nous, de notre pays", écrit Boisvert, "nous espérons au moins que notre contribution à la cause commune, que notre sacrifice ne sera pas fait en vain. C'est notre désir que les êtres aimés qui vivent au Canada, puissent encore jouir de la paix".

## Navire avarié

Lisbonne, 31. (P. A.) — Un énorme transport allié, qui donnait de la bande et semblait être avarié, a été toué dans le Tage hier par trois remorqueurs.

**RESTAURANT**
**à vendre ou à louer**
**"LUNCH COUNTER"**
avec ameublement
**BON POSTE D'AFFAIRES**
Cause de vente maladie
**Ecrire à casier 442 Le Soleil**

## Les élections générales dans la province de Québec

**IX — LES ELECTIONS DE 1897**

**Fin du régime conservateur — "Votez pour Laurier contre Flynn!" — Un courant libéral—Félix-Gabriel Marchand, premier ministre.**

**LE CABINET FLYNN**

Trois cabinets conservateurs se sont succédé, à intervalles très rapides, après la chute de Mercier : les cabinets de Boucherville, Taillon et Flynn. Une grande question fédérale, celle des écoles du Manitoba, passionnait l'opinion. Le parti conservateur fédéral, se sentant ébranlé, fit appel à Louis-Olivier Taillon, premier ministre de la province de Québec, qui passa sur la scène fédérale. Taillon laissait le pouvoir à Edmund-James Flynn, qui avait débuté comme libéral, mais s'était rallié à Chapleau après les incidents qui suivirent le "Coup d'Etat" de Letellier de Saint-Just.

C'est donc Flynn qui présidait le gouvernement — le dernier gouvernement conservateur de la province jusqu'en 1935. Son cabinet comprenait :

Edmund-James, Flynn, premier ministre et commissaire des Travaux publics ;

Louis Beaubien, ministre de l'Agriculture et de la Colonisation ;

Guillaume-Alphonse Nantel, commissaire des Terres de la Couronne;

Louis-Philippe Pelletier, procureur général ;

Thomas Chapais, président du Conseil exécutif ;

Michael-Félix Hackett, secrétaire provincial ;

Albert-William Atwater, trésorier provincial.

Flynn, député de Gaspé, avait du sang irlandais et du sang français et parlait les deux langues. C'était un ancien professeur de droit à l'Université Laval, juriste méticuleux, de caractère hésitant, sans grand dynamisme. Il avait essayé de conduire son administration à mi-chemin entre les grandes mesures et les prodigalités du régime Mercier et les économies peut-être trop rigoureuses du cabinet Taillon. Il priait les électeurs de le juger sur ce programme de "juste milieu".

Félix-Gabriel Marchand, chef de l'opposition, lettré et spirituel, ne possédait pas non plus une personnalité très entrainante. Mais la grande question du jour était une question fédérale celle des écoles du Manitoba ; la grande personnalité du jour était une personnalité fédérale, celle de Laurier.

**LES ECOLES DU MANITOBA**

Laurier avait remporté la majorité et pris le pouvoir l'année précédente. Il tentait de résoudre la



FELIX-GABRIEL MARCHAND

question des écoles du Manitoba par le "Règlement Laurier-Greenway". La majorité des évêques jugeaient cet effort insuffisant. Mgr Laflèche se montrait particulièrement résolu. Or, Laurier tenait à faire cesser les froissements entre l'épiccopat et le parti libéral. A sa demande, le Saint-Siège envoya un délégué apostolique, le jeune mais très brillant Mgr Merry del Val.

On imagine l'excitation entretenue dans les esprits, au lendemain des élections fédérales qui avaient porté Laurier au pouvoir, par ces difficultés politico-religieuses et par la venue toute spéciale d'un délégué apostolique. Les sénateurs, les députés, les journalistes, défilaient à tour de rôle chez Mgr Merry del Val, et lui soumettaient leur version. Les polémiques avaient été si vives que Mgr Bégin avait infligé un blâme à L'Electeur, journal du parti libéral à Québec. **L'Electeur** se transforma du jour au lendemain en **Soleil**, et se lança dans la campagne provinciale.

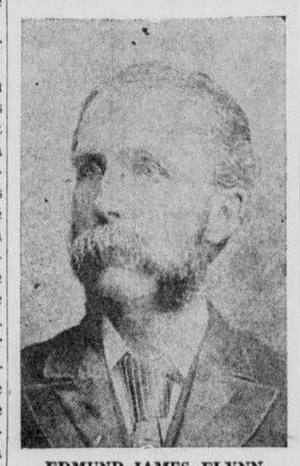
**LA GLOIRE DE LAURIER**

Flynn avait accompli un réel effort de gouvernement. Il adjurait les électeurs de le juger sur cet effort, en écartant les questions et les personnalités fédérales. Mais comment écarter une question aussi brûlante; et comment empêcher la gloire montante de Laurier de déborder sur le domaine provinciale ?

Les libéraux, voués à des défaites répétées pendant les premières années qui suivirent la Confédération, se trouvaient enfin en plein élan. Tros grandes raisons ont précipité cette ascension — et le déclin du parti conservateur : l'affaire Riel, le revirement d'opinion en faveur de Mercier, persécuté et mort à la peine, enfin l'immense popularité de Laurier.

Dans bien des comtés, dans bien des assemblées, les libéraux transformèrent le mot d'ordre : "Votez pour Marchand contre Flynn", en "Votez pour Laurier contre Flynn". Et Flynn, homme honnête et sympathique, ne pesait tout de même pas lourd en face de Laurier.

Les libéraux n'avaient donc qu'à entretenir l'élan des élections fédérales. Ils possédaient encore d'autres atouts : la personnalité d'Israël Tarte passé dans leur camp et une excellente organisation. Pendant longtemps, les conservateurs avaient



EDMUND-JAMES FLYNN

détenu le monopole de la bonne organisation électorale. Mais en 1897, cette situation était changée. Les libéraux formèrent un comité, avec Raoul Dandurand, gendre de Marchand, pour secrétaire et principal organisateur. Dans toute la province, jusque dans les petites paroisses et dans le district hostile des Trois-Rivières, des clubs libéraux groupèrent des jeunes gens dévoués, mobilisables sur l'heure, prêts à transmettre partout une nouvelle, une consigne. **Le Soleil**, dans le district de Québec, et la **Patrie**, dans le district de Montréal, atteignaient un tirage appréciable. Enfin de petites feuilles combatives se fondaient de ci, de là, pour la période électorale. Tous ces orateurs, ces jeunes membres des clubs, ces journaux répétaient : "Votez pour Marchand contre Flynn!" et, plus souvent encore: "Votez pour Laurier contre Flynn!"

La seule réplique possible eût été: "Votez pour Chapleau contre Marchand", ou même : "Votez pour Chapleau contre Laurier." Car seul, Chapleau pouvait, par son éloquence, sa popularité, son prestige, s'opposer à Laurier. Mais Chapleau, devenu lieutenant-gouverneur, et prévoyant l'issue de la lutte, s'en tenait à la neutralité. Il se rapprochait même discrètement de Laurier, par l'intermédiaire de Tarte et de Dansereau — intime de Chapleau, mais ancien condisciple de Laurier au Collège de l'Assomption.

**LA MEMOIRE DE MERCIER**

Les conservateurs n'avaient pas une faute à commettre. Or, ils commirent une grave faute de tactique. Pour ramener les discussions sur le seul terrain provincial, ils s'appliquèrent à comparer leurs dernières administrations — de Boucherville,

(Suite à la page 17, 1ère col.)

**Promotion**



**M. ERNEST BLANCHET a été nommé percepteur du revenu (douanes et accise) pour Lévis, en remplacement de M. Aurèle Gelly, décédé.**

## Réfection des vieux vêtements

Ottawa, 31. — (P.C.) Les femmes canadiennes se servent maintenant de vêtements usagés pour en faire des neufs et elles y trouvent un grand intérêt, déclare Mme H.-M. Aitkins, de Toronto, qui vient de terminer une tournée à travers le Canada, au cours de laquelle elle a démontré devant quelque 70,000 Canadiennes comment de nouveaux vêtements peuvent être confectionnés avec les vieux.

Mme Aitkins, qui s'occupe de la conservation pour la section des consommateurs det la Commission des Prix, a décrit sa tournée comme une "revue de reconfection". Elle a présenté aux femmes du pays 42 modèles, tous confectionnés avec de vieux vêtements, leur indiquant la provenance du matériel et la façon de s'en servir utilement.

"Chaque verge de matériel épargnée signifie que nous sommes une verge plus près de la victoire", dit-elle. "Si ma tournée est terminée, cela ne veut pas dire que la tâche d'aider les femmes canadiennes à reconfectionner les vieux vêtements est terminée. Elle ne fait que commencer. Des "centres de reconfection" sont actuellement organisés dans plusieurs villes du pays".

Mme Aitkins ajoute que les 2,100,000 habits laissés par les hommes qui font maintenant partie des forces armées seront utilisés par les mites, si "nous ne nous en servons pas".

Les sous-vêtements offrent aussi de grandes possibilités, dit-elle, et des patrons fabriqués par des manufacturiers américains seront bientôt mis sur le marché.

## Une amende de $240 à lady Astor

Londres, 31. — (P.A.) Lady Astor a dû payer hier une amende de $240, frais compris, lors de sa comparution devant la cour de police sous l'accusation d'avoir violé les règlements du rationnement.

Lady Astor, née en Virginie, et membre du Parlement, a plaidé coupable, mais son procureur lut une déclaration dans laquelle l'accusée disait qu'elle ne pensait aucunement violer la loi en écrivant une lettre à M. L. P. Yandell, un employé de la Croix-rouge américaine, lui demandant de lui faire acheter si possible, par sa femme, une manteau de fourrure et autres vêtements pour elle, aux Etats.

La lettre disait entre autres choses:

"Un léger manteau d'hiver serait le ciel pour moi..."

La missive faisait aussi mention de bas de soie, de gants, de pantoufles de nuit, un manteau à collet de fourrure, une robe de nuit et une ceinture blanche, comme des articles que le membre de la Croix-rouge aurait pu lui apporter.

"Je savais qu'il devrait revenir par avion et que par conséquent cela demanderait peu de place", déclarait Lady Astor, dans sa déclaration lue par son procureur.

"Je n'avais aucunement l'idée de mal agir et encore moins de nuire à l'effort de guerre", ajoutait-elle.

Le magistrat Harold McKenna avoua qu'il lui imposait l'amende avec regret, vu qu'elle ignorait la malice de son acte.

**Avez-vous fait votre part ? Répondez à l'attente de votre patrie en achetant des bons d'épargne de guerre.**




Ecrivez-nous pour obtenir nos prix et conditions

**La Laiterie de Québec Ltée**
JULES GINGRAS, prés.
75, avenue du Sacré-Coeur — Tél. : 7101

## La récolte des fruits s'avère plus faible pour cette année

**La récolte des pommes est partout moins considérable, sauf en Nouvelle-Ecosse — Celle des pruneaux et des prunes est plus abondante — Une baisse considérable sur la production de l'an dernier.**

Ottawa, 31. (P.C.) — Le bureau des statistiques du Dominion rapportait hier qu'un premier estimé de la production des fruits et du raisin pour 1943 marquait une "baisse considérable" en regard de l'année précédente.

"Bien qu'en Nouvelle-Ecosse, la production des pommes soit de 25 pour cent plus forte que celle de l'an dernier, les réductions de la récolte qui sont de 2 pour cent dans le Nouveau-Brunswick pour atteindre jusqu'à 29 pour cent dans la Colombie Britannique, rabaissent la production totale de 3-951,000 barils, en comparaison de 4,330,900 barils en 1942..." a-t-on rapporté. La récolte des poires s'est de même avérée "substantiellement plus faible"; 475,200 boisseaux auraient été recueillis en regard de 752,900. La rareté s'est fait sentir dans les trois provinces productrices ; la Nouvelle-Ecosse, l'Ontario e tla Colombie Britannique.

Ce sont les prunes et les pruneaux qui ont été recuellis "en plus grande quantité"; mais il manque environ 10,000 boisseaux pour compléter la production de l'année dernière. . . . qui était de 365,500 boisseaux.

On a récolté cette année 647,900 boisseaux de pêches. soit 67 pour cent de diminution sur la récolte de 1942, évaluée à 1,939,200 boisseaux. La diminution a été observée en Ontario et en Colombie Britannique, cotée respectivement à 68 pour cent et à 59 pour cent.

Les apricots, que l'on ne recueille commercialement que dans la Colombie Britannique, sont considérablement en baisse au lieu de avec 15,700 boisseaux au lieu de 81,300.

Suivant cet estimé les cerises marquent également une réduction considérable sur l'an dernier, soit 46 pour cent de la production qui s'élevait à 348,500 boisseaux, l'an dernier.

Bien que la récolte du raisin soit de 22 pour cent inférieure à celle de 1942, l'estimé courant de 58,357,000 livres marque une hausse de 32 pour cent sur la moyenne de la production des cinq années de 1936-40.

## Soeur Marie-Olga meurt à 61 ans

Chez les Franciscaines Missionnaires de Marie est décédée la Rév. Mère Marie-Olga de l'Eucharistie (née Marie-Louise Bouchard). Elle était agée de 61 ans et 11 mois, et dans sa 43e année de vie religieuse. La défunte était la fille de feu J.-Alphonse Bouchard, et de feu dame Anastasie Hamel.

Elle laisse dans le deuil ses frères, le Dr Adélard Bouchard Lebel, MM. Ernest, Léonidas, Philippe, Henri et Napoléon Bouchard; ses belles-soeurs, Mmes J.-A. Bouchard, Léonidas Bouchard et Omer Bouchard et de nombreux neveux et nièces.

Elle repose en chapelle ardente au couvent des RR. SS. Franciscaines où le service aura lieu en la chapelle du couvent lundi le 2 août, à 8 h. a.m.

## Vote ouvrier pris à La Tuque

La Tuque, 31. (P.C.) — Les employés de l'Aluminum Company of Canada ont voté par 298 à 233 en faveur de leur affiliation à la Fédération Américaine du Travail plutôt qu'aux Syndicats nationaux. Ce scrutin a été conduit par des représentants du ministère du Travail parmi les 700 employés de la compagnie ici, dont 531 seulement ont voté. Ces ouvriers n'appartiennent actuellement à aucun syndicat.

## Délégation américaine

Washington, 31. (P.A.) — Un comité spécial de la chambre des Représentants, a préparé hier des plans pour un voyage au Canada, en vue d'étudier les approvisionnements de guerre en papier-journal. Dirigé par le président Lyle Boren, le groupe doit se réunir à New-York le 11 août prochain, et arriver à Montréal le 14 août.

## Besogne très simplifiée à l'Anse-au-Foulon

Un seul sauvetage a été opéré à la plage de l'Anse-au-Foulon depuis dimanche dernier, et les gardes de la Ligue de Sécurité ont eu peu de travail au cours de la semaine.

La personne ainsi sauvée était Mlle Fernande Poulin, 15 ans, qui enfonça alors qu'elle nageait à l'intérieur de la zone de sécurité. Jacques Amyot, sauveteur de la Ligue de Sécurité, s'empressa de répondre à son appel au secours et de l'amener sur la berge, où le sauveteur Albert Trépanier et un autre sauveteur pratiquèrent la respiration artificielle pendant quelques minutes.

La jeune fille, revenue à elle, fut conduite au poste de la brigade ambulancière St-Jean, dirigé par Jean-Yves Gosselin, où on s'occupa de la remettre sur pied. L'accident s'était produit vers 3 heures 30 dimanche.

C'est là le seul incident qui nous a été signalé à cette plage, de toute la semaine.

## Approbation de Londres au général Eisenhower

Loidres, 30. (P.C.) — Le secrétaire d'Etat aux Affaires étrangères, M. Anthony Eden, a déclaré aujourd'hui aux Communes que le gouvernement britannique approuve le message lancé par le général Dwight D. Eisenhower aux Italiens, leur offrant de libérer les prisonniers de guerre italiens si l'Italie capitule et libère les prisonniers de guerre alliés qu'elle détient. Il la toutefois ajouté que les conditions des Alliés sont toujours les mêmes : "Reddition sans conditions".

**GASTON ESNOUF, C.R.**
AVOCATS
**FRANÇOIS VEILLEUX, L.L.L.**
111 Côte de la Montagne
Tél.: 2-1218

**AVIS**
**LANDRY JACOT Limitée**
**Notez que notre établissement sera fermé tous les samedis soirs, durant les mois de Juillet et Août.**

**LISEZ**
**"UNE OFFRE ALLECHANTE"**
Un message bientôt distribué à tous les citoyens de Québec.
**20% D'ECONOMIE!**
**Une foule d'autres avantages !**

## ON DEMANDE

Concours No 43-1504-G.

**On recevra des demandes d'emploi de personnes demeurant dans les comtés de Gaspé et Bonaventure et qui possèdent les qualités qu'exige l'emploi de :**

**ENQUETEUR, BILINGUE, COMMISSION DES PRIX ET DU COMMERCE EN TEMPS DE GUERRE.**

**1 vacance à Chandler,**
**1 vacance à New Carlisle.**

**SALAIRE : $1500 à $1620, plus une indemnité de vie chère, moins les déductions ordinaires.**

**FONCTIONS : Faire des enquêtes sur les prix et la qualité des produits.**

**QUALITES REQUISES : Au moins cinq ans d'expérience générale des affaires ; connaissance de la routine de bureau ; sens pratique des affaires ; connaissance de la tenue des livres ; être capable de faire des rapports ; initiative, tact, bonnes manieres et maturité de jugement.**

**DELAIS : Vous pouvez obtenir les formules d'inscription à votre bureau de poste local. Les demandes antérieures ne seront pas transférées ; les candidats doivent remplir de nouvelles formules.**

**Les formules d'inscription doivent être envoyées au représentant de la Commission du Service Civil, 111, Côte de la Montagne, AU PLUS TARD LE 11 AOUT, 1943.**

**CETTE ANNONCE A ETE AUTORISEE PAR LE DIRECTEUR DU SERVICE SELECTIF.**

"Le Soleil" est publié et imprimé coin des rues de la Couronne et St-Vallier, par "LE SOLEIL" Ltée, Henri Gagnon, président et directeur général.

**Téléphone le jour: 7131**

*Téléphone le soir jusqu'à 9 heures*

**PETITES ANNONCES**
**J.-A. MORISSET,**
**chef du département, tél.: rés. 6719**
**GRANDES ANNONCES**
**LEO deHAITRE,**
**tél.: rés. 3-1442.**

## TARIF
DES ANNONCES CLASSEES DU
## SOLEIL

1 insertion - 25 mots ou moins.... .35
Chaque mot additionnel ..... .02

Annonce classée avec titre en gros caractère (chaque ligne comptant pour un titre) ..... .25
en plus de l'insertion

Annonce classée avec vignette. Double tarif.

3 insertions consécutives pour le prix de 5 insertions.
26 insertions consécutives pour 4 fois le prix de 6 insertions, moins..... 10%

Contrat d'un an, 45 fois le prix de 6 insertions, moins ..... 10%

Les annonces venant de l'extérieur, et réclamant un casier devront être accompagnées de .05 sous pour frais d'expédition du courrier.

Les avis de naissances, décès, fiançailles, mariages, services anniversaires, grand'messes, remerciements pour sympathies, etc., seront chargés à $1.00 l'insertion selon la formule ordinaire et chaque mot additionnel .02, exception est faite cependant pour les annonces de faveurs obtenues qui seront chargées à .50 l'insertion. Dans les notes sociales, carnets mondains, etc., ces avis seront chargés à $1.50 l'insertion suivant la formule officielle.

Nous n'acceptons aucu navis de naissances, fiançailles, mariages, décès par téléphone. Il en est de même pour les avis de non-responsables.

Les annonces devant paraître le jour même, seront reçues jusqu'à 9 h. 30 a.m. Pour le samedi jusqu'à 5 heures 30 p.m., le vendredi soir. Nous ne pouvons garantir l'insertion des annonces reçues après les heures mentionnées.

Prix de l'abonnement au Soleil : Québec et Lévis: $6 par année, $3.00 pour 6 mois, $1.50 pour 3 mois. A la campagne, $5 par année, $2.50 pour 6 mois, $1.25 pour 3 mois.

## 41 Succursales

A QUEBEC ou vous pouvez donner les annonces au même prix qu'au bureau :
ALLIANCE LAMOILOU (Ltée),
138, 5e Rue. Tél.: ..... 4-0581
BEAULIEU EUCLIDE,
371, St-Luc. Tél.: ..... 6050
BLAIS DAMASE, épicier,
174, rue Ste-Thérèse. Tél.: .... 4-0249
GAGNON, J.-ALB., épicier,
884, Chemin Ste-Foy. Tél.: ... 6862
CHANTAL MARCEL,
120, rue Bayard.
CLOUTIER, Mlle R.-A.,
1131, rue St-Vallier. Tél.: ... 7340
JOS COTE, (Ltée)
Suc. No 2, 26 St-Jean ..... 4-0574
Suc. No 3, 232 St-Jean ..... 2-0203
Suc. No 4, 15 Buade ..... 2-0268
Suc. No 5, 459 St-Jean ..... 4-0592
Suc. No 6, 321 St-Joseph ..... 4-0082
Suc. No 7, 436 St-Jean ..... 4-0431
Suc. No 8, 103 St-Joseph ..... 4-0454
Suc. No 11, 176, 3e Avenue ..... 4-0523
Suc. No 12, 27, St-Joseph ..... 2-0395
Suc. No 13, 15 Ch. Ste-Foy ..... 4-0262
DELISLE, ALEX., restaurant,
121, de la Couronne. Tél.: ... 2-6376
DION RENE,
786, St-Vallier. Tél.: ..... 4-0473
DOUBE, J.-EDM.,
152, St-Jean. Tél.: ..... 2-8231
DUBE MAURICE, pharmacien,
269, St-Joseph. Tél.: ..... 4-3428
FORTIN, Mme E.,
74, 1ère Ave., Qué.-Ouest, Tél.: 2-5501
GAGNON J.-EDG.,
766, St-Vallier. Tél.: ..... 4-0422
GARNEAU L.-P.,
470, St-François. Tél.: ..... 3-0032
BIGAOUETTE,
1251B, St-Vallier. Tél.: ..... 4-0421
GIGUERE J.-E., tabaconiste,
233, St-Joseph. Tél.: ..... 3-0738
357, St-Joseph. Tél.: ..... 4-0562
GIROUX, ADELARD,
31 La Canardière ..... 4-4481
HOUDE M.,
328½ Marie l'Incarnation. Tél.: 3-3542
LANGEVIN L.,
Club des Marchands, coin Blvd. Charest et de la Couronne. Tél.: 2-0442
LANGEVIN, P.-E.,
95, St-Paul. Tél.: ..... 2-0340
LEVESQUE, J.-A.,
1461½ 3e Rue. Tél.: ..... 4-0320
PARE C.-H., 6 rue St-Joseph,
Bienville, Lévis. Tél.: ..... 827
PARENT, EUG.,
29 du Collège, Beauport. Tél.: 4-4503
TROTTIER MATTY,
595, de la Canardière. Tél.: .... 4-0051
ROGER RENE,
2971½ 1ère Ave. Tél.: ..... 3-2319
ROUSSEAU J.-B.,
377 St-Jean. Tél.: ..... 8301
ROY, Mlle B.,
193, des Franciscains. Tél.: .. 6944
ROYER, épicier,
117, rue Victoria. Tél.: ..... 2-8083
SOUCY, PAUL-H., pharmacien,
81 Ave Cartier (coin St-Cyrille. Tél.: ..... 2-1235
ROULEAU, GEO.,
149 St-Patrice. Tél.: ..... 3-1431
DEPARTEMENT DES PETITES
Ann. du "Soleil". Tél.: ..... 7131

### AGENTS

**Les annonces que publie sous cette rubrique "Le Soleil" sont sujettes aux conditions suivantes établies par arrêté ministériel :**

**"Aucune demande ne sera considérée de la part de personnes à l'emploi de toute firme, corporation ou autre employeur occupées à la production de munitions, outillage ou fournitures de guerre pour les forces armées, à moins que ces employés n'aient actuellement de l'ouvrage dans leur occupation ou leur métier ordinaire."**

**En répondant aux annonces de cette colonne, veuillez ne pas inclure de recommandations originales, mais bien envoyer des copies**

**VENDEURS** dans ce district pour ciments à toiture et peintures, Système vente vous permet battre concurrence. Fabrication canadienne. Expédition de Toronto. Temps loisir, commission. **UNITED BUILDERS CO., 6007 EUCLID, Cleveland, Ohio, U.S.A.** 2R—S83781-C

## Voyageurs

**AVEC CLIENTELE** chez marchands. Voici une excellente ligne supplémentaire. Vous offrez une prime valant $7.50 avec une nécessité de $3.50. Une valeur totale de $11. pour seulement $3.50. Commission $1.00 plus un généreux boni. Pas de capital requis. Aucune livraison. Echantillons fournis gratuitement. Réservez votre territoire en écrivant à **CASE 938, BUCKINGHAM, QUE.** 6-S83CB-2C—S86559-C

### ANIMAUX A VENDRE

**LAPINS CHINCHILLAS**, Nouvelle-Zélande, blancs, géants noirs, géants bleus, aussi angoras 9 premiers prix de l'exposition provinciale 1942. Pionnier de l'élevage de l'angora dans Québec. **HENRI LABERGE, N.-D. DES LAURENTIDES**, Co. Québec, 2 minutes de l'église. 6-EO-4—S81462

**ST-BERNARD ENREGISTRES** remplaçables, avant âge un an. Dix sous procurent brochurette explicative illustrée et liste de prix. **ROLAND PILON, LAC DES PLAGES, QUE.** 6-ACB-4—S81490

**A VENDRE** chienne Fox noir et blanc, **57 Blvd LANGELIER.** 4—S83892

**TAUREAU** enregistré, âgé 23 mois. S'adresser **A. LABELLE, 571 Ave ROYALE, Beauport,** tél.: 4-5128. HO-4—S83918

**CHIENS, VENTE SPECIALE** de très petits Poméraniens tout blancs, 2 mois, 1 livre le couple. Fox terrier noir, 16 mois, descendant de chiens 2 3-4 lbs. Femelles Fox Terrier, noires, blanches et jaunes, devant mettre bas dans un mois $10.00. Femelles Griffons blancs de laine, ratière, femelles pompons français blanches $15.00. Petits Pékinois jaunes et blancs 8 mois, 3 livres. S'adresser **77 GUYENNE, Stadacona.** 4—S83923

**JEUNES CANICHES** (miniature) blancs, bouclés, soyeux. Race pure, pompons français. Très rare beauté. Pas adulte 3 à 5 lbs. **M. A.-C. DESPRES, 501, L'ISLET, Qué.** 4B—S83814-C

### ANIMAUX A VENDRE

**TRES BEAUX LAPINS** Nouvelle-Zélande à vendre. S'adresser **TEL.:** 4-5536, 4—S83951

**LAPINS DE CHOIX**, à vendre. S'adresser **152, 3ème RUE**, Limoilou. 4—S83818

### APPARTEMENTS A LOUER

**2 APPARTEMENTS** chauffés, meublés, téléphone, eau chaude, conviendraient 3 personnes, dans grand logement avec monsieur âgé. Arrangements pour tenir maison, midi soir 7.30, **117 ABERDEEN** 4-0628. 5—S83842

### APPARTEMENTS DEMANDES

**APPARTEMENT** de 2 ou 3 pièces demandé plus chambre bain, meublé, eau chaude pour couple sans enfant. **TEL:** 9931, ACB-6—S83670

### ARGENT A PRETER

**ARGENT A PRETER**
sur 1ère hypothèque, 5% et 6%. Aussi maisons à vendre et demandées. S'adresser : **L.-E. FORTIER, N.P., 72 DE L'EGLISE, tél.:** 9480. Rés.: 4-5312. OSX-7R—S729984-B

**ARGENT A PRETER** — Considérons tous prêts sur hypothèques, en ville et la banlieue, intérêt à 5% et plus, selon les garanties.. Aussi achetons et vendons propriétés. **H.-P. CIMON**, Immeubles & Assurances, **2 - 6 COTE D'ABRAHAM**, Tél.: 5169. AO-7R—S81659

**ARGENT A PRETER** sur 1ère hypothèque, à Québec, 5 p.c. et 6 p.c. **PAUL GRENIER**, notaire, **325 Blvd CHAREST.** Tél.: 3-1531. CRO-7R—S82724

**ARGENT A PRETER** sur automobile, meubles, etc., avec endosseur solvable. **COMMERCIAL FINANCE CORP., LTD., 37 DE LA COURONNE** (Ch. 215). Tél. 2-6488. HEO-7HC-S83513-C

**$500.00 à $10,000** sur 1ère hypothèque en ville. Maisons à vendre dans tous les quartiers. S'adresser à **DE LA BRUERE FORTIER, notaire, 37 DE LA COURONNE,** tél.: 3-0755, soir: 3-2580. 246-CEI-7H—S83091

## ARGENT A PRETER

**Sur hypothèque en ville, remboursable mensuellement ou autrement, J.-C. Picher notaire, 473 St-Jean. tél.: Bureau 4-2911 Résidence: 3-2459.** 246-OHX-7R—S87966

**CREDIT FONCIER FRANCO CANADIEN**
ETABLI EN 1880
**PRETS à 5% en première hypothèque** sur maisons construites et en construction à Québec et Sillery. Réalisation rapide. Pas de commission à payer. Notaire et agent d'assurances au choix de l'emprunteur. **73 COTE DE LA MONTAGNE**, Québec. Tél.: 4-2468. YO-7R—S82443

## UN PRET DE $100
COUTE MOINS DE
## 4c par jour
CHEZ
## CAMPBELL

Si vous remboursez en 15 mensualités de $7.78. Vous pouvez choisir n'importe quel montant jusqu'à $1,000 et le coût en est en proportion. Transactions strictement confidentielles. Le service Campbell, éprouvé et fiable, a aidé plus de 80,000 Canadiens. Un expert Campbell sera heureux de discuter vos problèmes financiers par téléphone ou dans une entrevue personnelle. Obtenez aujourd'hui l'argent dont vous avez besoin

Prêts limités à la ville et la banlieue.

## CAMPBELL
FINANCE CORPORATION LIMITED
FONDEE EN 1927
32 SUCCURSALES AU CANADA
37 de la Couronne
Edifice Guillmette, Québec. Tél.: 7191
A Chicoutimi, 2 Avenue Labrecque.
ACB-7H—S78341 (S)

### ARGENT DEMANDE

**ATTENTION.** On demande capital de $3,000 à emprunter pour industrie, 1ère hypothèque, transactions confidentielles. Ecrire **CASIER POSTAL, 21, St-Roch, Québec.** 8—S83800

### ACHETONS LINGES USAGES

**LOUIS Enrg., tel.: 4-1431** - Habits, paletots, bijouteries, lunettes d'approche, cameras, valises, musique, moulin à coudre, clavigrapres, vieil or, argenteries **28 ST-JOSEPH. tél.: 4-1431.** ILX-H—S76037

### ARTICLES DE MENAGE

**A VENDRE** pour balance de compte, 2 ameublements, poêle, set cuisine, chambre Chesterfield, studio chromé, carrosse, glacière, set à dîner, radio, carpette, table. **129 CARON.** SRX-9R—S73490

**MEUBLES** comme neufs, pour 4 appartements, Chesterfield, studio, poêle cuisine, set chambre, radio, lampes table, miroir, couvri-lit, 1291½ **DORCHESTER.** ODX-9R—S73225

**ACHETONS MEUBLES**, articles de ménage et toutes sortes de marchandises seconde main. Payons bon prix, allons à domicile. **M. LUCIEN DROLET, 983 ST-VALLIER.** Tél.: 2-0300. LO-9H—S81885

**COMMERCE DE MAGASIN** de seconde main, à vendre, établi depuis 25 ans. Bonne clientèle, cause de vente santé. S'adresser **PIERRE DENIS, 189 RUE DU PONT.** BHX-9H—S99140

**NOUS ACHETONS** et échangeons meubles de tous genres, accessoires électriques, lingerie d'hommes, tel que habits, paletots, chaussures, etc. S'adresser **M. GILBERT, 88 ST-VALLIER,** tél.: 2-7216. EO-9R—S82004

**BEAU CHOIX** divans studio, couverture en reps de couleurs attrayantes. Chesterfields, couchettes, sommiers, matelas ressorts, prélarts, carpettes Congoléum, etc. **VEZINA & FILLION, ENR., 227, 3ème AVENUE. Tél. : 4-2300.** CEO-9H—S82916

**SETS DE CHESTERFIELD**, tapis, couchettes, set de chambre, très gros set de salle à diner, roll-top, flat-desk, oreillers. S'adresser **280, CH. STE-FOY.** BO-9R—S82077

**ACHETONS - VENDONS - ECHANGEONS.** Meubles et lingerie de toutes sortes à vendre, poêle, chesterfield, set de rotin, commodes, etc. **V. DRAPEAU, 44, STE-THERESE.** Tél.: 4-0194. CBO-9H—S83009

**ACHETONS LINGERIE** de toutes sortes. Payons haut prix S'adresser **44½, ST-JOSEPH,** tél.: 2-3278. CBO-9H—S83019

**MEUBLES, LINGERIE.** — Ameublement de chambre, de salle, lit brun, sommiers, matelas à ressorts, tables, chaises, commodes, habits, pardessus, chaussures, pour hommes, etc. **M. GILBERT, 88, ST-VALLIER.** COO-9R—S83103

**MEUBLES, LINGERIE.** — Ameublement de chambre, de salle, lit brun, sommiers, matelas à ressorts, tables, chaises, commodes, habits, pardessus, chaussures pour hommes, etc. **M. GILBERT, 88 ST-VALLIER.** COO-9R—S83103

**NOUS ACHETONS** brûleurs à l'huile et en faisons la réparation. Tél.: 2-4940. **P. LEFRANCOIS, 150 HERMINE.** HCO-9H—S83376

**COFFRE-FORT** grandeur ext. 29-42½-27½ à combinaison, autre coffre-fort à clef ext 33-45-28½ McCasky en acier 130 cptes, balances Toledo 30 lbs et 245 lbs, clavigraphe Remington, pupitres neufs et d'occasions, etc. Achetons et échangeons. **L.-J.-A. DEMERS & CIE, 183 DE LA COURONNE.** Tél.: 2-2685. HOS-9H—R93016

**ACHETONS - VENDONS - ECHANGEONS** meubles, lingeries, articles ménage. A vendre poêle à l'huile Perfection, sets déjeuner, cuisine, bureau, radios, costume pour dames. **Mme LEO BEDARD, 681 ST-VALLIER, Québec,** tél.: 4-0119. RO-9H—S81793

**AMEUBLEMENT** — A vendre set de salle à manger, 1 set de chambre à coucher et un tapis Perzan. S'adresser entre 11.00 A. M. et 1.00 P.M., à **284, CHEMIN STE-FOY.** ACB-9—S86592

**ACHETONS A DOMICILE**, meubles et lingeries de toutes sortes, Payons plus haut prix. Vendons, échangeons. **U. PRUNEAU, 1621½ RUE DU PONT,** tél.: 2-0113. HEO-9H—S83534

**BAIN** à vendre ainsi que laveuse électrique et moulin à coudre. S'adresser **10 RUE DE L'EGLISE.** S8SCB-9—S83522

**POELE A GAZ**, 4 feux, fourneau, set salle à diner, en chêne doré, tapis Axminster, 6.9 x 9, tapis Italien 8 x 11. 360 **ST-VALLIER,** entre 6 et 8 hrs p.m. ACB-9—S83652

**SERVICE A DINER** de 105 morceaux en porcelaine de Limoges. Bibliothèque. Ameublement de salon antique de 9 morceaux. **TEL:** 4-1195, ACB-9—S83666

### ARTICLES DE MENAGE

**POELES ET BRULEURS** à l'huile à vendre, bon marché. S'adresser à **162 MORIN.** ACB-9—S83682

**LIT BRUN** en fer avec sommier 2 matelas, chiffonnier. A vendre. **311 HERMINE** ACB-9—S83700

**POELE A GAZ** à vendre, marque "Gurney" 4 feux, entrés bon ordre. S'adresser **114 ST-JOSEPH.** HO-9—S83703

**JE SUIS ACHETEUR ET VENDEUR** de meubles, poêles, radios, laveuses, etc., matériaux de construction tels que portes, châssis, lavabo, bain. **G. DAIGLE, 122, DOLLARD,** Québec, tél.: 4-0297. 246-ACB-9H—S78468

**ACHETONS AU PLUS HAUT PRIX,** meubles de tous genres. A vendre poêles, meubles de toutes sortes. Radios, carrosses, outils, etc. **W. SAVARD, 148 RUE DU PONT.** tél.: 2-0043. 246-CRSX-9H—R92182

**L'HOPITAL DES POELES** — Vous trouverez assortiment poêles usagés à prix modéré. Réparation de poêle fournaise. S'adresser **ART. ANDREWS, 849 ST-VALLIER,** tél.: 3-2563. 246-BI-9H—S82263

**LAVEUSE ELECTRIQUE**, radio à batterie, modèle récent, gramophone, roll-top, poêle en fonte, rugs, prélart, chaussures, etc. Achetons à domicile meubles, lingerie, etc., bon prix payé. **E. DESGAGNER, 24 ST-NICOLAS,** tél.: 4-0267. 246-CRO-9R—S80024

**CHESTERFIELD,** pianos, poêles, set de chambre, stand pour shine, gramophone, granit, moulin, frigidaire, glacière, carrosse, laveuse, cages, vaisselles, 7 radios. **I. ROBITAILLE, 195 DES OBLATS,** tél.: 4-0336. 246-CRO-9H—S79927

**ACHETONS, ECHANGEONS et VENDONS** lingerie et meubles, tels que poêles de toutes sortes, lits divans, sets salon, radios, tables, chaises de cuisine, prélart, etc. **92 Blvd CHAREST,** tél.: 3-6372. 246-CRI-9R—S82954

**3 LITS DOUBLES** en fer, avec sommier spécial, à vendre. S'adresser **305 ST-CYRILLE.** LO-9—S83754

**PIANO** et set de chambre à vendre. **190 AVE DES ERABLES,** Québec. 9—S83852

**LIT BRUN,** sommier, matelas, bureau, en très bonne condition. S'adresser **190 RUE STE-HELENE,** tél.: 2-4679. 9H—S83896

**GLACIERE** Monarch en acier, gros modèle à vendre. **TEL.:** 8760. 9—S83936

**ATTENTION** — Ne jetez pas vos poêles à l'huile. Nous les achetons tous même les plus vieux pour les morceaux de réparation. TEL.: 3-6372. **92 BLVD CHAREST.** 9R—S83855

**GLACIERE** à vendre, boîte glacière 9 pds x 2, toute neuve, à vendre bonne condition. S'adresser **92 SAULT AU MATELOT,** Tél.: 2-0021. AO-9—S83837

**SOMMIER SIMPLE** de divan avec 2 matelas de crétonne, très propre, fauteuil fibre, bureau conviendrait pour chambre, foyer électrique, imitation brique. Tous bon marché. **TEL.:** 6139. 9—S83778

**MACHINE A COUDRE** électrique, du plus récent modèle. A marché que quelques heures, à vendre. S'adresser **198, 11e RUE.** 9—S83828

**MOULIN A COUDRE** Singer, 6 tiroirs, divan studio, en parfaite condition, à vendre. S'adresser entre 6 et 8 hrs., p.m., **36 AVE BOUGAINVILLE,** Appt. 5. 9—S83777

**BEAU POELE** à l'huile Nesco, récent modèle, 4 feux, bonne condition, très propre, aussi trottinette pour garçon, fillette. **342 CHATEAUGUAY,** tél.: 4-4268. 9—S83817

**A VENDRE** fournaise "Daisy", No 2. Avis aux intéressés de donner leur nom et adresse et No de téléphone. Ecrivant à **CASIER 451,** Le Soleil. 9—S83807

## LES ENCHERES MARCEAU ENREG.
**12 rue St-Joseph Québec**
**ACHETONS TOUTES ESPECES DE MEUBLES** et articles de ménage. Nous payons le plus haut prix. S. V. P. appelez 2-1278 ou 2-1279 et notre expert passera chez vous. Vente à l'encan tous les vendredis à 1.30 heure p.m. Ventes privées tous les jours 9 a.m. à 6 hrs p.m. HOO-9H—S83756

## J.-Roméo Croteau
**50 de la Couronne Tél. 2-3928**
**ASSORTIMENT COMPLET**



**DE MEUBLES,** à notre nouveau et plus grand magasin. Radios, poêles "Enterprise". Sets de chambre depuis $49.50 chesterfields depuis $59.00. Sets à déjeuner, studios, carpettes, tapis, etc. 36-HOO-9R—S82876

### BOIS DE CONSTRUCTION

## BILODEAU & DORE Enr.
**MERISIER** à plancher, BC Fir Moulure. Epinette de toutes dimensions. Veneer Pin, Bardeaux. Nos prix vous intéresseront. **250 ST-PAUL. TEL.:** 2-5035, près gares de chemins de fer. 246-HHNX-Const R—96613

## AUGER & AUGER
**BOIS ET MATERIAUX DE CONSTRUCTION,** B.C. Fir Epinette, Pin blanc, Pin de la Colombie, bois à planchers, moulures, portes, bois brut ou préparé. Bardeaux d'asphalte, bardeaux d'amiante, papier à couverture, finition de cuisine et chambre de bain, planche isolante (Ten-Test). Demandez des catalogues. Il nous fera plaisir de vous coter nos tout meilleurs prix sur demande. **AUGER & AUGER, 18, AVE INDUSTRIELLE.** Tél.: 2-6891. 246-HEO-Bois-H—S83624

### CAMPS A LOUER

**ROUTE DES DAMES,** Charlesbourg, camp à louer, 2 pièces semi-meublé $50.00 pour fin de saison. S'adresser sur les lieux **M. RHEAUME.** EO-20H—S83898

### CHALETS A LOUER

**L'ANSE AUX SAUVAGES,** St-Jean-Port-Joli. Chalets meublés modernes, à louer à la journée, à la semaine, au mois. Sans pension, site idéal, très belle grève, prix modérés. ACB-23—S86721

**A LOUER** sur la plage du Lac St-Joseph, une remorque (trailer), accommodera 4 personnes, avec toutes les accommodations, électricité, poêle, glacière. S'adresser TEL.: 2-6358. RO-23H—S83621

**CHALETS ET CHAMBRES** à louer à la semaine, au mois, pension si désirée, 2 minutes de la gare. Ecrire ou téléphoner **Mme HENRI LEFRANCOIS,** 909 s. 8, Rivière aux Chiens, Comté Montmorency. RO-23—S83650

**CHALET A LOUER** à la semaine ou au mois, meublé avec canot, situé le long de la rivière Chaudière, beau site, **ARSENE VAILLANCOURT, ST-BERNARD,** Dorchester. 56-S8SCB-23—S83165

**A NOTRE-DAME DES LAURENTIDES,** — chalet meublé à louer pouvant accommoder 2 ou 3 personnes $25 par mois, service, d'autobus 1 mille 1-4 passé l'église. **J.-B. TESSIER,** N.-Dame-des-Laurentides. HO-23—S83680

**VILLEGIATURE** — A louer ou à vendre, 2 chalets, partiellement meublés, situés sur les bords du second Lac St-Charles, (Comté Québec), desservis par Cie Autobus Fournier, **A. SAINT-JACQUES.** BO-23—S83750

**NOTRE-DAME DES LAURENTIDES,** chalet neuf, 5 appartements, bocage, eau, électricité, route nationale, près église, autobus à la porte. Appelez 4-3203 ou **L. MELOCHE, NOTRE-DAME DES LAURENTIDES.** ACB-23H—S83764

**CHALET** à Ste-Catherine, route Duchesnay, bord de l'eau, 4 pièces, service d'autobus, sera libre pour le 2 août. **TELEPHONE 2-0175.** 23—S83921

**CHALET A LOUER,** pour fin de saison, 4 appartements meublés, électricité, service d'autobus, canotage, bain, magnifique lac à 15 milles de Québec. **TEL.:** 5761. 23—S83949

**SILLERY COVE,** bord de l'eau, chalet meublé à louer à la semaine. S'adresser samedi et dimanche 2-8867 sur les lieux dans la semaine. 23—S83785

Il n'y a pas d'occasion qui ne trouve sa place dans les petites annonces du "SOLEIL" Il n'y a pas de gens qui en aient fait usage et qui n'aient obtenu des résultats satisfaisants.




## Voici un Moyen d'augmenter VOS REVENUS

Il y a probablement dans la maison que vous habitez une chambre dont vous pouvez disposer. Les logements sont rares et les chambres sont en grande demande.

**"PUBLIEZ UNE ANNONCE CLASSEE"**

Chaque soir des milliers de gens consultent la rubrique "CHAMBRES A LOUER" dans les petites annonces du "SOLEIL".

**SIGNALEZ: 7131**

### CHALETS A VENDRE

**CHALET A VENDRE,** Lac Beauport, 8 appartements, bord du lac. Pour informations, **TEL.:** 4-3931. 456-CAO-24—S82674

### CHAMBRES ET PENSION

**CHAMBRE A LOUER** avec pension si désiré, pour monsieur seulement, près usine St-Malo. **436 CH. STE-FOY.** S8SCB-26—S83607

**CHAMBRE A LOUER** avec pension, pour 2 personnes, usage du bain et téléphone. S'adresser **79, 4e RUE.** ACB-26—S83709

**BELLE GRANDE CHAMBRE** double, libre immédiatement, pour 2 messieurs seulement, bien meublée, 2 divans, endroit central, service téléphone, 3 chaque avec pension. **TEL.:** 2-2110. LO-26R—S83736

**CHAMBRE A LOUER** avec téléphone pour monsieur seulement. S'adresser **196 ST-CYRILLE.** 26-YO-26—S80188

**CHAMBRE ET PENSION** dans famille privée, usage téléphone, pour monsieur seulement, prix raisonnable. **Mme Vve E. GRAVEL, 391 DE LA REINE,** tél.: 3-5283. HO-26—S83844

### CHAMBRES A LOUER

**BEAVER HOUSE,** maison réparée en neuf. Chambres à louer à la journée, semaine, mois, **64 RUE SAINT-JEAN.** CIEX-27R—S80327

**CHAMBRE A LOUER** dans maison privée, pour monsieur seulement, usage bain, téléphone, eau chaude à l'année. **94 LOCKWELL,** appt. No 1 Tél.: 3-1851. S8SC-17—S86605

**GRANDE CHAMBRE** à louer, aussi petite chambre pour monsieur seulement. S'adresser à **30 STE-ANNE,** tél.: 4-1925. SSSC-27—S86732

**CHAMBRE** très propre dans famille privée. Usage bain et téléphone, confort du chez-soi. S'adresser **90 CREMAZIE,** tél.: 4-1633. RO-27—S83627

**GRANDE CHAMBRE** à louer dans Jacques-Cartier, chez personne seule pour dame pouvant fournir bonnes références. Ecrire **CASIER 459, LE SOLEIL.** S8SCB-27—S83600

**CHAMBRE A LOUER** pour monsieur distingué seulement, ainsi que garage. **TEL.:** 2-8590. RO-27—S83615

**CHAMBRE BOUDOIR,** pour monsieur seulement, usage bain, téléphone, arrêt autobus à la porte, quartier Limoilou, **203, 10ème RUE,** coin Canardière, tél.: 9884. RO-27—S83645

**BELLE GRANDE CHAMBRE** avec grand garde-robes, usage bain, téléphone, conviendrait pour 2 jeunes filles. S'adresser **27 ST-PATRICK.** ACB-27—S83642

**2 GRANDES CHAMBRES,** une meublée l'autre non meublée, **TEL:** 7649, **43 ST-PIERRE.** ACB-27B—S83713

**CENTRE DE ST-ROCH,** belle grande chambre très bien meublée, famille sans enfant. Confort du chez-soi. Homme distingué seulement. **TELEPHONE 2-3752.** ACB-27R—S83714

**CHAMBRE A LOUER** avec studio, usage bain, téléphone, dans famille sans enfant, pour personne distinguée. S'adresser à **116 COTE D'ABRAHAM,** tél: 3-5909 ACB-27R—S83715

**GRANDE CHAMBRE** à louer, réparée. S'adresser **10 1-2 CONROY, TEL: 2-1649** ACB-27—S83721

**BELLE CHAMBRE MEUBLEE** avec lit double, garde-robes en cèdre, bain avec douche sur l'étage, eau chaude à l'année, service du téléphone. S'adresser **Mme ROCHE, 983 CH. STE-FOY,** coin Marguerite Bourgeoys. LO-27—S83668

**CHAMBRE A LOUER** dans famille privée paroisse St-Dominique, usage bain, téléphone, garage si désiré pour monsieur seulement. **TEL:** 2-4378 ACB-27—S83702

**CHAMBRE A LOUER** avec entrée privée, sur rue St-Vallier, à prix raisonnable, conviendrait pour bureau. S'adresser **809 ST-VALLIER.** ACB-27—S83664

**GRANDE CHAMBRE** à louer, fenêtres, sur rue, usage téléphone, endroit tranquille. Monsieur de préférence. S'adresser **6 COTE STE-GENEVIEVE,** 2me étage. ACB-27—S83677

**CHAMBRE A LOUER,** usage bain, téléphone, 3e étage, préférence pour monsieur. S'adresser à **12 CARRE LEPINE.** Tél: 3-4486 ACB-27—S83693

**UNE CHAMBRE** à louer dans une maison appartement moderne, eau chaude à l'année. S'adresser **113 RUE DE L'EGLISE,** appt. 4, tél.: 4-1067. ACB-27H—S83735

**CENTRE DE ST-ROCH,** chambre à louer. S'adresser à **103 DU ROI.** ACB-27—S83734

**GRANDES CHAMBRES** à louer. Pour information s'adresser **86 AVE DE LA TOUR,** tél.: 2-4810. 246-CIO-27R—S80638

**CHAMBRE** de 1ere classe à louer pour monsieur distingué seulement, 5, **RUE HAMEL,** Québec. 246-NO-27R—S79786

**MANOIR HEBERT, 8, HEBERT** ou 3½ des Remparts, près Université. Endroit idéal, tranquille. Chambres doubles et simples, eau chaude, bains et douches. 246-RIX-27R—R91233

**GRANDES ET PETITES** chambre meublées pour dames seules, pas de cuisine, grande chambre pour grandes personnes. **TEL.:** 3-3325. 246-ACB-27R—S86679

**PETITE CHAMBRE** à louer, genre boudoir, usage du téléphone, **197 DE LA COURONNE,** tél.: 3-0372. LO-27—S83746

**CHAMBRE A LOUER** dans famille privée sans enfant, usage bain, téléphone, pour personne distinguée, rue Crémazie, **TELEPHONE 3-0882.** 27—S83849

**BELLE GRANDE CHAMBRE** boudoir avec set studio, garde-robe, miroir, 2 fenêtres sur rue, usage téléphone, conviendrait pour 2 jeunes filles. **75 NOTRE-DAME DES ANGES.** 27—S83851

**GRANDE CHAMBRE** réparée à neuf, non meublée, 2 fenêtres sur rue, bien ensoleillée, grande garde-robes, eau sur étage, téléphone. Nous acceptons enfants. **TELEPHONE 3-5033.** 27R—S83917

**47 D'AIGUILLON:** petite chambre à louer, eau chaude, bain, téléphone. Maison propre et tranquille, libre immédiatement. Aussi autre belle chambre boudoir. 27—S83914

**GRANDE CHAMBRE** à louer. S'adresser **1751½ MORIN.** 27—S83935

**CHAMBRE TRES PROPRE,** étage bain, téléphone, assez grande pour 2 personnes. N'accepterait que dames tranquilles et distinguées, qui ne reçoivent pas. **TEL.:** 3-4972. 27—S83939

**CHAMBRE A LOUER. 23 ST-PATRICE.** AO-27—S83945

### CHAMBRES A LOUER

**TRES GRANDE CHAMBRE** à louer, eau chaude à l'année, grande garde-robes avec ou sans pension. S'adresser **12½ LA FABRIQUE.** 27—S83942

**BELLE GRANDE CHAMBRE** boudoir, set studio, garde-robes, grand miroir, 2 fenêtres sur rue. Usage téléphone, conviendrait 2 jeunes filles. **75 NOTRE-DAME DES ANGES.** 27—S83941

**CHAMBRE A LOUER,** de préférence homme d'âge moyen, **701½ ST-JOACHIM,** 3e étage. Tél.: 3-3209. 27R—S83868

**GRANDE CHAMBRE** avec amélioration moderne pour personne distinguée, dans maison privée, **52 ST-JEAN,** 3ème étage à gauche. 27R—S83862

**CHAMBRE A LOUER.** Usage du téléphone. Confort du chez-soi. S'adresser **455 ST-JEAN,** tél.: 4-1034. 27R—S83861

**GRANDE CHAMBRE,** 2 fenêtres sur rue, très propre, et ensoleillée. Conviendrait très bien pour deux messieurs. Libre actuellement. S'adresser **31 ST-STANISLAS.** 27—S83950

**340 ST-JEAN,** à louer, chambre, 2 fenêtres sur rue, usage bain et téléphone, pour monsieur seulement. 27—S83955

**CHAMBRE A LOUER** avec eau chaude à l'année. Usage du téléphone et bain avec douche. Famille pas d'enfant. S'adresser **117 DE L'EGLISE.** Appt. 3. HO-27—S83826

**SUITE** de 2 grandes chambres, bien éclairée à louer, non meublée. Usage téléphone, pour couple sans enfant ou deux grandes personnes. S'adresser **198, 11e RUE.** 27—S83827

**2 APPARTEMENTS** à louer, très propres, avec garde-robes, non meublés, conviendrait pour couple sans enfant. Usage bain et téléphone. S'adresser **23, 6e RUE.** 27—S83829

**CHAMBRE A LOUER,** pour deux personnes, meublée ou non, bien éclairée, très propre, **23 ROOSEVELT, St-Malo.** 27—S83830

**CHAMBRE A LOUER** meublée avec divan, usage bain, téléphone, eau chaude à l'année. Pour monsieur distingué seulement. Libre dans le moment. S'adresser **48 LA SALLE.** 27—S83832

**VILLEGIATURE** — Chambre à louer. Service autobus à la porte. S'adresser à **ROSARIO SAMSON, CAP-ROUGE,** près de l'église. 27—S83835

**BELLE GRANDE CHAMBRE** dans maison privée, avec eau chaude et froide dans chambre, ainsi que garde-robes, usage bain, téléphone. Conviendrait pour 2 jeunes filles. **TEL.:** 3-6578. 27—S83836

**CHAMBRE A LOUER** à $5 par semaine. S'adresser **24 PERE ARNAULT.** 27—S83783

**80 DES PRAIRIES,** appt. 1, chambre à louer dans famille privée pour monsieur seulement. 27—S83821

**GRANDE CHAMBRE** à louer avec eau courante, ainsi que petite chambre, **40 DESJARDINS.** 27—S83840

**264 ST- JOSEPH,** chambre et cuisinette à louer, meublée ou non, aussi chambre avec 2 fenêtres sur la rue, porte privée, entrée seule. 27—S83839

**GRANDES CHAMBRES** à louer, libre immédiatement, usage bain, téléphone, sortie privée, **263 MAUFILS,** tél.: 2-0245. 27—S83799

**CHAMBRE A LOUER,** très propre, meublée ou non. Usage bain, références exigées, **1881½, 11e RUE.** 27—S83812

**48, AVE LAURIER,** petite et grande chambre, eau chaude à l'année, très bel endroit et paisible. **TEL.:** 3-2350. EO-27—S83803

**BELLE CHAMBRE** confortable pour monsieur distingué seulement. Située entre Salaberry et Turnbull. S'adresser **TEL.: 3-2597.** 27R—S83877

**AVE BOURLAMAQUE,** chambre bien éclairée, avec balcon, eau courante, conviendrait pour 2 personnes. Possession immédiate. S'adresser **54 BOURLAMAQUE,** tél.: 3-4881. E

## HOMMES DEMANDES

**Les annonces que publie sous cette rubrique "Le Soleil" sont sujettes aux conditions suivantes: établies par arrêté ministériel:**

**"Aucune demande ne sera considérée de la part de personnes à l'emploi de toute firme, corporation ou autre employeur occupées à la production de munitions, outillage ou fournitures de guerre pour les forces armées, à moins que ces employés n'aient actuellement de l'ouvrage dans leur occupation ou leur métier ordinaire."**

**En répondant aux annonces de cette colonne, veuillez ne pas inclure de recommandations originales, mais bien envoyer des copies.**

### HOMMES D'INDUSTRIE DE GUERRE

DES GROS PLANS d'industrie de guerre demandent constamment des soudeurs et machinistes. Pourquoi ne venez-vous pas apprendre un de ces métiers et vous placer à gros salaire ? Nous vous l'enseignerons en quelques semaines à bon marché. Demandez notre prospectus gratis. **ECOLE SOUDURE MACHINISTE "MELOCHE", 2, 2ème RUE, Limoilou, Québec.**
CEO-65H—S82921

**PLUSIEURS BONS HOMMES** auront l'occasion de travailler aux Chutes-Niagara dans industrie établie depuis longtemps. Elle est offerte seulement aux hommes désireux gagner gage élevés en faisant un vrai travail d'homme. Nous fermerons les bons hommes, payerons transport de Québec. S'adresser au bureau du **SERVICE SELECTIF NATIONAL, 45 BOULEVARD CHAREST,** Québec, No 229-2.
ACB-65—S82465

**HOMMES** avec expérience demandés dans la réparation de laveuses et balayeuses électriques. S'adresser **SERVICE SELECTIF NATIONAL, 45 BLVD. CHAREST,** No. 244-6. HO-65H—S83763

**SERVICE SECRET,** hommes ambitieux de 18 ans et plus demandés immediatement pour s'entrainer. Détectives, investigateurs, cours complet. Prix modiques. Ecrire aujourd'hui. **MAURICE-L. JULIEN, BOITE 25 STATION T. Montréal.**
6-ACB-65—S81511

**FAITES DE L'ARGENT,** durant vos temps libres. Posez nos lettres metallique, dans les vitrines. Très faciles à vendre. Faciles à poser. Expérience n'est pas nécessaire en suivant nos instructions. Faites de l'argent. **CLAIRO 1153 AMHERST,** Montréal. 6-BO-65—S79501

**ON DEMANDE** un barbier d'expérience. Candidats masculins devront être d'un âge non sujet au service militaire. S'adresser au **SERVICE SELECTIF NATIONAL, 45 BLVD. CHAREST,** No 246-4.
AO-65—S83770

### HOMMES DEMANDES

Pour Moulins à papier sur Côte du Pacifique, Colombie Britannique. Salaire de l'union plus le boni de vie chère. Accommodation de transport. **Journaliers de chambre à meules** "Grinder Room Labourers". Expérience non-essentielle. La Compagnie a un représentant actuellement à Québec.

S'adresser : **Service Sélectif National,** 45, Blvd Charest, Québec ou au plus proche bureau du Service Sélectif National à **Lévis, Montmagny, Rivière-du-Loup, Rimouski, Matane, Chandler, Causapscal, Baie-St-Paul, Montmorency, Thetford-Mines.** No 215-2
ACB-65—S82134

### MONTRES-BRACELETS GRATIS



**Pour Dames et Messieurs, et prime spéciale de promptitude. Pour la vente de 28 bouteilles de parfum de luxe de .05 à 25 cents. Aussi: Coutellerie de 24 morceaux, 1 paire de Couvertes, Lampes, Couverte en Edredon, Kodak, Robe de chambre, Parapluie, etc. Demandez notre catalogue.**

**American Mail Dealers**
122-O Boulevard Charest, Québec
246-AO-65H—S78348



**Gratis**
**MONTRE-BRACELET pour Dames et Messieurs**
Pour la vente de 24 bouteilles seulement de parfum VIENNA de 10c à 30c. Aussi : Paire de couvertes, lampes, sets de toilette, etc.
**Demandez notre NOUVEAU Catalogue de primes.**
**PARFUMERIE SOUVENIR**
25, D'ARGENSON-QUEBEC
246-HOI-65H—S83900

### HOTELS A VENDRE

**QUAI DES EBOULEMENTS,** villégiature à l'eau salée, vingt-cinq chambres, le tout en parfaite condition, gros revenu, verger, etc. **H.-P. CIMON, Immeubles et Assurances, 2-6 COTE D'ABRAHAM.** Tél.: 5169. HEO-68R—S86749

### INFORMATIONS

**AVIS** — Je ne suis pas responsable des dettes contractées par ma femme, Angéla Maloney (Boulet), sans avis contraire et signé de ma main. **M. JOSEPH-CLDEGE BOULET, 241 GRANDE-ALLEE.**
AO-71—S83771

**RACINES SAUVAGES** — Contre eczéma, rhumatisme, bile, estomac, grippe, cors, signes, verrues, etc. sans douleur. Produits Venderoff et Bliss. **Mme MARINA, 2011½ de la COURONNE,** Québec, téléphone: 2-0419. 71H—S83906

### INSTRUMENTS DE MUSIQUE

**ACHETONS** petit radio, saxophone, alto, ténor, clarinette, petite et grosse caisses, cornet, trombone, basse à cordes, violons, etc. S'adresser **ST-CYR & FRERES, 70 RUE ST-JOSEPH,** Québec.
EO-72H—S81990

### LIVRES

**ATTENTION** — Achetons livres usagés français: encyclopédies, magazines, romans, livres de classe. Vendons livres neufs, usagés. Location 10c. Timbre pour réponse. **LE FOYER DU LIVRE, 42 rue ST-JOSEPH.** Tél.: 2-0153.
246-CRI-Livres H—S82926

## Logements à louer

### ST-JEAN-BAPTISTE

**SAINT-JEAN-BAPTISTE** — Plain-pied 3 appartements chauffés, pour adultes, eau chaude à l'année, aussi 2 appartements, rez-de-chaussée meublés, chauffés, couple sérieux qui chaufferait la fournaise. Ecrire **CASIER 454,** Le Soleil.
36-SSSC-73R-S83514

### LIMOILOU

**QUI CHERCHE** logement — Propriété à vendre, 325, 3ème Avenue, 2 étages. Magasin vacant 1er étage pouvant convertir en logement, cave ciment, 2 garages. **TEL:** 2-7242, 2-2437 HLO-73—S86682

### DANS LA BANLIEUE

**LOGEMENT A LOUER** à La Durantaye, Co. Bellechasse, 3 pièces. S'adresser **TEL.:** 3-1042. SSSCB-73—S83595

**A LOUER** Logement meublé pour deux ou trois personnes à la semaine, au Lac St-Augustin, côté sud, place idéale pour vacances. S'adresser sur les lieux **A. BROCHU ou 318 édif. b. Parlement.**
ACB-73—S83766

### LOGEMENTS A ECHANGER

**ECHANGERAIS** logement de 3 pièces pour logement de 4 à 5 pièces. Préférence Limoilou. St-Frs d'Assise. S'adresser **R. BUSSIERES, 31 AVE. MONUMENT, GIFFARD,** 2e étage. HO-73—S86647

### LOGEMENTS DEMANDES

**LOGEMENT** de 3, 4 ou 5 pièces, chauffé ou non. N'importe quel quartier. Bonnes références. **TEL. jour: 2-6478; soir: 2-2142.** HO-74—S83748

**LOGEMENT DEMANDE,** 4 chambres, plus chambre bain, chauffé. Paiera $35.00. S'adresser **M. GODREAU, 1 TURNBULL,** tel.: 6021. ACB-74—S83745

**ON DEMANDE** petit logement ou suite de 2 appartements à la campagne. S'adresser Tél.: 2-2678 ou écrire **A. BUSSIERE, 16 ST-JOSEPH.** 246-SSSB-74—S86707

**ON DEMANDE** petit logement ou suite de 2 appartements à la campagne. S'adresser Tél.: 2-2678 ou écrire **A. BUSSIERE, 16 ST-JOSEPH.** 246-SSSB-74—S86707

**LOGEMENT** de 3 ou 4 appartements demandé pour futurs mariés. Bonne position et références. **TEL.: 4-2851.**
AO-74—S83883

### "EXTERMINATION VERMINE"

**"DERAT" TUE RATS** et souris, 50c: inoffensif aux humains, animaux, volailles, "DERPO" insecticide, 85c. En vente chez Eaton, Pharmacie Montréal, Dupuis & Frères, Magasins Leduc, votre pharmacien local ou Derpo Products, Toronto.
246-ACB-Ext.-Verm.-S81334-C

### Extermination

**COQUERELLES** et autres insectes domestiques. Procédé moderne. Estimés gratuits. Livrons aussi à domicile. Poudre infaillible pour coquerelles 75c la livre. Punaisol $1.00 la pinte, $2.25 le gallon. **J.-H.-J. GOSSELIN, 18 STE-URSULE,** tél.: 2-4902. AYX-73R—R84363

### COQUERELLES, PUNAISES

**RATS, SOURIS,** etc. Poudre mystérieuse. Liquide Mysto et Ridol. Aussi Fumigation par gaz. Tout travail garanti par écrit. Estimés gratuites. **MAHEU & MAHEU, 145, DU PONT,** tél.: 6380.
SBX-HC-S82469-C

Il n'y a pas d'occasion qui ne trouve sa place dans les petites annonces du "SOLEIL" Il n'y a pas de gens qui en aient fait usage et qui n'aient obtenu des résultats satisfaisants.

### MACHINERIES A VENDRE

**CONTRACTEURS** — Attention, pelle mécanique, 3-4 verge. Byers-Back Digger, 5-8, Clam Mead-Morrisson 3-4. Compresseur Ingersoll-Rand, 220 pds cubes, Barbegreen, Digger. Tour à fer, chargeuse Barbegreen. Dompeuses hydrauliques neuves et usagées. **GIROUX MOTORS SALES, 666 AVE ROYALE, Beauport-Est,** tél.: 4-1246. COO-73H—S83018

**OUTILLAGES** et machineries pour la fabrication de monuments de granit à vendre en bloc. S'adresser à **EDGAR GAGNON,** Ste-Cécile Station, Co. Frontenac. LO-75—S83744

**A QUI LA CHANCE?** Tour à fer à vendre, 4 pieds centre, ponte avec poulie et accessoires $455, Générateur à souder 300 amp. avec accessoires $690. **12 ST-NICOLAS,** tél.: 2-4250, 2-4538. 75R—S83683

### Machineries à vendre ou à louer

**COMPRESSEUR A LOUER,** 105 et 160 pieds cubes, avec marteau et hoses. Pompes à gazolines 2", valve 4" à 12 pouces.
**QUEBEC MACHINERY & SUPPLY CO. LTD.**
**19, Côte de la Canoterie, Québec.**
**Tél.: 2-7662** 75R—S83872



**Vente Echange Réparations de moteurs électriques.**

**G. ROBITAILLE**
12 ST-NICOLAS.
tél.: 2-4250
2-4538
36-CRO-75R—S76953

### MAGASINS A LOUER

**199, ST-JEAN,** coin St-Eustache, magasin à louer, possession immédiate. **TELEPHONE: 4-2961,** entre 9 hres 30 a.m. et 6 hres p.m. EO-76R—S82002

**BLVD CHAREST,** voisin nouveau magasin Woolworth, magasin très moderne et un bureau chauffé, pouvant être occupés immédiatement. Pour informations **GEO. PAQUET, courtier en immeubles, 351 BLVD CHAREST, tél.: 4-4221.** ACB-76R—S86601

### MAISONS A VENDRE

**MAISONS NEUVES — EUGENE CHALIFOUR,** dispose encore 3 maisons Avenue Marguerite-Bourgeois, Sillery, financées avec plan fédéral, prête pour occupation Faites visite ou **TEL.: 3028.**
LO-80R—S81878

**MAISONS NEUVES** — Libres immédiatement. Deux cottages, construction neuve, très modernes, 8 pièces plus bain, situées dans Sillery. Conditions paiement plan Fédéral. **H.-P. CIMON,** Immeubles & Assurances, **2 - 6 COTE D'ABRAHAM,** Tél.: 5169
NO-80R—S82547

**231, 8ième AVENUE, St-Fidèle.** Maison 3 étages à vendre, en brique, système de chauffage, plancher en bois franc, près de la Canardière. S'adresser sur les lieux **4-3349.** SSSC-80—S83407

**CHARLESBOURG** pour occupation, 15 août, maison genre Duplex, datant de 2 ans seulement, 2 logements de 7 pièces, chacun chambre de bain en plus 3 arpents de terrain, très bonne condition. S'adresser **L.-P.-R. THIBODEAU, 325 BLVD. CHAREST,** tél.: 3-5322 ou 4-2316.
NO-80H—S82570

**N.-DAME LAURENTIDES** — Maison neuve, 10 grandes pièces à 10 milles de ville avec rivière canotable. Autobus à l'année. Prix avantageux. S'adresser **J.-CLOVIS PLEAU, 154 MAUFILS,** tél.: 4-0862.
COO-80—S83130

**ST-DOMINIQUE,** très bonne maison, 3 beaux grands logements, 6-7 chamres, plus chambres bain, à prix raisonnable. **P.-F. LALIBERTE, 243, ST-CYRILLE, tél.: 8281.** SSSR-80R—S86856

**JE PAIERAI** le tout comptant pour une maison seule ou 2 logements, quartiers St-Sauveur, Limoilou, St-Coeur de Marie. **P.-F. LALIBERTE, 243 ST-CYRILLE,** tél.: 8281. SSSR-80R—S86749

**AUBAINE** — Maison briques, ciment, 3 logements. Revenu 12 p. cent toutes dépenses payées. Prix définitif $2,800 comptant. Faut vendre rapidement. A qui la chance. **CHARLES RONDEAU. Tél:** 3-3033. HO-80R—S86669

**166 RUE ST-CYRILLE,** près Cartier, 12 chambres; bien divisée pour médecin, dentiste, bureau d'affaire, etc. **TEL.:** 6083.
AO-80R—S83544

**ST-FRANCOIS D'ASSISE** pour occupation le 1er août, maison seule, brique solide, six pièces, plus chambre bain, toute peinturée et tapissée à neuf, considérerait échange si possible pour garage. S'adresser **L.-P.-R. THIBODEAU, 325 Blvd CHAREST,** tél.: 3-5322 ou 4-2316. HEO-80H—S83535

**COIN SALABERRY** et Fraser, pour occupation le 15 août. Construction de brique solide, 2 loyers dont un de 8 pièces, plus chambre de bain, tout fini à neuf. Conditions très avantageuses. S'adresser **L.-P.-R. THIBODEAU, 325 Blvd CHAREST,** tél.: 3-5322 ou 4-2316. HEO-80H—S83536

**GROS-PIN.** — Construite depuis 3 ans. Brique solide, 4 logements, revenu annuel $1000 à vendre **$8,500. TEL: 4-2988.** SSSCB-80—S83592

**A STE-EMILE,** grande maison 6 pièces, électricité, toilette, etc, avec ou sans grand jardin, vendra à sacrifice, à prompt acheteur. S'adresser à **Mme EUGENE CLOUTIER,** sur les lieux.
YO-80—S83588

**MAISON A BREAKEYVILLE,** voisine de l'église et de l'école. Système eau chaude à l'année, 15 milles de Québec. Chemin ouvert à l'année, à vendre bon marché. S'adresser **J.-A. MALOUIN, 101 POIRIER, CHARNY.** Tél.: 112.
SSSCB-80—S83601

**AVENUE WILLIAM,** Sillery, maison neuve, à vendre, 7 pièces, avec garage au soubassement, fini très moderne pour possession 15 août. S'adresser **C.-E. BINET, 19 RUE BOLDUC, SILLERY,** tél: 9026
HO-80R—S83717

**$4,000.00,** valeur reelle $6,000.00. Val St-Michel, terrain 275 x 350, maison 9 pièces, bain, eau chaude, varanda, garage. Libre actuellement. Détails 39 **BAYARD.**
82—S83934

### MAISONS A VENDRE

**MAISON SEULE** à vendre, 10 pièces, grand terrain, 1048 **CH. STE-FOY.**
ACB-80—S83671

**PAROISSE N.-D. DE GRACE,** coin rues, maison 2 logis, 4 pièces, solage ciment, garage. S'adresser 39 **BAYARD.**
80—S83937

**ST-JEAN PORT-JOLI,** bonne maison à 2 étages et dependance, avec grand terrain conduisant jusqu'au fleuve, située centre du village, à vendre $2,000 comptant, cause mortalité. Pour renseignements s'adresser **OVILA PELLETIER, BUREAU PLANTE Co. L'Islet.** ACB-80—S83741

**JOUISSEZ DE LA CAMPAGNE.** Place idéale bâtir chalet, près lac St-Augustin, côté nord, terrain 40 x 200. Rempli d'arbres, $250.00, $300.00, $350.00. Renseignement 39 **BAYARD.** 82—S83933

**ST-PASCAL DE BAYLON.** Maison 7 pièces, plus chambre bain, brique solide, à vendre $2,000, montant comptant, balance comme loyer. Ecrire **CASIER 355,** Le Soleil. LO-80H—S83757

**MAISON A VENDRE** au centre du village de Kamouraska. Bon poste de commerce ou hôtel. S'adresser à **Mlle EUGENIE BEAULIEU, Kamouraska.**
6-SSEE-80B—S78686

**PRES CHANTIER** maritime Lauzon. Construction neuve, 10 pièces, système chauffage, eau chaude. Grand terrain, $4,500 comptant. A vendre, cause départ. **E. LEMIEUX, 114 DES FRANCISCAINS.** Tél. : 6886. 36-HOB-80R—S83479

**SILLERY** — Cottages neufs 6 et 7 chambres, plus chambre bain, avenue William, tél.: 2-4166. **SYNDICAT DE CONSTRUCTION MODERNE LIMITEE, 16 SHERPARD.**
248-RI-80—S81994

**ST-FRANÇOIS D'ASSISE,** maison neuve, 3 logements de 6-4-4 pièces, plus bain, un logement libre immédiatement pour acheteur. 239, **2ième AVENUE.**
246-HCI-80H—S86536

**MAISONS** — 135 boulevard de l'Entente, 10 chambres, garage, jardin, $6,500. 26 Ste-Famille, 9 chambres $5,000. **JULES LARUE,** notaire, 23 **ST-JEAN.** 246-AO-80-83346

**RUE LATOURELLE $6,750.00** Maison lambrissé brique, 4 logis 5-5-8 pièces, solage pierre, couverture tôle, gravois, terrain 45 x 60. Details 39 **BAYARD.** 80—S83931

**BEAUPORT-VILLE,** Ave Royale, maison 3 logenmts 39,000 pieds terrain, prix $5,000, $1,000 d'acompte, la balance 4% d'intérêts. **E. LEMIEUX, 114 DES FRANCISCAINS,** tél.: 6886. 80R—S83870

**ST-DOMINIQUE,** très bonne maison, 3 beaux grands logements, 6-7 chambres, plus chambres bain, à prix raisonnable. **P.-F. LALIBERTE, 243, ST-CYRILLE, tél.: 8281.** SSSO-80R—S83856

**A CONDITION FACILE,** maison de 2 logements dans St-Sacrement. **TEL.: 8418.**
AO-80R—S83867

**CHARLESBOURG** — Près église, bien située, petite maison avec terrain un arpent carré, bonne terre à culture, arbres, petite rivière, s'adresser **DOLLARD LANGEVIN, 23e RUE EST,** tél.: 2-5768.
EH-80R—S83891

**APPARTEMENT A LOUER** — Riche ameublement de maison à vendre de six chambres, chambre de bain, glacière et poêle électrique, valeur $6000.00 pour $3,000, avec droit au bail dans une maison appartement, située dans la plus belle partie haute de la ville. Ecrire **CASIER 506,** Le Soleil. 80—S83776

**MAISON A VENDRE** au centre du village de Kamouraska. Bon poste de commerce ou hôtel. S'adresser à **Mlle EUGENIE BEAULIEU, Kamouraska.**
6-SSEE-80B—S78686

**PRES CHANTIER** maritime Lauzon. Construction neuve, 10 pièces, système chauffage, eau chaude. Grand terrain, $4,500 comptant. A vendre, cause départ. **E. LEMIEUX, 114 DES FRANCISCAINS.** Tél. : 6886. 80R—S83871

**TRES BONNE CONSTRUCTION** dans la nouvelle partie de St-Fidèle, 2 logements modernes, système automatique électrique et à l'huile. Rapporte 10%. S'adresser **683, 4e AVENUE.** 80R—S83888

### Spécial

**156 - 156½ MAUFILS.** Maison à vendre, 2 logements, 6 pièces; un libre pour octobre. Informations **81 ST-PIERRE,** tél.: 2-3935, soir 6713. **M. CHS JOUBERT.**
EO-80—S81980

### MAISONS DEMANDEES

**ON DEMANDE** à acheter une petite maison de 2 ou 3 logements $2,000 à $3,000. Paiera comptant. **CASIER 412 LE SOLEIL.**
RO-81—S83630

**DESIREZ-VOUS.** — Vendre, échanger — rapidement, discrètement, économiquement : Vos propriétés, ville, campagne, lots vacants, commerces. Consultez aujourd'hui même: **CHARLES RONDEAU. TEL: 3-3033—5216.**
SSSCB-81R-S83608

**JE PAIERAI** le tout comptant pour une maison seule ou 2 logements, quartiers St-Sauveur, Limoilou, St-Coeur de Marie. **P.-F. LALIBERTE, 243 ST-CYRILLE,** tél.: 8281.
SSSO-81R—S83858

**ON DEMANDE** propriété de 4 ou 6 logements, non chauffée, dans Limoilou, St-François d'Assise, St-Pascal, ou St-Jean-Baptiste. Paiera $10,000 à $14,000 comptant. Confidentiel. Ecrire **CASIER 508 LE SOLEIL.** 81R—S83889

### St-François d'Assise

**MAISON DEMANDEE** près college St-Frs d'Assise, préférence logements 6 ou 7 appts et petit logement au dessus, ou terrain. S'adreser 243, **1ème AVENUE.**
EO-81H—S83899

Etes-vous à la recherche d'un domestique, une aide quelconque ou voulez-vous vous-même obtenir une situation : confiez aux petites annonces du "SOLEIL" votre message, il sera rapporté dans des milliers de foyers chaque jour

### MAISONS DE CAMPAGNE A VENDRE

**MAISON EN CONSTRUCTION** pouvant être habitée à l'année, située à Notre-Dame des Laurentides, à 10 minutes de l'église. Prix d'occasion.
**BOISCHATEL,** 2 maisons d'été et petit camp de 7 - 10 et 3 pièces, terrains de 1 et 3 acres, 1 maison meublée, tennis. S'adresser **GEO. PAQUET,** courtier en immeubles, **351 Blvd CHAREST,** tél.: 4-4221.
CRO-82R—S82777

**VALCARTIER** — Maison d'été de 9 pièces, plus chambre de bain, à peu de distance du Lac Ferry, à vendre meublée et pour occupation immédiate. S'adresser à **GEO. PAQUET,** courtier en immeubles, 351 **Blvd CHAREST, tél: 4-4221.**
HLO-82R—S86680

**CAP-A-L'AIGLE, P. Q.,** à vendre ou louer cottage meublé, vivoir, quatre chambres coucher, salle bains, véranda garnie moustiquaires. Maison été. S'adresser **Miss CASSELS, CAP-A-L'AIGLE.**
6-CIE-82—S78699

**ST-EMILE,** 8 milles de Québec, maison 6 pièces. Val St-Michel, maison 8 pièces, plus bain. Prix d'occasion. S'adresser **L.N. LABRECQUE, 239, 2ième AVENUE,** tél.: 4-3380.
246-HEO-82H—S81201

**LIBRE ACTUELLEMENT** joli chalet neuf 2 ans, 4 pièces, grenier, eau, toilette, terrain 80 x 200, Lac St-Augustin côté nord $1,600.00. Information 39 **BAYARD.**
82—S83938

### MALADIES

**TRAITEMENT SUECIAL** par correspondance. Malaides sexuelles chez l'homme et la femme, règles douloureuss trop abondantes, ménopause, lencorrhés, impuissance, prostate. **Rr A.-J. COTE, 6854, ST-DENIS,** Montréal. CEO-Maladies-S82839

### MATERNITES

**CLINIQUE ST-JOSEPH,** nôpital privé, 1206 **ST-VALLIER.** Sécurité confort des hôpitaux. Direction gardes-malades graduées. Médecin à votre choix. Discrétion Avantages religieux. Prix réduit pour place demandée d'avance. Placons bébés. **TEL.: 3-4055.** CLX-H—S78309

**HOPITAL DE LA MISERICORDE.** Epreuve du feu, site salubre, confort moderne, maternité 3 catégories, salle commune, chambres semi-privées, chambres privées internes en permanence, médecin au choix pour malades privés et semi-privés. Sécurité d'hôpital, réactions sérologiques, traitements toutes affections Avantages religieux. Demandez admission à l'avance Discrétion assurée Mère Directrice, 632 Chemin Ste-Foy Québec
8août-1an-Maternité-R -R87128

**MATERNITE LICENCIE — Etablie depuis 16 ans, médecins au choix de la patiente,** repas servis dans la chambre, discrétion, avantages religieux, plaçons bébés, **prix réduit pour place demandée d'avance 10 D'ARTIGNY, tél.: 2-1966.**
CAAX-Mat.R—S71416

### MOTOCYCLETTES

**MOTOCYCLETTE** "Indian", 2 cylindres, 1939, à vendre, en bon ordre, bons pneus, prix modéré. S'adresser **L. OUELLET, 38 TURGEON. tél.: 6907.** 85—S83912

### ON DEMANDE A ACHETER

**BIJOUTERIE ANTIQUE** en or solide. Nous payons meilleurs prix pour tout genre de bijouterie en or. **BIRKS, 16 RUE DE LA FABRIQUE.** LO-86—S81916

**PAYONS PLUS HAUT PRIX** pour sacs vides, poches, guenilles, etc. Payons transport, provenant du Lac-St-Jean, Rivière-du-Loup, Rimouski, La Tuque. **QUEBEC SACK SUPPLY, 65, ST-FRANÇOIS,** Québec. CEO-86HC-S82913-C

**ON DEMANDE** à acheter couverture de laine. **88 ST-VALLIER,** tél. : 2-7216.
56-CAO-86—S82935

**SOMMES ACHETEURS** bois chauffage 3 et 4 pds, croutes et bâtons attachés 4 pds. Mentionnez prix, quantités en mains, station de chargement. **BOIRE & FRERES, INC., 2136 AVE DE L'EGLISE, Montréal.**
6-ACB-86—S75823

**ON DEMANDE** à acheter Godendor mécanique neuf ou usagé. **XAVIER BOILAR, STE-CATHERINE, Co. Portneuf.**
AO-86—S83924

**ON DEMANDE** à acheter un bicycle pour enfant, en bonne condition, **TEL. 2-1610.**
HO-86—S83819

### Achetons sacs

**VIDES ET POCHES** de toutes sortes, guenille, fer, metaux, etc. Payons plus haut prix. **D. ASSH, Co. Enrg., 55 DE LA REINE,** tél.: 4-1921. CBO-86H—S83017

### Poêle demandé

**ON DEMANDE** à acheter un poêle à 3 ponts. **TEL.: 3-3719.** 86—S81372

### Attention

Sommes acheteur d'une fournaise No 8, s'il vous plait, s'adresser par **TEL.: 4-2761.** 86—S83843

### OBJETS PERDUS

**UNE BAGUE** avec opale montée en or, pour dame, a été perdue, il y a quelque temps, à la Salle N.-D de Grâce. S.v.p. remettre au **presbytère N.-D. de Grâce. $15** récompense. SSSC-87—E86589

**COUPE-VENT** de couleur kaki perdu à la plage de l'Anse-au-Foulon, samedi. Récompense à qui le rapportera à son propriétaire. **CASIER 501,** Le Soleil.
ACB-87—S83648

**MANTEAU DRAP** avec collet velour brun, perdu dimanche, le 25 juillet, dans l'autobus Canardière ou Limoilou. Remettre **20, 2ème RUE LIMOILOU,** tél.: 2-8636. Récompense. 87—S83919

**PAIRE DE LUNETTES** dans étui vert, perdue jeudi soir, à la Pharmacie Soucy. Prière de retourner **609 ST-JEAN,** tél.: 4-1719. 87—S83954-C

### ANIMAUX PERDUS

**PERDU** — UN scotch Terrier noir avec poils gris répondant au nom de "Jack" a été perdu cette semaine. Si retrouvé téléphoner à: 4-2344. Récompense promise. **59 STE-URSULE.** ACB-88—S83710

### PENSION POUR ENFANTS

**PENSION PRIVEE,** licence pour bébé et enfant de tout âge, soins maternels, expérience 10 ans. **TEL.: 4-3122.**
90H—S83904

### PENSIONS D'ETE

**HOTEL ROCHE PLEUREUSE,** Baleine, Ile-aux-Coudres, plage magnifique, air salin, panorama enchanteur, canotage, tennis, pêche, bonne cuisine canadienne, prix modéré. **TEL.: 2-5767 ou à L'HOTEL.**
RO-89—S81893-C

**MANOIR DU VILLAGE,** route du Quai, Neuville, Co. Portneuf. Bonne pension, quelques chambres seulement, eau chaude, belle vue du fleuve, grande véranda, transport gratuit. **RENE LANGLOIS,** tél.: 2-3670. HAO-89R—S83493

**HOTEL BEAURIVAGE, NEUVILLE** — Situé à vingt milles de Québec près du fleuve St-Laurent, Hôtel moderne. Chambres avec eau courante. Bonne cuisine canadienne. **R.-A. RHEAUME, TEL: 452.** HO-89—S83707

### Notre maison de vacances

**SERA OUVERTE**

**du 2 au 30 août**

**Endroit idéal pour JEUNES FILLES QUI TRAVAILLENT.**

**S'adresser au YWCA, tél.: 2-5579**
89—S83813

### PERSONNELLES

**AYEZ DU KLEEREX** sous la main. Un onguent d'action rapide pour maladies d'été de la peau. Coups de soleil, herbe à la puce, piqûres d'insectes, coupures, brûlures, impétigo. Soulage aussi échaudures, boutons, eczéma, psoriasis, etc. 50c ; $1.00 ; $2.00. (Moyenne et pleine force). Recommandé et vendu par les **PHARMACIES DUBE,** haute-ville, 152 **ST-JEAN,** 269 **ST-JOSEPH,** St-Roch, 2172, **3ème AVENUE,** Limoilou. Pers.—S83784-C

### PIANOS A VENDRE

**PIANO A VENDRE** en bonne condition, style Louis XV. S'adresser à **44½ DORCHESTER,** tél.: 3-0849. 93—S83822

**PIANO $250.00** Lindsay format moyen caisse acajou, fini satin, intérieur et extérieur à l'état du neuf. S'adresser à **C.-W. LINDSAY & CIE LTEE, 201, RUE ST-JEAN,** Québec.
ACB--S86700

**PIANO HEINZMAN** de Lindsay, petit format, avec banc duo, presque neuf. A vendre **225 DE LA REINE, Québec.**
93—S83875

### RADIOS A LOUER

**J.-A. BRETON,** 32 **COTE D'ABRAHAM,** coin rue Richelieu Radios a louer à $1.00 et $1.25 par semaine. Aussi vente et réparations. Tél.: 2-6393 IIX-RadioR—R89529

### REMEDES

**SAVEZ-VOUS** qu'il y a quatre systèmes de guérison très efficaces. Incurable ou non, demandez pamphlet gratis. **COMPTOIR POSTAL, 5 LASARRE.**
AO-Remède—S83552

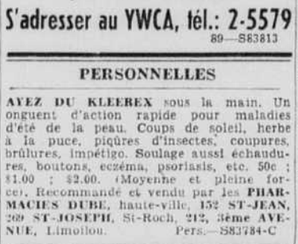
**PAMPHLET GRATUIT-Les "FEMOCRINE"** peuvent soulager toute femme et jeune fille souffrant de troubles particuliers à leur sexe. Elles facilitent aussi retour de l'âge, aident les opérées, favorisent développement et perfectionnement du buste. Traitement d'un mois $2.50. Demandez pamphlet GRATUIT. **Dr MARCHAND, ST-TITE, Cté CHAMPLAIN, P.Q.**
6-ACB-Rem.—S81489

### TONIQUE ANCHOR

**Après la grippe, employez le tonique Anchor pour hommes, femmes et enfants.**

**Dépôt W. BRUNET**
6-BO-Remedes-R—S82933

### PILULES MATERNELLES



CES PILULES aident à augmenter sécrétion du lait, permettant à la mere de nourrir son enfant, tant qu'elle le veut, sans avoir troubles périodiques.
Pilules maternelles efficaces dans cas dysménorrhée, règles douloureuses, trop fréquentes chez femmes, jeunes filles. Composées d'extraits glandes mammaires, etc., ces bonnes pilules favorisent développement du buste et son perfectionnement chez la femme et la jeune fille. Demandez à votre médecin de prescrire les 100 Pilules Maternelles ou envoyez $2.00 mandat-poste. Dr JOS. COMTOIS, B. P., St-Barthélemy, P.Q., envoyées affranchies, 33 jours de traitement. En vente à Montréal, Pharmacie Laurent, 2610 St-Jacques ; Québec, Pharmacies Brunet et Livernois.
136-ACB-Rem.—S81510

**Quel que soit l'article que vous ayez à vendre il y aura toujours des acheteurs si vous avez l'heureuse idée de publier une petite annonce qui attire chaque soir dans tous les foyers de Québec.**

# LE GUIDE

• COMMERCE
• PROFESSIONS
• METIERS

DU SERVICE que vous DESIREZ chaque jour !

### ACCESSOIRES DE BARBIERS ET COIFFEUSES

**MACHINE permanente** à fil ou sans fil, ainsi que nécessaire pour coiffeur Venez nous voir, le plus grand assortiment à Québec. **H. NOREAU, 8 ST-JOSEPH.**
HEOX-ace-BH—R88432

**ULRIC BEDARD LIMITEE** — Magnifique choix machines permanente neuves Bonat fils courts, Eugene dernier modele, Lido, Paristyl, Acmé, De-Graff, portative, Vapo-Curl, cabinet Padol, sans électricité. Instructions gratuitement. **878 RUE ST-VALLIER.** 246-HCI-C.D.H.—S86529

### Hélène Curtis

**COIFFEUSES :** Dans tous grands salons de coiffure, les machines et accessoires HELENE CURTIS dominent pour la qualité, service et bas prix. Ecrivez ou venez **59 ST-JOSEPH, Ch. 209. Téléphone 2-4897.**
246-RI-C.D.R.—S82007

### Parfumerie Grimard

**1401½ COTE D'ABRAHAM,** tél.: 2-8389. A vendre différentes machines permanentes, marques les plus connues, reconditionnees, avec ou sans fils, 14 chauffeurs et plus. Prix $40 en montant.
246-CAHX-C.D.R.—R99538

### HELENA BEAUTY PRODUCTS REG.

**vous offre un assortiment de machines telles que : Aristocrat, Nestle Lemur, Tru-Art, Duchess, Remote - Control, séchoirs de toutes marques, ainsi que les solutions et sachets chimiques donnant les meilleurs résultats.**

**59, rue St-Joseph**
**Ch. 307 Tél. : 3-0391**
246-AO-C.D.R.—R80426

### BICYCLES

**PRENEZ GRAND SOIN** de votre bicyclette, confiez-en l'entretien et la réparation à notre atelier **VOYER CYCLE ENR., Gerard Voyer, prop.** Bicyclettes C.C.M., accessoires, réparations, 599½ **ST-JEAN,** Tél. : 4-3932. HO-C.D.R.—S81546

**BICYCLES POUR HOMMES,** dames, livraison immédiate. Réservez à bonne heure. Nous achetons au comptant vieux bicycles, tricycles. **R. COTTON, 60 DE MONTMORENCY,** tel.: 4-2909. CIO-CDR—S83182

**BICYCLE SIMPLE.** S'adresser Garage **Notre-Dame, 27 NOTRE-DAME.**
RO-Bicycle—S83631

**2 BICYCLES** à vendre en parfait ordre. 62, 18e **RUE. ST-FRANCOIS D'ASSISE.**
Bicycle—S83720

**A VENDRE** Bicycle de garcon CCM de Luxe, double barre, couleur bleu et chromé en parfaite condition. S'adresser à **54 MAGUIRE.** ACB-Bicycle—S83692

**BICYCLE DE COURSE** à vendre (roadracer) presque neuf et en parfait ordre. S'adresser **PAUL RACINE, 30 CALIXA LAVALLEE, TEL: 3-4319.**
LO-Bicycle—S83705

**BICYCLE DOUBLE** en bonne condition, bicycle de fille no 26. Aussi 2 roues de bicycle à vendre. S'adresser **109 MARIE-DE-L'INCARNATION.** Tél.: 2-4434.
ACB-Bicycle—S83738

**WILLYS SEDAN** 1938, pneus pratiquement neufs, moteur en parfait ordre, 35 milles au gallon. Bon marché. S'adresser **80 ABERDEEN. Tél.:** 5383 36-SSSC-12—S86748

**J.-T. CHAMBERLAND,** marchand de bicycles C.C.M. Aussi lounge et réparation de bicycles de toute sorte **908½ LA CANARDIERE,** Limoilou, Québec. Tél.: 2-0280
246-CRB-CDH—S76722-

**DEUX BICYCLES** de fille, bicycle pour homme, No 28, No 26, pour garcon, un bicycle de course, le tout en bon ordre. **LUCIEN PARADIS, 47 MAGUIRE.**
Bicycle—S83895

BICYCLE pour fille, grandeur 28, en parfait ordre, aubaine $55.00. S'asrdseer 11 **RUE SHERBROOKE.** Bicycle—S83915

**BICYCLE C.C.M.** à vendre, modele 1943, presque neuf. S'adressr **34 RUE COUILLARD,** tél.: 4-4988. Bicycl—S83943

**ON DEMANDE** 1 bicycle pour dame, un pour fillette 24 - 26, 1 pour garçon 26 - 28, un 3 roues pour enfants. **TEL.: 4-4079,** après 6 hres. Bicycle—S83940

**BICYCLE DE COURSE** à vendre en parfait ordre. **91 ST-CYRILLE, tél.: 7819.**
Bicycle—S83792

**BICYCLE DOUBLE C.C.M.** en bon

## SERVANTES DEMANDEES

**ON DEMANDE** une jeune fille pour aider à la cuisine, soirs libres, bon salaire. S'adresser Mme **CHASSE, appt. 1009, CHATEAU ST-LOUIS.** Tél.: 5689.
SSSCB-104—S83571

**FILLE GENERALE** demandée chez un médecin. Référence. Bons gages. S'adresser **141, 4eme AVE. LIMOILOU.**
LO-104—S83718

**SERVANTE DEMANDEE** pour ouvrage générale de maison. Très bon salaire payé à personne compétente. S'adresser à **846 1ère AVE. TEL: 4-2477.**
LO-104—S83723

**ON DEMANDE** une bonne pour ouvrage général, à l'année, gros lavage en dehors. Bon salaire. **TEL.: 4-3786.**
LO-104—S83742

**ON DEMANDE** une jeune fille pour ouvrage général, famille privée, tous les matins et deux jours réguliers par semaine. Libre à partir du samedi midi au lundi matin et tous les soirs. EO-104—S83932

**MAGNIFIQUE PLACE** pour servante, sachant faire cuisine, très bon chez-soi, très bon salaire. Emploi à l'année, famille 2 personnes. S'adresser 300, 2e **AVENUE.**
EO-104—S83823

**JEUNE FILLE** demandée, pour aider au soin du ménage, 4 appartements, gros lavage en dehors, devra coucher chez elle, **44 AVE JACQUES-CARTIER.** St-Frs. d'Assise. 104—S83798

**FILLE DE CHAMBRE** demandée pour petite famille. Références. Bon salaire. S'adresser à Mme **CLAUDE TASCHEREAU, 124 AVE PARK,** appt. 3. Tél.: 6829.
EO-104—S83929

## TERRAINS A VENDRE

**TERRAIN** de 50 x 115 pieds, situé Blvd Vallée à Beauport, à vendre comptant ou à termes. S'adresser **A. DION, 24 DU FALAIS,** Tél: 2-2153. (Le soir 4-5744).
AO-106R—S83507

**TERRAINS** à concéder à Château-d'Eau, plusieurs de ces terrains sont boisés. Pour information, s **COLLIN, Appt. 1,** tél.: 3-2362 ou 4-0266. HAO-106R—S83497

**CHEMIN STE-FOY,** coin Calixa-Lavallée, 2 magnifiques terrains 42 x 120 et 50 x 120. Plusieurs terrains, différentes dimensions sur rues construites dans Belvedère, ave Bégin. Dessane, St-Cyrille, etc. **ROCH JULIEN, 435 CHEMIN STE-FOY,** tél.: 5593.
246-AO-106R—S7877

**A VENDRE,** grand terrain 90 x 95, situé Boulevard St-Cyrille. Autre terrain 25 x 85 rue Marie-Rollet. S'adresser: M. **J. O. TURGEON,** tailleur, 14 **PETIT CHAMPLAIN,** Québec. Tél. 2-3285
246-CEI-106R—S83109

**BEAUX TERRAINS** à vendre, situés sur l'avenue Joffre et Monk, avec pouvoir d'emprunt sous la loi nationale du logement. S'adresser Succ. **EUG. LAMONTAGNE, 276 RUE DU ROI.** Tél.: 8711.
246-HLI-106R—S83626

**ST-PASCAL DE BAYLON,** très beau terrain 50 x 80, prix d'occasion. S'adresser **P.-F. LALIBERTE, 243 ST-CYRILLE,** tél.: 6281.
SSSO-106R—S83857

**TERRAIN** 50 x 80, coin de rues à St-Pascal, rue de la Ronde, près l'église et de l'école. Autre terrain à Charlesbourg, 100 x 140, tous bon marché, **513 ST-JEAN.**
106R—S83864

### Chance unique

**2 TERRAINS** 5,000 pds carrés, conviendraient admirablement pour maison appartement, dans le quartier actuellement le plus d'affaire à Québec. Opportunité sans précédent. **TELEPHONER 2-7305.**
CO-106—S83445

### TERRAINS A VENDRE

situés dans la Paroisse

**CHARLESBOURG**

1 mille de la ville

**Avec pouvoir d'emprunt sous la Loi Nationale du Logement.**

**PRIX TRES INTERESSANTS**

**Pour informations, s'adresser :**

**259, 9ème Ave, Charlesbourg.**

**Téléphone : 4-5929**

**ou la Cie Parc Richelieu Ltée,**

**276, rue du Roi. — Tél. : 8711**

106R—S83907

## TERRES A VENDRE

**BEAUMONT : 154** arpents, terre en culture et terre à bois. Avec bonnes propriétés, dépendances et roulant.
**VALCARTIER:** 10 à 12 acres de terres à vendre avec grand poulailler d'une capacité de 7000 poulets.
Pour informations s'adresser : **GEO. PAQUET,** courtier en immeubles, **351 BLVD. CHAREST,** tél.: 4-4221.
ACB-106R—S81400

**TERRE** de 67 arpents avec ou sans roulant, possession immédiate. S'adresser à **AIME GENEST, ST-ANTOINE DE TILLY, Co. Lotbinière.** ACB-106R—S83716

**TERRE A VENDRE** à bonne condition, belle occasion, à Martinville, 15 milles Sherbrooke, 2 milles de stations, d'église, 110 acres, de bon terrain avec récolte, pas de roulant, bien bâtie, bon système d'eau, 300 pieds de l'école, sucrerie, bois chauffage suffisant. **F.-A. LAROSE, ST-HENRI, LEVIS.** RO-108—S83566

**TERRE A VENDRE** — Cette terre de 202 arpents est vendue. J'en ai une autre le 3ième voisin., terre de 170 arpents, 65 en culture et paturage, partie en terre franche, convenable à toutes les cultures et terre forte, pas de roches, 105 en bois franc. Sur route ouverte l'hiver, école, clientèle de lait, vendu à $4.00 le 100 lbs. Maison 7 appartements, aqueduc, toilette, électricité, deux granges, verger, sucrerie, cabane avec bouilloire, 600 chaudières. Taxes $36.00. Prix $5,000 dont $2,500 comptant, balance à terme 4 p.c. d'intérêt. Inutile d'écrire si vous n'avez pas montant demandé, **E. LEMIEUX, 114 DES FRANCISCAINS,** Québec.
RO-108R—S83606

## TERRES A VENDRE

**1 MILLE DE QUEBEC.** — Ferme 45 arpents, maison en briques, grange, poulailler, porcherie, garage, laiterie, clientèle de lait, instruments aratoires, électricité, aqueduc, 11 vaches, 2 chevaux et récolte. **JOHN A. LEGARE, Monument,** Giffard, tél.: 2-6249. HO-108—S83564

**BEAUPORT-EST** — Terre environ 18 arpents pas bâtie, et terre à bois, à vendre ou à échanger pour propriété en ville. S'adresser **ALFRED GIROUX, 264 ST-PAUL.** Tél. : 2-3106.
6-BO-108R—S82898

**TERRE A VENDRE** ou à louer, 200 arpents, 100 terre faite, 100 bois, 20 milles Pont Québec, côté sud belle terre plan-che sans roches. Un peu de roulant. Bonne maison, bonne grange, $3,500, ou à louer $30.00 par mois. Bonnes conditions. **EUGENE DESROCHES, 104 MORIN,** après 6 hrs p.m.
246-BO—S86706

**ST-FLAVIEN, Lotbinière,** terre à vendre, longueur 30 arpents, par 3½, 70 en cultures, reste bois assortis pulpe. Batisse au centre, maison neuve, grande, 12, autres batisses. S'adresser **GEORGES DUBOIS, ST-FLAVIEN, Co. Lotbinière, P.Q.**
6-HCO-108—S86540

**UNE DES PLUS BELLES TERRES** de l'Ile d'Orléans, côté sud, à vendre. **M. ALFRED EMOND,** Ile d'Orléans.
6-CRO-108—S83772

**TERRE A VENDRE,** 1 arp 1-2 large, par 30 de long avec 1 bâtisse, 26 en culture, 4 en bois, $1800, **Mme Vve XAVIER GAGNE,** St-Lambert, Co. Lévis.
108R—S83841

## VOLAILLES

**POUSSINS** Plymouth Rock barrées à vendre. Poulettes 0.50 chacune à 4 semaines, garantie 90% poulettes, coqs 0.25 chaque, 4 semaines, transport à vos frais, livraison immédiate, tant qu'il y en aura, envoyer 10% d'acompte avec la commande, la balance sera chargée c. o. d. S'adresser **E.-A. MORIN, ST-CAMILLE.** Co. Bellechasse.
RO-112—S83647

**COMMANDEZ** dès maintenant vos poussins Bray pour la fin de l'été et pour cet automne. Eclosions limitées à la fin d'août, alors n'attendez pas. Quelques poussins pour livraison immédiate. Agents: Louis Auger, Clapier & Couvoir, 56 rue Châteauguay. Phone 9158; La Maison Langevin, 140 de la Couronne, Phone 3-0619; J. Rhéaume, 743 rue Racine, Lotterieville; Mme Narcisse Déry, St-Adelphe. 112B—S83780-C

## YACHTS, CANOTS, MOTEURS

**MAGNIFIQUE CANOT** en cèdre, 20 pieds, construction solide, tout membré, très léger, pour rames ou moteur "outboard". Vendra à sacrifice. S'adresser à : 30, **AVENUE JACQUES-CARTIER,** Québec.
2fs--Yacht-S83733

**A VENDRE** Evinrude Speedtwin 22 forces, avec embarcation safety plane century, très bonne condition. **RENE LAPIERRE, 544 NOTRE-DAME,** Thetford-Mines. AO-Yatch--S83546

**YACHT** avec moteur Johnson, à vendre. Yacht en bois verni, manufacturé par Peterborough. Deux bancs avec dossier et le siège du conducteur à l'arrière. Aussi moteur "out board" Johnson de 8 forces. Le tout en bonne condition au prix de $200.00 comptant. **CASIER 505,** Le Soleil.
64-LO-Yacht—S83731

## NON CLASSIFIEES

### Pour de la peinture

**AU MEME PRIX** et même qualité que l'an dernier, venez au magasin du coin St-Paul et Henderson. Gris et Rouge $2.19, Blanc $2.29 et $2.69 le gallon, ligne complète des peintures "SICO". **BROUSSEAU & FRERE,** Enrg. 36-HCO-115R—S77691

### FISSURE ANALE

**TRAITEMENT** ambulatoire au bureau seulement. Détails sur demande.

**Dr L.-G. PERRIN**

**24, rue du Pont, Québec, P.Q.**

(6) 115R—87063

### TEINTURE, NETTOYAGE

Vous désirez peut-être faire teindre ou nettoyer un vêtement ; nous serions heureux de vous servir. Notre renommée est un garant de satisfaction.

**Teinturerie Française Inc.**

**565, St-Jean Tél. : 4-4686**

26-ACO-115R—S78830

### Pour maigrir




**ESSAYEZ** les tablettes Slendor, inoffensives, efficaces. Traitement deux semaines $1.00. Procurez-vous-les aux **PHARMACIES DUBE, 152 ST-JEAN, 269 ST-JOSEPH, 212, 3ème AVENUE.**
246-BO-115R—S79246

**SABLAGE** sans poussière de planchers de bois dur — Expert pour faire ou sabler vos planchers. Seul représentant du meilleur fini au monde et de la cire non glissante à l'épreuve de l'eau chaude ou froide.



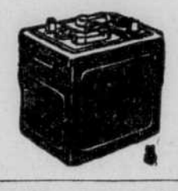
**E. DUFOUR,**
**32, Côte Ste-Geneviève.**
**Tél.: 2-4360**

6-SEX-115R—S80326



# CHARS USAGÉS

**PIECES de RECHANGE**
**Accessoires de tous genres**



## AUTOMOBILES DEMANDEES

**AUTO DEMANDE.** Je serais intéressé à acheter pour argent comptant de préférence un gros char 1941-42, en parfaite condition. S'adresser **17, 3ième RUE, H. FOURNIER,** tél.: 3-1557.
AO-13H—S83533

**ON DEMANDE** à acheter un auto en bonne condition d'un particulier pour du comptant. Bons pneus et peu de millage sera considéré. Modèle 35 à 42. **TEL: 4-0347 ou 906 CH. STE-FOY.**
ACB-13—S83673

Il n'y a pas d'occasion qui ne trouve sa place dans les petites annonces du "SOLEIL". Il n'y a pas de gens qui en aient fait usage et qui n'aient obtenu des résultats satisfaisants.

### ACHETONS AUTOS

POUR ARGENT COMPTANT

**PAUL MAHEUX**

597, Blvd Charest. Tél.: 3-4167

NO-13H—S82553

### ACHETONS AUTOS

POUR ARGENT COMPTANT

**CANADIAN AUTO Co.**

**25 de la Couronne, tél.: 5114**

COB-13H—S80045

### AVIS

Notre département de pièces fonctionne comme auparavant à

**33, Boul. CHAREST**

**DESIRONS ACHETER DE BONS AUTOS USAGES**

**MORISSET AUTOMOBILES ENR.**

Téléphone: 7158

HOO-12H—S83360

### Nous achetons comptant toutes automobiles

**J.-L. DROLET AUTOMOBILES LTEE**

**450, boulevard Charest**

**TEL. : 4-3593 Québec**

246-YI-13H—S82762

Etes-vous à la recherche d'un domestique, une aide quelconque ou voulez-vous vous-même obtenir une situation ; confiez aux petites annonces du "SOLEIL". Votre message, il sera rapporté dans des milliers de foyers chaque jour.

## ACCESSOIRES D'AUTOMOBILES

**DORCHESTER AUTO PARTS Regd. (Alex.** Thibaudeau, prop.) Pièces et pneus neufs, usagées, vitres, agent muffler, batteries neuves, 11 plaques $4.50, 13 plaques $5.50 radiateur neuf, brake-lining posé sur bande, chauffeurette **TEL.: 2-3898. 297 DORCHESTER.** CBSX—R92393

**GARAGE ANDREWS, 136, BOULEVARD LANGELIER** — Accessoires neufs Ford, Chevrolet; neufs et usagés toutes marques, motocyclettes, bicycles et accessoires S. M. MAJECTIC, parties d'ELK. Réparations générales. REMORQUAGE jour et nuit. **TEL.: 3-3738.**
YI-Auto-H—S86531

**PARTIES D'AUTOMOBILES** neuves et usagées, de toutes marques. Achetons chars usagés, accidentés et scraps. **LUDGER FERLAND, 105, 1ère AVENUE,** tél.: 4-2928.
HBC-H—S83623

**PIECES NEUVES** et usagées, toutes marques de chars, pneus, batteries, réparations de chars. Réparations et posages ressorts. **ABATTOIR D'AUTOS ST-ROCH, 13 ST-ROCH.** tél.: 6541. HOO-autoH—S83759

**SERVICE DE BATTERIES** et Pneus Goodrich. Huile à moteur, garantie 2,000, au prix du gros. **J.-F. BEDARD, 143, de la COURONNE,** tél.: 4-0182, rés.: 6082.
246-COI-auto-H—S83625

### King Auto Parts Reg'd

**TOUJOURS EN MAIN** toutes marques de chars ou pièces neuves et usagées, carrosserie, moteur, outillage, batteries, hoist. Prix défiant toute compétition. 17, 3ème **RUE,** tél.: 3-1557. 246-II-auto-H—S82492

## REPARATIONS D'AUTOMOBILES

### GARAGE LAROCHELLE & FILS

**MECANIQUE, DEBOSSAGE, PEINTURE.** Ouvrage garanti. Prix modéré. Vente et achat d'autos. **GARAGE LAROCHELLE & FILS, 10, 3ième RUE, LIMOILOU,** tél.: 4-2191. 246-LO-12H—S79040



Vitres d'auto, gros et détail. Nous faisons une spécialité dans les vitres d'auto et aussi le posage. Prix modéré. **DORCHESTER AUTO PARTS 297 rue Dorchester Tél.: 2-2898**
H—S83905

## HUILE A MOTEUR

### 5 GALLONS $2.49

**60 cts, et $1.00 gallon. Changement d'huile gratis. Aussi graissage différentiel et transmission, etc.**

**SILVER OIL REGD**

**39 RUE STE-THERESE, QUEBEC.**

auto-H—S83901




## A VENDRE

**RUE ST-JOSEPH** — Propriété commerciale, faisant 2 rues, rapportant très bons revenus, excellente localité, à vendre à prix raisonnable.
**RUE N.-D. DES ANGES,** s'étendant jusqu'au Boulevard Charest, propriété de 3 logements de 5-7 et 8 pièces, plus chambres de bain, 3 garages.
**RUE ARAGO,** propriété en brique solide, 6 logements de 5 et 6 pièces, plus salles de bain, rapportant bons revenus.
**RUE ABERDEEN** : — Propriété de 3 logements de 6 pièces à vendre en bas de l'évaluation municipale.
**RUE ST-CYRILLE:** — 2 logements de 12 et 8 pièces
**COTE D'ABRAHAM:** — Propriété de 3 logements et 2 magasins, 1 boutique, 1 garage.
**RUE STE-ANNE** — Grande maison de 14 pièces, pouvant être livrée immédiatement. **Plusieurs résidences d'été à vendre à différents endroits peu éloignés de Québec.**

### GEO. PAQUET

**COURTIER EN IMMEUBLE ET ASSURANCE FEU**

**351 BLVD CHAREST, TEL. : 4-4221**

CIO-114R—S83175

## A VENDRE

**SILLERY :** Cottage 8 pièces moderne, construction neuve, libre immédiatement.
**RUE ST-CYRILLE :** St-Sacrement, cottage, 6 pièces plus deux solariums d'été, grand terrain en fleurs, libre pour le 15 octobre prochain.
**RUE ST-SAUVEUR:** Coin de rues, quatre logements pour $4,000.00. Solage pierre, construction bois et brique, gros revenu.
**RUE LOCKWELL :** Quatre logements, système de chauffage individuel.
**AVE DES PINS:** St-Frs d'Assise, un logement pour $2,400.00.
**RUE CHRISTOPHE COLOMB :** Sept logements en deux maisons, face rue Signal.
**RESIDENCES D'ETE :** Lac Sergent, Lac St-Joseph, Val St-Michel.
**COMMERCES :** Boucherie, épicerie licenciée, salle à manger, etc.
**TERRAINS :** Sillery, Cap Rouge, St-Frs d'Assise, Château d'Eau, etc.
**ARGENT A PRETER** sur hypothèques.

### H. P. CIMON

**IMMEUBLES & ASSURANCES**

**2 — 6 COTE D'ABRAHAM**

**TEL.: 5169**

AO-114R—S83502

### Emile Brousseau

IMMEUBLES — ASSURANCES

**255 ST-JEAN — TEL.: 2-5768**

**PRES PARLEMENT :** Magnifique maison 2 plain-pieds, 8 chambres plus bains, planchers durs, système chauffage, 4 garages, le tout en très bon état. Terrain 44 front par 104 de profondeur, magnifique fleurs.
**RUE DES FRANCISCAINS :** Maison 3 plain-pieds 6 chambres plus bains, moderne, bons revenus, balcons, un logement libre.
**GIFFARD :** Maison neuve, détachée, 5 logements, moderne, bons revenus, terrain 90 x 80, un logement libre, vente cause départ.
**ST-JEAN-BAPTISTE :** Maison 3 logements, moderne, bons revenus, 10%.
**ST-SAUVEUR :** Près église, maison 2 logements 6 chambres, système chauffage.
EH-114R—S83854

**Augmentez vos chances de succès en affaires en ayant votre carte d'affaires dans le "Guide". C'est un moyen peu coûteux et qui rapporte du 100%.**

## NON CLASSIFIEES

### ALCALINOL

**Spécialement indiqué contre les brûlements d'estomac, dyspepsie, constipation, mauvaise digestion. Ne constipe pas.**

Dépôt W. BRUNET

6-BO-115R—S82931



**JULES DORION**
**Plombier**
**Couvreur**
**électricien,**
**poseur d'appareils de chauffage à eau chaude**
**11 RAMSAY**
**Tél.: 4-2916**

6-CES-115R—S74573

| | |
|---|---|
| Ford sedan | 1940 |
| Chevrolet sedan | 1936 |
| Pontiac sedan | 1937 |

**PAUL MAHEUX**

597 Blvd Charest. Tél.: 3-4167

NO-12H—S82552

**BUICK,** Chrysler, Chevrolet, Ford, Dodge, etc., avec bons pneus, et plusieurs autres de $100 x $1,000. **COTE AUTO ENR., 35, 3e AVENUE,** tél.: 2-6290.
HBX-12R—S81369

**CHEVROLET** sedan 1941, Nash Coupé Opéra, 1941, Willys sedan 1941, Motocyclette Indian, 4 cylindres, 1940, Harley Davidson, B.S.A., etc. **RODRIGUE OSTIGUY, 181 DU PONT,** tél.: 2-6577.
CBO-12H—S83010

**PACKARD 1938** en parfaite condition 29 mille milles. Licence 1943. **TEL.: 2-2924.**
HO-12—S86671

**NASH 37,** très bonne condition, très bons pneus, $600. Aussi Ford Pannel 36, bons pneus, moteur reconditionné à neuf. Prix $475.00. HO-12—S86718

**CHEVROLET 1934** en bon ordre, pour du comptant seulement, $290. S'adresser **683, 4e AVENUE.** HO-12R—S86694

**DODGE 1930,** à vendre en très bonne condition. $200 comptant. **5 D'ARTIGNY,** tél.: 2-3690. SSSC-12—S86583

**FORD 1936,** et Terraplane, parfait ordre, bien chaussé, licence 43, **65 BLD CHAREST** AD-12R—S83509

**CHEVROLET MASTER 1934,** pneus de rechange sur les ailes, bons pneus, moteur en très bon ordre. S'adresser à 97½ **6ème RUE.** SSSCB-12—S83565

**STUDEBAKER SEDAN,** commander 1938, bonne condition, bons pneus. Visible 6 à 9 hres p.m. **76 ST-LAURENT,** Lévis.
SSSC-12—S83575

**PETIT OLDSMOBILE,** 6 cylindres, 1936, Coach, bien propre, en parfaite condition, bons pneus, licence 1943. S'adresser **136 MARIE DE L'INCARNATION.**
HBO-12H—S83644

**PLYMOUTH** très bon ordre, très bons pneus. **J. GASTONGUAY, 450 1-2 ARAGO.**
ACB-12—S83708

**PLYMOUTH 1930** bonne condition. S'adresser le soir de 6 à 9 heures. **M. HUARD 49, ST-NICOLAS.** ACB-12—S83696

**CHEVROLET COACH 33,** réparé en neuf, chaussé en neuf, parfaite condition sur tous rapports. S'adresser vendredi à 5 hrs et samedi toute la journée, **319 MORIN.**
ACB-12—S83675

**A VENDRE COMPTANT** — Plymouth Sedan 36, quatre pneus neufs. Occasion unique. S'adresser à **M. MATHIAS DUMONT Donnacona, Co. Portneuf,** après 5 hrs p.m.
LO-12—S83688

**DE SOTO SEDAN 1931** en parfait ordre bon pneus. Licence 1943, chaufferette à sacrifier $150. S'adresser **ROLAND BROUSSEAU, Lorettville, rang St-Claude.**
TO-12—S83704

**CHEVROLET COACH 1937,** bien propre, bons pneus, licence 1943. S'adresser **230 RUE DU ROI.** ACB-12H—S83737

**A VENDRE STUDEBAKER** commander, sedan 1937, licence 1943, en parfaite condition, bons pneus. S'adresser **52 RUE COUILLARD,** 3e étage. ACB-12—S83755

**PLYMOUTH 1939** en bon ordre. S'adresser **32 LACHEVROTIERE.** 12—S83947

**PONTIAC 1930,** en parfait ordre, sedan 4 portes, bons pneus. S'adresser **27 NOTRE-DAME,** tél.: 2-0201. 12—S83944

**DODGE 35,** en très bonne condition. A vendre, cause départ. **49 FLEURIE.**
HO-12—S83866

**OCCASION** — Petit La Salle 1938, torpedo spécial de luxe, 4 portes, sedan. Bien propre. A vendre, cause départ, **97 CREMAZIE.** 12R—S83880

**CHRYSLER SEDAN 1935,** très propre, très bons pneus. S'adresser **92 BLVD CHAREST,** tél.: 3-6372. 12R—S83879

**CHAR A VENDRE** ou à échanger. Aussi manteau et renard à vendre. **TEL.: 5617.**
12—S83791

**OLDSMOBILE 1939,** sedan, en parfaite condition, n'ayant fait que 23,000 milles, à vendre. S'adresser **371 ARAGO.**
HO-12—S83752

**PLYMOUTH 1938,** sedan de luxe, bien chaussé, moteur en parfait ordre, à prix d'occasion. S'adresser **31 DE L'ARMEE, St-Malo.** 12—S83681

**PLYMOUTH** sedan, 4 portes, 1936, très propre, pneus 6 plis, très bon ordre, prix d'aubaine pour prompt acheteur, **342 CHATEAUGUAY,** tél.: **4-4268.**
12—S83818

**OAKLAND** sedan 1930, à vendre. S'adresser à **M. ELZEAR GIROUX,** Ste-Thérèse de Beauport. 12—S83811

**CHAR FORD, 1937,** à vendre, bien chaussé. **TELEPHONE : 2-8997.**
12—S83810

**PETIT CHAR 1931,** à vendre bien propre, bien chaussé, licence 1943. Prix d'occasion. S'adresser à **3B D'AUTEUIL,** tél.: 4-4538. 12—S83884

**DODGE 1932,** 4 portes, pneus comme neufs, carrosserie et moteur en parfait ordre. S'adresser **329 CHEMIN STE-FOY.**
12R—S83911

**FORD COACH 1935,** en bon ordre, bons pneus, licence 1943. A vendre prix d'occasion. S'adresser **140 RUE FLEURIE,** tél.: 9130. 12H—S83897

**VENDRE OU ECHANGER** Chevrolet 38 sept passagers, très bon ordre. Peinture deux couches, chaufferette, radio, pneus 6 plis presque neufs. Aussi Oldsmobile 38, très bon ordre. **TEL: 4-3943.**
LO-12—S83690

**CHEVROLET** sedan de Luxe 1931, propre, comme neuf, bons pneus. S'adresser **228 RUE DU ROI.** ACB-12H—S83739

**AUTOMOBILE** à vendre, Chevrolet sedan, 4 portes, licence 1943, bien chaussé, et en bon ordre sur tous rapports, modèle 1930. S'adresser **249 BOISSEAU,** après 5 heures. ACB-12—S83760

**A VENDRE.** — Buick Spécial Sedan 1938 en usage depuis 1939 en parfait ordre. Pneus 1ère classe. Licence, chaufferette, couleur gris perle. S'adresser à **12 Blvd. CARDINAL VILLENEUVE.**
246-SSSC-12—S86663

**PLYMOUTH 1937,** 7 passagers, très bonne condition, très bons pneus, chaufferette. S'adresser **432 ARAGO.** 12—S83850

**DODGE SEDAN,** moteur en parfait ordre, chaussé avec Eveready 6 plis, neufs, S'adresser **448 ARAGO.** 12—S83920

**CHAR A VENDRE** Auburn 28, en parfait ordre, moins de 20 mille milles garantis. Prix raisonnable. **TEL.: 7632. 12—S83916**

**HUDSON SEDAN 1939,** bleu, licence 1943, bien chaussé $725. **TEL.: 4-2986, 89 STE-ANNE.** 12—S83782

**PONTIAC SEDAN 1935,** en très bon ordre. S'adresser **153 ST-CYRILLE.**
12—S83790

**CHEVROLET SEDAN** de luxe 1934, licence 1943, 2 roues sur les ailes, 6 bons pneus, à vendre ou à échanger pour coupé. A visiter samedi. **TEL.: 3-5813.** 12—S83793

**AUTO LASALLE,** sedan 1940, en parfait ordre et bons pneus. S'adresser à **J.-M. DESSUREAULT, 172 CANARDIERE,** tél.: 4-3082 ou 4-4601. 12—S83699

**FORD 1936,** Coupé, Studebaker sedan, 1938, Hudson sedan, 1939, 6 cylindres, tous en bonne condition, bon marché, pour du comptant, **260 ST-VALLIER.**
12—S83779

**A VENDRE,** Plymouth, modèle 1935, en bonne condition. Prix **$500.00.** S'adresser à **481½ AVE MAGUIRE.**
12—S83802

**DODGE VICTORY,** moteur percé en neuf, très bons pneus, freins hydrauliques, **TEL.: 4-3099, de 8 à 5 heures.**
12—S83912

**DE SOTO 1939,** tout remis à neuf, licence 1943, radio. **5 HAMEL,** tél.: 3-3019.
12—S83910

**RADIO NEUF** d'automobile R.C.A. Victor, 7 lampes, à vendre, S'adresser **27 DE LA COURONNE,** tél.: 5114.
AO-12H—S83903

**BATTERIE HART** — Service de batterie réparation de radio. Confection de clefs de toutes sortes. Prix modéré. S'adresser **ALFRED DION, 680 RUE ST-VALLIER,** tél.: 3-3416. 246-BI-12H—S82264

**FARGO, 2 T. 41,** Dodge 40, Ford, 1936-40, Mack 3 T., Rickstell, Ford Pick up 40, International, 2 T., 37-39. Plusieurs autres. Dompeuses neuves, usagées. **GIROUX HOTROS SALES, 666 AVE ROYALE,** Beauport-Est, tél.: 4-1246.
AIX-12H—S89138

**PLYMOUTH** coach 1942, Dodge sed. 41, Ford Pick up, 1T. 40. Achetons autos, camions usagés. **GIROUX MOTORS SALES, 666 AVE ROYALE, Beauport-Est. Tél.: 4-1246.** AIX-12H—R80137

**FORD PANEL 1938** 3-4 tonne, très propre, mécanisme en bon ordre, freins neufs, bons pneus, lic 1943. Ford coach 4 cylindres 1931, lic. 1943. S'adresser **41, 1ère AVENUE,** HO-12H—S81616

**BUICK 1941** à vendre avec très bons pneus pour du comptant seulement. **TEL.: 4-6862,** COO-12—S83127

**VOITURE** de livraison, Chevrolet Panel, à vendre. S'adresser **565 ST-JEAN,** Teinturerie Française. SSSC-12—S86622

**2 CHARS A VENDRE,** un Ford 1937 coach, un Pontiac 1932, coach, bien chaussés en très bonne condition, 9 **BLVD. LANGELIER.** HO-12—S86686

**STUDEBAKER 37** à vendre sedan avec chaufferette, licence 43, pneus parfait ordre, **62 1ère AVENUE, GROS-PIN.**
HO-12—S86683

**PLYMOUTH SEDAN 34.** S'adresser le jour **131 CARON,** tél: 3-3370, le soir **128 CARON. Tél: 3-1488.** HO-12—S86646

**BEAU PETIT PONTIAC 1930** Sedan parfait ordre. Beau petit Dodge sedan 1939 très propre, parfait ordre, couleur marron, bien chaussé. **112 DE L'EGLISE TEL: 2-3416.** HO-12H—S86641

**CHAR PEERLESS** 1931, bons pneus à vendre très bon marché. S'adresser **1855½ LAVIGUEUR.** HO-12—S86640

**DODGE 1934,** en bon ordre, à vendre. S'adresser **77, 12ème RUE,** tél.: 3-1284.
SSSC-12—S83599

**PLYMOUTH 39, $725,** en bon ordre, bons pneus, radio, chaufferette, **40, 1ère RUE.**
ACB-12—S83637

**NASH COUPE** Opéra 1938, licence 1943 et radio, en bon ordre. **TEL.: 2-5056.**
ACB-12—S83632

**PLYMOUTH COUPE** convertible de luxe, bien chaussé, remis à neuf, licence 43, **TEL.: 2-3265 jusqu'à 6 hres ou 3-5931 de 7 à 9 h. p.m.** ACB-12R—S83654

**WILLYS OVERLAND** en parfaite condition, très bons pneus. S'adresser **106, 9e AVENUE, QUEBEC-OUEST.**
ACB-12—S83685

## Funérailles de Mme Edouard Marcoux

C'est en la chapelle Notre-Dame de Lourdes de St-Sauveur qu'eurent lieu, lundi matin le 12 juillet, les funérailles de Mme veuve Edouard Marcoux, décédée le 9 juillet, à l'âge de 84 ans et 5 mois.

La paroisse perd en la défunte une de ses vieilles paroissiennes. La levée du corps fut faite par le R. P. Laflamme et le service fut chanté par le R. P. Giroux, assisté des RR. PP. Leclerc et Rousseau, comme diacre et sous-diacre.

De nombreux amis et parents se joignirent au cortège funèbre au départ de la maison mortuaire, 11 rue Napoléon.

Le deuil était conduit par ses fils, Adélard, Alphonse et Henri Marcoux, Johnny et Arthur Plante ; ses gendres, Adélard Boucher, Arthur Gingras, Zothique Marcoux, Neil Guay et Roméo Lessard ; ses petits-fils, Maurice, Robert, Paul-Henri, Jean-Claude, André, Marcel, Paul-Emile, Gérard, Benoit et Roger Marcoux, Paul, Marcel et René Vaillancourt, Albert, Fernand, Roméo, Armand, Jean-Guy, Robert, Laurent, Béranger et Léandre Lessard, Gérard, Paul et Laurent Boucher, Gérard Careau, Maurice Chabot, J.-B. Plante, Gérard, Arthur, Joseph, Paul, Eugène et Emilien Plante, Siméon Lessard, René Garand, Raymond, René, Roland, Rosaire et Raymond Plante, Adélard Jobin, Lucien Marquis, Maurice Vaudreuil et Edgar Gagné ; ses neveux, Ozémir, Joseph, Lucien, Eugène, Arthur, Henri et Antonio Soulard, Wilbrod, Antoine, Daniel, Rémi et Romeo Fiset, M. l'abbé Paul-Emile Girard, Antonio et Roméo Morissette.

La direction des funérailles avait été confiée à la maison Wilfrid Laberge.

Nos condoléances à la famille en deuil.

## Funérailles de M. Patrick Boyce

Saint-Sylvestre, (D. N. C.) — Le 9 juillet est décédé M. Parick Boyce, époux de Julia Brennan. Il était âgé de 78 ans et 5 mois. Ses funérailles ont eu lieu le 12 courant, au milieu d'une nombreuse assistance, M. le vicaire Fernand Doyon, fit la levée du corps. Portait la Croix, M. Frank Trevers. Le drapeau du Sacré-Coeur était porté par M. Edouard Cotter. Les porteurs étaient MM. Richard Jacques, Thomas Hogan, Ernest Stevenson, Joseph Morin, Albert Stevenson, Alphonse Létourneau, Louis-Aimé Jacques, Thomas Travers, Edmond Hogan, Alphonse Morin, Eric Moran, Raoul Jacques.

Pendant le service, MM. Gérard Côté et Jos. Donahue firent la quête. Suivaient dans le cortège funèbre, son épouse, Mme Patrick Boyce, le soldat Joseph Boyce, son fils, de Chatham, Ont., son fils et sa belle-fille, M. et Mme Willie Boyce, de St-Sylvestre.

Ses fils, soldats outre-mer: MM. Antony Boyce, Frank Boyce, R. C. A. F. officier-pilote, n'ont pu assister aux funérailles. Une fille, Mlle Marion Boyce, isntitutrice de St-Sylvestre, ses belles-filles, Mme Willie Boyce et Antony Boyce, ses frères : John, de Newton, Mass., Joseph de Edmonton ; ses soeurs: Mme Willie Moran, de Montréal, Mme W. Tunney, de Boston, Mme J. Cassidy, de Michigan, trois petits-enfants : Marguerite, Thérèse et Henry Boyce et plusieurs neveux et nièces.

Parmi ceux qui sont venus assister aux funérailles : son fils, le soldat Joseph Boyce, de Chatham, Ont., Mme W. Moran, Mme M. Middleton et Mme K. Happer, de Montréal, M. et Mme Ernest Stevenson, M. Willie Stevenson, de South Ham, M. John McElroy, M. Jos. Moran, M. et Mme Léo Brown, de St-Patrice, Clarence Daly, de St-Pierre, de Broughton, M. Odilon Lessard et sa famille de St-Sévérin, M. et Mme Patrick Millavey, Rose Camden, James Camden, de St-Patrice et plusieurs neveux et nièces.

Ces funérailles étaient sous la direction de M. Willie St-Hilaire.

Nos condoléances à la famille.

## Funérailles de M. J.-E. Paquet

Nombre de citoyens bien connus de Limoilou figuraient dans le cortège funèbre, aux funérailles de M. J.-Edouard Paquet, gérant de la maison Wilbrod Croteau, de Barraute, qui ont eu lieu, le 23 juillet dernier, en l'église de St-Charles de Limoilou. M. Paquet, qui est décédé chez sa soeur, Mme Zéphyrin Ruel, à 56 1-2, 4e Rue, à l'âge de 53 ans et 7 mois, était très avantageusement connu dans notre ville, où il habita jusqu'à il y a deux ans. Il était l'époux de dame Yvonne Leclerc, qui lui survit.

A l'église, la levée du corps a été faite par le R. P. Père Raphael de la cure de Limoilou, qui a également chanté le service. Il était assisté à l'autel des RR. PP.Hugolin et Léopold, comme diacre et sous-diacre. Le chant de la messe et des motets fut rendu par des membres de la chorale, sous la direction de M. Roger Thorn. Mlle Lucienne L'Heureux était à la tribune de l'orgue.

Au départ de la maison mortuaire, le deuil était conduit par son fils, M. Arthur Paquet; ses gendres, MM. Léo Blanchet et David Martineau; ses petits-fils, André et Serge Paquet; ses beaux-frères, MM. Jos. Grenier, Jos. Vézina, Zéphyrin Ruel, Jos. Verreault et Victor Leclerc ; ses oncles, MM. Arthur Parent, surintendant du cimetière St-Charles, Georges Rhéaume et ses cousins, MM. Albert, Ro

# REGATES DE L'ASSOCIATION NAUTIQUE DU LAC SERGENT

Cet événement sportif se déroulera pour la 34e fois demain après-midi, en présence de nombreux spectateurs — Différentes épreuves au programme — Course en canots de guerre.

PREMIERE EPREUVE A 1 H. 30

Les 34e régates annuelles du Lac Sergent auront lieu demain après-midi, à 1 h. 30, en face du chalet de l'Association Nautique de cette populaire colonie de vacances.

Ces régates sont ouvertes à toutes les associations nautiques du district, notamment: lac St-Joseph, lac Beauport, lac Sept-Iles, île d'Orléans, etc.

Les organisateurs de cet événement sportif n'ont rien épargné pour en faire un véritable succès, comme ce fut le cas lors des dernières saisons. Un programme fort varié a été préparé à cette fin.

Avant de donner les grandes lignes des concours qui seront ouverts aux seniors et aux juniors, disons que les régates des midgets et des juvéniles auront lieu au même endroit le 8 août.

Chez les seniors, les courses à 1, 2, 3 et 4 avirons seront au programme pour les messieurs, tandis que les dames ne participeront qu'aux épreuves à 1 et 2 avirons; le même programme est à l'affiche pour les juniors qui auront de plus une course à 2 avirons, garçons et filles, et 4 avirons, double-mixte également.

Les courses de 2 et 4 avirons, dames et messieurs, sont également ouvertes aux seniors.

Un des articles du programme, qui promet de remporter le plus de succès est assurément la course en canots de guerre, 15 avirons; la distance à parcourir sera d'un mille. Des courses à plongeons, à l'écrevisse, par-dessus bord et l'épreuve des Sénateurs (40 ans et plus) sont également au programme de cette fête.

Nombreux sont les invités de marque qui assisteront à ces régates du lac Sergent; mentionnons M. le maire Lucien Plamondon, du lac Sergent, et les officiers de cette municipalité, S. H. le maire Lucien Borne, de Québec, et MM. les échevins de notre ville; les officiers de l'Association Nautique du Lac Sergent et des autres associations nautiques du district, etc.

## Deux fameux coureurs



GUNDER HAEGG (à gauche), fameux coureur suédois, et GIL DODDS, de Boston, participeront à une autre épreuve d'endurance aujourd'hui sur la piste du Collège Wallace, de Berea, Ohio. Haegg détient d'impressionnants records et l'on anticipe qu'il réussira encore une fois à vaincre son rival. (Photo Central Press)

# INSPECTEURS ET RESTAURATEURS VICTORIEUX HIER A SAINT-MALO

Deux intéressantes parties ont eu lieu, hier soir, dans la ligue de balle molle Senior de la Cité ; dans la 1ère rencontre, l'Inspection de St-Malo a disposé du 303 Bullets par 22 à 5 tandis que le Drolet a eu raison de l'Artillery Proof par 6 à 3.

Voici le sommaire de ces rencontres:

INSP. ST-MALO

| | AB | P | CS | R | A |
|---|---|---|---|---|---|
| Willshire, champ centre .... | 6 | 2 | 2 | 2 | 0 |
| Buay, receveur .. .. .. .. .. | 6 | 3 | 2 | 4 | 0 |
| Duval, arrêt court .. .. .. | 6 | 2 | 2 | 1 | 4 |
| Delongchamps, c. gauche .. | 4 | 4 | 2 | 1 | 0 |
| Simard, 2e but .. .. .. .. .. | 5 | 3 | 2 | 0 | 2 |
| Whittom, 1er but .. .. .. .. | 5 | 3 | 3 | 11 | 0 |
| Bouchard, champ droit .. .. | 5 | 3 | 3 | 0 | 0 |
| Mercier, lanceur .. .. .. .. | 5 | 1 | 3 | 0 | 1 |
| St-Antoine, 3e but .. .. .. | 5 | 1 | 2 | 2 | 2 |
| | 47 | 22 | 21 | 21 | 9 |

303 BULLETS

| | AB | P | CS | R | A |
|---|---|---|---|---|---|
| L'Heureux, receveur .. .. .. | 4 | 1 | 1 | 6 | 1 |
| Bédard, arrêt court .. .. .. | 4 | 1 | 1 | 3 | 2 |
| Pouliot, 2e but .. .. .. .. | 3 | 0 | 1 | 1 | 0 |
| Adams, champ droit .. .. .. | 4 | 1 | 1 | 2 | 0 |
| Fortin, 1er but .. .. .. .. | 4 | 1 | 2 | 6 | 0 |
| Parent, champ centre .. .. | 4 | 0 | 0 | 2 | 0 |
| Métivier, lanceur .. .. .. | 4 | 0 | 0 | 0 | 1 |
| Desjardins, c. gauche .. .. | 3 | 1 | 2 | 0 | 0 |
| Courteau, 3e but .. .. .. .. | 3 | 0 | 1 | 1 | 2 |
| | 33 | 5 | 9 | 21 | 6 |

| | P | CS | E |
|---|---|---|---|
| Insp. St-Malo .. .. .. .. | 504 | 137 | 2—22 21 4 |
| 303 Bullets .. .. .. .. | 020 | 102 | 0—8 9 8 |

Batteries — Mercier et St-Antoine ; Métivier et L'Heureux.

SOMMAIRE

Erreurs — Delongchamps, Boucher, St-Antoine 2, Courteau 3, Desjardins, Pouliot, Bédard 2, L'Heureux.

Points produits par Duval 4, Delongchamps, Simard 2, Whittom, Boucher 3, Mercier 3, Pouliot, Fortin, Desjardins.

Coups pour 2 buts — Bouchard 2, Fortin, Mercier, Simard.

Coups pour 3 buts — Simard, Mercier.

Coup pour le circuit — Duval.

Laissés sur les buts — Inspection St-Malo 8, 303 Bullets 8.

Buts sur balles de Mercier 1, Métivier 4.

Retirés au bâton par Mercier 4, Métivier 5.

Manches lancées par Mercier 7, Métivier 7.

Coups sûrs sur balles de Mercier 9, Métivier 21.

Arbitre au marbre — Lamontagne.

Arbitre sur les buts — Carpentier.

Marqueur — Norbert Renaud.

Lanceur gagnant — Mercier.

Lanceur perdant — Métivier.

REST DROLET

| | AB | P | CS | R | A |
|---|---|---|---|---|---|
| Giroux, 2e but .. .. .. .. .. | 3 | 2 | 1 | 0 | 1 |
| Genois, 1er but .. .. .. .. .. | 3 | 1 | 2 | 7 | 0 |
| Gagné, champ droit .. .. .. | 4 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| Fournier, receveur .. .. .. .. | 4 | 1 | 1 | 5 | 0 |
| Farrand, 3e but .. .. .. .. .. | 4 | 0 | 2 | 4 | 1 |
| Bellemare, champ centre .. | 3 | 0 | 1 | 1 | 1 |
| Arm. Paquet, arrêt court .. | 3 | 1 | 1 | 1 | 3 |
| Martel, champ gauche .. .. .. | 2 | 0 | 1 | 1 | 1 |
| Moran, lanceur .. .. .. .. .. | 4 | 1 | 1 | 0 | 1 |
| Verreault, c. gauche .. .. .. | 2 | 0 | 0 | 2 | 1 |
| | 32 | 6 | 10 | 21 | 9 |

ARTILLERY PROOF

| | AB | P | CS | R | A |
|---|---|---|---|---|---|
| Plante, champ gauche .. .. .. | 2 | 2 | 1 | 0 | 0 |
| Marcoux, 2e but .. .. .. .. .. | 4 | 0 | 2 | 1 | 3 |
| Alex. Paquet, arrêt court .. | 3 | 1 | 2 | 2 | 1 |
| Gladu, champ centre .. .. .. | 3 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| Beaupré, champ droit .. .. .. | 3 | 0 | 1 | 0 | 1 |
| Lepage, 1er but .. .. .. .. .. | 3 | 0 | 0 | 12 | 1 |
| Jones, lanceur .. .. .. .. .. | 3 | 0 | 1 | 0 | 4 |
| Falardeau, receveur .. .. .. | 3 | 0 | 0 | 4 | 0 |
| Courteau, 3e but .. .. .. .. | 2 | 0 | 1 | 2 | 1 |
| Alb. Laperrière, z .. .. .. .. | 1 | 0 | 0 | 0 | 0 |
| | 27 | 3 | 8 | 21 | 11 |

Z—Laperrière frappe pour Courteau à la 7e manche.

| | P | CS | E |
|---|---|---|---|
| Rest Drolet .. .. .. .. .. | 000 021 3— | 6 | 10 4 |
| Artillery Proof .. .. .. .. | 001 020 0— | 3 | 8 4 |

Batteries — Moran et Fournier ; Jones et Falardeau.

SOMMAIRE

Erreurs — Giroux 2, Fournier, Bellemare, Marcoux, Alex. Paquet 2, Courteau.

Points produits par Genois, Gagné, Fournier 2, Bellemare, Marcoux, Alex. Paquet.

Coups pour 2 buts — Jones, Farrand, Genois, Alex. Paquet, Moran, Fournier.

Coups pour 3 buts — Alex. Paquet, Plante.

Coups sacrifiés — Genois, Bellemare.

Double-jeu — Verreault à Genois.

Laissés sur les buts — Rest Drolet 9 ; Artillery Proof 5.

Buts sur balles de Moran 2, Jones 2.

Retirés au bâton par Moran 2, Jones 3.

Manches lancées par Moran 7, Jones 7.

Coups sûrs sur balles de Moran 8, Jones 10.

Arbitre au marbre — Godbout.

Arbitre sur les buts — Lamontagne.

Marqueur — Norbert Renaud.

Lanceur gagnant — Moran.

Lanceur perdant — Jones.

## Courses au club Pointe-à-Pizeau

Une course à voiles de dix milles aura lieu demain après-midi, au club de la Pointe-à-Pizeau. Le départ aura lieu à 2h. si le vent souffle nord-est et à 2 .30 h. s'il souffle nord-ouest.

Le "Colibri" a relevé le défi de l'"Ami", ces deux yachts sont respectivement dirigés par les capitaines René Lavoie et Wilfrid Cloutier.

Le départ aura lieu en face du quai de Sillery; la course se continuera vers la Pointe de Lauzon pour ensuite se terminer en face du chalet du club de la Pointe à Pizeau.

Les organisateurs de cette course nautique invitent cordialement les membres du Quebec Yacht Club à y prendre part.

## Les gros canons

— Par la P. A. —

| | G. | A.B. | R. | H. | P.C. |
|---|---|---|---|---|---|
| Musial, Cards .. .. .. | 93 | 372 | 64 | 127 | .341 |
| Herman, Dod .. .. .. | 96 | 361 | 47 | 117 | .330 |
| Appling, W S .. .. .. | 88 | 337 | 32 | 110 | .326 |
| Wakefield, Tig .. .... | 90 | 387 | 50 | 125 | .323 |
| Curtright, W S .. .. | 77 | 254 | 43 | 81 | .319 |
| Dahlgren, Phil .. .. .. | 93 | 352 | 33 | 112 | .318 |

Points produits — Ligue Nationale: Nicholson, Cubs 71. Ligue Américaine : Etten, Yankees 66.

Circuits — Ligue Nationale : Nicholson, Cubs 15. Ligue Américaine : Keller, Yankees, Stephens, Browns 14.

## Une victoire des Employés Civils

Les Employés Civils sont montés en première position de la Ligue Boisseau, hier soir, quand ils ont défait le Lauzon par 4 à 1. Voici le rapport de ces parties qui ont donné lieu à du jeu fort intéressant:

J.-P. Turgeon gagne 6-1/6-4 contre H. Préfontaine tandis que Gaston Blouin dispose du Rév. Père P. Bérubé, 6-4/7-5.

Dans les doubles, R. Turgeon et G. Sabran ont eu raison de G. Larue et L. Patry par 6-0/6-1. J. Lepine et J. Flynn ont disposé de A. Carrier et P. Leblond par 6-2/7-5. La dernière partie de cette rencontre a donné lieu à une victoire de R. Labrie et H. Préfontaine contre P. Hébert et M. Lortie par des pointages de 6-1/6-4.

## Pique-nique des employés du "Soleil"

La fête champêtre annuelle de l'Association sportive du "Soleil" et de l'"Evénement-Journal" aura lieu cet après-midi à la plage du Pont Garneau, à New-Liverpool. Le départ s'effectuera à 1 heure précise, coin St-Augustin et d'Aiguillon et le retour à 7 heures p.m. Invitation spéciale à tous les membres.

## "Chez Houde" gagne

Le club de balle-molle Chez Houde a remporté une victoire de 7 à 2 contre les Tigres de St-Roch hier soir. Les vainqueurs en étaient à leur 12e victoire consécutive.

Les vainqueurs aimeraient rencontrer tous bons clubs de la ville pour jouer la semaine prochaine. Pour informations, s'adresser à C. Veilleux, 2-6846.

## Ligue de la Cité

Voici le classement de la ligue Senior de la Cité après les parties d'hier soir:

| | J. | G. | P. | P. | C. | P.C. |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Artillerie Pr. .. .. .. | 9 | 7 | 2 | 79 | 43 | .777 |
| Rest Drolet .. .. .. .. | 11 | 8 | 3 | 114 | 49 | .727 |
| C. R. Limoilou .. .... | 11 | 8 | 3 | 97 | 7 | .727 |
| Insp. St-Malo .. .. .. | 9 | 5 | 4 | 81 | 64 | .555 |
| Teint. Ferland .. .. .. | 11 | 6 | 5 | 105 | 74 | .545 |
| Taverne Ruel .. .. .. | 10 | 5 | 5 | 100 | 80 | .500 |
| Staff Office .. .. .. .. | 12 | 6 | 6 | 86 | 117 | .500 |
| Champ. Leather .. .... | 11 | 5 | 6 | 89 | 119 | .454 |
| 303 Bullets .. .. .. .. | 10 | 1 | 9 | 69 | 141 | .100 |
| Buckley Valc. .. .. .. | 10 | 1 | 9 | 51 | 115 | .100 |

## Golfeurs québecois à Montréal

Six des meilleurs joueurs de golf de notre ville se rendront à Montréal, le 8 août prochain, afin d'y rencontrer les meilleurs joueurs de la Métropole dans un tournoi annuel qui a débuté, l'an dernier, à Boischatel, alors que l'équipe québecoise disposa de ses adversaires par 17 à 7.

Le matin, on jouera des simples tandis que, l'après-midi, on présentera des "foursomes". Un trophée donnée par un groupe de sportifs de Montréal sera à débattre à tous les ans, tant à Québec qu'à Montréal ; on alternera l'endroit de ces tournois.

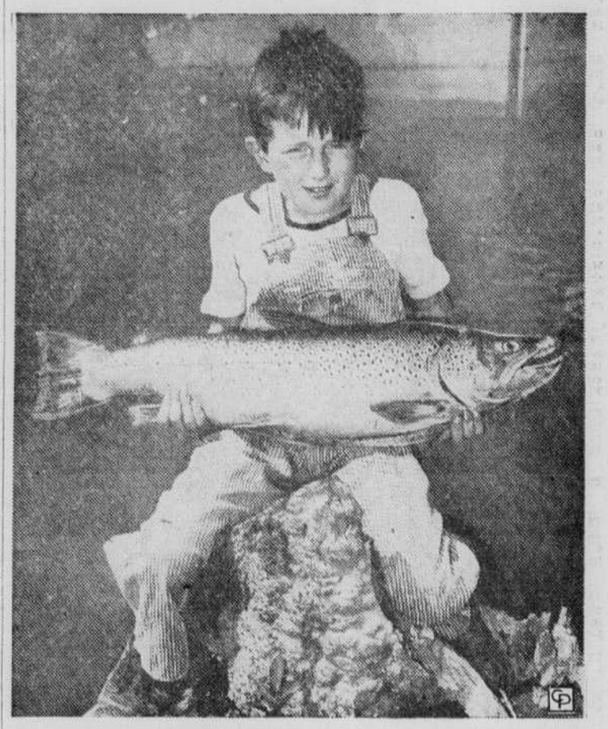
Les portes-couleurs de notre ville seront les suivants : Adjutor Dussault, Gaston Amyot, Julien Blouin, Maurice Huot, Léo Bourgault et L.-A. Palmer.

## Le club Cyclo

Dimanche le 1er août, les pédaleurs du Club Cyclo de Québec se rendront sur l'Ile d'Orléans. Les cyclistes partiront du Viaduc de la Canardière vers 10 heures trente pour se rendre à Ste-Pétronille pour le dîner, et le départ de la course.

Comme plusieurs membres du club participeront à la grande course du Tour de l'Ile, on invite les membres à venir nombreux encourager nos vaillants coureurs.

## Magnifique capture



Voici RONNIE VAUGHN, d'Ogden, Utah, qui a capturé récemment une truite de 13 1-2 livres dans la rivière de sa ville natale. Ce jeune pêcheur de huit ans a avoué candidement qu'il lui a été facile de s'emparer de ce colossal poisson que l'hélise d'une chaloupe à gazoline avait entaillé profondément. ( Photo Central Press)

# LA CLASSIQUE RUEL AURA LIEU LUNDI AU CLUB ROYAL QUEBEC

C'est lundi après-midi, le 2 août prochain qu'aura lieu au Royal Québec Golf Club à Boischatel, le septième tournoi annuel pour la coupe offerte par "Wellie" Ruel. Les inscriptions provenant de l'extérieur sont plus nombreuses que jamais, et tout indique que les amis québecois de M. Ruel passeront des heures non seulement agréables mais amusantes.

C'est le Dr Maurice Royer qui a gagné le tournoi de l'an dernier. En consultant la liste des vainqueurs on découvre que "Wellie" avait gagné son propre tournoi dès sa première année, soit en 1937. Ses amis le mirent immédiatement à l'index! En 1938, ce fut Gaston Amyot qui remporta les honneurs de la compétition. En 1939, Léo Bourgault s'empara de la coupe, puis en 1940, ce fut Maurice Pouliot, et en 1941 Jacques Bourque.

Le tournoi de 1943 se disputera sur la "distance" de dix-huit trous (ou dix-neuf). Les joueurs organisent leurs propres "foursomes" et les départs s'effectueront au choix des participants à compter de 1 h. 30. Jules Huot, "pro" du Royal Quebec, présidera aux départs et agira comme arbitre du tournoi.

La coupe sera décernée au joueur qui réalisera le meilleur score net. On adjugera quantité de prix, notamment pour les performances suivantes:

Premier score brut et premier score net classe "A".

Premier score brut et premier score net classe "B".

Meilleur score net pour le premier neuf.

Meilleur score net pour le second neuf.

Plus haut score brut pour le premier neuf.

Plus haut score brut pour le second neuf.

Trous scellés.

Ce tournoi remportera un succès sans précédent et ne manquera sûrement pas de fournir quelque fait d'arme digne de mention.

## Marcheur tenace

M. Antonin Lapalice, de Montréal, vient de franchir la distance de Montréal à Québec pédestrement. Parti de la métropole vendredi de la semaine dernière, il est arrivé dans notre ville avant-hier après avoir visité, en route, Repentigny, Berthierville, Trois-Rivières, Batiscan et Donnacona. De multiples autographes attestent qu'il a été fort bien reçu partout où il a séjourné. Il retournera à Montréal "pedibus cum jambis". Nous lui souhaitons un heureux voyage.

## Concours Donohue au Royal Québec

Demain matin, au club de golf Royal Quebec, sera disputée la première ronde de qualification pour le championnat "match play" du club, dont l'emblème est la coupe Donohue.

Plusieurs joueurs de ce populaire club de Boischatel prendront part à cette compétition.




Le Club de Courses de Québec Enr.
PARC de L'EXPOSITION
QUEBEC
DIMANCHE 1er AOUT

PREMIERE EPREUVE appelée à 2 hrs 30

Course classifiée A—$250.00
Course classifiée B—$250.00
2.17 Trot (ferme) $500.00
9 épreuves
Prix d'admission, à l'estrade
Enfants, 30c—Adultes 60c Taxe comprise


# LES JOUTES DE L'AMERICAINE

New-York, 31. — (P.A.)—Les Yankees de New-York ont eu raison des Indiens de Cleveland par 5 à 4, hier, dans la ligue Américaine de baseball. Nick Etten a participé à trois des points des vainqueurs, tandis que Bonham a remporté sa 10e victoire de la saison en tenant ses adversaires à six coups sûrs bien espacés.

Les vainqueurs n'ont réussi que 7 "hits" contre Bagby mais ils ont su les grouper pour en arriver à cette victoire. Jeff Heath, des Indiens, a cogné deux circuits alors que les sacs étaient inoccupés.

Red Sox de Boston et Tigers de Détroit ont divisé un double: les Red Sox s'emparèrent de la 1ère partie par 4 à 2 avant de perdre par 5 à 2.

| | | |
|---|---|---|
| Cleveland | 000 200 101—4 | 6 2 |
| New-York | 002 021 00x—5 | 7 0 |

Bagby, Heving (8) et Desautels, Rosar (8); Bonham et Dickey.

Première joute :

| | | |
|---|---|---|
| Détroit | 002 000 000—2 | 7 3 |
| Boston | 022 000 00x—4 | 8 0 |

Trout et Richards; Hughson, Terry (2 et Conroy.

Deuxième joute :

| | | |
|---|---|---|
| Détroit | 010 000 004—5 | 8 1 |
| Boston | 010 010 000—2 | 9 2 |

Gorsica, Dana (7) et Unser; Woods et Partee.

## Orlando est puni

Détroit, 31. — (P. A.) Jimmy Orlando, joueur de défense des Red Wings de Détroit de la Ligue Nationale de hockey, a été condamné à une amende de $2,000. et à quatre ans d'emprisonnement pour avoir violé les lois du service sélectif des Etats-Unis.

## A Saint-Romuald

Un groupe de joueurs de la Voirie se rendront à St-Romuald, demain après-midi, afin d'y rencontrer les joueurs de tennis du club de l'endroit.

# Match Blouin-Turgeon au club de tennis des Civils

Jean-Paul Turgeon défendra son titre cet après-midi, contre Gaston Blouin — La rencontre débutera à 2 h. 30 — Tournoi intermédiaire.

Les amateurs de bon tennis seront servis à souhait, cet après-midi, alors que l'on présentera, à 2 h. 30, sur les courts des Employés Civils, la finale du tournoi pour le championnat du club des Civils.



Gaston Blouin

Jean-Paul Turgeon défendra alors son titre de l'an dernier contre Gaston Blouin.

Le champion actuel s'est assuré une position dans la finale de ce tournoi en disposant de Gérard Sabran, tandis que Blouin a eu raison de René Turgeon dans l'autre semi-finale.

La rencontre de cet après-midi donnera assurément lieu à du jeu fort intéressant, voire même contesté, vu la force respective des deux joueurs en présence, qui ont fait leur marque dans le tennis local depuis quelques saisons.

La direction du club des Employés Civils invite les sportifs de notre ville à assister nombreux à cette finale, dont le vainqueur recevra le trophée Molson.

### Le Tournoi Intermédiaire

Les joueurs de tennis de notre ville qui désirent prendre part au tournoi pour le championnat intermédiaire de la ville sont priés de prendre note que les inscriptions seront fermées dimanche, à 6 h., jour et heure du tirage. On pourra s'adresser au chalet de la Grande-Allée pour obtenir plus de renseignements (4-0100).



J.-P. Turgeon

L'an dernier, René Turgeon était sorti vainqueur de ce tournoi dont l'emblème est la coupe "Morin".

## Philadelphie bat les Cardinaux 3 à 2

St-Louis, 31 (P.A.) — Mort Cooper qui tentait de remporter sa quinzième victoire de l'année dans la ligue Nationale, a essuyé un échec quand les Phillies de Philadelphie ont défait les Cardinaux de St-Louis 3 à 2 ici, hier soir. Un simple de Jimmy Wasdell, qui figurait comme "pinch hitter", fit compter Buster Adams à la onzième manche. Les Cardinaux gagnèrent néanmoins la série par 3 à 2.

| | | |
|---|---|---|
| Philadelphie | 000 100 000 01—3 | 9 0 |
| St-Louis | 020 000 000 00—2 | 7 1 |

Cerheauser et Livingstan; M. Cooper et W. Cooper.

## Victoire de Callura

Mobile, Alabama, 31— (P.A.) — Jackie Callura, de Hamilton Ont. reconnu comme champion mondial des poids-plume par la National Boxing Association, a mis hors de combat Frankie Ryan, de Portland, Oregon, dans le quatrième engagement d'un combat de dix rondes ici, hier soir.

## Joutes d'hier dans l'Internationale

— Par la P. A. —

Voici le détail des rencontres qui ont eu lieu, hier soir, dans la ligue Internationale de baseball :

| Première partie— | | P | CS | E |
|---|---|---|---|---|
| Buffalo .. .. .. .. .. | 002 001 0— | 3 | 7 | 4 |
| Jersey City .. .. .. .. | 001 102 x— | 4 | 5 | 1 |

Giebell et Denning ; Voiselle et Steiner.

| Seconde partie— | | P | CS | E |
|---|---|---|---|---|
| Buffalo .. .. .. .. .. | 300 000 022 0— | 7 | 11 | 1 |
| Jersey City .. .. .. | 000 003 103 0— | 7 | 13 | 2 |

Tising, Parkhurst 9, Gentry 9 et Denning ; Trinkle, Wells 9, Polli 10, et Fleitas.

| Première partie— | | P | CS | E |
|---|---|---|---|---|
| Rochester .. .. .. .. .. | 210 002 1— | 6 | 7 | 1 |
| Baltimore .. .. .. .. .. | 000 010 0— | 1 | 3 | 3 |

Trotter et Rice ; Burkart, Ecker 6, Vanslate 6 et Becker.

| Deuxième partie— | | | | |
|---|---|---|---|---|
| Rochester .. .. .. | 000 010 700— | 8 | 14 | 2 |
| Baltimore .. .. .. | 000 200 000— | 2 | 10 | 2 |

Sakas et Burmesiter ; Gromek, Smoll (7), Swift (9) et Becker.

| Première partie— | | P | CS | E |
|---|---|---|---|---|
| Montréal .. .. .. .. .. | 000 000 0— | 0 | 2 | 3 |
| Syracuse .. .. .. .. .. | 001 000 x— | 1 | 5 | 0 |

Sherer et Howell ; Konstanty et Rice.

| Deuxième partie— | | | | |
|---|---|---|---|---|
| Montréal .. .. .. | 000 002 000 2— | 4 | 8 | 1 |
| Syracuse .. .. .. | 001 001 000 0— | 2 | 8 | 2 |

| | | P | CS | E |
|---|---|---|---|---|
| Toronto .. .. .. .. .. | 100 020 200— | 5 | 10 | 0 |
| Newark .. .. .. .. .. | 010 300 000— | 4 | 7 | 0 |

Hopper et Crompton ; Davis, Marleau 7, Page 8 et Garbark.

## Tournoi régional de quilles à Matane

Matane, 31. — (Spécial) Le tournoi régional de petites quilles organisé par Lionel Pinault, propriétaire de la salle de quilles de Matane, est présentement en marche. De nombreuses parties ont été présentées à date; voici le résultat de quelques-unes d'elles : R. Harrison, Matane, 89 5-8; E. Guérette, Rimouski, 103 1-2; S. Pelletier, Matane, 93 3-4; G. Dion, Shelter Bay, 104 1-2; A. Charest, Matane, 78 1-2, et D. Coulombe, St-Léandre, 84 1-2. Tous les joueurs de la région qui désirent prendre part à ce tournoi pourront s'inscrire en s'adressant à la salle de Matane. Le vainqueur du tournoi recevra un montant de $25.

BRICK BRADFORD — Derrière la porte de cristal — par William Ritt et Clarence Gray




FLASH GORDON — Sur la planète Mongo




TRENTE SECONDES AU-DESSUS DE TOKIO — 18 — (Le livre du mois) — par le Capt. T. W. LAWSON (Publié par Bob Considine)



Je descendis vers la grève. Nous nous heurtâmes à la crête d'une vague. Je n'avais plus de force dans les bras et les jambes : seul l'instinct de conservation me retenait à la vie.

Je me rappelle qu'en descendant vers la grève j'eus un instant la pensée que nous pourrions y tenir le coup assez longtemps en cas d'alerte japonaise. Nous avions à l'avant des mitrailleuses portatives que nous pourrions installer sur la grève. J'ai dit à mes compagnons de prendre leurs armes et j'ai eu le temps de constater que le .45 et le .25 que Hélène m'avait donnés étaient toujours à leur place.

J'arrivais maintenant au rivage, attentif à la mer qui se déroulait au-dessous de nous, de même qu'aux indications de Davenport sur notre vitesse de vol. Il venait à peine de crier "cent dix" que pour des raisons que je ne comprendrai jamais, les deux moteurs jetèrent un râle et s'étouffèrent. Je fis un mouvement rapide des mains, m'évertuant à ramener la vie aux moteurs. Je manoeuvrai les manettes de façon à tenir levé le nez de l'avion pour ne pas heurter la mer trop violemment. Mais l'avion fléchit et les deux grosses roues d'atterrissage touchèrent avec force la crête d'une vague; le cri de désespoir que j'ai poussé fut couvert par le plus terrible bruit que j'ai jamais entendu. C'était comme si une main immense s'était dressée dans la tempête, avait saisie l'avion pour ensuite l'écraser entre ses doigts. Puis, plus rien. Plus rien que la paix.

Enfin, je commençai à réaliser vaguement que j'étais resté assis sur mon siège de pilote, sous l'eau. Je me rappelle avoir pensé : je suis mort. Et alors : Non, je ne suis que blessé. Gravement blessé. Il m'était impossible de bouger, mais je n'avais pas la sensation d'être claquemuré ou de manquer d'air.

Je pensai à Hélène... Je pensai à notre bébé, et me demandait s'il était un garçon ou une fille. Un malaise croissant s'agitait dans mon corps engourdi : j'aurais dû laisser de l'argent à Hélène. J'aurais dû en laisser à ma mère aussi. Toutes ces idées hantèrent ces heures d'outre-tombe.

Je ne me sentais pas les bras, mais je sais que je réussis à défaire la courroie qui me tenait rivé à mon siège. Je me tirai hors de la carlingue, et commençai à flotter à la surface.

C'était comme dans un rêve où voulant fuir quelque chose de très rapide, nous n'avançons presque pas. Je n'avais aucune force dans les bras et les jambes : seul un instinctif besoin de vivre m'empêchait de succomber, un instinct que je ne pouvais pas comprendre. Je dus lutter pour retenir mon souffle. Il ne me semblait plus possible d'empêcher l'eau de pénétrer dans mes poumons fatigués... une seconde de plus... (à suivre)

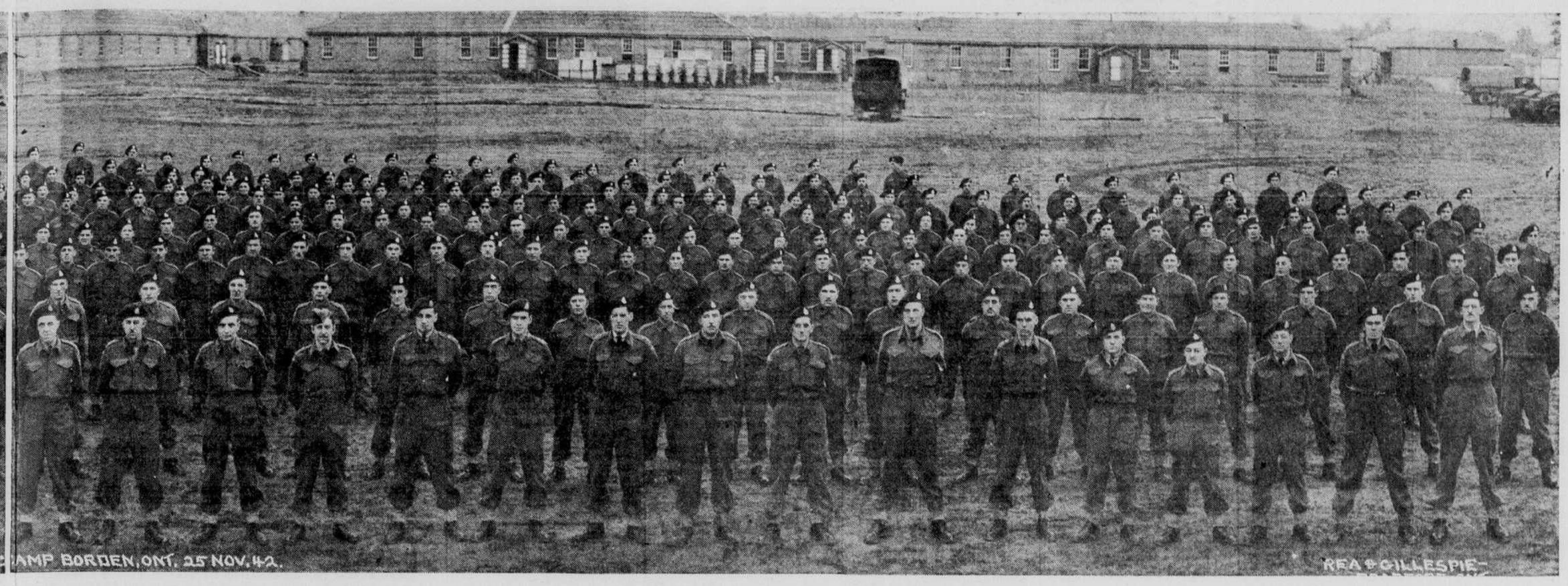
# Le régiment des Voltigeurs de Québec...




**Cette photographie des Voltigeurs fut prise au Camp Borden alors que le régiment était encore à l'entraînement comme Régiment de Reconnaissance. Aujourd'hui le Régiment conserve le même J.-A.-G. Roberge, entouré de ses officiers, sous-officiers et soldats. De gauche à droite, sur la première rangée: Capt G. BELLEAU, Capt Sam. METHOT, Capt LOUIS LACERTE, Capt CAMPEAU Major J.-M. CORBETT, Capt. J.-D.-L. LECLERC, Lt MARC DEVLIN, Lt H. POPE, Major J. GENDRON, Lt-Col. J.-A.-G. ROBERGE, Capt. PAUL POISSON, Capt. P. SIMARD (Médecin, CLERC, Lt H. VERGE, Capt. F. MATTE. Sur la rangée suivante, on remarque tous les sous-officiers du Régiment, puis, les hommes des cinq escadrons qui composaient alors les Voltig les services de son régiment à la force expéditionnaire du Canada. Ce geste avait été approuvé d'avance par la majorité de ses officiers et sous-officiers. Quelques centaines de leur giment, déjà rendu en Angleterre, et au Régiment de la Chaudière, qui se préparait à l'y suivre. Dès les premiers jours de l'été, les Voltigeurs partaient pour Valcartier, où ils commen pour aller remplir les cadres de régiments en partance. Ce sort était réservé à leur dévoué lieutenant-colonel Chouinard, qui prit le commandement du Régiment de la Chaudière, qu comme unité de chars d'assaut ("Tank Corps"). Après cette expérience on leur enseigna des manoeuvres plus rapides, comme s'ils devaient servir un jour à l'avant-garde, comme éclai préparation au métier des armes, ils furent versés de nouveau dans l'infanterie, heureux de reprendre leurs titre et couleurs du Régiment des Voltigeurs de Québec. Le "Soleil est h**

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| Lt-col. Roberge | Guy-A. | Epouse | Mme Stella Roberge | 148½ Scott, Québec |
| Major Gendron | Jean | épouse | Mme Paulette Gendron | 144 Fraser, Québec. |
| Major Dugal | Georges-H. | épouse | Mme Jeannine Dugal | 3 Vauquelin, Québec. |
| Major Corbett | J.-M. | épouse | Mme Délia Corbett | 8 Summit Ave., Shawinigan. |
| Capt. Barnard | Edmund | épouse | Mme Cécile Barnard | 63 St-Louis, Québec. |
| Capt. Campeau | Léopold | épouse | Mme Liliane Campeau | 74A Salaberry, Québec. |
| Capt. Fréchette | Gérard | épouse | Mme Gert. Fréchette | 103, 8e Rue, Québec |
| Capt. Lacerte | Louis | père | Dr Eug. Lacerte | 280 Notre-Dame, Thet.-Mines. |
| Capt. Lechasseur | Guy | épouse | Mme Doris Lechasseur | 210 d'Aiguillon, Québec. |
| Capt. Leclerc | Laurent | père | M. Cyrille Leclerc | 20, Ave Parent, Québec. |
| Capt. Matte | François | père | M. J.-S. Matte | 80 Brown, Québec. |
| Capt. Marchand | Gérard | mère | Mme M.-L. Marchand | 766 St-Cyrille, Québec. |
| Capt. Tessier | Paul | épouse | Mme Madeleine Tessier | 37 St-Etienne, Lévis. |
| Capt. Poisson | Paul | mère | Mme Gabrielle Poisson | 202 Fraser, Québec. |
| Capt. St-Hilaire | Pierre | père | M. Honoré St-Hilaire | 139 Murray, Québec. |
| Capt. Taschereau | Christophe | frère | M. Rémy Taschereau | Ste-Marie de Beauce. |
| Lieut. Amyot | Jean-Pierre | mère | Mme B.-P. Amyot | 118 Grande-Allée, Québec. |
| Lieut. Audrin | Jean-Claude | épouse | Mme Jeanne Audrin | 63 Prince, Sorel. |
| Lieut. Blais | Edmond | père | M. Edmond Blais | Citadelle, Québec. |
| Lieut. Cloutier | Roger | épouse | Mme Yvette Cloutier | 252 d'Aiguillon, Québec. |
| Lieut. Delaney | William | soeur | Mlle K. Delaney | Y. W. C. A., Québec. |
| Lieut. Devlin | Mark | père | Me Bernard Devlin | 144 Grande-Allée, Québec. |
| Lieut. Dandeneault | Jean-Yves | père | M. Henri Dandeneault | 222 Maine, Coaticook. |
| Lieut. Dubois | Michel | épouse | Mme Claire Dubois | 5807 St-Vallier, Québec. |
| Lieut. Dupuis | Leroux | épouse | Mme Majorie Dupuis | 506 St-George, London, Ont. |
| Lieut. Gaumond | Albert | père | M. Amédée Gaumond | 125 Park Ave., Québec. |
| Lieut. Grégoire | J.-Robert | père | M. M.-L. Grégoire | 33 Murray, Québec. |
| Lieut. Jobin | Léo | père | M. François Jobin | 30 Ch. Ste-Foy, Québec. |
| Lieut. Lafleur | Bernard | père | M. H. Lafleur | 4024 ave. Cartier, Montréal. |
| Lieut. Lazure | L.-Gilles | père | M. J.-P. Lazure | 1700 Morisson, St-Hyacinthe. |
| Lieut. Leclerc | Jacques | père | M. M.-A. Leclerc | 147 des Erables, Québec. |
| Lieut. Marceau | Claude | frère | M. Gilles Marceau | 340 Grande-Allée, Québec. |
| Lieut. Pope | Will.-Henry | mère | Mme Simonne Pope | 1661 Crescent Place, Washing. |
| Lieut. Tremblay | Jean-Marie | épouse | Mme Bella Tremblay | 2100 St-Denis, Montréal. |
| Lieut. Turcotte | Lucien | mère | Mme Marg. Turcotte | 155 Cartier, Québec. |
| Lieut. Verge | Hector | épouse | Mme Kathleen Verge | 156 Holland, Québec. |
| Lieut. Leclerc | Gérard | épouse | Mme Marg. Leclerc | 4326 Girouard, Montréal. |
| Soldat Alphonso | J.-Alfred | mère | Mme Alex. Alphonso | 4020 Cool, Verdun. |
| Soldat Althot | Geo.-Henri | soeur | Mlle Marg. Althot | Matane, P.Q. |
| Soldat Appleby | J.-Fortunat | père | M. Wilfrid Appleby | St-Charles de Caplan, P.Q. |
| Soldat Arpin | B.-M. | mère | Mme Clerinda Arpin | St-Dominique de Bagot, P.Q. |
| Soldat Athote | Ovila | père | M. François Athote | Knox Bridge, Gaspé, P.Q. |
| Soldat Arsenault | Léon | mère | Mme Ridèle Arsenault | Petit Rocher, N.-E. |
| Soldat Arsenault | Cléophas | mère | Mme Florence Boudreau | Tremblay, N.-E. |
| Soldat Aubin | Eliodore | frère | M. Elérie Aubin | Arvida, P.Q. |
| Cpl Aubin | Royal | épouse | Mme Eveline Aubin | 38 Garneau, Hull, P.Q. |
| Sgt-q.-m. Aubuchon | A.-J. | mère | Mme Eliz. Aubuchon | Vilmondel, P.Q. |
| Soldat Audet | Oscar | père | M. Ulfranc Audet | Maria-Ouest, Bonaventure, Q. |
| Soldat Baron | Lucien | épouse | Mme Henriette Baron | 950 St-Laurent, Montréal. |
| Soldat Barrette | Maurice | père | M. Antonio Barrette | 464, 1ère Avenue, Québec. |
| Soldat Beauchamp | J.-Patrick | père | M. Elie Beauchamp | 5147 des Erables, Montréal. |
| Soldat Beauchamp | Gérard | mère | Mme Hormida Beauchamp | 2219 de Villier, Montréal. |
| Soldat Beauchamp | Philippe | mère | Mme Léopold. Beauchamp | Ste-Marguerite, Lac Masson. |
| Soldat Beauchamp | Jacques | mère | Mme Léona Beauchamp | 5 rue Scott, Hull. |
| Soldat Beauchamp | Fernand | père | M. René Beauchamp | 5732 St-Vallier, Montréal. |
| Soldat Beauchamp | Joseph | épouse | Mme Raym. Beauchamp | 26 Scott, Hull. |
| Soldat Beauchamp | Roland | père | M. Dominique Beauchamp | 5372 St-Denis, Montréal. |
| Soldat Beaudoin | Joseph | soeur | Mme Bern. Simard | St-François de Montmagny, Q. |
| Soldat Beaudoin | Wilbrod | père | M. Emile Beaudoin | 34 Laval, Kénogami. |
| Soldat Beaulieu | Gérard | père | M. Joseph Beaulieu | Sully, Cté de Témiscouata. |
| Soldat Beaulieu | Roland | père | M. Raoul Beaulieu | 38 Margu., Apt. 18, Sherbrooke. |
| Soldat Beauregard | J.-Lucien | mère | Mme Rose Beauregard | 2130 Disraéli, Montréal. |
| Sgt-q.-m. Bédard | Ernest | père | M. Rozide Bédard | Pont-Rouge, Cté Portneuf. |
| S.-m.-c. Bédard | Paul | épouse | Mme Irène Bédard | 162 des Erables, Québec. |
| Soldat Bélair | J.-K. | mère | Mme Yvonne Bélair | 5264 St-Laurent, Montréal. |
| Soldat Bélanger | Joachim | père | M. Pierre Bélanger | Pointe-Frégate, Gaspé, P.Q. |
| Soldat Bélanger | Léonard | père | M. Jean Bélanger | St-Honoré, Cté Riv.-du-Loup. |
| Soldat Bélanger | Marcel | mère | Mme L.-N. Bélanger | 26 St-Thomas, Montmagny. |
| Soldat Bellerive | Fernand | oncle | M. Honoré Bellerive | Val-David, Cté Terrebonne, Q. |
| Soldat Belley | Alban | mère | Mme Blanche Belley | Matane, P.Q. |
| Soldat Benoit | Jacques-A. | soeur | Mme Laurette Larin | 1867 Cardinal, Montréal. |
| Serg. Benoit | Jean-Paul | mère | Mme Eva Benoit | 39 Lawrence St., Ottawa. |
| L.-cpl Berger | Sylvio | père | M. Sylvio Berger | 80 Duncan, Welland, Ont. |
| L.-cpl Bergeron | René | épouse | Mme Simone Bergeron | 97 St-Damase, Drummondville |
| Soldat Bergeron | Valmont | mère | Mme Marg. Bergeron | St-Louis de Gonzague, Bonav. |
| Soldat Beriault | Armand | père | M. Adélard Bériault | 3, 23e Ave., Lachine, P.Q. |
| Soldat Bernard | Edouard | père | M. Félix Bernard | Kénogami, P.Q. |
| L.-cpl Bernard | Guy | père | M. J.-E. Bernard | 4463 Blvd LaSalle, Verdun. |
| Soldat Bernard | Joseph | mère | Mme Sylvia Bernard | Rogerville, N.-B. |
| Soldat Bernatchez | Gustave | père | M. Willie Bernatchez | Petite-Riv.-au-Renard, Gaspé. |
| Soldat Bernier | Conrad | père | M. Joseph Bernier | Les Boules, Cté Matane. |
| Soldat Bernier | Georges | père | M. Auguste Bernier | Cap-aux-Oours, Cté Gaspé. |
| Soldat Bernier | O. | épouse | Mme Rolande Bernier | Sayabec, Cté Matapédia. |
| Soldat Bernique | Bruno | mère | Mme Marie-A. Bernique | Vankleek Hill, R.R. No 1, Ont. |
| Serg. Bérubé | Antoine | père | M. Jos.-E. Bérubé | 11 St-Pierre, Rivière-du-Loup. |
| Soldat Bigonesse | Roger | père | M. Aimé Bigonesse | 18 Bernard Ouest, Montréal. |
| L.-cpl Bilodeau | Lucien | mère | Mme Lionel Bilodeau | Baie Trinité, Côte Nord, P.Q. |
| Soldat Bisson | Jacob | père | M. Alfred Bison | Windsor Mills, P.Q. |
| Soldat Blackburn | Bertrand | père | M. Phil Blackburn | 14 Ste-Famille, Kénogami. |
| Soldat Blais | Anselme | mère | Mme Délima Blais | Pointe New-Port, Gaspé. |
| Soldat Blais | Aristide | père | M. Bazile Blais | Geason, Cté Bonaventure. |
| Soldat Blais | François | père | M. Pierre Blais | Iberville, P.Q. |
| Soldat Blais | Laurent | père | M. Antonio Blais | St-Paul, Cté Montmagny. |
| Soldat Blais | Pierre | épouse | Mme Fernande Blais | Causapscal Station, P.Q. |
| Soldat Blais | Roger | père | M. Arthur Blais | Ste-Adélaïde, Cté Gaspé. |
| Soldat Blanchette | Albert | mère | Mme Alice Blanchette | 2171 Cuvillier, Montréal. |
| Soldat Blanchette | Odina | frère | M. Trefflé Blanchette | St-Michel, Cté Témiscouata. |
| Cpl Blanchet | Roland | oncle | M. Fred Vézina | 17 Montmagny, Québec. |
| Serg. Blanchette | Valmont | père | M. lexis Blanchette | Sept-Iles, Côte-Nord, P.Q. |
| Soldat Blacquière | Joseph | père | M. Maurice Blacquière | St-Alexis, Cté Matapédia. |
| Soldat Blouin | Geo.-Victor | épouse | Mme Madeleine Blouin | 250 Napoléon, Québec. |
| Soldat Boileau | Henri | épouse | Mme Angélas Boileau | 7057 Hugot, v. St-Michel, Laval |
| Sam. Boily | Ch.-Arthur | père | M. C.-O. Boily | 82 St-Anselme, Québec. |
| Soldat Boily | Marcel | mère | Mme Léda Boily | 35 des Remparts, Québec. |
| Soldat Boisjoly | Geo.-Henri | frère | M. Moïse Boily | Noranda, P.Q. |
| Cpl Boisvert | Joseph | mère | Mme Alice Boisvert | 5122 Chabot, Montréal. |
| Soldat Boivin | Marcel | père | M. Jos. Boivin | 5674 Bourbonière, Montréal. |
| Soldat Boivin | Gaston | frère | M. Fernand Boivin | 522, 1ère Avenue, Verdun. |
| Soldat Bolduc | Albert | père | M. Edouard Bolduc | Lambton, Cté Frontenac. |
| Cpl Bolduc | Lucien | père | M. Geo. Bolduc | St-Elzéar, Cté Bonaventure. |
| Soldat Bonsant | Maurice | père | M. Ernest Bonsant | Cookshire, P.Q. |
| Soldat Bonsaint | Geo.-Henri | soeur | Mlle Lidia Bonsaint | 40 St-Grégoire, Montmagny. |
| Soldat Bouchard | Claude | mère | Mme Juliette Bouchard | 1, Dupont, Kénogami. |
| Soldat Bouchard | J.-Aurèle | mère | Mme Cécile Bouchard | 6967 St-Dominique, Montréal. |
| Serg. Bouchard | J.-Albert | père | M. Albert Bouchard | 1408 Ch. Ste-Foy, Québec. |
| Soldat Bouchard | Jean-Edmond | mère | Mme Eugénie Bouchard | 2452 N.-Dame O., Montréal. |
| Soldat Bouchard | Louis | père | M. Edouard Bouchard | St-Léandre, Cté Matane. |
| Soldat Bouchard | Damien | frère | M. Léopold Bouchard | St-Ignace, Cté L'Islet. |
| Soldat Bouchard | Ovila | frère | M. Léon Bouchard | 192 Boisseau, Québec. |
| Soldat Boucher | Jacques | mère | Mme M.-Blanche Boucher | 4232 Parthenais, Montréal. |
| Soldat Boucher | Jos.-Emile | mère | Mme Adrienne Boucher | 9003 Lajeunesse, Montréal. |
| Soldat Boucher | Paul | père | M. Philias Boucher | St-François d'Assise. |
| Soldat Boudreau | Alphonse | père | M. Adélard Boudreau | Madran, N.-B. |
| Soldat Boudreau | Hervé | père | M. os.-E. Boudreau | St-Valentin, Lac-St-Jean. |
| Soldat Boudreau | Joseph | père | M. Alfred Boudreau | 21 Topper, Magog. |
| Soldat Boudreau | Paul-Emile | père | M. Alfred Boudreau | 21 Topper, Magog. |
| Soldat Boudreau | Léo | père | M. Jos. Boudreau | Chandler Station, Gaspé. |
| Soldat Boudreault | Nestor | père | M. Camille Boudreault | Dosquet, Cté Lotbinière. |
| Soldat Boudreault | Wilfrid | père | M. Hubert Boudreault | Clark City, Côte Nord. |
| Soldat Boudrias | René | mère | Mme Régina Boudrias | 13 Tracy, Wrighville, Hull. |
| Soldat Bouffard | Georges | père | M. Jos. Bouffard | Petit Matane, Cté Matane. |
| Soldat Bouillon | Adéodat | épouse | Mme Béatrice Bouillon | Luceville, Cté Rimouski. |
| Cpl Bourdeau | Fernand | père | M. Arthur Bourdeau | 114½, 7e Rue, Québec. |
| Soldat Bourdon | Rosario | frère | M. Léopold Bourdon | 4451 Parthenais, Montréal. |
| Soldat Bourget | Wilfrid | père | M. F.-X. Bourget | 131½ Boisseau, Québec. |
| Soldat Bourgeois | Edmond | père | M. Médéric Bourgeois | St-Isidore, N.-B. |
| Cpl Bourque | Raphaël | épouse | Mme Victoria Bourque | Vimy, Alberta. |
| Soldat Boutet | Geo.-Henri | père | M. Phil. Boutet | 212 de Mazenod, Québec. |
| Soldat Boutin | Jean-Bapt. | épouse | Mme M.-Berthe Boutin | 118 King Ouest, Sherbrooke. |
| Soldat Boyer | Elie | père | M. Eugène Boyer | 32 Régent, Hawkesbury, Ont. |
| Soldat Bradette | Louis | père | M. Jos. Bradette | St-David de Falardeau, P.Q. |
| Soldat Brault | Jean-Guy | mère | Mme Mariette Brault | 2447 Ste-Catherine E., Mont. |
| Soldat Brault | Raymond | mère | Mme Mariette Brault | 2447 Ste-Catherine E., Mont. |
| Serg. Breton | Gérard | épouse | Mme Patricia Breton | 161 St-Olivier, Québec. |
| Soldat Brideau | Médard | père | M. J.-T. Brideau | Pont La France, N.-B. |
| Soldat Brisebois | Robert | mère | Mme Eliza Brisebois | 1346 Lafontaine, Montréal. |
| Soldat Brisson | Marcel | père | M. Bernard Brisson | Chambly Canton, P.Q. |
| Serg. Brisson | Wilbrod | frère | M. Walton Brisson | 21, Laurier, Baie Comeau. |
| Soldat Brochu | Marc | mère | Mme Henriette Brochu | 12e Avenue, Québec-Ouest. |
| Soldat Brosseau | Fernand | père | M. Aimé Brosseau | Bois-Franc, Cté Wright. |
| Soldat Brousseau | Gabriel | père | M. Roland Brousseau | Joly, Cté Lotbinière. |
| Soldat Brunet | Roger | mère | Mme Antoine Brunet | 17 Pick, Lachine. |
| L.-cpl Bujold | Henri | mère | Mme Jeane Bujold | Luceville, N.-B. |
| Soldat Bujold | Henri-A. | épouse | Mme Florence Bujold | 2088 Disraeli, St-Hyacinthe. |
| Cpl Burgess | Bayard-F. | épouse | Mme Lucienne Burgess | Havre St-Pierre, Côte Nord. |
| Cpl Burgess | Toussaint | père | M. Duncan Burgess | Longue-Pointe, P.Q. |
| Soldat Blanchette | Maurice | père | M. Léon Blanchette | 25 St-Pierre, Rimouski. |
| Soldat Canuel | André | père | M. Ludger Canuel | R.R. No 1, Rimouski. |
| Soldat Caron | Gérard | mère | Mme Marie Caron | 45 St-Jacques, Hull. |
| RQMS Caron | Henri | père | M. Jos. Caron | 17 des Franciscains, Québec. |
| L.-cpl Caron | Jean-Thomas | épouse | Mme-Marianne Caron | St-Martin de Beauce. |
| Serg. Caron | Louis-Art. | père | M. Louis Caron | 228 St-Ambroise, Loretteville. |
| Cpl Caron | Ls-Phil. | père | M. Alfred Caron | St-André de Kamouraska. |
| Soldat Caron | Pierre-Paul | mère | Mme Aurore Caron | 8, rue Hermine, Québec. |
| Serg. Caron | René | frère | M. G.-F. Caron | 975 Ch. Ste-Foy, Québec. |
| Serg. Carrier | Jos.-Eugène | soeur | Mlle M.-A. Carrier | 117 Grande-Allée, Québec. |
| Soldat Carrière | Roméo | mère | Mme Louise Carrière | 6 Louisa Nord, Cornwall, Ont. |
| Soldat Carpentier | Geo.-Etienne | mère | Mme Eug. Carpentier | Batiscan, Cté Champlain. |
| Soldat Casavant | René | mère | Mme Malvina Côté | 398 St-Jean, Granby. |
| Soldat Cayer | Ovila | épouse | Mme Lucille Cayer | Dexville, Cté Stanstead. |
| Soldat Cecire | Wilfrid | père | M. Adélard Cecire | Messine, Cté Wright. |
| Soldat Chabot | Antonio | épouse | Mme M.-Ange Chabot | 96, rue Galt, Sherbrooke. |
| Cpl Chagnon | Gérard | mère | Mme Eva Lefebvre | 228 Ch. Larocque, Valleyfield. |
| Soldat Chapados | Paul-Emile | père | M. Epiphane Chapados | St-Godefroy, Bonaventure. |
| Soldat Charbonneau | Paul | père | M. Raoul Charbonneau | 1284 Wolfe, Montréal. |
| Soldat Champagne | Emile | épouse | Mme Cécile Champagne | 12 ruelle Jobin, Sherbrooke. |
| Soldat Champagne | Lucien | mère | Mme Alberte Champagne | 1421 Wolfe, Montréal. |
| Soldat Charest | Antonio | mère | Mme Euphénie Charest | Val-Brillant, Matapédia. |
| Soldat Charette | Raymond | mère | Mme Berthe Charette | 5227 Fabre, Montréal. |
| CSM Charron | Lionel | épouse | Mme Germaine Charron | 261 Blvd Benoit XV, Québec. |
| L.-cpl Chevrier | J.-Emile | père | M. Edmond Chevrier | 8328 St-Denis, Montréal. |
| Cpl Chiasson | Clément | mère | Mme Délima Chiasson | Centre St-Simon, N.-B. |
| Soldat Choquette | Bernard | père | M. Lucien Choquette | 6750, 27e ave, Rosemont, Mt. |
| Soldat Choquette | Georges | père | M. Pierre Choquette | St-Damase, Cté St-Hyacinthe. |
| Soldat Chouinard | Jean-Jac. | frère | M. Simon Chouinard | 53 Mgr Gauvreau, Québec. |
| Soldat Clavet | J.-Arthur | épouse | Mme Rose-Alma Clavet | R.R. 3, Loretteville. |
| L.-cpl Clavet | Maurice | épouse | Mme Cécile Clavet | 178 Morin, Québec. |
| Soldat Clavet | Pierre | mère | Mme Carmélia Clavet | 78 Châteauguay, Québec. |
| Soldat Clavette | Gérard-C. | mère | Mme Marie Clavette | Grand Falls, N.-B. |
| Soldat Cliche | Camille | père | M. P.-R. Cliche | St-Gédéon, Cté Frontenac. |
| Soldat Cloutier | Arthur | père | M. Arthur Cloutier | 177 Victoria, Québec. |
| Soldat Cloutier | Georges | épouse | Mme Marianne Cloutier | 234A, Richelieu, Québec. |
| Soldat Cloutier | René | épouse | Mme Yvette Cloutier | 6220 Hutcherson, Outremont. |
| Soldat Cloutier | Albert | père | M. Isaac Cloutier | 2189 de Rancourt, Ville-Em. |
| Soldat Cloutier | Paul | père | M. Delphis Cloutier | La Tuque, Cté Laviolette. |
| Soldat Cloutier | Thomas-X. | soeur | Mlle Marguerite Cloutier | Malartic, P.O. 396, Abitibi. |
| Soldat Collette | Melasse | épouse | Mme Alice Collette | Bouctouche, N.-B. |
| Soldat Coderre | Robert | mère | Mme Maria Coderre | 35e Ave. Est, Charlesbourg. |
| Soldat Collin | Paul | épouse | Mme Simone Colin | Cap d'Espoir, Gaspé. |
| Soldat Comeau | Charles | épouse | Mme Exilia Comeau | Waugh, N.-B. |
| Soldat Corbin | J.-Emile | père | M. Edouard Corbin | St-Léonard, N.-B. |
| Soldat Cormier | Jean | soeur | Mme Yvonne Maillet | St-Thomas, N.-B. |
| Solat Cormier | Léo | mère | Mme Léona Corbin | Amqui, P.Q. |
| Soldat Côté | Alphonse | père | M. Walter Côté | 481 Brook, Drummondville. |
| Soldat Côté | Armand | mère | Mme Maria Côté | Scottstown, P. Q. |
| Soldat Côté | Antonio | mère | Mme Estelle Côté | 179 St-Pierre, Jonquière. |
| Serg. Côté | Clément | père | M. Alfred Côté | Rivière-Madeleine, Cté Gaspé. |
| Soldat Côté | Herménégilde | père | M. Zermilda Côté | 1956 Wellington, Pte St.-C. M. |
| Soldat Côté | Jacques-C. | père | M. Emile Côté | Ste-Antoine, Jonquière. |
| Caporal Côté | Joseph-Adélard | père | M. Auguste Côté | Sayabec, Cté de Matapédia. |
| Soldat Côté | Jos.-Raoul | épouse | Mme Florette Côté | 79, 19ème ave, Sherbrooke, Q. |
| Soldat Côté | Lucien | père | M. Auguste Côté | Sayabec, Cté de Matapédia. |
| Soldat Côté | Maurice | épouse | Mme Simone Côté | 3, rue St-Louis, Lévis. |
| Soldat Côté | Philippe | père | M. Télesphore Côté | Charny, Cté de Lévis. |
| Soldat Côté | Valmont | père | M. Richard Côté | Cloridorme, Gaspé-Nord. |
| Soldat Côté | Wilfrid | père | M. Lionel Côté | |
| Soldat Côté | Alphonse | père | M. Walter Côté | |
| Sergent Coulombe | Eddie | soeur | Mlle Florida Bonneau | |
| Soldat Cousineau | Maurice | père | M. Dolphis Cousineau | |
| Soldat Couturier | Joseph-Alphée | épouse | Mme Yvonne Couturier | |
| Soldat Craig | Gaston | épouse | Mme Jacqueline Craig | |
| Soldat Crépeau | Lucien | père | M. Ernest Crépeau | |
| Soldat Croteau | Emile | père | M. Georges Croteau | |
| L.-Caporal Croteau | Gérard | père | M. Calix Croteau | |
| Sergent Cadorette | J.-Louis | épouse | Mme Germaine Cadorette | |
| Soldat Dagenais | Emile | père | M. Arthur Daggnais | |
| Soldat Dagenais | Mendoza | soeur | Mlle Fernande Dagenais | |
| L.-caporal Dagenais | Wilfrid | épouse | Mme Jacqueline Dagenais | |
| Soldat Danis | Joseph-André | soeur | Mlle Blanche Danis | |
| Soldat Daoust | Joseph | mère | Mme Eva Daoust | |
| Soldat Daudelin | Gaston, Ls-Phil. | père | M. Edouard Daudelin | |
| Soldat De Bellefeuille | Jean-Paul | mère | Mme G. de Bellefeuille | |
| Soldat DeChamplain | Laurent | épouse | Mme T. De Champlain | |
| Soldat Decourcy | Raymond | père | M. Gérard Decourcy | |
| Sergent Defoy | Paul-Emile | père | M. Albert Defoy | |
| Soldat Degré | Antoni | épouse | Mme Aurore Degré | |
| Soldat Demers | Augustin | père | M. Félix Demers | |
| Soldat Depatie | Aimé | père | M. Emile Dépatie | |
| Soldat DeRepentigny | Paul-Emile | père | M. Romuald DeRepentigny | |
| Soldat Deraps | Didier | père | M. Paul Deraps | |
| Soldat Deschênes | Edmond | père | M. Joseph Deschênes | |
| Soldat Desgagnés | Georges | père | M. Charles Desgagnés | |
| Soldat Desjardins | Aimé-Gérard | père | M. René Desjardins | |
| Soldat Desjardins | Joseph-Paul | mère | Mme Marianne Desjardins | |
| Soldat Deslauriers | Robert | épouse | Mme Annie DesLauriers | |
| Soldat Desjardins | Emile | mère | Mme Dorcina Desjardins | |
| Soldat Després | Gérard | père | M. Alfred Després | |
| Soldat Désilets | Joseph-Paul | mère | Mme Anna Desilets | |
| Soldat Després | Hubert | père | M. Alphée Després | |
| Soldat Desrosiers | Léon | père | M. Pierre Desrosiers | |
| Soldat Dicaire | Laurent | père | M. Roméo Dicaire | |
| Soldat Dignard | Charles | père | M. Emile Dignard | |
| Soldat Dion | Hervé | père | M. Ovide Dion | |
| Soldat Dionne | Paul-Emile | mère | Mme Rose-Anne Dionne | |
| Soldat Doucette | Albert | mère | Mme Aurore Doucette | |
| Soldat Doucette | Henri | père | M. Joseph Doucette | |
| Soldat Doucet | Arthur | père | M. Arthur Doucet | |
| Soldat Doucet | P.-A. | | | |
| Soldat Doucette | Robert | mère | Mme Albert Doucette | |
| Soldat Doyon | Darius | soeur | Mlle Gemma Doyon | |
| Soldat Drolet | Robert | épouse | Mme Florence Drolet | |
| L.-cpl Drolet | René | mère | Mme Yvonne Drolet | |
| Soldat Drouin, | Maurice | soeur | Mme Irène Trudeau | |
| Soldat Drouin | Emile | père | M. Joseph-Emile Drouin | |
| Soldat Dubé | Adrien | père | M. Georges Dubé | |
| Soldat Dubé | J. Aimable | père | M. François Dubé | |
| Soldat Dubé | J.-Robert | épouse | Mme Cécile Dubé | |
| Soldat Dubreuil | Joseph-Albert | mère | Mme Anne Charbonneau | |
| Soldat Dubois, | Faida-Guillaume | père | M. Albert Dubois | |
| Soldat Dubois, | Conrad | père | M. Léo Dubois | |
| Soldat Duchesneau | Julien | père | M. Adélard Duchesneau | |
| Soldat Dufort | J. J.Marcel | père | M. Hormisdas Dufort | |
| Soldat Dufresne | André | père | M. Odilon Renaud | |
| Soldat Dufour | Alexandre | épouse | Mme Eva Dufour | |
| Soldat Dufour | Clément | père | M. Hubert Dufour | |
| L.-caporal Dufour | Léonce | père | M. Ovide Dufour | |
| Caporal Duguay | Aurèle | père | M. Odina Dufour | |
| Soldat Duhamel | Maurice | père | M. Rosario Duhamel | |
| Soldat Dumont | Robert | père | M. Benoit Demont | |
| Soldat Dupéré | François | père | M. Aimée Dupère | |
| Soldat Dupont | Marcel | père | M. Joseph Dupont | |
| Soldat Dupras | Denis | épouse | Mme Jeanne Dupras | |
| Soldat Dupuis | J. Gabriel | père | M. Wilfrid Dupuis | |
| L.-serg. Duquette | Narcisse | père | M. Albert Duquette | |
| Soldat Duval | Jos.-Henri-Lucien | mère | Mme Florida Duval | |
| Soldat Duval | Urgèle | mère | Mme Léonce Duval | |
| Soldat Dusseault | Benoit | père | M. Emile Dusseault | |
| Soldat Emond | Hervé | mère | Mme Elizabeth Emond | |
| Soldat Falardeau | Maurice | père | M. Dominique Falardeau | |
| Soldat Favreau | Marcel | père | M. Rodolphe Favreau | |
| Soldat Favron | Lucien | mère | Mme Anne Favron | |
| Soldat Finn | Michel | femme | Mme Louisa Finn | |
| Soldat Fontaine | René | mère | Mme Marie Fontaine | |
| Soldat Fortier, | Emile | père | M. Alfred Fortier | |
| Soldat Fortier | Gérard | père | M. Odilon Fortier | |
| Sergent Fortier | Raoul | père | M. Freddie Fortier | |
| Soldat Fortier | Roland | père | M. F. Fortier | |
| Soldat Fortin | Jean-Claude | père | M. Donat Fortin | |
| Soldat Fortin | Henri | mère | Mme Laura Fortin | |
| Caporal Fortin | Joseph-Roland | mère | Mme Marie Fortin | |
| Soldat Fortin | Paul-Etienne | mère | Mme Luce Bruchon | |
| Soldat Fortin | Joseph-Roger | mère | Mme Donat Fortin | |
| CSM Fortin | Joseph Alp. Laurent | femme | Mme Edith Fortin | |
| Soldat Fortin | Raoul | père | M. Désiré Fortin | |
| Soldat Foucault | Julien | épouse | Mme Reina Foucault | |
| Caporal Fourcaudot | Marcel | épouse | Mme Delima Foucaudot | |
| L-caporal Fournier | F. | père | M. Arthur-J. Fournier | |
| Soldat Fournier | Gérard | père | M. Nazaire Fourrier | |
| Soldat Fournier | Georges-Henri | mère | Mme Marie Fournier | |
| Sergent Fournier | Georges | père | M. Théo Fournier | |
| Soldat Fournier | Joseph-Laurent | épouse | Mme Ida Fournier | |
| Soldat Fraser | Edmond | épouse | Mme Anna Fraser | |
| Soldat Frénette | Gérard | mère | Mme Rosaire Frenette | |
| Soldat Frenière | Dollard | mère | Mme Rose Frenière | |
| Soldat Fullum | Roland | père | M. François FRullum | |
| Soldat Gagné | Donat | père | M. Donat Gagné | |
| L.-caporal Gagné | Jean-Paul | père | M. Georges Gagné | |
| Soldat Gagné | Léopold | père | M. Cyprien Gagné | |
| Sergent Gagné | Paul-Emile | père | M. William Gagné | |
| Soldat Gagnon | Jos.-Maurice C. | mère | Mme Corna Gagnon | |
| L.-caporal Gagnon | Armand | mère | Mme Herménégilde Gagnon | |
| Soldat Gagnon | André | cousin | M. Edmond Thibodeault | |

# versé dans l'armée canadienne d'outre-mer




aspect bien que son statut ait changé. Le 24ième Régiment de Reconnaissance (Voltigeurs) redevient les Voltigeurs de Québec, C. A. On remarque sur la photo l'Officier Commandant, le Lt-Col (Paie-maître), Major L.-P. LAPOINTE, Lt ST-G. COTE, Capt. PAUL TESSIER, Lt L. JOBIN, Capt. G. FRECHETTE, Lt G. LAROCHE, Lt L. TURCOTTE, Lt R. CLOUTIER, Capt. P. ST-HILAIRE, Lt A. GAUMONT, Lt B. LAFLEUR, Capt. E. BARNARD, Capt. HUGUES LAPOINTE, Lt J.-M. TREMBLAY, Lt M. DUBOIS, Lt E. BLAIS, Lt J.-R. GREGOIRE, Major G.-H. DUGAL, Lt J. LEeurs. Le régiment des Voltigeurs de Québec est l'une des plus anciennes unités de Milice du pays. En 1940, son commandant, c'était alors le lieutenant-colonel Julien Chouinard, offrait s hommes acceptaient également de servir outre-mer, comme volontaires. A ce moment-là, cette unité canadienne-française avait déjà fourni plusieurs officiers et soldats au Royal 22e Réçaient leur entraînement dans l'infanterie. Maintes fois, pour obtempérer aux désirs des autorités militaires, quelques-uns de leurs camarades étaient détachés de cette unité québecoise elques semaines avant son départ pour l'Angleterre. Dans le cours de leurs pérégrinations dans les camps militaires du Canada, les Voltigeurs au complet suivirent un cours d'entraînement reurs. C'est alors qu'on changea leur nom régimentaire pour le remplacer par celui de 24e Régiment de Reconnaissance ("R. E. C. C. E. Battalion"). Après ce complément pratique de leur eureux aujourd'hui de pouvoir compléter cette vignette-souvenir, d'une liste de tous les officiers, sous-officiers et soldats des Voltigeurs de Québec.

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| | | | | Fulford, Cté Brome. |
| | | | | 482 rue Brock, Drummondv. |
| | | | | Riv.-Madeleine, Cté de Gaspé. |
| | | | | 69 Charlevoix, Hull, P. Q. |
| | | | | 21 Ch. de Rameau, R.-du-L. |
| | | | | 256 Labelle, St-Jérôme, P.Q. |
| | | | | Ferme Neuve, Cté de Labelle. |
| | | | | 6 Metcalf, St. Aylmer Est, P.Q. |
| | | | | 236 Richelieu, Québec. |
| | | | | 2024, Laframboise, St-Hyacint. |
| | | | | 21, Garneau, Hull, P. Q. |
| | | | | 2359, Anita, Montréal. |
| | | | | 1824 Blvd Gouin Est, Mont. |
| | | | | 2587 Iberville, Montréal. |
| | | | | 1257, St-André, Montréal. |
| | | | | Shefford Ouest, P. Q. |
| | | | | 3417 des Ursulines, Rimouski. |
| | | | | 3417, Papineau, Montréal. |
| | | | | 4312, de Bullion, Montréal. |
| | | | | 26, 3e ave Québec-Ouest. |
| | | | | 502 ruelle Ménard, Drummo. |
| | | | | Buckingham, P. Q. |
| | | | | 5683, Cartier, Montréal. |
| | | | | 2379, Montgomery, Montréal. |
| | | | | 15, King-George, Kénogami. |
| | | | | 33 1-2, Alexandre, R.-du-Loup |
| | | | | Nazareth, Cté de Rimouski. |
| | | | | St-Janvier, Cté Terrebonne. |
| | | | | 262, Parc Cartier, Montréal. |
| | | | | 3382, Blvd LaSalle, Verdun. |
| | | | | 4119, des Erables, Montréal. |
| | | | | Rivière au Renard, Cté Gaspé. |
| | | | | 7648, Boyer, Montréal. |
| | | | | Cherbourg-Ouest, Cté Matane. |
| | | | | 31, Joliette, Québec. |
| | | | | 8560, Fouché, Montréal. |
| | | | | Embrun, Ont. |
| | | | | Petit Matane, Cté de Matane. |
| | | | | 1291, St-Urbain, Montréal. |
| | | | | 43, Landstown, Campb., N.-B, |
| | | | | Petit Rocher Nord, N.-B. |
| | | | | Lugar, N.-B. |
| | | | | |
| | | | | 43, Landsdown, Campb., N.-B. |
| | | | | 305, St-Alphonse, Thet.-Mines |
| | | | | 239, Latourelle, Québec. |
| | | | | 223, Latourelle, Québec. |
| | | | | 103, de la Couronne, Québec |
| | | | | 33, Garnier, Québec |
| | | | | Chûte aux Outardes, P.Q. |
| | | | | 241, Beaudoin, apt. 7, Montréal |
| | | | | 90 Wilbrod, Verdun |
| | | | | 181 Châteauguay, Québec |
| | | | | St-Barthélemy, Maskinongé |
| | | | | 111, St-Florent, Hull. |
| | | | | Scottstown, Compton |
| | | | | 1591, St-Dominique, Montréal |
| | | | | 210, Murray, Utica, N. Y. |
| | | | | 4113, Notre-Dame, Montréal |
| | | | | La Malbaie, Cté de Charlevoix |
| | | | | Metabetchouan, Lac St-Jean |
| | | | | Shelter Bay, Rive nord, P.Q. |
| | | | | 2317, rue Girouard, St-Hyac. |
| | | | | Fonderie, Cté de Gaspé Nord |
| | | | | Nazareth, Rimouski. |
| | | | | New Windsor Hôtel, Sherbro. |
| | | | | 5861, St-Urbain, Montréal. |
| | | | | 11919, Valmont, Bordeau, Mnt |
| | | | | 175, rue Bélanger, Montréal |
| | | | | 5908, St-André, Montréal. |
| | | | | 3, rue St-Ellen E., Worisk, P.Q. |
| | | | | Les Ecureuils, Cté Portneuf. |
| | | | | 340, Strathmore, Verdun. |
| | | | | Loretteville, P. C. |
| | | | | 6648, St-Dominique, Montréal. |
| | | | | 10179, Tolhost, Montréal. |
| | | | | Bathurst, P. O. 3 N.-B. |
| | | | | 4101, Laval, Montréal. |
| | | | | 155, Demers, Montréal. |
| | | | | 550½, 3e Ave, Québec. |
| | | | | 197, 9e Ave, Québec. |
| | | | | 197, 9e Ave, Québec. |
| | | | | 87, rue St-Piere, Jonquière. |
| | | | | 1089, 12e Ave, Pointe au Trem. |
| | | | | St-Octave de Métis, Cté Mat. |
| | | | | 1621, St-Christophe, Montréal. |
| | | | | 62, Garneau, Hull. |
| | | | | 27, rue de Bienville, Qué. |
| | | | | St-Moïse, Cté de Matapédia. |
| | | | | 5134 De Lanaudière, Mont. |
| | | | | Paspebiac Ouest, Cté de Bon- |
| | | | | Grande Vallée, Gaspé. |
| | | | | Sayabec Station, Matapédia. |
| | | | | St-Antoine de Gaspé, |
| | | | | St-Fabien, Rimouski. |
| | | | | 141, Degaron, Granby. |
| | | | | Grand Fall, Cté de Kamour. |
| | | | | 17, Fullum, Montréal. |
| | | | | 902, 5e rue de Cascade, St-Hya. |
| | | | | New Port Island, Gaspé. |
| | | | | 24, St-Ambroise, Québec. |
| | | | | 312, rue Racine, Loretteville. |
| | | | | St-Barnabé, Cté de Rimou. |
| | | | | 76, rue Fleury, Québec. |
| | | | | 2243, rue Désiré, Montréal. |
| | | | | 133, 4e Ave, Limoilou, Qué. |
| | | | | St-Léonard, N.-B. |
| Soldat | Gagnon | Benoit | mère | Mme Amanda Gagnon |
| Soldat | Gagnon | Albert | mère | Mme Antoinette Gagnon |
| Soldat | Gagnon | Honorius | mère | Mme Delma Gagnon |
| Soldat | Gagnon | Berthold | mère | Mme Adelia Gagnon |
| Caporal | Gagnon | Lucien | mère | Mme Georgiana Gagnon |
| Soldat | Gagnon | Philippe | père | M. Ernest Gagnon |
| Soldat | Gagnon | Paul-Henri | père | M. Auguste Gagnon |
| L.-serg. | Gagnon | Roger | père | M. Lauréat Gagnon |
| Soldat | Gagnon | Roméo | père | M. Ludger Gagnon |
| Soldat | Gallant | Jos.-Antonio | père | M. Laurent Gallant |
| Soldat | Gaudette | Alphonse | père | M. Alphonse Gaudette |
| Soldat | Gaudette | Calixte | père | M. Georges Gaudette |
| Soldat | Gaudreault | Léopold | soeur | Mlle Blanche Gaudreault |
| Soldat | Gaudreau | Roland | femme | Mme Madeleine Gaudreau |
| Soldat | Gaudreault | Xavier | frère | M. Henri Duval |
| Soldat | Gauthier | Joseph | père | M. Adéodat Gauthier |
| Soldat | Gauthier | Marcel | père | M. Henri Gauthier |
| Soldat | Gauthier | Jacques | mère | Mme Rose Gauthier |
| Soldat | Gélinas | Frédéric | père | M. Ernest Gélinas |
| Soldat | Gauthier | Joseph | père | M. Georges Gauthier |
| Soldat | Gendron | Adéodat | père | Fortunat Gendron |
| Soldat | Gentil | Joseph-Alfred | mère | Mme David Mallet |
| Soldat | Germain | Léopold | épouse | Mme Julienne Germain |
| Soldat | Germain | Marc-André | père | Cyrias Germain |
| Sergent | Gervais | Conrad | mère | Mme A. Gervais |
| Soldat | Gervais | Gérard | père | Marc Gervais |
| Caporal | Gignac | Marcel | père | Lucien Gignac |
| Caporal | Gilbert | Léo | soeur | Mlle Adrienne Gilbert |
| Soldat | Gingras | Lionel | père | Eutrope Gingras |
| Soldat | Girard | J.-Emile | mère | Laurianna Boivin |
| Caporal | Girouard | Emile | mère | Ida Girouard |
| Soldat | Giroux | Rodolphe | mère | Mme E. Giroux |
| Soldat | Giroux | Louis | mère | Mme GeorgiannaGiroux |
| Soldat | Gleason | Yvon | mère | Mme Delisca Gleason |
| Soldat | Godbout | Sylvio | épouse | Mme Reina Godbout |
| Soldat | Godin | Alcide | mère | Mme Nelly Godin |
| Soldat | Gosselin | Roland | mère | Mme Albertine Godin |
| Soldat | Gramigna | Archie | épouse | Mme Georgette Gramigna |
| L.-cpl | Grant | Germain | mère | Mme Célinas Grant |
| Soldat | Gravel | Eugène-Marcel | mère | Mme Armanda Gravel |
| oldat | Grenier | Georges-Emile | père | M. Emile Grenier |
| Soldat | Grenire | Marcel | père | M. Eugène Grenier |
| Soldat | Guérette | Nil | père | J.-Baptiste Guérette |
| Soldat | Guénette | Frédéric | père | M. Clodomir Guénette |
| Soldat | Guérin | Ronaldo | frère | M. Laurent Guérin |
| Sergent | int. Guilbert | Maurice | mère | Mme Rose-Alma Guilbert |
| Soldat | Guimond | Camille | père | M. Joseph Guimont |
| Soldat | Guité | Léopold | père | M. Armand Guité |
| Soldat | Guité | Yvon | père | M. Armand Guité |
| Soldat | Hagan | Francis | mère | Mme Michel Hagan |
| Soldat | Hamelin | Paul-Rosario | père | Zotique Gosselin |
| Soldat | Hamilton | Charles | mère | Mme Edmond Hamilton |
| Soldat | Harrison | Yvon | père | M. Olivier Harrison |
| Soldat | Hébert | Roland | soeur | Mlle Irène Hébert |
| Soldat | Hébert | Elisée | soeur | Mlle Laurette Hébert |
| Soldat | Hébert | François | épouse | Mme Rose-Anne Hébert |
| Soldat | Hébert | Gérard-Conrad | père | Siffroid Hébert |
| Soldat | Henri | Faul-Emile | mère | Mme Alcide Henri |
| Lance-caporal | Henry | Alphée | père | M. Tobbie Henry |
| Lance-cap. | Hovington | Adjutor | mère | Mme Adjutor Hovington |
| Soldat | Huppé | Lucien | père | M. Alphonse Huppé |
| CSM | Hynes | Gérard | père | M. Edeard Hynes |
| Soldat | Himbeault | Lionel | mère | Mme Emilia Imbeault |
| Soldat | Isabelle | Alexandre | père | M. Paul-Emile Isabelle |
| Soldat | Jackson | Rosario | père | M. Albert Jackson |
| Soldat | Jean | Jean-Marie | mère | Mme Fernande Jean |
| Soldat | Jean | Edmond | épouse | Mme M.-Germaine Jean |
| Soldat | Jobidon | Riel | mère | Mme Mary Jobidon |
| Soldat | Joannette | Jos.-Maximilien | père | M. Albert H. Joannette |
| Soldat | Joly | Louis-Joseph | père | M. Joseph Joly |
| Soldat | Julien | Antonio | père | M. Daniel Julien |
| Soldat | Kemp | Thomas-Elie | père | M. Richard William Kemp |
| Soldat | Labelle | Roger | père | M. Amédée Labelle |
| Soldat | Labranche | Dollard | mère | Mme Rose Labranche |
| Soldat | Lacombe | Joseph | mère | Mme Clémentine Lacombe |
| Soldat | Lacombe | Arthur | mère | Mme Victorine Lacombe |
| Soldat | Lafleur | Hector | père | M. Antonio Lafleur |
| Soldat | Lafond | Charles-Eugène | père | M. François Lafond |
| Soldat | Lafontaine | Irénée | mère | Mme Marie Lafontaine |
| Soldat | Lafrenière | Lorenzo | épouse | Mme Florence Lafrenière |
| Soldat | Lagacé | Roland | mère | Mme Lorette Lagacé |
| Soldat | Laganière | Lucien | père | M. Armand Laganière |
| Soldat | Lagacé | Philippe | père | M. Charles Lagacé |
| Soldat | Lajoie | Gérard | épouse | Mme Madeleine Lajoie |
| Soldat | Laliberté | Fernand | père | M. Arthur Laliberté |
| Soldat | Lalonde | Fernand | épouse | Mme Alphonsine Lalonde |
| Soldat | Lalonde | Rodolphe | mère | Mme Alphonse Lalonde |
| Soldat | Lambert | Evangéliste | père | M. Joseph Lambert |
| Soldat | Lambert | Joseph Marcel | père | M. Emile Lambert |
| Soldat | Lambert | Paul-Emile | père | M. Nestor Lambert |
| Soldat | Lamontagne | Wilfrid | épouse | Mme Estelle Lamontagne |
| Soldat | Landriault | Julien-Pierre | père | M. Isa Landriault |
| Soldat | Landry | Georges | mère | Mme Marie Landry |
| Soldat | Landry | Armand | oncle | M. Wilfrid-C. Landry |
| Sergent | Landry | Joseph-François | père | M. Alfred Landry |
| Sergent | Landry | Paul | père | M. Joseph Landry |
| Soldat | Langlois | François-Xavier | père | M. Calixte Langlois |
| CQMS | Langois | Marc-Aurèle | père | M.Alphonse Langlois |
| Caporal | Langlois | René | mère | Mme Florida Langlois |
| Soldat | Lanteigne | Edgar-Joseph | frère | M. Roméo Lanteigne |
| Soldat | Lapierre | Gérard | père | M. Napoléon Lapierre |
| Soldat | Lapointe | Gabriel | beau-frère | M. Daniel Henry |
| Sergent | Laprade | Georges-Roland | mère | Mme Albertine Laprade |
| Soldat | Larrivée | Urgèle | père | Napoléon Larrivée |
| Soldat | Larocque | Adélard | père | M. Elzéar Larocque |
| Soldat | Larocque | René | père | M. Joseph Larocque |
| Soldat | Larocque | Fernand | père | M. Edouard Larocque |
| | | | | 27, rue Grenier, Rimouski. |
| | | | | 872, Ste-Angèle, Trois-Riv. |
| | | | | 24, Bergeron, Kénogami. |
| | | | | 38, Châteauguay, Hull. |
| | | | | 2073, St-Thimothée, Mont. |
| | | | | 1483, Marianne, Montréal. |
| | | | | Mont-Joli P.Q. |
| | | | | 37, Ave Murray, Québec. |
| | | | | Amqui, Cté de Matapédia. |
| | | | | Chibouctou, N.-B. |
| | | | | St-Ours, P.Q. |
| | | | | Colette, N.-B. |
| | | | | 4, Ave Christ Roi, St-Q. N.-B. |
| | | | | St-Norbert, Cté Rimouski. |
| | | | | 240, de la Sonde, Québec. |
| | | | | Sayabec Station, Cté Matap. |
| | | | | 514, rue Murray, Ottawa. |
| | | | | 1495, rue Orléans, Montréal. |
| | | | | Daveluyville, P. Q. |
| | | | | 3193, Rainville, Montréal. |
| | | | | St-Moïse, Cté Matapédia. |
| | | | | 6819, St-J.-Baptiste, Mont. |
| | | | | 14, de la Canardière, Québec. |
| | | | | Beaudry, Cté de Témiscouata. |
| | | | | 342, Sunset Est, Ottawa. |
| | | | | Deschaillons, Cté Lotbinière. |
| | | | | 128 1-2, 1ère ave, Limoilou, Q. |
| | | | | Ste-Rose, Cté Dorchester. |
| | | | | St-Marc-des-Carrières, Qué. |
| | | | | Desbiens, Lac St-Jean. |
| | | | | 211, North St., Moncton. |
| | | | | 159 1-2, Queen St., West, Ott. |
| | | | | 260 1-2, Queen St., Sudbury, O. |
| | | | | 103 1-2, Ste-Marie, Hull. |
| | | | | 17, rue St-Jacques, Magog Est. |
| | | | | 27, St-Ignace, Donnacona, Ptf. |
| | | | | Lac Frontière. |
| | | | | 828, de Florimont, Montréal. |
| | | | | Petit-Rocher, N.-B. (Nord). |
| | | | | 171, rue Demers, Montréal. |
| | | | | St-Godefroy, Cté Bonavent. |
| | | | | Ste-Foy, Cté Montmorency. |
| | | | | 2 Windsor, appt 5, Sherbrooke. |
| | | | | 2031, Harmonie, Montréal. |
| | | | | Grande-Vallée, Gaspé-Nord. |
| | | | | 186, rue St-Paul, Tr.-Rivières. |
| | | | | St-Louis de Kent, N.-B. |
| | | | | 116, vill. Billette, Valleyfield. |
| | | | | 116, vill. Billette, Valleyfield. |
| | | | | 2862, N. Camac, St., Philad. |
| | | | | St-Georges Wind. Co. Richm. |
| | | | | Harlington, Ont. |
| | | | | Petit Matane, Qué. |
| | | | | 10654, Lile St., Montréal. |
| | | | | 86A, Kirby, Timmins, Ont. |
| | | | | Montmagny, Qué. |
| | | | | 373 F. Maine St. Magog. |
| | | | | 4465, Parthenais, Montréal. |
| | | | | Collins Brook, Co. Bona. |
| | | | | Ruisseau Vert, Côte Nord. |
| | | | | 86, St-Eustache, Québec. |
| | | | | 7080, Breaster St., Montréal. |
| | | | | Lac-au-Saumon, Co Matap. |
| | | | | 19, Caron, Lauzon, Qué. |
| | | | | Asbestos, Co., Richmond. |
| | | | | 6585, Chambord, Montréal. |
| | | | | Tracadie, N.B. |
| | | | | MacKey's Stat. Ont. |
| | | | | 221 Clarke Ave, Wesm. Mont- |
| | | | | Chenneville |
| | | | | 32, Georges, Shawinigan F. |
| | | | | 16th Ave, Rosemont, Mont. |
| | | | | Wickham, Co. Drummond. |
| | | | | 257, Somerset East, Ottawa. |
| | | | | St-Eustache, Co. 2-Montagnes. |
| | | | | 1557 Ste-Rose, Montréal, Qué. |
| | | | | 5144, St-André, Montréal. |
| | | | | 130, 4ème Rue, Québec. |
| | | | | Matane, cté de Matane, Qué. |
| | | | | 37, York, Ottawa. |
| | | | | 4673, Matane, Montréal. |
| | | | | 5151, rue Bordeaux, Montréal. |
| | | | | Cabano, Co. Témiscouata, Q. |
| | | | | 112, rue Témiscouata, R.-du-L. |
| | | | | Fortierville, Co. Lotbinière, Q. |
| | | | | 23, rue des Remparts, Québec. |
| | | | | Ville-Marie, Co. Témiscaming. |
| | | | | St-Isidore, Co. de Gaspé, Qué. |
| | | | | 6260, rue St-André, Montré. Q. |
| | | | | 667, Ave Concorde, S.-Hyacin. |
| | | | | 205 Ste-Anne, Coaticook. |
| | | | | Sturgeon Falls, Ont. |
| | | | | Upper Bertrand, N.-B. |
| | | | | Pelletier Mills, N.-B. |
| | | | | Comté de Kamouraska, Qué. |
| | | | | 19, 2ème Avenue, Sherbrooke |
| | | | | 1453, rue Panet, Montréal, Q. |
| | | | | Avenue Royale, Québec. |
| | | | | 4, rue Campagna, Victoriaville |
| | | | | East Bathurst, N.-B. |
| | | | | Maskereau, Maskan, Qué. |
| | | | | 2006 Oxford, Montréal, Qué. |
| | | | | 86½, du Pont, Appt. 4, Hull, Q. |
| | | | | 191, 2ème Avenue, Lachine, M. |
| | | | | Sayabec, Station, Qué. |
| | | | | Marion, Ont. |
| | | | | Eastville, Qué. |
| Soldat | Larocque | Jean-Marie | père | M. C.-A. Larocque |
| Soldat | Laroche | O'Neil | soeur | Mlle Diane Laroche |
| Soldat | Larouche | Conrad | épouse | Mme Rose Larouche |
| Soldat | Larouche | Paul | père | M. Hyppolite Larouche |
| Soldat | Latreille | Marcel | mère | Mme Arthur Latreille |
| Soldat | Laurin | Eugène | mère | Mme Maria Laurin |
| Soldat | Lauzier | Ls-Philippe | mère | Mme Blanche Lauzier |
| Soldat | Lauzon | F. | père | M. Ludger Lauzon |
| Soldat | Lavallée | Léo | père | M. Amédée Lavellée |
| Soldat | Laverdière | Georges | père | M. Alfred Laverdière |
| Soldat | Lavigne | Edouard | épouse | Mme Adrienne Lavigne |
| Soldat | Lavigne | René | épouse | Mme Annette Lavigne |
| Soldat | Laviolette | Lucien | épouse | Mme Yvette Laviolette |
| Soldat | Lavoie | Georges | mère | Mme Marie-Eva Lavoie |
| Soldat | Lavoie | Jacques | père | M. Joseph Lavoie |
| Soldat | Lavoie | Edouard | père | M. Joseph Lavoie |
| Soldat | Lavoie | Louis-Philippe | père | M. Donat Lavoie |
| Soldat | Lavoie | Lucien | père | M. Sylvio Lavoie |
| Soldat | Lavoie | Maurice | père | M. Lawrence Lavoie |
| Soldat | Lebelle | Conrad | épouse | Mme Raymonde Lebelle |
| Soldat | Leblanc | Albert | mère | Mme Marie Leblanc |
| L.-sgt | Leblanc | Gérard | mère | Mme Loretta Leblanc |
| Soldat | Leblanc | Norbert | mère | Mme Béatrice Leblanc |
| Soldat | Leblanc | Roger | père | M. Roméo Leblanc |
| Soldat | Leblanc | Raymond | épouse | Mme Lucienne Leblanc |
| Soldat | Lebuis | Benoit | mère | Mme Thérèse Lebuis |
| Soldat | Lechasseur | Raymond-Jean | père | M. Amédée Lechasseur |
| Soldat | Lécuyer | Franchère | père | M. Joseph-Ed. Lecuyer |
| Soldat | Ledoux | Donat | beau-frère | M. Maurice Cere |
| Soldat | Leduc | Pierre | mère | Mme Maria Leduc |
| Sergent | Lefebvre | Gérard | père | M. Joseph Legendre |
| L.-caporal | Legendre | Roger | père | M. Lucien Legendre |
| Soldat | Lemay | Pantaléon | père | M. Clovis Lemay |
| Soldat | Lemelin | Henri-Louis | père | M. Amédée Lemelin |
| Sergent | Lemieux | Ernest | père | M. Auguste Lemieux |
| Saporal | Lepage | Gérard | mère | Mme Paméla Lepage |
| Sergent | Lepage | Jean-Pierre | épouse | Mme Georgette Lepage |
| Soldat | Lepage | Florian | soeur | Mlle Jeanne Lepage |
| Soldat | Leonard | Maurice | mère | Mme Anne Léonard |
| Soldat | Lescelleur | Emile | père | M. Eddie Lescelleur |
| Soldat | Lessiège | Gaston | épouse | Mme G. Lessiège |
| L.-cap. | L'Espérance | Jean | mère | Mme R. L'Espérance |
| Soldat | Lessard | Jean-Paul | épouse | Mme D. Lessard |
| Soldat | Levesque | Albert | père | M. Octave Levesque |
| Soldat | Levesque | André | père | M. R. Levesque |
| Soldat | Levesque | Arsène | père | M. P. Levesque |
| Soldat | Levesque | A.-Jacques | père | M. J. Levesque |
| Soldat | Levesque | Edmond | père | M. A. Levesque |
| Soldat | Levesque | Lionel | mère | Mme L. Levesque |
| Soldat | Levesque | O'Neil | père | M. Jean Levesque |
| Soldat | Levesque | René | père | M. Alp. Levesque |
| Soldat | Limoge | Victor | père | M. Alb. Limoge |
| L.-Sgt. | Lizotte | Freddie | père | M. Donat Lizotte |
| Soldat | Longval | Jean-Louis | mère | Mme E. Longval |
| Soldat | Loof | Jean-Marie | mère | Mme Alb. Loof |
| Soldat | Lussier | Maurice | mère | Mme M. Lussier |
| Caporal | Maheux | J.-Charles | épouse | Mme M.-R. Maheux |
| Coporal | Mailly | J.-Paul | père | M. L.-P. Mailly |
| Caporal | Mallet | Ido | épouse | Mme Julienne Mallet |
| Caporal | Malenfant | Omer | père | M. Wilfrid Malenfant |
| Caporal | Malo | Marcel | père | M. Arthur Malo |
| Caporal | Maltais | Philippe | épouse | Mme Pat. Maltais |
| Caporal | Maltais | Richard | mère | Mme Ed. Maltais |
| Caporal | Marceau | Omer | père | M. Ed. Marceau |
| Caporal | Marion | Marcien | père | M. Ph. Marion |
| Caporal | Marois | Gérard | père | M. Emilio Malouin |
| Caporal | Marceau | Joseph | père | M. Ed. Marceau |
| Caporal | Marcoux | Laurent | père | M. Valère Marcoux |
| Caporal | Marquis | J.-Eugène | mère | Mme Edgar Marquis |
| Caporal | Marquis | Rosario | père | M. Aug. Marquis |
| Soldat | Martel | Camille | soeur | Mme Lucienne Roy |
| Soldat | Martel | Marcel | épouse | Mme Gladys Martel |
| L.-Caporal | Martel | Maurice | père | M. Pierre Martel |
| L.-Caporal | Martin | Charles | mère | Mme Louis Métarin |
| Soldat | Martin | Roméo | père | M. Albert Martin |
| Soldat | Martin | W.-Joseph | mère | Mme Cécile Corbin |
| Soldat | Martin | Ulric | oncle | M. Joseph Martin |
| Caporal | Masson | J.-A.-G. | | |
| Sergent | Mathieu | Marcel | père | M. Etienne Mathieu |
| Soldat | McMillan | William | père | M. William McMillan |
| Soldat | Meloche | Rodolphe | père | M. Léopold Meloche |
| Sergent | Mercier | Edmond | épouse | me Ald. Mercier |
| Soldat | Messier | Jean-Paul | épouse | Mme M.-Ange Messier |
| Soldat | Messier | Paul-Emile | père | M. Hormidas Messier |
| Soldat | Michaud | Emile | père | M. J.-Bpte Michaud |
| Soldat | Métivier | Dollard | épouse | Mme Brigitte Métivier |
| Soldat | Michaud | Ls-J.-Noël | épouse | Mme M.-J. Michaud |
| Soldat | Michaud | P. | père | M. J.-Bpte Michaud |
| Soldat | Monette | William | épouse | Mme Noëlla Monette |
| Soldat | Moffatt | Jean-Paul | père | M. Henri Moffatt |
| Caporal | Montambault | Emilien | père | M. N. Montambault |
| Soldat | Moreau | Maurice | père | M. Ernest Moreau |
| Soldat | Morin | Gérard | père | M. J. Morin |
| Soldat | Morin | Hubert | père | M. Hubert Morin |
| Caporal | Morin | René | soeur | Mlle Yvette Morin |
| Soldat | Morin | Vital | mère | Mme M.-L. Morin |
| Soldat | Murray | John | père | M. John Murray |
| Soldat | Myre | Jean-Paul | père | M. Henri Myre |
| Soldat | Nadeau | Ed.-Emile | mère | Mme Alph. Nadeau |
| Soldat | Nadeau | Gaston | père | M. Ev. Nadeau |
| Soldat | Nadeau | Télesphore | père | M. J.-Bpte Nadeau |
| Soldat | Nevremont | Antoine | mère | Mme Fl. Nevremont |
| Soldat | Nicole | Lucien | père | M. Louis Nicole |
| Soldat | Nicefore | Pierre | épouse | Mme Rita Nicefore |
| Soldat | Noël | L.-R.-Jos. | mère | Rse-Alba Noël |
| Soldat | Nolin | Emilien | père | M. Emile Nolin |
| | | | | R.R. 2, Alexandria, Ont. |
| | | | | Warwick, Qué. |
| | | | | 91, Papineau, Hull, Qué. |
| | | | | 31, St-Georges, Jonquière, Q. |
| | | | | Ste-Adèle Co. Terrebonne, Q. |
| | | | | 2109, Cardinal, Montréal. |
| | | | | Padoue, Co. de Matapédia. |
| | | | | 12, Verchères, Hull. |
| | | | | 138, rue Lelièvre, Mont-Est, Q. |
| | | | | St-Janvier, Co. de Lotbinière. |
| | | | | 204, Park Dall, Ottawa. |
| | | | | 3979, Edna, Verdun. |
| | | | | 38, rue William, Hawksbury O. |
| | | | | La Malbaie, Co. Charlevoix. |
| | | | | 40, rue Fournier, St-Jérôme Q. |
| | | | | 2617, rue Joliette, Montréal. |
| | | | | 126, 13e Rue, Limoilou, Qué. |
| | | | | Bic, comté de Rimouski. |
| | | | | 202, rue Tessier, La Tuque, Q. |
| | | | | 79, ave Royale, Beauport, Q. |
| | | | | Memramcook Est, N. B. |
| | | | | New-Richmond Stat., Co. Bo. |
| | | | | St-François d'Assise, Co. Bo. |
| | | | | 361, rue Rideau, Ottawa. |
| | | | | 56, St-Pierre, Jonquière, Qué. |
| | | | | 1161, Ropery, Montréal, Qué. |
| | | | | 23, rue Alfred, Québec. |
| | | | | 3047, Lacordaire, Montréal. |
| | | | | 2425 Boisvert, St-Hyacinthe. |
| | | | | 11, rue Mance, Hull. |
| | | | | Mont-Laurier, comté Labelle. |
| | | | | 77, Roy, Asbestos, Qué. |
| | | | | St-Léon, comté de Chicoutimi. |
| | | | | St-Adolphe de Dudswell. |
| | | | | 46, St-Antoine, Lévis, Qué. |
| | | | | 3476, Ste-Famille, Montréal. |
| | | | | 21, Montmartre, Qué. |
| | | | | Val Brillant, Co. Matane. |
| | | | | 5447, St-Laurent, Montréal. |
| | | | | Anse-au-Griffon, Gaspé. |
| | | | | 2496, rue Mullens, Montréal. |
| | | | | 6409, St-Hubert, Montréal. |
| | | | | 2037, Stanley, Montréal, ap. 1. |
| | | | | Ave St-Charles, Mont-Joli. |
| | | | | St-Pacôme Station, P.Q. |
| | | | | St-Gabriel, Co. Kamouraska. |
| | | | | 6316, d'Aragon, Montréal. |
| | | | | Estcourt, Co. Témiscouata. |
| | | | | St-Louis-de-Gonzague, Bonav. |
| | | | | Grand Falls, Nouveau-Bruns. |
| | | | | Lac-au-Saumon, Co. Matane. |
| | | | | 2516, rue Quesnel, Montréal. |
| | | | | Tourville, Co. L'Islet. |
| | | | | 23, Nadeau, Thetford-Mines. |
| | | | | Rédemption, Co. Mar. Pe. |
| | | | | 1619, Beaudry, Montréal. |
| | | | | 7, 1ère ave, Québec-Ouest. |
| | | | | 13, ave Désy, Québec. |
| | | | | Shippegang, N.-B. |
| | | | | St-Arsène, Co. Riv.-du-Loup. |
| | | | | 1886-A, Dorion, Montréal. |
| | | | | St-Elzéar, Co. Bonaventure. |
| | | | | 42, Nelson, Kénogami. |
| | | | | Nazareth, Co. Rimouski. |
| | | | | St-Félix-de-Valois, Co. Joliet. |
| | | | | 24, St-André, Rimouski. |
| | | | | Nazareth, Co. Rimouski. |
| | | | | 6, St-Emile, Thetford-Mines. |
| | | | | 62, ave Royale, Boischatel C.M. |
| | | | | Beauséjour, Co. Rimouski. |
| | | | | Sillery, P. Q. |
| | | | | 1400 Galt, Montréal. |
| | | | | 187, Maufils, Québec. |
| | | | | Millstream, Matapédia. |
| | | | | 16, 45e Ave, Edmundston. |
| | | | | St-Léonard, N.-B. |
| | | | | St-Rémi, Arthabaska. |
| | | | | 6716 Louis-Emond, Mont. |
| | | | | 2541 Ave Lache, P. Q |
| | | | | Pascalis, Abitibi. |
| | | | | 9 rue Drolet, Québec. |
| | | | | 3462, Workman, Montréal. |
| | | | | Philipps Bourg, P. Q. |
| | | | | Lac Lavoie, Matapédia |
| | | | | 1601, Labrecque, Montréal. |
| | | | | 3431 Lacombe, Montréal. |
| | | | | Lac Lavoie, Matapédia. |
| | | | | Témiscamingue. |
| | | | | 4844, 17e Ave, Rosemont. |
| | | | | 188 Ste-Catherine, Mont. |
| | | | | 6519 Casgrain, Montréal. |
| | | | | St-André, Kamouraska. |
| | | | | 4100 Parc Lafontaine. |
| | | | | L'Islet, P. Q. |
| | | | | St-Eleuthère, Kamouraska. |
| | | | | Chathamhead, N.-B. |
| | | | | 31 Frontenac, St-Jean. |
| | | | | 84 Ave. Monk, Québec. |
| | | | | St-Germain, Dorchesetr. |
| | | | | Padoue, Matapédia. |
| | | | | R. R. 2, Boucherville. |
| | | | | St-Paul, Montmagny. |
| | | | | 6223, De Gaspé, Montréal. |
| | | | | Marion, Ansonville. |
| | | | | 117, 9e Ave, Qué.-Ouest. |

(Suite à la page 17, 4e col.)

## Sir Barry est libéré

Londres, 31. (P. C.) — L'amiral sir Barry Domville, ancien directeur de la British Naval Intelligence, à sa retraite, qui était détenu dans la prison de Brixton depuis juillet 1940, a été relâché hier.

Sir Barry et son épouse avaient été arrêtés le 8 juillet 1940, et conduits en prison, sur des accusations qui n'ont pas été révélées.

Sir Barry était allé en Allemagne en 1937 et il y fut l'invité personnel de Himmler et fut reçu deux fois par Hitler. Il était président de l'organisation pro-allemande "The Link", mais il en avait annoncé la dissolution, il y a déjà assez longtemps.

## Wagons de même numéro

Montréal, 31. (P. C.) — Le wagon de fret portant le No 502819 a causé une certaine confusion au terminus du Canadien National, ici, hier, parce qu'il y en avait deux du même numéro. Les manoeuvres qui devaient placer des marchandises dans le wagon 502,819 ont eu une prise de bec avec les vérificateurs qui se plaignaient de ce que le fret arrivait en retard. Les manoeuvres prétendaient de leur côté que les marchandises étaient déjà dans le wagon.

Tout s'est terminé pour le mieux quand on eut découvert qu'il y avait alors deux wagons de fret portant le même numéro, au terminus. L'un appartenait au Canadien National et l'autre au Pennsylvania Railway.

## L'expédition de Hong-Kong

Toronto, 31. (P. C.) — Georges McCullagh, éditeur du "Globe and Mail", a dit hier soir dans son deuxième discours électoral à la radio, que les critiques formulées par le lt-colonel George Drew contre la façon dont avait été organisée l'expédition de Hong-Kong constituaient "l'un des plus courageux services publics qu'un homme ait jamais rendus à ce pays", et qu'il fallait attribuer à ces critiques l'amélioration des méthodes d'entraînement dans l'armée canadienne.

## La stratégie américaine

Washington, 31. (P. A.) — La stratégie américaine actuellement employée dans le Pacifique, qui consiste à attaquer une île à la fois, n'est qu'une préparation en vue de poussées puissantes et décisives contre les forteresses stratégiques de l'empire japonais, a fait remarquer hier le secrétaire à la Marine, Frank Knox.

"Il n'est pas raisonnable d'affirmer que la méthode actuellement employée sera celle de l'avenir," a-t-il dit.

##

# Course annuelle de deux milles au Lac St-Joseph

**Une douzaine de nageurs prendront part à cette classique, demain après-midi — Le signal du départ sera donné à 3 heures, près de la plage publique.**

### CHAMPIONNAT AMATEUR EN JEU

La course de deux milles, pour le championnat de natation de la Ville et du district de Québec, sera disputée, demain après-midi, en face de la plage publique, au lac Saint-Joseph, à trois heures précises.

Les organisateurs de cette fête sportive peuvent présentement compter sur treize inscriptions; notons que, pour l'une des premières fois, une dame prendra part à cette épreuve de deux milles. Il appert qu'il y aura également 5 à 6 entrées de la part de militaires cantonnés actuellement à Valcartier.

De magnifiques prix donnés par le propriétaire de la plage du Lac St-Joseph, M. H. Bouchard, et par le club de natation du Palais Montcalm seront présentés aux vainqueurs de cette classique annuelle.

Voici la liste des concurrents inscrits à date et le numéro qui apparaîtra sur leur chaloupe respective:

1—E. Blouin,
2—Dominique Garneau,
3—Jacques Amyot,
4—Michel Samson,
5—G. Dubue,
6—André Levesque,
7—Antoine Renaud,
8—Raymond Leclerc,
9—Georges Labrecque,
10—Marcel Bélanger,
11—P. Langevin,
12—L. Lemieux,
13—Mlle Fernande Dionne.

**En cas de mauvaise température, cet événement sportif sera repris, dimanche prochain, beau ou mauvais temps.**

**On compte sur la présence de nombreux sportifs pour cette course de deux milles qui promet d'être fort contestée.**

## De Brooklyn à Gaspé



● Les deux adeptes de la bicyclette dont voici la photographie ont entrepris une longue randonnée de Brooklyn, N.-Y., à Gaspé, dont elles projettent de visiter la région tout en pédalant. Ce sont Miles BEATRICE R. BASCH (à droite) et DOROTHY C. SCHUMER, de l'"American Youth Hostels". Elles retourneront au pays de l'Oncle Sam à la fin du mois d'août. (Photo du "Soleil")

## BASEBALL

HIER

LIGUE INTERNATIONALE—
Montréal 0, Syracuse 1, 1ère
Montréal 4, Syracuse 2
Toronto 5, Newark 4
Buffalo 3, Jersey City 4, 1ère
Buffalo 7, Jersey City 7
Rochester 6, Baltimore 1, 1ère
Rochester 8, Baltimore 2

LIGUE NATIONALE—
Boston 0, Cincinnati 2, 1ère
Boston 3, Cincinnati 0
Brooklyn 3, Chicago 12
New-York 13, Pittsburgh 7
—Seules joutes cédulées

LIGUE AMERICAINE—
Détroit 2, Boston 4, 1ère
Détroit 5, Boston 2
Cleveland 4, New-York 5
Chicago 1, Washington 4

ASSOCIATION AMERICAINE :
Indianapolis 1, Kansas City 2
Indianapolis 0, Kansas City 1
Columbus 2, Minneapolis 4
Columbus 2, Minneapolis 3
Louisville 4, Milwaukee 12
Louisville 4, Milwaukee 1
Toledo 3, St-Paul 1
Toledo 3, St-Paul 6

SAMEDI

LIGUE INTERNATIONALE:
Montréal à Syracuse
Toronto à Newark
Buffalo à Jersey City
Rochester à Baltimore

LIGUE NATIONALE:
Boston à Pittsburgh
Brooklyn à St-Louis
New-York à Cincinnati
Philadelphie à Chicago

LIGUE AMERICAINE:
Chicago à Philadelphie, 2
St-Louis à Washington, 2
Détroit à New-York
Cleveland à Boston, 2

DIMANCHE

LIGUE INTERNATIONALE:
Montréal à Syracuse, 2
Toronto à Newark, 2
Buffalo à Jersey City, 2
Rochester à Baltimore, 2

LIGUE NATIONALE:
Boston à Pittsburgh, 2
Brooklyn à St-Louis, 2
New-York à Cincinnati, 2
Philadelphie à Chicago, 2

LIGUE AMERICAINE:
Chicago à Philadelphie, 2
St-Louis à Washington, 2
Détroit à New-York, 2
Cleveland à Boston, 2

LES POSITIONS

LIGUE INTERNATIONALE

| | G. | P. | P.C. | Diff. |
|---|---|---|---|---|
| Toronto | 64 | 40 | .615 | |
| Newark | 56 | 42 | .571 | 5 |
| Montréal | 53 | 49 | .520 | 10 |
| Rochester | 50 | 50 | .500 | 12 |
| Syracuse | 46 | 50 | .479 | 14 |
| Baltimore | 45 | 54 | .455 | 16½ |
| Buffalo | 45 | 55 | .450 | 18 |
| Jersey City | 40 | 59 | .404 | 21½ |

Joutes d'hier soir non incluses.

LIGUE NATIONALE

| | G. | P. | P.C. | Diff. |
|---|---|---|---|---|
| St-Louis | 60 | 30 | .667 | |
| Pittsburgh | 49 | 39 | .557 | 10½ |
| Brooklyn | 52 | 42 | .553 | 10½ |
| Cincinnati | 46 | 44 | .511 | 14 |
| Chicago | 43 | 47 | .478 | 17½ |
| Philadelphie | 41 | 54 | .432 | 21½ |
| Boston | 35 | 49 | .424 | 22½ |
| New-York | 34 | 56 | .378 | 26 |

Joutes d'hier soir non incluses.

LIGUE AMERICAINE

| | G. | P. | P.C. | Diff. |
|---|---|---|---|---|
| New-York | 54 | 34 | .614 | |
| Chicago | 45 | 43 | .511 | 9 |
| Détroit | 44 | 43 | .506 | 9½ |
| Cleveland | 44 | 44 | .500 | 10 |
| Washington | 46 | 47 | .495 | 10½ |
| St-Louis | 42 | 44 | .488 | 10½ |
| Boston | 43 | 46 | .483 | 11½ |
| Philadelphie | 37 | 54 | .407 | 18½ |

Joutes d'hier soir non incluses.

## Balle-molle à St-Malo, demain

Deux joutes sont à l'affiche pour demain après-midi dans la ligue de balle-molle Senior de la cité.

A 1 h. 30, le Centre Récréatif de Limoilou rencontrera le club Ruel; à 3 h., l'Artillery Proof se mesurera au 303-Bullets.

Ces deux parties sont des plus importantes dans le classement de la ligue qui, depuis quelques jours, offre des surprises aux amateurs de la ville.

La ligue de balle-molle de la Cité offre des parties fort intéressantes aux amateurs depuis le début de la saison; aussi, incitons-nous les vrais amateurs à assister nombreux aux joutes que le circuit Damase Blais présentera demain après-midi au parc Dollard des Ormeaux.

## Siebert aide les Phillies à gagner

Philadelphie, 31 (P.A.) — Le coup simple de Dick Siebert à la onzième manche a permis à son coéquipier Johnny Welaj de se rendre du deuxième but au marbre pour donner la victoire aux Athlétiques de Philadelphie par 3 à 2, hier soir, aux dépens des Browns de St-Louis. Plus de 7.400 spectateurs ont assisté à cette joute de la ligue Américaine, au parc Shibe.

St-Louis ... 000 000 011 00—2 7 1
Philadelphie ... 000 020 000 01—6 7 1

Newsom, Hollingsworth (8) et Ferrell, Schultz; Wolff, Black (9) et Wagner, Swift.

## Patro St-Roch gagne

Le Patro St-Roch a triomphé du Jacques-Cartier par le score de 10 à 1. Laprise du St-Roch n'a accordé que 4 coups sûrs. Tandis que Sylvain du Jacques-Cartier en accordait 15.

Le Patro St-Roch lance un défi à la XIXe Ambulance pour vendredi prochain. Tél: 2-8712.

## Les joutes de la Nationale

New-York, 31. — (P.A.) — Les Giants de New-York ont compté 12 fois en 2 manches, hier, pour s'assurer une victoire facile de 13 à 7 contre les Pirates de Pittsburgh dans la ligue Nationale de baseball. Les vainqueurs ont réussi 17 coups sûrs contre 3 lanceurs adverses pour en arriver à ce résultat.

A Chicago, les Dodgers ont essuyé une défaite de 12 à 3 contre les Cubs.

A Cincinnati, les Reds et les Braves se sont partagé les honneurs d'un programme double ; les Reds se sont emparés de la 1ère partie par 2 à 0 pour ensuite perdre par 3 à 0.

| | P | CS | E |
|---|---|---|---|
| New-York ... 075 000 001—13 | 17 | 0 | |
| Pittsburgh ... 000 205 000— | 7 | 12 | 4 |

Melton, Feldman 6, Adams 6 et Lombardi ; Klinger, Gornicki 2, Butcher 9 et Lopez, Baker 4.

| | P | CS | E |
|---|---|---|---|
| Brooklyn ... 200 000 010— | 3 | 12 | 0 |
| Chicago ... 202 040 13x—12 | 12 | 0 | |

Melton, Allen 1, Macon 3 et Owen ; Bithorn et McCullough.

Première partie—

| | P | CS | E |
|---|---|---|---|
| Boston ... 000 000 000— | 0 | 3 | 3 |
| Cincinnati ... 010 001 00x— | 2 | 6 | 0 |

Andrews et Kluttz ; Riddle et Mueller.

Seconde partie—

| | P | CS | E |
|---|---|---|---|
| Boston ... 201 000 000— | 3 | 7 | 2 |
| Cincinnati ... 000 000 000— | 0 | 3 | 0 |

Barrett et Masi ; Starr, Beggs 9 et Lakeman.

## Paradis vs Marine à Lévis, demain

Demain après-midi, dans la cour du collège de Lévis, aura lieu une partie d'exhibition à la balle-molle alors que le club Paradis, détenteur de la première position de la ligue de la Cité de Lévis, rencontrera le club de la Marine (Chaleur Bay), à 2 h. précises. Cette rencontre sera d'autant plus contestée que les deux clubs en présence n'ont pas connu la défaite depuis le début de la saison.

## PICHENETTES

*Surveille ta bécane!*

*Qui donc lui a chipé sa défroque?*

*Les sports aquatiques sont en vogue.*

*Surtout, n'oublions pas les provisions.*

*Les nageurs de l'U.C. en auront la jaunisse.*

*Les filous ont beau jeu à l'Anse-au-Foulon.*

*Le match Blouin - Turgeon fera époque.*

*Le pêcheur a bonne veine à La Galette.*

*Un "dark horse" décrochera la coupe Ruel.*

*Paul et Louis préfèrent la victoria à la bagnole.*

*Mutisme parfait chez les adeptes du yachting.*

## Tennis à Everell

Voici la cédule des tournois de tennis d'Everell pour aujourd'hui:

SAMEDI:

8.00—Hélène Vaillancourt et Yvon Feuilleteault vs Marie-Berthe Racine et Jacques Cloutier.

9.00—Rachel Vaillancourt et J.-P. Turcot vs Jeanne d'Arc Dorion et Edmour Matte.

DIMANCHE:

8.00—Les gagnants de samedi (8.00 h.) vs Madeleine Pouliot et Henri Simard.

9.00—Les gagnants de samedi (9.00 h.) contre Rachel Gravel et Lionel Lapointe.

## Mise au point

Le président du club de balle-molle Patronage Laval, M. Georges-Henri Drolet, désire faire une mise au point concernant la nouvelle publiée dans notre journal jeudi dernier et intitulée "Victoire par défaut". M. Drolet affirme qu'il avait été convenu avec le club "Chez Paul" que la joute serait de neuf manches afin de terminer la partie à temps pour la prière, à 10 heures. Le résultat final fut donc de 11 à 11, sans qu'il fut nécessaire de prolonger inutilement la rencontre.

## Statistiques des clubs de Limoilou

Voici le classement des équipes dans les ligues du Centre Récréatif de Limoilou :

LIGUE MIDGET

| | J. | G. | P. | P.C. |
|---|---|---|---|---|
| Le Tonnerre | 5 | 5 | 0 | 1000 |
| La Tempête | 6 | 4 | 2 | .666 |
| L'Eclair | 5 | 2 | 3 | .400 |
| La Foudre | 6 | 0 | 6 | .000 |

LIGUE JUVENILE

| | J | G. | P. | P.C. |
|---|---|---|---|---|
| St-Albert | 5 | 5 | 0 | 1000 |
| St-Charles | 5 | 2 | 3 | .400 |
| St-Philippe | 5 | 2 | 3 | .400 |
| St-Nérée | 5 | 1 | 4 | .200 |

LIGUE DU CENTRE RECREATIF

| | J. | G. | P. | P.C. |
|---|---|---|---|---|
| Zouaves Limoilou | 7 | 6 | 1 | .857 |
| St-Jean-Baptiste | 6 | 4 | 2 | .666 |
| Cercle Paroissial | 6 | 2 | 4 | .333 |
| Centre Récréatif | 4 | 1 | 3 | .250 |
| Ligue des Citoyens | 5 | 1 | 4 | .200 |

Contrairement à ce qui a été annoncé il n'y aura pas de parties dimanche après-midi dans les ligues Midget, Juvénile et Centre Récréatif. Ces parties seront jouées plus tard.

Les prochaines parties auront donc lieu lundi soir à 7 heures.

## Les anneaux

Trois parties ont eu lieu, hier soir, dans la Ligue d'anneaux de la Cité. Le Bagot a disposé du Doré par 6177 contre 5670 tandis que le Carrier a remporté une victoire de 6799 contre le Vibré, 6226. Le Ti-Père a vaincu le Dion par 6288-7088.

## Patty préfère la marine




Miss PATTY BERG, que les adeptes du jeu de golf connaissent fort bien, a décidé de s'enrôler dans la marine des Etats-Unis. On la voit, ci-dessus, au moment où elle prêtait le serment d'allégeance en présence du capitaine Arthur J. Murray. Patty, qui vient de remporter deux championnats, a préféré l'océan à la terre ferme. (Photo Central Press)

## LEVIS VS ILE D'ORLEANS

**Dimanche après-midi, les golfeurs de Lévis rendront visite à leurs confrères de l'Ile d'Orléans dans la première joute d'une série de deux, "home at home".**

**A tous les ans, ces deux clubs se rencontrent deux fois pour la coupe "Dunn-Laurie". Si nous en jugeons d'après les succès obtenus, l'an dernier, tout indique que le tournoi de demain après-midi sera tout aussi bien réussi ; il appert que quarante golfeurs prendront part à cette classique annuelle.**

**Le 22 août, les golfeurs de l'Ile se rendront à Lévis afin de compléter ce tournoi.**

**Les membres et amis des deux clubs précités sont inviter à assister aux rencontres de demain après-midi, sur les terrain de l'Ile.**




## Vous avez besoin de soutien ?

Sans doute un homme est satisfait à la fin de la journée d'avoir accompli sa tâche, si dure soit-elle ; mais quand on se donne de tout coeur à son travail, il arrive un temps où l'endurance manque.

Les PILULES MORO vous mettront à l'abri de ce danger; elles contiennent tout ce qu'il faut pour reconstituer un organisme fatigué par la vie moderne et pour défendre une santé contre la faiblesse, la fatigue habituelle, la perte d'appétit, la nervosité, les douleurs de dos ou de reins (dues à l'épuisement).

"Depuis plusieurs mois, je m'apercevais que mes forces diminuaient, mon teint était très mauvais, ma figure s'était couverte de boutons. Après avoir essayé divers traitements sans amélioration, je pris les PILULES MORO. Il ne m'en a fallu que quelques boites, mon teint est redevenu normal et je suis en santé depuis. Je ne puis m'empêcher de recommander les PILULES MORO comme étant un très bon tonique et très économique..."
(Signé) — ROMEO BEAUSEJOUR,
autrefois 4807, rue Garnier, MONTREAL.

Pilules Moro par la poste : 50c la boîte ou 3, $1.25.

**PILULES MORO**

Cie Chimique FRANCO Américaine Ltée, 1566, rue St-Denis, Montréal.


## UNE TRENTAINE DES MEILLEURS CHEVAUX DEMAIN A L'EXPOSITION

Si nous en jugeons d'après les inscriptions reçues à date, les courses de demain après-midi, à l'Exposition Provinciale, seront couronnées de succès.

Trois classes bien remplies et bien balancées sont au programme du Club de courses de Québec Enrg. La première épreuve sera présentée à 2 h. 30 précises.

La piste sera en parfaite condition ; il n'y aurait rien de surprenant si le record de la piste locale, 2.09 1-2, établi, en 1935, était abaissé dans la classe du 2.17 Trot.

Voici la liste des inscriptions dans chacune des classes:

CLASSE A AMBLEURS -- $250.
Rosedale, M. Claisse, Québec
Ray Peters, A. Garneau, Québec
Ellen Axworthy, Mme J. Doyon, Québec
Weston Grattan, H. Blouin, Québec
Big Boy Napoleon, R. Bédard, Charlesbourg
Peter Axworthy, E. Dion, Québec
Kentucky Dean, Richard & Charest, Québec
Movolo, H. Chevrette, Petite-Rivière
Vernon Grattan, G. Blouin, Québec

2.17 TROT -- $500.
Mabel Hanover, J. Cauchon, Québec
Lady Eleonor McKillop, C. Riendeau, St-Hyacinthe
Bobby Frisco, P. E. Jobin, Québec
Dot Chapell, Léger Drolet, Québec
Doctor Lee, J. W. Brown, New Liskeard, Ont.
Lee Brewer, O. Corbeil, Montréal
Captain Flagg, R. Caron, Québec

CLASSE B AMBLEURS -- $250.
Morgandale Squire, C. Côté, Québec
Charlotte Scott, J. Cauchon, Québec
Kitty Kent, Léger Drolet, Québec
Elisabeth, C. Rochette, La Malbaie
Jane Axworthy, E. Bouchard, St-Grégoire
Volo Stout, J. W. Brown, New Liskeard, Ont.
Charlie Volo, C. Riendeau, St-Hyacinthe
Herbie Henley, H. Blouin, Québec
The Heir, Ph. Bolly, St-Grégoire
Allan Volo, R. Bisson, Montréal
Little Wonder, J. W. Brown, New Liskeard, Ont.

## Chicago perd 4-1 à Washington

**Washington, 31. — (P.A.) — Les Sénateurs de Washington ont remporté une victoire de 4 à 1 contre le Chicago, hier soir, dans une joute de la ligue Américaine de baseball. Wynn a tenu le Chicago à cinq coups sûrs au cours de cette rencontre.**

| | |
|---|---|
| **Chicago** | 000 000 010—1 5 3 |
| **Washington** | 001 021 00x—4 7 0 |

**Lee, Swift (8) et Castino; Wynn et Giuliani.**

## DES CONCOURS CET APRES-MIDI ET DEMAIN AU CLUB LORETTE

Demain, à 2 heures de l'après-midi, se continuera, au club de golf Lorette, la 2e ronde de qualification de 9 trous pour la coupe Whelan-Quart, emblème du championnat mixte, handicap, medal play, "four ball best ball".

Le capitaine, Maurice Pouliot, rappelle à tous les concurrents qu'ils devront être présents, dimanche après-midi, pour la rencontre, pour ne pas perdre par défaut car cette ronde de qualification ne sera pas remise à plus tard.

Cet après-midi, à 1 heure, aura lieu la 2e ronde de qualification de 18 trous du tournoi handicap, medal play, pour la coupe Whelan. L'horaire des départs pour cette rencontre a paru dans les journaux d'hier.

**Départs pour la coupe Whelan-Quart**

2.00 Gérard Bergeron - 14
Mme J. Bourdon
vs
Michael Guimont - 15
Mlle Healey

2.10 Paul Paradis - 14
Mlle Bérengère Gagnon
vs
C. E. Courchesne - 16
Mme C. E. Courchesne

2.20 Maurice Grenon - 14
Mme Michael Guimont
vs
Yves Tessier - 16
Mlle C. Hudon

2.30 Léo Roy - 14
Mme Léo Roy
vs
Jean Langevin - 16
Mme Jean Royer

2.40 Georges Trotier - 13
Mme E. Pepin
vs
Recorder Emile Morin - 11
Mlle Berthe Gagnon

2.50 Jean Royer - 15
Mme A. Fortier
vs
G. Gagnon - 16
Mme Jos. Marchand

## Cortez l'emporte sur Aliba à La Tour

Ali Aliba a perdu son match contre Manuel Cortez hier soir à La Tour. Le Turc prit la première chute en 11.29 minutes non sans avoir recours à des coups défendus. Le Mexicain se reprit, toutefois, pour enlever les honneurs de la deuxième chute après 6.50 minutes. Cortez porta une savate qui expédia le Turc en dehors des câbles; lorsque ce dernier remonta il se fit recevoir par une autre et il resta étendu au matelas. La chute décisive dura exactement 4.35 minutes.

Jack Riley, plus en forme que jamais, a pris la mesure de Al Tucker dans la semi-finale. L'Israélite en eut plein les bras; il en eut tellement qu'il ne put tenir le coup devant un si brillant adversaire.

Butch Shapiro et Jan Gotch ont fait match nul en 20 minutes. Comme on s'y attendait, ce fut le combat le plus mouvementé.

René Grenier a triomphé de Paul Gaudette quand ce dernier fut disqualifié après 14.20 minutes. Gaudette avait cependant eu le temps de faire des siennes: il appliqua un coup de genou à la figure de Grenier qui dut avoir recours au médecin pour se faire faire des points de suture.

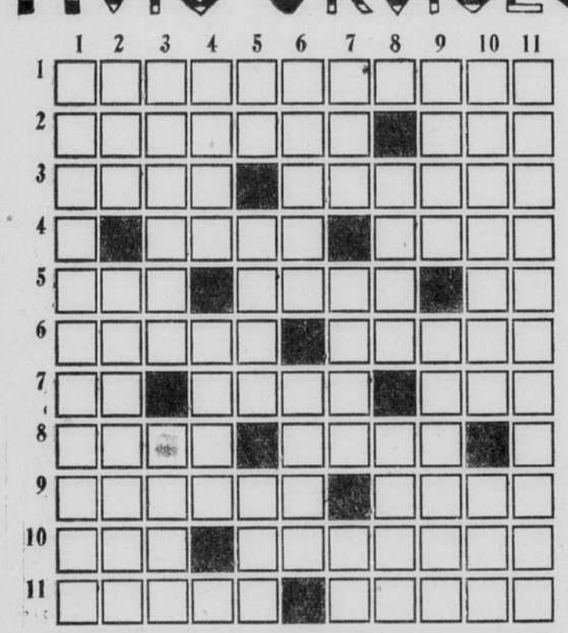
L'assistance se chiffrait à quelque 1,800 amateurs.

**Coopérez avec votre patrie en repoussant toute activité de la part de la Cinquième Colonne.**

## Courses à Daveluyville

Drummondville, 31. — (D.N.C.) Une matinée de courses aura lieu à Daveluyville, Nicolet, demain après-midi. On y attend une vingtaine de chevaux de St-Guillaume, St-Germain, Sorel, Bécancour, Gentilly, St-Flavien et autres endroits. Le propriétaire de la piste, M. Philippe Smith, organise trois classes : 2.29, bourse de $150; 2.21, bourse de $175, et classe nommée, bourse de $200. Il y aura aussi un match spécial de 2 dans 3 entre les chevaux de MM. Bernier, de Bécancour, et Morasse, de Gentilly, pour un enjeu important.

## MOTS CROISÉS



**HORIZONTALEMENT**

1—Surnommée la Thérèse de la Nouvelle-France.
2—Couvertes de neige. — Lettre grecque.
3—Morceaux joués par un seul artiste. — Qui sont sans effet.
4—Conduira. — Vin de palmier et de cocotier.
5—Instrument métallique. — Remarquable château de la vallée de la Loire. — Symbole de l'aluminium.
6—Petit vase à boire. — Vernis vitreux.
7—2e conj. — Entaille dans un corps dur. — Fit usage.
8—Suffrage. — Viscère double.
9—Chat sauvage du Mexique. — Archevêque de Cantorbéry, né à Reading.
10—Dix septième lettre grecque. — Mammifère marin de l'ordre des cétacés.
11—Nom de l'Estonie en estonien. — Affaiblies.

**VERTICALEMENT**

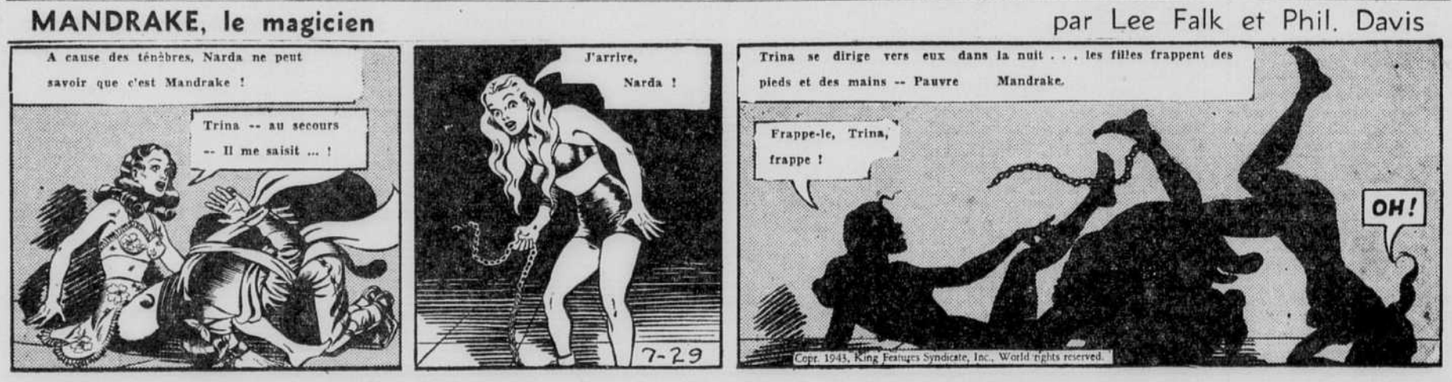
1—Qui vit principalement ou exclusivement d'insectes.
2—"Nouveau". — Deuxième lieutenant du roi dans la Nouvelle-France (1598).
3—Garnis de cils. — Ville de l'Asie Mineure.
4—Faire quelque chose. — Grand cachet.
5—Ile de l'Atlantique. — Bec de lampe à manchon incandescent. — Fleuve de Russie.
6—Une des îles sous le Vent (anglaise). — Ville de la Grèce.
7—Roi de Juda. — Légumineuse césalpiniée à feuilles purgatives. — Parcouru des yeux.
8—En outre, de plus. — Espaces de terre entourés d'eau.
9—Ville d'Allemagne (Thuringe). — Lieu planté d'aunes.
10—Enlèverais. — Adj. numéral.
11—Qui nasillent.

**SOLUTION DU PROBLEME PRECEDENT**

| | 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | E | S | C | L | A | V | E | ■ | A | N | A |
| 2 | N | U | E | E | ■ | I | D | O | L | E | S |
| 3 | T | A | R | D | ■ | G | E | N | T | E | S |
| 4 | R | I | C | A | N | E | ■ | D | O | R | A |
| 5 | E | R | E | ■ | E | R | R | E | ■ | ■ | S |
| 6 | L | E | S | T | E | ■ | A | S | S | A | S |
| 7 | A | ■ | ■ | O | S | E | R | ■ | P | L | I |
| 8 | R | E | A | L | ■ | B | E | S | O | I | N |
| 9 | D | O | R | I | D | E | ■ | A | L | T | O |
| 10 | E | L | A | T | E | R | ■ | L | I | E | N |
| 11 | S | E | M | E | S | T | R | I | E | R | S |

## MANDRAKE, le magicien

par Lee Falk et Phil. Davis




## KING de la Gendarmerie Royale

par Zane Grey




## HELENE

Pendant ce temps, où est Hélène

par Charles Plumb



## --Les élections générales

(suite de la page 9)

Taillon et Flynn — à l'administration Mercier.

Les conservateurs tiraient naturellement de cette comparaison une conclusion tout à l'avantage de leur régime. Ils rappelèrent la condamnation du régime Mercier prononcée par les électeurs le 8 mars 1892. Par un entraînement naturel, ils en vinrent à s'acharner contre la mémoire de Mercier.

Or Mercier, tombé, ruiné, traqué, mort à la peine, était décidément entré dans la légende. Le peuple pardonnait ses fautes, durement expiées, pour ne plus se rappeler que son patriotisme et les beaux côtés de son règne.

Puis, de jeunes libéraux très ardents les Gladu, les Turgeon, les Dechêne, les Tessier, s'étaient juré de défendre en toute occasion la mémoire de Mercier. Ils relevèrent le défi, exaltèrent le grand mort, et les accusations portées contre le régime Mercier par des chefs conservateurs aussi brillants que Louis-Philippe Pelletier ou anssi respectés que Thomas Chapais se retournèrent contre leur parti.

**DEROUTE CONSERVATRICE**

Un courant libéral emportait la jeunesse, tandis que le parti conservateur s'était ankylosé au pouvoir. Flynn se dépensa de son mieux. Il rencontra Marchand, en assemblée contradictoire, à Saint-Jean d'Iberville. La séance, courtoise et paisible, ne rappela en rien les grandes joutes Mercier-Chapleau. Le 11 mai, les conservateurs furent écrasés partout, sauf dans le district des Trois-Rivières, obstinément fidèle. Montréal elle-même n'avait élu qu'un seul conservateur, contre cinq libéraux. Au total, on comptait 17 bleus et 57 rouges.

Un ministre, Beaubien, était battu. Deux autres, Flynn et Louis-Philippe Pelletier, n'obtenaient qu'une majorité infime. Les conservateurs les plus notoires, avec eux, seraient Nantel, Leblanc et Duplessis. Ce dernier, orateur éloquent, exerçait une incontestable influence dans la région trifluvienne; mais il ne tenait pas outre mesure à jouer un grand rôle politique.

Avec le cabinet Flynn disparaissait le dernier gouvernement conservateur du pays. Car la province de Québec, vieille forteresse conservatrice, était la dernière à changer d'allégeance. Mais elle opérait le revirement le plus complet — et qui devait être durable.

Libéral de l'Ile du Prince-Edouard à la Colombie-Britannique, le Canada tout entier se rangeait derrière Laurier. Chaque élection provinciale constituait un nouvel hommage au grand chef et fortifiait sa position.

Marchand forma un cabinet, qui comprit Joseph Shehyn, Joseph-Emery Robidoux, François-Gilbert-Miville Dechêne, Simon - Napoléon Parent, Adélard Turgeon. Maire de Québec et administrateur du **Soleil**, Parent passait pour un administrateur consommé. D'autres jeunes députés, tels que Lomer Gouin, élu à Montréal, et Jules Tessier, député de Portneuf, pouvaient légitimement aspirer à un portefeuille, l'heure venue.

Le comté de Nicolet avait élu un conservateur. Ce conservateur venant à mourir quelques mois plus tard, l'élection complémentaire tenue pour le remplacer aboutit au succès d'un libéral, Joseph-Hector Leduc. La majorité était donc bien solide. Le parti libéral contractait un long bail avec le pouvoir.

**Robert RUMILLY.**

( à suivre)

## --Les nazis occupent le nord de l'Italie

(Suite de la 1ère page)

me, et que des équipages allemands monteront ces submersibles pour lutter contre toute tentative de débarquement des Alliés en Dalmatie.

Une dépêche de la ville-frontière suisse de Chiasso mande que les troupes italiennes à Milan ont été placées sous un nouveau commandant, le général Vittorio Ruggero, après qu'elles eurent refusé de tirer sur les milliers de civils qui manifestaient dans les rues en réclamant la paix.

La presse italienne, qui est soumise à une censure rigoureuse, a dit que les manifestants étaient "des extrémistes et des communistes". Radio-Berlin a assuré que l'Italie revenait à la normale, que le calme régnait dans toutes les provinces.

Les employés des chemins de fer, des postes, des télégraphes et de la radio en Italie ont été mobilisés à leurs postes par décret.

Radio-Rome a annoncé que 20 préfets et plusieurs secrétaires régionaux du parti fasciste avaient été appelés sous les couleurs hiers.

On dit que les deux séances tenues hier par le cabinet britannique avaient trait à des développements militaires et non politiques, mais ces deux domaines sont si étroitement liés maintenant en ce qui concerne l'Italie pour n'en former qu'un.

On ignore quel effet l'occupation du nord de l'Italie par les Allemands aura sur la stratégie des Alliés, mais on pense que Badoglio devra, d'ici 24 heures ou au plus tard une semaine, décider si son pays restera ou non dans la guerre.

**HERNIE SOULAGÉE**

Notre méthode améliorée a soulagée des milliers. Pas de courroie sur la jambe, pas d'élastique, pas d'emplâtres. Pas de pression sur les hanches ou l'épine dorsale. Rien qu'un coussinet Piero. Diffère totalement des autres. Recommandé par médecins, mécaniciens, commis de partout. Très léger. PEU COUTEUX. GARANTI. Demandez renseignements et offre d'essai.

SMITH MANUFACTURING COMPANY

Fondé en 1893. Dépt. 194. Preston, Ont.

## Roosevelt pendant son dernier discours




Le président ROOSEVELT photographié devant les microphones, mercredi soir, pendant le discours qu'il prononça pour dire à l'Italie qu'elle devrait se rendre sans conditions de même que l'Allemagne et le Japon. Le président recommanda au peuple américain et à tous les pays alliés de redoubler d'efforts pour hâter la défaite complète de l'Axe.
(Photo International News)

## Querelle entre Giraud et de Gaulle

**Alger, 30. (P.A.) — On rapporte aujourd'hui que la querelle entre le général Charles de Gaulle et le général Henri Giraud au sujet de la fusion de leurs forces armées a repris, plus violente que jamais, au cours d'une séance houleuse du Comité français de la libération nationale, dont ils sont tous deux présidents. Suivant un informateur français, le conflit tourne sur la question de créer un commissariat de la Défense. Le général Giraud serait opposé à la création d'un poste semblable et surtout au désir du général de Gaulle de l'occuper. L'informateur a dit que de Gaulle semblait avoir l'appui de la majorité au sein du Comité.**

## --Manifestations de paix dans la ville de Hambourg

(Suite de la 1ère page)

de jeudi à vendredi était le septième depuis samedi, les Alliés ayant apparemment entrepris de rayer de la carte la deuxième ville du Reich et de détruire du coup ses grands chantiers de sous-marins.

Les 2,300 tonnes de bombes lancées sur Hambourg au cours de cette attaque ont porté à 6,900 tonnes le poids total des masses d'explosifs qui se sont abattues sur cette ville en cinq jours. Hambourg est maintenant la ville du monde la plus bombardée, une distinction qui appartenait encore jeudi à la ville d'Essen.

Le dernier raid sur Hambourg a coûté 28 bombardiers, dont deux canadiens, mais au moins six chasseurs allemands de nuit ont été abattus par les équipages.

C'est à Hambourg que se produisirent en 1918 les premières mutineries qui précédèrent l'armistice.

Des photographies du raid effectué jeudi par les Américains sur Warnemuende ont révélé que les bombes avaient rasé presque tous les bâtiments des avionneries Ernst Heinkel, qui fabriquent les chasseurs Focke-Wulf, les meilleurs avions de chasse allemands.

## M. J.-A. Boisvert est décédé

Une famille distinguée du comté de Lotbinière vient d'être plongée dans un deuil cruel par la mort de M. J.-Arthur Boisvert, ancien marchand général de St-Raymond, comté de Portneuf, décédé subitement, le 27 courant, à la Baie St-Paul, à l'âge de 64 ans ; il était employé du gouvernement provincial depuis quelques années; il était bien connu de ses nombreux amis pour son inaltérable bonne humeur.

Il laisse pour le pleurer son épouse, née Béatrice Bergeron; ses frères, MM. J.-H. Boisvert, N.P., le capitaine Emile Boisvert et A. Boisvert, de Québec ; ses soeurs, Mmes (Ernestine) Gédéon Bourque, de Concord, N.-H., (Vitaline), Barthélémi Bourassa, de St-Raymond, (Valéda), Arthur Auger, de Ste-Croix ; sa belle-fille, Mme Jos. Lanouette et ses beaux-fils, MM. Henri Rinfret et Jos. Lanouette, de St-Raymond; ses belles-soeurs, mesdames J.-H. Boisvert, et Arthur Martel, de Québec, Masta, Bergeron et Georges Boisvert, de Montréal; ses beaux-frères, MM. Barthélémi Bourassa, de St-Raymond, J.-A. Auger, régistrateur de Ste-Croix et Henri Morin de Québec; ses neveux et nièces, René Boisvert, avocat et le lieutenant Jean Boisvert, de Québec; Paul Boisvert, I.F., de Québec; le lieutenant Alexandre Boisvert, quelque part en Angleterre mesdames Jacques Dumoulin, Dr Henri Pichette, Raymond Thivierge et Oscar Gaumond de Québec; Irène Auger, Gérard Auger, Paul-Emile Auger, Marc Auger, Mme Eudore Boisvert, Jean-Paul et M. Bourassa, Mme Alidore Bergeron, Emilienne iBosvert, Roger Boisvert, Roland Boisvert, Mme Pierre Letarte, Mme G. Molleur.

Les funérailles ont eu lieu le 30 courant à Ste-Croix; le service a été chanté par monsieur le vicaire Bégin; le porteur de la croix était le notaire Adalbert Poulliot, et les autres porteurs, MM. Odilon Fraser, Jos. Bédard, Willie Thirber, Benoit Legendre, Victorien Legendre et Gustave Bionin, M. Odilon Croteau était le directeur des funérailles ; l'inhumation eut lieu dans le lot de famille du capitaine Ferdinand Boisvert.

**Avez-vous fait votre part ? Répondez à l'attente de votre patrie en achetant des bons d'épargne de guerre.**

## Surintendant adjoint



● M. J.-A.-O. BOIVIN, qui vient d'être nommé surintendant adjoint des terminus de Montréal du Canadien National.

## Bombardement naval de l'Italie

**New-York, 30. (P.C.) — Selon un rapport transmis par la British Broadcasting Corporation et capté à New-York par le poste d'écoute du gouvernement américain, des correspondants de guerre ont annoncé que des croiseurs et des contre-torpilleurs britanniques ont bombardé des points de la péninsule italienne, hier, sans rencontrer la moindre opposition.**

**Les navires avaient pour objectif un chemin de fer qui longe la côte dans la région de Crotone, dans le sud de l'Italie, et quelques ponts. C'est la troisième fois que la marine britannique attaque le littoral italien.**

## La distribution du pain en Sicile



A Vizzini, en Sicile, des civils s'approchent pour recevoir leur ration de pain, qui est distribué sous la surveillance des autorités militaires alliées.
(Photo International News)

## Le Régiment des Voltigeurs de Québec . . .

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| Soldat Normandeau | Maurice | père | M. J. Normandeau | Gauvin, Bonaventure. |
| Soldat Normandeau | René | père | M. X. Normandeau | 8, Auger, Jonquière. |
| Soldat Oligny | Roger | père | M. Victor Lapointe | St-Canut, Deux-Montagnes. |
| Soldat Olsen | J.-Exelme | père | M. Frank Olsen | Chandler. |
| Caporal Otis | Léopold | mère | Mme Ad. Otis | St-Félix, Matane. |
| Soldat Ouellet | Camille | mère | Mme Louis Dionne | Les Etroits, Témis. |
| Soldat Ouellette | Léonard | mère | Mme Clé. Ouellette | St-Ulric, Matane. |
| Soldat Ouellette | Paul-Emile | mère | Mme L. Ouellette | Sayabec, Matapédia. |
| Soldat Ouellet | Romuald | père | M. Nap. Ouellet | 23, St-Cyrille, Riv.-du-Loup. |
| Soldat Ouellet | Théodore | père | M. Elie Ouellet | Gauvin, Bonaventure. |
| Soldat Pagé | Gérald | père | M. Thomas Pagé | 32, Carruthers, Ottawa. |
| Soldat Pageot | Paul | père | M. Aurèle Pageot | 180, Richelieu, Québec. |
| Soldat Paiement | Léo | épouse | Mme Luc. Paiement | 3025, Delisle, Montréal. |
| Soldat Painchaud | Robert | épouse | Mme C. Painchaud | 3429, St-André, Montréal. |
| L-Capo. Palmer | Lucien | mère | Mme Luc. Palmer | 6762, Boyer, Montréal. |
| Soldat Paquette | Hector | père | M. M.-F. Paquette | 9, Ste-Julienne, Cap-de-la Ma. |
| Soldat Paquette | Jean-Paul | père | M. Gaston Paquette | 4526, Ave Laval, Montréal. |
| Soldat Paquette | Paul | mère | Mme Mar. Paquette | 101, Garneau, Hull. |
| Caporal Paquin | Lorenzo | mère | Mme Y. Paquin | Wottonville, Wolf., Qué. |
| Soldat Paradis | Ernest | père | M. Alph. Paradis | St-Paul, Montmagny. |
| Soldat Paradis | J.-Bte | épouse | Mme Gracia Paradis | 140, Anna, Québec. |
| Soldat Parent | Gérard | père | M. Alyne Parent | St-Prosper, Dorchester. |
| Soldat Parent | Gérard | père | M. Ludger Parent | 5e, Ave. Port Alfred. |
| Soldat Parent | Henri | mère | Mme Geo. Parent | Anderson Hill, Campb. |
| Soldat Parent | Lucien | père | M. Alexis Parent | St-Moïse, Matapédia. |
| Soldat Parker | Wilfrid | père | M. Albert Parker | 225, Blvd. St-Joseph, Hull. |
| L-Sgt Payette | O. | père | M. Isaïe Payette | 67 St-Jean-Baptiste, Gati. |
| Soldat Parent | Frs-Xavier | père | M. Frs Parent | St-Valérien, Rimouski. |
| Soldat Patry | Léopold | père | M. Jos. Patry | Maskinongé. |
| Soldat Pelletier | Jacques | père | M. Ls. Pelletier | 76, Fraserville, Riv.-du-Loup. |
| Soldat Pelletier | Hermil | épouse | Mme Geor. Pelletier | Trois-Pistoles. |
| Caporal Pelletier | Lionel | épouse | Mme Sim. Pelletier | Baie des Sables, Matane. |
| Soldat Pelletier | Léonard | père | M. Jos. Pelletier | 15 Bergeron, Matane. |
| Soldat Pellerin | Gustave | père | M. Frs Pellerin | Ste-Perpétue, L'Islet. |
| Soldat Pelletier | Maurice | père | M. J.-Alf. Pelletier | 1163 Plessis, Montréal. |
| Soldat Pelletier | Jos.-Fernand | mère | Mme Annie Pelletier | 66, Rice, Edmundston. |
| Soldat Paradis | Albert | père | M. Amédée Paradis | Riv. au Renard, Gaspé. |
| Soldat Pelletier | Jos.-Alfred | père | M. Ulysse Pelletier | St-Pascal, Kamournska. |
| Soldat Pedneault | Raymond | frère | M. Em. Pedneault | Mont Laurier, Laval. |
| L.-Cpl Pépin | Roland-Léo | épouse | Mme Geor. Pépin | St-Pierre, Victoriaville. |
| Soldat Perrault | Jean-Marie | épouse | Mme Ida Perreault | 62 St-Mathias, Québec. |
| Soldat Perrin | André | épouse | Mme Rita Perrin | 13 St-Simon, Québec. |
| Soldat Perron | Arthur | épouse | Mme Yvonne Perron | Montcalm, Kénogami. |
| Soldat Phaneuf | Maurice | père | M. Pierre Phaneuf | 2114 Laurier, Montréal. |
| Soldat Philibert | Roger | épouse | Mme M.-S. Philibert | Matane, Matapédia. |
| Soldat Picard | Joseph | père | Mme Arch. Picard | St-Jean de Cherbourg. |
| Soldat Picard | Jean-Paul | père | M. Jos. Picard | Warwick. |
| Caporal Picard | Siméon | père | M. Nar. Picard | Ste-Rose du Degelé. |
| Soldat Pilon | Marcel | mère | Mme Yvonne Pilon | 2052 Hogan, Montréal. |
| Soldat Piché | Félicien | mère | Mme Régina Piché | 268 St-Paul, Tr.-Rivières. |
| Soldat Pilon | Fernand | père | M. Emery Pilon | 3445 Notre-Dame, Montréal. |
| Soldat Pitre | Emile | père | M. Eusèbe Pitre | 16 Cumberland, Cornwall. |
| Soldat Pion | J.-A.-Roland | père | M. Daniel Pion | 1875, Allard, Montréal. |
| S. M. C. Plamondon, | Gabriel | épouse | Mme G. Plamondon | 24 Tourangeau, Québec. |
| Sergent Plante | René-Louis | épouse | Mme G. Plante | 107 O'Connor, Ottawa. |
| Soldat Plante | Raoul | mère | Mme Amanda Plante | 2505 Albert, Montréal. |
| Soldat Plouffe | Lionel | mère | Mme A. Plouffe | 4107 Montana, Montréal. |
| Soldat Plouffe | René | père | M. Alex. Plouffe | 7140, Hamilton, Montréal. |
| Soldat Plourde | Gérard | père | M. Jos. Plourde | Riv. du Renard, Gaspé. |
| Soldat Poirier | Claude | père | M. Jos. Poirier | Amqui, Matapédia. |
| Soldat Poirier | Léonard | père | M. Arthur Poirier | 214, Bouthillier, St-Jean. |
| Soldat Poirier | Lomer | père | M. Ulric Poirier | St-Charles de Caplan. |
| Soldat Poirier | Paul-Emile | épouse | Mme M.-P. Poirier | 56, Ste-Catherine. |
| Soldat Poirier | M. | | | |
| Soldat Poitras | Vincent | oncle | M. Ernest Poitras | 201, rue de la Couronne, Qué. |
| Soldat Pope | Alexandre | soeur | Mlle Berthe Pope | Rivière Pentecôte, Côte Nord. |
| Soldat Poulin | Roger | père | M. Victor Paulin | Lac Castagnier, Abitibi. |
| Soldat Poulin | Lucippe | père | M. Jos. Paulin | 12, Chesnope, Lewton, Maine. |
| Soldat Poulin | Paul-Henri | mère | Mme M. Poulin | 2191 Ave Cartier, Montréal. |
| Soldat Pratte | Paul-Emile | père | M. H. Prate | Palmarolle, Abitibi. |
| Soldat Prince | Léo | mère | Mme Marianne Prince | 173, St-Laurent, cap Madelein. |
| Soldat Proulx | Fernand | soeur | Mme Georg. Potvin | Nazareth, Rimouski. |
| Soldat Quesnel | Jean-Paul | mère | Mme Marg. Quesnel | 138, Brownsburg, Québec. |
| Soldat Rabey | David | mère | Mme Ev. Rabey | Ferewell Cove, Gaspé. |
| Soldat Racicot | Jos.-Réal | père | M. Henri Racicot | 1673, Désiré, Montréal. |
| Soldat Rail | Raymond | père | M. Ed. Rail | Coin du Banc, Gaspé. |
| Soldat Raymond | Alphonse | mère | Mme Lucie Raymond | St-Damase, Matapédia. |
| Soldat Raymond | Victor | père | M. Pierre Raymond | Val d'Amour, N.B. |
| Soldat Raymond | Rosario | père | M. H. Raymond | Ste-Thérèse de Blainville. |
| Soldat Regimbald | Roland | père | M. Elz. Regimbald | 75, Falardeau, Hull. |
| Soldat Rehel | Jean-Marie | mère | Mme Ros. Rehel | 5326, St-Laurent, Montréal. |
| Soldat Renaud | Lucien | père | M. Nap. Renaud | 17, St-Laurent, Québec. |
| Soldat René | Gerson | père | M. Charles René | Wotton, Wolfe. |
| L.-Cpl. René de Cotret | Luc. | père | M. A.-R. de Cotret | 51 La Salle, Montréal. |
| Caporal Reny | J. | père | M. Emile Reny | 276, St-Cyrille, Québec. |
| Soldat Riberdy | Fernand | père | M. W. Riberdy | 196, St-Jean, Québec. |
| Soldat Ricard | Oswald | mère | Mme Stella Ricard | Ile du Calumet, Pontiac. |
| Soldat Richard | Arthur | mère | Mme Jacq. Richard | 157, D'Argenson, Québec. |
| L.-Cpl. Richard | Jean-Paul | père | M. Th. Richard | 1831, Marianne, Montréal. |
| Soldat Richard | Lorenzo | père | M. Emile Richard | Lac Mégantic. |
| Soldat Richard | Léo | épouse | Mme J. Richard | 124, LaValtrie, Joliette. |
| Soldat Richard | Antonio | père | M. Aug. Richard | Grande-Vallée. |
| Soldat Rioux | Albert | mère | Mme Anna Rioux | 111,St-Pierre, Matane. |
| Soldat Rioux | Hervé | père | M. Alph. Rioux | St-Quentin, Restigouche. |
| Soldat Rioux | Conrad | mère | Mme Marie Rioux | St-Eloi, Riv.-du-Loup. |
| L.-Cpl Rivard | Henri | mère | Mme E. Rivard | Matane. |
| Soldat Roberge | George | père | M. Donat Roberge | 227, St-Barthelemy, Joliette. |
| Soldat Robert | Gérard | père | M. Sylvio Robert | 5134, Chabot, Montréal. |
| Soldat Robichaud | Hilarion | mère | Mme E. Robichaud | Shippegan, N.-B. |
| Soldat Robichaud | Clarence | mère | Mme M. Robichaud | La Mecque, N. B. |
| Soldat Robitaille | Chs-Ed. | épouse | Mme G. Robitaille | 13, rue Wells, St-Romuald. |
| Soldat Rocheleau | Roland | épouse | Mme M.-J. Rocheleau | 6655, Dumas, Montréal. |
| Soldat Rock | Lionel | père | M. Henri Rock | 4606, Messier, Montréal. |
| Soldat Rolland | André | père | M. René Rolland | 793, Mistral, Montréal. |
| Soldat Rooke | Harold | père | M. Harold Rooke | 43 St-Antoine, Montréal. |
| Soldat Ross | Omer | père | M. Frs-X. Ross | St-Joachim de Tourville. |
| Soldat Roussy | Narcisse | père | M. J.-Bpte Roussy | St-Isidore, Gaspé. |
| Soldat Rousseau | Ls-Ad. | père | M. Jos.-A. Rousseau | 877, Ch. Ste-Foy, Québec. |
| L.-Cpl Roy | Henri | mère | Mme M.-A. Roy | Petit Rocher Nord, N.-B. |
| Sgt Ryan | William | mère | Mme John Ryan | 48, Conroy, Québec. |
| Sgt Sabourin | Roland | épouse | Mme Ray. Sabourin | 24, Nelson, Ottawa. |
| Soldat Santerre | Roland | épouse | Mme J.-d'Arc Santerre | Val Brillant, Matapédia. |
| Soldat Sauvé | Dorima | mère | Mme Adèle Sauvé | 56, Shakespeare, Ottawa. |
| Soldat Savard | Jean-Paul | père | M. Albert Savard | 10, Arena, Jonquière. |
| Soldat Savard | Robert | père | M. Lorenzo Savard | Cap à l'Aigle, Charlevoix. |
| Soldat Séguin | Roland | mère | Mme Clara Seguin | Kapuskasing, Ont. |
| Soldat Savaria | Georges | père | M. Lionel Savaria | 2638, Bourbonnière, Montréal. |
| Soldat Servant | Sylvio | père | M. Noël Servant | 124, Wright, Apt. 3. |
| Soldat Servant | Lucien | père | M. Arthur Servant | 45, St-Hyacinthe, Hull. |
| L.-Cpl Simard | Donat | père | M. Alfred Simard | 448, 4e rue, Port-Alfred. |
| L.-Cpl Simmons | Robert | mère | Mme M. Thifault | Bastenais via La Tuque. |
| L.-Cpl Simonneau | Fernand | père | M. F. Simoneau | 15, St-Octave, Montmagny. |
| Sgt Sopp | William | épouse | Mme D. Sopp | 67, Ave Bagot, Bagotville. |
| Soldat Soulières | René | père | M. Ernest Soulière | 3456, Cartier, Montréal. |
| Soldat Ste-Croix | Raymond | mère | Mme A. Ste-Croix | 6996 Falls, Montréal. |
| Soldat St-Laurent | Raymond | mère | M. Jean-L. St-Laurent | St-Marc de Gaspé. |
| Soldat St-Onge | Denis | mère | Mme Lucette St-Onge | 261, St-François, Edmundston |
| Soldat St-Onge | Roland | père | M. Emile St-Onge | 1673 St-Christophe, Montréal. |
| Caporal St-George | Albert | femme | Mme Marie St-Onge | Rue S.-François, Edm., N.-B. |
| Soldat St-Pierre | Philippe | père | M. Ph. St-Pierre | Isle Verte, Co. Riv.-du-Loup |
| L.-Caporal St-Pierre | Norbert | mère | Mme Mat. St-Pierre | Ste-Félicité, Co. Matane. |
| Soldat Sylvain | J. E. T. L. | | | |
| Soldat Tendland | S. | | | |
| Caporal Thériault | Adélard | père | M. Simon Thériault | St-Léoline, N.-B. |
| Soldat Thériault | Ovila | père | M. Alfred Thériault | 46, 6e Ave., Limoilou, Qué. |
| Soldat Thériault | René | mère | Mme Suz. Thériault | Riv. Ste-Marguerite, Côte N |
| Soldat Therien | Donat | mère | Mme Jules Therrien | 1743 Cartier, Montréal. |
| Soldat Thibeault | Gilbert | père | M. Adélard Thibeault | St-Octave-de-Metis, C. Mat. |
| Soldat Thibeault | J.-A. | mère | Mme Flora Roy | Eel River Bridge, N.-B. |
| Soldat Thiffault | Clément | père | M. Albert Thiffault | Lac-à-la-Tortue. |
| Soldat Thiffault | Jules | père | M. Sévr. Thiffault | 1056 rue Bédard, T.-Rivières. |
| L.-Caporal Tremblay | Adrien | père | M. Phil. Tremblay | St-Ulric de Matane, P. Q. |
| L.-Caporal Tremblay | André | père | M. Emile Tremblay | 9 St-Luc, Jonquière. |
| Soldat Tremblay | Daniel | père | M. Hector Tremblay | P. Q. No 66, Matane. |
| Soldat Tremblay | Gaston | père | M. Eug. Tremblay | 98 St-Grégoire, Montmagny. |
| Soldat Tremblay | Gérard | père | M. Elie Tremblay | 7425 des Erables, Mont. |
| Caporal Tremblay | Joseph | épouse | Mme Marg. Tremblay | 589 Chamfleurie, Québec. |
| L.-Sergent Tremblay | Joachim | père | M. Thomas Tremblay | 11 St-Charles, Jonquière. |
| Soldat Tremblay | Joseph | père | M. Cyprien Tremblay | Dosquet, P. Q. |
| Soldat Tremblay | Lorenzo | épouse | Mme M.-J. Tremblay | 6 rue Jarvis, Riv.-du-Loup. |
| Soldat Trempe | Rodolphe | mère | Mme Charles Trempe | 180 rue Berrie, Hull. |
| Soldat Tremblay | Roland | père | M. Rol. Tremblay | Pointou, Co. Lotbinière. |
| Soldat Trottier | Bernard | père | M. Nap. Trottier | Perce Station, Gaspé. |
| Caporal Trottier | Jules | père | M. Nap. Trottier | Anse-à-Beaufils, Gaspé. |
| Soldat Trottier | Jean-Paul | père | M. M. Trottier | 153, 5e Ave., ville S.-Pierre, M |
| Sergent Trudel | Ludovic | épouse | Mme M.-A. Trudel | Parent, Co. Laviolette. |
| Soldat Turbis | Ludovic | père | M. Frs Turbis | Riv. Pentecôte, Côte Nord. |
| Soldat Turcotte | Félix | père | M. D. Turcotte | St-Damase, Co. Matane. |
| L.-Caporal Turcotte | Gustave | père | M. Th. Turcotte | 10 rue Jobin, Chicoutimi. |
| Soldat Turcotte | Jean | père | M. G. Turcotte | St-Gédéon, Lac St-Jean. |
| Soldat Turcotte | Magella | père | M. J. Turcotte | Ste-Félicité ouest Matane. |
| Sergent Turgeon | Joachim | épouse | Mme A.-M. Turgeon | 18 rue Hébert, Québec. |
| Sergent Tweddell | Frédéric | épouse | Mme Noëlla Tweddell | 191, 11e Rue, Limoilou, Qué. |
| L.-Caporal Vachon | J.-Henri | père | M. Adl. Vachon | 41 Montcalm, Chicoutimi. |
| Caporal Vaillancourt | Adrien | père | M. Alp. Vaillancourt | 60 St-Pierre, Rimouski. |
| Soldat Vaillancourt | Jean | Père | M. E.-Ch. Vaillancourt | 901 Napoléon, Montréal. |
| Soldat Valiquette | Lucien | mère | Mme I. Valiquette | 836, Liverpool, Montréal. |
| Soldat Vallières | J.-Marie | soeur | Mme M.-A. Blais | 776 du Collège St-Henri, Mtl. |
| Soldat Vallières | Roger | oncle | M. Jos. Boivin | 376 1-2, 2e Ave, Québec. |
| Soldat Verville | Lionel | mère | Mme Eug. Verville | 2311 N.-D. est, Montréal. |
| Soldat Veilleux | Roland | père | M. Jean Veilleux | St-Adolphe de Dudswell. |
| Soldat Verrier | Georges | soeur | Mme Simone Leduc | 1459 Panet, Montréal. |
| Caporal Vézina | Albert | épouse | Mme Ant. Vézina | 165 1-2 Victoria, Québec. |
| Soldat Viger | Jacques | Père | M. Dalmas Viger | 317 blv. Melançon, St-Jérôme. |
| Soldat Vigneault | J.-L.-Georges | mère | Mme M.-A. Vigneault | 3498 Adam, Montréal. |
| Soldat Villeneuve | Gilles | épouse | Mme Ir. Villeneuve | 262 Balsam nord, Timmins, O. |
| Soldat Vincent | Roland | père | M. Henri Vincent | Lavigne, Ontario. |
| Soldat Vivier | Fernand | père | M. Alp. Vivier | R. R. No 2, St-Jean.-P., Qué. |
| Soldat Wagner | Roger | mère | Mme René Wagner | 54, côte de la Montagne, Qué. |
| Soldat Ward | Omer | père | M. Leo Ward | Petit Rocher Nord, N.-B. |
| Soldat Woods | William | père | M. Frank Wood | Fauvill,, Co Bonaventure, P.Q. |

**SERVICES SPECIALISES**

**Au Salon Fleuri Enrg.**

FLEURS naturelles et artificielles, plantes, etc. 343-345 RUE ST-JOSEPH. tél.: 5068
RX-serv.sp.-H—S75494

**J.-E. Lefebvre, fleuriste**

ACHETEZ VOS FLEURS ICI. Fleurs coupées, fleurs en pots, tributs floraux, fleurs artificielles. 54, COTE DU PALAIS, Québec. Tél.: 2-2180. 26-HBB-Serv.Sp.R—S81563

TEINTURERIE MATHIEU LTEE : Nettoyage, pressage et teinture sont obtenus selon les méthodes les plus sûres, avec des produits de première qualité. 15 RUE ST-ALBERT, Québec. tél.: 4-1696.
IRX-Ser.S-H—S73307

**R.-H. JALBERT LTEE**

DIRECTEURS FUNERAIRES. Salon mortuaire moderne. Embaumeurs et fleuristes. Tél.: 4-1160. 132, 3e AVENUE, Limoilou.
HSX-Serv.S.-HC—S78456-C

**Balance de Robes 96c**

VENTE DE JUILLET. Robes imprimées $1.98. Costumes crêpe et toile imprimés $3.95 à $6.95. Prix spéciaux pour manteaux de fourrures. W. & M. BESHRO, 57 RUE ST-JOSEPH. ACB-serv.sp.-H—S83198

**A. LACHANCE**

OSTHEOPATH — NATUROPATH
METHODE SANS DROGUE
13 d'Aiguillon, suite No 3. Tél. 4-2690
6-HLSX-serv-spéc—R98232

**H. LAFORCE & FILS**



MANUFACTURIER MONUMENTS

Venez ou écrivez vous-même et gagnez 25%, plus beau choix. Catalogue gratis — 1327 rue St-Vallier, Québec.
246-III-sp-H—S81807

**H. ROBERGE "MOTEURS"**



MOTEURS ELECTRIQUES : REPARATIONS, VENTE
29 RUE CHRISTOPHE COLOMB
Tél.: 3-1511
246-ERX-Serv.Spécialisé-H—S73238

*Les Fleurs*
sont éloquentes là où les mots font parfois défaut.
Mc Kenna
FLEURISTE
11 rue Saint-Jean
Magasin ouvert tous les jours de 8.30 hres a. m. à 5.30 hres p.m.

FLEURS pour toutes les CIRCONSTANCES à des prix modérés.
Penman
183 rue ST-JEAN. Tél: 2-8081

2-2656
Service d'ambulance jour et nuit.
**Adélard & Gustave Lépine**
Enr.
Directeurs funéraires.
Salons mortuaires modernes.
42, Chemin Ste-Foy

## Dirigeable perdu

Washington, 30. (P. A.) — Le secrétariat de la Marine a révélé aujourd'hui qu'un petit dirigeable américain avait été perdu en mer récemment après avoir été avarié au cours d'une bataille extraordinaire avec un sous-marin ennemi qu'il avait surpris à la surface. C'est le premier ballon américain à être ainsi détruit. Un seul des 10 ou 11 membres de l'équipage a perdu la vie. Le comuniqué ne dit pas quel a été le sort du sous-marin, mais s'il y avait un navire américain assez rapproché pour sauver les hommes du dirigeable, il était probablement assez près aussi pour attaquer le sous-marin.

## Nouveau club pour les marins à Halifax

Halifax, 30. (P.C.) — Le commandant Gabriel Bonneau, d'Ottawa, représentant du Comité français de la libération nationale, a présidé hier à Halifax à l'ouverture d'un nouveau club pour les marins français et alliés. Le club porte le nom de "Maison Surcouf" en l'honneur du sous-marin français, le plus gros du monde, qui fut perdu il y a quelques mois.

Le Dr H.-E. Kendall, lieutenant-gouverneur de la Nouvelle-Ecosse, sir Joseph Chisholm, juge en chef de la province, et des représentants des Etats-Unis, de la Hollande et de la Norvège ont assisté à la cérémonie.

## Badoglio est très redoutable

Montréal, 30 (P. C.) — Dans une lettre à J.-O. Asselin, président du comité administratif de Montréal, M. C. Upson Clark, de North Hartley, Québec, a déclaré qu'il a connu Pietro Badoglio, en 1918 et qu'il est resté en contact avec lui pendant une vingtaine d'année. A son avis, Badoglio, homme d'action et stratège brillant, est "infiniment plus redoutable que l'équipe fasciste corrompue et inefficace".

**VETEMENTS DE DEUIL**

*Prêts à porter pour tous les membres de la famille.*

Satisfaction absolue ou argent remis. Si vous ne pouvez venir au magasin, téléphonez 4-4661 et nous vous enverrons nos représentants.

**M. POLLACK LTEE**

75-95 rue St-Joseph, Québec

## MARIAGE

LAVOIE-DOLBEC — M. et Mme Pierre Lavoie, de Saint-Gédéon, Lac-St-Jean, annoncent le mariage de leur fille Thérèse, à M. Jules-Auguste Dolbec, fils du docteur et Mme Dolbec, décédée. La bénédiction nuptiale leur sera donnée en l'église de St-Gédéon, le 7 août, par M. le Chanoine Elz. Lavoie, oncle de la mariée. Pas de faire-part. —S83808

## NAISSANCES

CLOUTIER — M. et Mme Lauréat Cloutier (née Juliette Boutet), font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille, née le 27, à l'hôpital St-François d'Assise et baptisée le 28, à St-Charles de Limoilou, sous les prénoms de Marie-Hénédine-Aimée-Lucie.

Parrain, M. Aimé Boutet, oncle de l'enfant; marraine, Mlle Hénédine Tremblay, amie de la famille. Porteuse, Mme Armand Lessard, tante de l'enfant. —S83801

ROBITAILLE — M. et Mme J.-Willie Robitaille, née Yvonne Bisson, de Québec, font part à leurs parents et amis de la naissance d'un fils, né le 26 juillet à l'hôpital de l'Enfant-Jésus et baptisé le 27, en l'église St-Roch, sous les prénoms de Joseph-Wilbrod-Gilles.

Parrain et marraine, M. et Mme Wilbrod Routhier, cousin et cousine de l'enfant. Porteuse, Mlle Jacqueline Robitaille, soeur de l'enfant. —S83691




BOUTIN — A Québec, le 30 juillet 1943, à l'âge de 35 ans, est décédée dame Bernadette Grantham, épouse de Wilfrid Boutin.

Les funérailles auront lieu lundi à 9 heures.

Départ de la maison mortuaire Adélard & Gustave Lépine, No 42 Chemin Ste-Foy, à 8 heures 30, pour l'église Ste-Patrice, Grande-Allée, et de là au c

MENUS PROPOS

*On cale Hambourg.*

*Les Voltigeurs sont là !*

*Le diable fait du bon café.*

*Le désert reprend son calme.*

*Mussolini serait-il en Corfou ?*

*On veille à 10 Downing Street.*

*Lady Astor a été prise en faute.*

*Juillet veut emporter l'été avec lui.*

*Le parti tory a plus d'argent que d'amis.*

*Smuts et King suivent le même chemin.*

*Avant Noël, mais on ne sait pas en quelle année.*

*L'Italie veut se rendre sans condition trop dure.*

*Laurent Barré relance Henri Bourassa dans un concours oratoire.*

*L'incrédule attribue au hasard ce que le Dieu des armées a permis.*

*Sur le front de Stanstead les patriotards s'emmiellent autour du popo.*

*Hitler ne se porte plus au secours des pays menacés par les Anglo-saxons.*

*Ciano profite de ses leçons de diplomatie pour trahir la famille de sa femme dans l'intérêt de Rome.*

L'AVIS DU FOURNISSEUR

Un épicier dont le sens de l'humour ne le cede en rien au bon sens tout court, a assumé récemment la défense de ses congenères, dans un article publié dans le *New York Times*, où il expose la situation difficile dans laquelle se trouvent les marchands, depuis que l'état des restrictions comprime impitoyablement leur commerce. En effet, avant la guerre, l'épicier du coin menait une bonne petite vie, entre ses clients toujours les mêmes, ses commis dociles et son grossiste favori, qui pouvait remplir ses tablettes en un clin d'oeil. Aujourd'hui, le brave homme doit s'adresser humblement à 10 grossistes qui ne peuvent rien lui promettre, et privé de ses employés qui lui ont faussé compagnie l'un après l'autre, il doit, en plus, faire face à des centaines d'inconnus aux mains pleines de billets de banque, qui réclament des fruits en conserve, du thon ou des crevettes, ou simplement de la mélasse et des fèves au lard, et passer ses soirées à compter des coupons de rationnement. Il lui faut aussi la patience de Job et l'éloquence d'un rhéteur pour supporter les doléances quotidiennes de madame X et de monsieur Z, pour répondre à leurs insinuations lorsqu'il vend du sirop de blé-d'Inde à une mere de famille et ne peut en fournir à un célibataire, pour expliquer à certains esprits obtus que si un chargement de bananes est parti la veille des Antilles, d'après les dépêches reçues par les journaux, ces fruits ne peuvent se détailler le lendemain à Québec ou à Montréal, et pour convaincre tous et chacun que des sacrifices sont nécessaires sur le front domestique, afin de permettre aux soldats de manger à leur faim et aux ouvriers, dont le nombre a triple, de se nourrir convenablement. Les teinturiers et buandiers, les marchands et restaurateurs, les laitiers, livreurs de glace ou de charbon doivent également subir les critiques et les vexations d'un public exigeant, et ce, parce qu'une sensible diminution de leur personnel et diverses ordonnances restreignant leurs activités, ne leur permettent plus de se faire les esclaves soumis de la clientèle. Il faudrait manquer de compréhension pour ne pas faire bénéficier des circonstances atténuantes ces commerçants qui, en temps de paix, savaient satisfaire les consommateurs les plus pointilleux. La plupart constatent d'ailleurs avec plaisir qu'en général les citoyens bien informés se montrent raisonnables, tandis que ceux dont les uniques sources de renseignements consistent dans les rumeurs qui courent les rues, sont les plus amers. Efforçons-nous donc de ne pas faire des fournisseurs les boucs émissaires chargés des péchés des gouvernements et responsables des aléas d'une guerre universelle. Notre patriotisme et notre "foie" ne s'en porteront que mieux.

(Reproduit de l'Evénement-Journal)

## Interdiction des oeuvres de Guitry

Alger, 31. (P. A.) — Le Comité français de la libération nationale a interdit hier les oeuvres et les films de Sacha Guitry, célèbre dramaturge et acteur français, sous prétexte qu'il était un partisan de la collaboration avec l'Allemagne.

## Nommé agent général du trafic militaire

Montréal, 31. — (Spéciale). M. H.-C. James, agent général du trafic passager pour le Canadien Pacifique a annoncé, hier, que M. Léo Sauvé, assistant agent général à Ottawa, vient d'être nommé au nouveau poste d'agent général en charge du trafic militaire.

## Chez l'hon. Oscar Drouin

Montréal, 31. (P. C.) — MM. Henri-Paul Drouin, de Québec, et Armand Brisebois, de Montréal, conciliateurs entre les propriétaires de Québec et leurs créanciers, ont conféré hier avec l'hon. Oscar Drouin, ministre des Affaires municipales, de l'Industrie et du Commerce, avant de tenir leur première séance en cette ville.

# Plan fédéral d'aide rejeté par l'île du Prince-Edouard

**Le premier ministre Jones se refuse à payer trois dollars par jour aux fermiers-soldats, tel que proposé dans le plan fédéral — Déclaration du ministre de l'Agriculture de la N.-E.**

Charlottetown, 31. — (P.C.) L'Ile du Prince-Edouard ne participera pas à l'exécution du plan fédéral destiné à combler le manque de main-d'oeuvre sur les fermes, par l'emploi des soldats travaillant d'après les conditions de salaire établies par des officiels d'Ottawa", a déclaré hier soir le premier ministre J.-Walter Jones.

Le premier ministre Jones a dit qu'il avait été informé par le département fédéral du Travail, qu'un salaire de trois dollars par jour serait payé aux militaires travaillant sur les fermes. Ce salaire, dit-il, serait tout simplement ruineux pour les fermiers de cette partie du Canada. Il a ajouté qu'il avait cru comprendre qu'une objection semblable était posée par le Nouveau-Brunswick et la Nouvelle-Ecosse.

"Quand j'ai accepté le plan fédéral, mardi", dit Jones, "j'ai proposé que les hommes soient payés $35 à $45 par mois, pension comprise, les hommes expérimentés recevant $50. Quand j'ai été informé qu'Ottawa avait fait prévaloir le taux de $3 par jour, j'ai fait savoir que la province n'était "pas même intéressée. J'ai ajouté que la province avait à sa disposition 400 fermiers prêts à l'aider en cas de besoin.

Halifax, 31. — (P.C.) Le ministre de l'Agriculture de la Nouvelle-Ecosse, l'hon. John-A. McDonald, a déclaré, hier soir, que son département n'avait pas encore été informé par Ottawa du taux de gages à être payés aux soldats qui travailleraient sur les fermes. Il a ajouté qu'il avait informé le ministère fédéral du Travail que sa province serait "heureuse de coopérer à toute entente raisonnable". "Aucune notification officielle du taux de trois dollars par jour mentionné par le premier ministre Jones, n'a encore été donnée", dit-il, au cours d'un discours prononcé à Charlottetown.

# Fête offerte à M. et Mme G.-A. Lemay

Le 25e anniversaire de mariage de M. G.-Arthur Lemay, négociant en gros, et de Mme Lemay, a été célébré le 17 juillet dernier, lors d'un banquet.

Répondant à l'invitation des organisateurs de cette fête — MM. J.-Omer Dion, Dr Jules Lavoie, Roland Boisvert, Robert Lemay — parents et amis s'étaient joyeusement donné rendez-vous au Château Frontenac afin de rendre aux heureux jubilaires un témoignage mérité d'amitié et d'estime.

Les invités furent reçus au Salon Bleu par madame J.-O. Dion, Mlles Thérèse et Jeanne d'Arc Lemay et Mlle Carmen Boisvert. Des applaudissements enthousiastes saluèrent l'arrivée de M. et Mme Lemay : Edith, la cadette de leurs filles, présenta alors aux jubilaires, au nom des invités, une superbe coutellerie en argent massif, style Loui XV, ainsi qu'une magnifique gerbe de roses rouges.

Après les félicitations et les voeux d'usage, on se rendit à la salle River View, où fut servi le banquet, sous la distinguée présidence du Dr Honoré Nadeau, professeur de diététique à l'Université Laval.

A l'issue du banquet, les santés du Pape et du Roi furent portées, puis Monsieur le curé Irénée Beaudoin, cousin de M. et Mme Lemay, présenta, sur l'invitation du président, la santé des jubilaires; il le fit avec éloquence et en des termes qui allèrent droit au coeur des deux intéressés.

Trop ému pour pouvoir parler longuement, M. Lemay remercia en quelques mots Monsieur le curé Beaudoin de ses bonnes paroles et exprima sa gratitude envers toutes les personnes présentes.

La soirée se termina par le chant de notre hymne national "O Canada", et les convives se retirèrent après avoir de nouveau souhaité bonheur et longue vie aux jubilaires, qui garderont de cette manifestation un impérissable souvenir.

Au nombre des invités, signalons tout particulièrement la présence de madame Thomas Dion, épouse de M. le docteur Dion, doyen du Quincy Hospital, Quincy, Mass.; on remarquait également madame Honoré Nadeau, Mme Onésime Beaudoin et Mme G. Lemay, mères des jubilaires ; M. et Mme Victor Côté, Miss Mary Kirwan, Miss Helen Bryan, Quincy, Mass.; madame Juliette Grégoire, M. Joseph-T. Beaudoin, maire de Thetford-les-Mines, et Mme Beaudoin; M. et Mme Avelin Beaudet, de St-Agapit; M. et Mme Jean-E. Gagné; M. et Mme Emile Beaudoin M. et Mme Lucien Drolet; M. et Mme Eugène Bois M. et Mme P.-E. Lafontaine, ainsi que de nombreux parents et amis.

# Chez les femmes universitaires

Le conventum des Femmes Universitaires, qui sera tenu à Québec, le mois prochain, aura l'honneur de comprendre plusieurs femmes de notoriété mondiale.

Le professeur mademoiselle Winifred C. Cullis, M. A., D. Ss., L. L. D., ancienne présidente de l'Internationale des Femmes Universitaires viendra comme déléguée. La présidente actuelle, Lektor Adamowicz, une polonaise, étant virtuellement tenue en otage de guerre à Moscou.

La carrière du professeur Cullis est toute au service de l'humanité. Dévouée aux sciences, elle est bien connue pour avoir contribué aux revues scientifiques. En 1917, elle professait à l'Ecole de médecine de Toronto; de là, elle retourna en Angleterre où elle occupa la chaire de biologie à l'Ecole de médecine de l'Université de Londres. En 1936, le gouvernement anglais l'envoya comme conférencière en Australie; elle était la seule femme de cette mission diplomatique.

## Ferland en appel

Montréal, 31. (P.C.) — Hervé Ferland a déclaré hier qu'il en appellerait du jugement rendu par une cour supérieure qui au début de la semaine, lui refusa la permission de se présenter comme candidat à l'échevinage de la ville de Verdun. Le magistrat de la cour supérieure avait décidé que Ferland, ancien maire de Verdun, n'était pas qualifié pour se présenter à l'élection au poste d'échevin, parce qu'il avait été déclaré en banqueroute.

# Reprise des examens du Baccalauréat

Les séances de reprise pour l'obtention du Baccalauréat en Sciences et en Lettres, ainsi que celles de la reprise des examens d'Immatriculation, auront lieu les 26, 27 et 28 août prochains, à l'Université Laval, à 42 Ste-Famille. Ces dates viennent de nous être fournies par M. l'abbé Gaspard Robert, secrétaire du Baccalauréat. Voici la répartition horaire de ces examens :

**Section des sciences**

Le 26, de 7 h. à midi : dissertion philosophique. — 3 h. à 6 h. : apologétique ou chimie.

Le 27, de 8 h. à midi : mathématiques. — 3 h. à 6 h. : logique et morale.

Le 28, de 8 h. à 11 h. : philosophie naturelle et métaphysique. — 3 h. à 6 h. : physique.

**Section des lettres**

Le 26, de 7 h. à midi : composition française.

Le 27, de 8 h. à 11 h. : thème latin. — 3 h. à 6 h. : composition anglaise.

Le 28, de 8 h. à 11 h. : version grecque. — 3 h. à 6 h. : version latine.

Pour accommoder les nombreux élèves des écoles privées, il y aura, cette année, en août, les 26, 27 et 28, une reprise des examens d'immatriculation :

Le 26, de 7 h. à midi : composition française. — 3 h. à 6 h. : thème latin.

Le 27, de 8 h. à 11 h. : composition anglaise. — 3 h. à 6 h. : version grecque.

Le 28, de 8 h. à 11 h. : version latine. — 3 h. à 6 h. : matématiques.

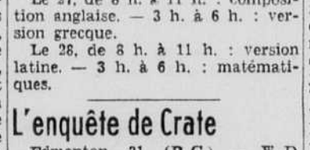
## L'enquête de Crate

Edmonton, 31. (P.C.) — F.-D. Shaw, député néo-démocrate au Parlement de Red Deer, et R.-E. Ansley, député social-créditiste pour Leduc, ont comparu comme témoins de la couronne hier, à l'enquête préliminaire de Charles-B. Crate, ancien secrétaire du parti canadien fascite. Crate est accusé d'avoir défendu les intérêts de ce parti, reconnu comme une organisation hors-la-loi au Canada.

M. Shaw a dit dans son témoignage que Crate avait raconté un jour qu'il croyait à une "théorie étatiste suprême" et qu'il regardait la question juive comme la plus importante des temps présents. "En fait, Crate affirma qu'il n'avait aucune objection à la méthode allemande de faire table rase de la race juive," dit M. Shaw.

## Pattullo à Edmonton

Edmonton, 31. (P.C.) — Thomas-D. Pattullo, ancien premier ministre libéral de la Colombie Britannique, est arrivé hier en avion venant du Nord. Il restera ici un ou deux jours pour inspecter les installations américaines. Il a déclaré aux reporters qu'il a fait le voyage "pour se rendre compte de ce qui avait été fait". Dans le Nord, l'ancien ministre a visité Dawson Creek, Fort St-Jean, le lac Watson, Whitehorse et Fairbanks. "Les développements à Fairbanks et Whitehorse sont magnifiques", dit-il. Le voyage "fut certainement pour moi révélateur".




**Garde Jacques-Cartier.** — Assemblée générale des membres de la Garde Jacques-Cartier, mercredi soir, le 4 août, pour affaires importantes. Tous les membres sont priés d'être présents.

**TERRE A VENDRE**
**à quelques milles de la ville**

Cette terre presque complètement ensemencée en patates (certifiées), et carottes, dont la récolte se fera dans cinq semaines et sera d'environ 4,000 poches. En plus équipement complet mécanique, tel que tracteur, planteur de patates, arrache-patates, semoir automatique, arrosoir, etc., etc., toute cette machinerie est neuve et de marque Massey-Harris.

Bonne grande maison et autres dépendances en bon ordre. Prix demandé, représentant environ la valeur de la récolte et de la machinerie.

pour information, ECRIRE à **J.-E. ROUSSEAU**
**317A, rue St-Joseph Québec**
Pas d'information par téléphone.

## En Australie



**M. ROBERT PERREAULT, fils de M. et Mme Georges Perreault, de Berlin, N.H., avec l'armée américaine en Australie.**

# L'assurance des policiers et pompiers

Le conseil de ville a décidé, hier après-midi, d'accorder à "La Canadienne Mercantile de St-Hyacinthe" le contrat pour assurances en cas d'accidents aux policiers et pompiers. Le premier contrat avait été accordé à "The Employers Liability Assurance Corporation Ltd" mais le contrat a été annulé au prorata à compter du 30 juillet.

La résolution du conseil de ville se lit comme suit :

"Ce Conseil accorde par les présentes à la compagnie dite : **"La Canadienne Mercantile de St-Hyacinthe"** le contrat pour un an, au prix de $10.00 par homme, à compter du 30 juillet 1943, à midi, pour assurances accidents pour les policiers et pompiers de la Cité de Québec. La nouvelle Police remplaçant la précédente de l'item "a".

Le tout à l'entière satisfaction du Trésorier et des Aviseurs légaux de la Cité, en conformité de la loi et des règlements de la Cité et suivant les conditions et clauses spécifiées au long dans le rapport du Préposé aux assurances de la Cité en date du 29 juillet 1943. Les montants requis à prendre à même les crédits respectivement votés pour assurances accidents pour les départements de la Police, du Feu, de la Prévention des incendies et du Télégraphe d'Alarme, pour l'année fiscale 1943-44 et jusqu'à l'expiration dudit contrat".

# Plein boni payé à des travailleurs

Ottawa, 31. — (PC) Le Conseil national du Travail en temps de guerre a annoncé hier soir qu'à partir d'aujourd'hui tous les chantiers maritimes sous sa juridiction, qui ne payaient pas auparavant le plein boni de vie chère, à raison de $4.25 par semaine, devront à l'avenir le fournir à leurs employés. Il ajoutait que la structure générale des salaires dans tous les chantiers de l'est du Canada est présentement l'objet "d'une considération soignée", et "qu'il est attendu que, quand le temps le permettra, la question de l'ajustement des salaires sera débattue jusqu'à son règlement".

Cette question des salaires et du boni de vie chère a été longuement étudiée par les autorités et cette décision du Conseil national du Travail est sans doute de nature à mettre fin à de nomrbeuses causes de mécontentement chez les ouvriers de ces chantiers. La question des salaires, avec promesse de la régler à la satisfaction des intéressés dans le plus bref délai possible, est également d'un haut intérêt pour les ouvriers.

POUR DES MAINS NETTES




# Un message des Italiens à la France

New-York, 31. — (P.A.) Radio-Rome, dans une émission en langue française adressée à la France, a dit hier : "Le peuple italien examine avec une grande lucidité ces conditions que l'ennemi propose et n'ignore pas la gravité du dilemme".

Cette émission a été captée par un poste d'écoute du service secret du gouvernement fédéral, qui a fait observer que la radio italienne n'avait pas encore parlé au peuple italien sur le même ton.

Radio-Rome a dit aux Français : "Churchill et Roosevelt ont répété dans leurs derniers discours la formule de Casablanca, demandant la reddition sans conditions de l'Italie...

"Le peuple italien examine avec une grande lucidité ces conditions que l'ennemi propose et n'ignore pas la gravité du dilemme".

## Réponse de M. Duplessis au premier ministre King

Le chef de l'Opposition à la Législature provinciale, M. Maurice Duplessis, a rendu publique, hier, la lettre qu'il a adressée au premier ministre King en réponse à celle que ce dernier lui avait fait parvenir au sujet de la redistribution électorale. Le texte de cette lettre sera publié dans "Le Soleil" de lundi.

## Nos soldats



**On remarque de gauche à droite, le soldat CHARLES BACON, fils de M. et Mme Napoléon Bacon, de Bridgeville, comté de Gaspé, et le soldat PHILEMON THIBEAULT, fils de M. et Mme Emmanuel Thibeault, du même endroit. Ils sont tous deux dans le régiment des Fusiliers du St-Laurent en Colombie Britannique.**

## A Valcartier



**Le soldat PAUL BILODEAU, de Québec-Est, est ici photographié lors d'une visite en Gaspésie, chez M. Napoléon Bacon. Il est en service actif au camp de Valcartier.**

# Un réseau de postes vendu à New-York

New-York, 31. — (P.A.) Une entente a été signée hier pour la vente de la Blue Network Co. Inc., un réseau de stations radiophoniques, pour la somme de $8,000,000 au comptant à M. Edward-J. Noble, ancien sous-secrétaire d'Etat au Commerce, président de la Life Savers Corporation et propriétaire de la station WMCA, New-York. La vente a été annoncée tard, hier soir, par M. David Sarnoff, président de la Radio Corporation of America.

La vente a été faite afin de répondre aux exigences de la Commission des communications des Etats-Unis, qui a décrété qu'une même organisation ou une même personne ne pouvait posséder deux réseaux de stations radiophoniques. La Radio Corporation of America, qui possède la National Broadcasting Company, continuera les opérations de ce dernier réseau.

M. Noble a dit qu'il disposerait de ses intérêts dans la station WMCA aussitôt qu'un acheteur pourrait être trouvé. Il a ajouté que le personnel de Blue Network dirigé par Mark Woods, président, et Edgar Kobak, vice-président exécutif, resterait au poste.

Les négociations pour la vente étaient en cours depuis déjà quelque temps. La première offre fut de $600,000 et elle augmenta de $500,000 chaque fois. Le prix final de vente a été établi à $8,000,000.

**Avez-vous fait votre part ? Répondez à l'attente de votre patrie en achetant des bons d'épargne de guerre.**

# La plus importante victoire de l'armée canadienne en Sicile

**La prise d'Agira par les troupes canadiennes constitue pour nos soldats leur plus importante victoire depuis le début de l'offensive, le 10 juillet dernier — Ville située dans les montagnes.**

(Par Ross Munro, de la Presse Canadienne)

Avec les Canadiens en Sicile, 28. (Retardée). — Les Canadiens ont remporté leur plus importante victoire de la campagne de Sicile quand les troupes d'infanterie et les chars d'assaut ont capturé la ville d'Agira, dans les montagnes, au milieu de l'après-midi, aujourd'hui, après avoir mis en fuite des troupes de vétérans allemands.

L'avance sur Agira se poursuivait depuis quatre jours et les plus durs engagements ont eu lieu le long de la route et des montagnes entre Nissoria, à environ quatre milles au nord-est de Léonforte et Agira à environ 10 milles à l'est de Léonforte.

Sur le flanc gauche des Canadiens, les Américains avancent rapidement et les troupes canadiennes peuvent entendre les canons américains qui grondent nuit et jour.

La résistance nazie à Agira a cessé soudainement. Une forte formation de la 29e division motorisée nazie avait la tâche de défendre la ville jusqu'au dernier fossé. Les Canadiens s'attendaient à un combat d'une journée au moins pour prendre la ville d'assaut, comme cela s'était produit la semaine dernière à Léonforte.

Mais le feu nourri fourni aux Allemands par les canons, l'infanterie et les tanks canadiens, aux approches de la ville d'Agira, avait ébranlé les nazis.

Les troupes allemandes tremblèrent jusque dans leurs bottes. Elles avaient préparé de fortes positions sur la route Nissoria-Agira. Elles possédaient un grand nombre de canons antitanks, plusieurs chars d'assaut et de bonnes troupes d'infanterie.

Leurs mitrailleuses étaient parfaitement situées et leurs défenses fortement retranchées. Mais les Canadiens ont attaqué nuit et jour jusqu'à ce qu'ils pénètrent dans Agira.

Au cours de cette avance, les formations de la 1ère division ont pratiquement balayé les derniers vestiges des trois bataillons d'une division panzer, qu'ils ont rencontrée continuellement depuis la capture de Grammichele, le 15 juillet.

(Suite à la page 5, 7e col.)

**ABSENT**
le Dr DONAT ROY
CHIRURGIEN-DENTISTE
LIMOILOU
sera absent de son bureau
DU 26 JUILLET AU 9 AOUT

Téléphone : 2-1060
DENTISTE
Dr J.-E. LaForest
*Chirurgien-Dentiste*
76, rue ST-JOSEPH. Québec

MARK DROUIN
ROSS DROUIN
& PAUL LEBEL
avocats
Edifice Quebec Power, Québec, P.Q.

**AUTOBUS LAC SERGENT**
Service d'autobus entre Québec et Lac Sergent
LA CIE DE TRANSPORT COLONIAL
501 BLVD CHAREST
Départ de Québec de la Centrale d'autobus
501 BLVD CHAREST (près rue Dorchester)
DEPART DE QUEBEC
SAMEDI 1.30 P. M. — DIMANCHE 9.15 A. M.
DEPART DU LAC SERGENT
DIMANCHE 10 h. P. M.
TARIF — Passage simple Adultes ..... 0.85 plus taxe .15
Aller retour ..... 1.50 plus taxe .25
TARIF — Passage simple ..... 0.50 Enfants
Aller retour ..... 0.90 Enfants
Informations tél. : 6182

## Votre Calendrier de Rationnement pour Août

SUSPENDEZ-LE DANS LA CUISINE

*Courtoisie de* Weston's English Quality BISCUITS GOOD CANDY

| 1943 | | AOÛT | | | | 1943 |
|---|---|---|---|---|---|---|
| DIM. | LUN. | MAR. | MER. | JEU. | VEN. | SAM. |
| 1 | 2 | 3 Jour sans viande dans les endroits servant à manger au public | 4 | 5 Les coupons de viande (paire) no 11 et les coupons de beurre nos 22 et 23 sont valables | 6 | 7 |
| 8 | 9 | 10 Jour sans viande dans les endroits servant à manger au public | 11 | 12 Les coupons de viande (paire) no 12 sont valables | 13 | 14 |
| 15 | 16 | 17 Jour sans viande dans les endroits servant à manger au public | 18 | 19 Les coupons de viande (paire) no 13, ainsi que les coupons de beurre nos 24 et 25, sont valables. Les coupons de thé-café et de sucre no 13, sont valables | 20 | 21 |
| 22 | 23 | 24 Jour sans viande dans les endroits servant à manger au public | 25 | 26 Les coupons de viande (paire) no 14, sont valables | 27 | 28 |
| 29 | 30 | 31 Les coupons de beurre nos 20, 21, 22 et 23, ainsi que les coupons de viande (paires) nos 8, 9, 10, 11 et 12, expirent. Jour sans viande dans les endroits servant à manger au public | REMARQUE: Les coupons de viande (bruns, supplémentaires A) deviennent valables toutes les semaines, comme on l'a indiqué ci-dessus. Les coupons de beurre (violets) deviennent valables toutes les deux semaines, deux à la fois. Si les coupons de viande et de beurre sont valables avant le 15 du mois, ils expirent à la fin du même mois, s'ils sont valables le ou après le 15, ils expirent à la fin du mois suivant. Les coupons de sucre et de thé-café sont valables jusqu'au jour où on les déclare expirés. | | Les coupons de sucre de mise en conserve portant les mois juin, juillet et août sont valables en jusqu'au 30 septembre | |

**VALEUR DES COUPONS**

Coupon de sucre (rouge) - une livre
Coupon de thé (vert) - - deux onces ou coupon de café (vert) une demi-livre
Coupon de beurre (violet) une demi-livre
Coupon de viande (brun, supplémentaire "A")
Catégorie A—une demi-livre
Catégorie B—trois-quarts de livre
Catégorie C—une livre
Catégorie D—une livre et quart

**Les viandes rationnées sont:** Le boeuf, veau, porc, mouton et agneau. La ration hebdomadaire varie d'une livre à deux livres et demie, selon la sorte de viande achetée.

**Les viandes non rationnées sont:** Le coeur, la langue, le foie, cervelles, ris, saucisse cuite, mortadelle, "weiners", côtes découvertes, queue de boeuf, pattes de cochons, et autres viandes qui ne figurent pas au tableau affiché dans les boucheries.




17F-48